MAGASINS THRIFT
BAS PRIX TOUS LES JOURS

Nuageux avec averses dispersées et orages isolés durant la journée ainsi qu'en soirée. Maximum, 70°. Demain : clair et plus frais.

L'ACTION CATHOLIQUE

SALLE DE LECTURE
CHAMBRE DU SENAT
OTTAWA ONT.
7362 L 15 NOV 59

EDITION FINALE
LISEZ EN PAGE 5 L'ANNONCE DE
Le Paquet
PREMIER À QUÉBEC

51e année — N° 15,747 QUEBEC — JEUDI 4 SEPTEMBRE 1958 5 CENTS LE NUMERO

Washington veut prévenir la guerre

C'est ce que déclare le secrétaire à la Défense en parlant de la crise actuelle d' s le détroit de Formose

NEWPORT, R.I., 4. — (P.A.) — Le président Eisenhower et le secrétaire d'Etat Dulles étudieront aujourd'hui la stratégie américaine en Extrême-Orient.

Il se peut que cette rencontre produise une déclaration de la part d'Eisenhower ou de Dulles, visant à empêcher l'invasion communiste des îles au large de la Chine communiste et occupées par les nationalistes chinois.

Dulles se rendra en avion de Washington à Newport où le Président est en vacances, afin de lui faire rapport sur la menace d'inivasion communiste. Les communistes bombardent Quemoy et d'autres îles nationalistes depuis près de deux semaines.

Les Etats-Unis sont liés par traité à la défense des principaux bastions de Tchang Kai-Chek : Formose et les Pescadores. Mais le Congrès a permis à Eisenhower d'user de sa discrétion en ce qui concerne Quemoy et les autres petites îles nationalistes.

Menace à la paix

La politique américaine a été de laisser les communistes deviner si les forces américaines, déjà renforcées dans la région, seront engagées contre toute tentative communiste de s'emparer des petites îles.

Certaines sources diplomatiques à Washington ont déclaré hier que les Etats-Unis combattraient pour Quemoy et Matsu s'il apparaissait que les envahisseurs communistes étaient assez nombreux pour vaincre les garnisons nationalistes à ces endroits.

Certains observateurs ont dit qu'une ligne doit être tracée quelque part et que toute attaque communiste contre les îles doit être considérée comme une menace à la paix en Extrême-Orient.

On dit qu'Eisenhower songe à faire un appel indirect au gouvernement de Pékin pour lui demander de renoncer à la force, sauf en cas de légitime défense.

La plupart des autorités sont d'avis que les communistes chinois ne sont pas sérieux dans leur menace d'envahir Quemoy.

Empêcher la guerre

Dulles a passé presque toute la journée d'hier à discuter de la situation avec les diplomates et les militaires. Le secrétaire à la Défense McElroy assistait à l'une de ces réunions. McElroy a donné l'avertissement suivant aux communistes chinois :

"Nous ne voulons pas faire de tapage avec les sabres et dire que nous pouvons vaincre n'importe qui dans le monde", a-t-il dit aux journalistes, "ce n'est pas dans notre intérêt. Notre intérêt n'est pas de faire la guerre mais de l'empêcher. A mon avis, si les communistes chinois sont sages, ils l'empêcheront".

Les communistes chinois prétendent que Formose appartient aux communistes et que toute promesse qu'ils pourront faire n'implique pas ce facteur. Les Etats-Unis insistent particulièrement pour que Formose soit comprise dans toute promesse que Pékin fera.

Prêts doublés à l'habitation

Afin de combattre le chômage durant l'hiver

OTTAWA, 4 (P.C.) — Le ministre des Travaux publics, M. Green, a annoncé hier que les prêts à l'habitation aux petits constructeurs seraient doublés de 25 à 50 prêts, dans certains cas, afin de lutter contre le chômage l'hiver prochain.

M. Green a également déclaré aux Communes que le nombre des maisons commencées cette année au Canada atteindrait le chiffre record de 150,000 et peut-être 160,000. Le nombre des maisons complètement terminées atteindra également un chiffre record de 150,000.

Le ministre avait pris la parole en réponse aux critiques formulées contre la politique du gouvernement en matière d'habitation par le député libéral de Nipissing, M. J.-R. Garland. M. Garland disait qu'au moins 50 pour cent des Canadiens ne pouvaient pas se loger d'une façon convenable.

La construction au Canada atteint un sommet, a répliqué M. Green, et le gouvernement entend l'y maintenir.

Application immédiate

A partir de maintenant, les constructeurs qui jusqu'ici ne pouvaient obtenir qu'un maximum de 25 prêts à l'habitation pourront en obtenir 25 de plus, s'ils sont qualifiés.

Ils devront faire leur demande avant le 31 décembre prochain pour une augmentation de leur quota. Ceux qui n'ont pas profité de leur premier quota ne pourront obtenir que 25 nouveaux prêts.

Un constructeur ne pourra pas obtenir un quota supplémentaire si, au moment de sa demande, il a encore cinq ou plus de ses maisons non vendues.

Un plus grand nombre de constructeurs pourront cependant faire leur demande. Grâce à une modification des règlements, les constructeurs qui auront été dans les affaires avant le 1er septembre 1958, pourront se prévaloir du droit de demande. Jusqu'ici, ils devaient avoir été en affaires avant septembre 1957 pour pouvoir faire une demande.

Le nombre des maisons terminées et invendues en juillet dans tout le pays n'atteignait que 2,028, a déclaré M. Green, soit huit pour cent de moins qu'en juillet 1957.

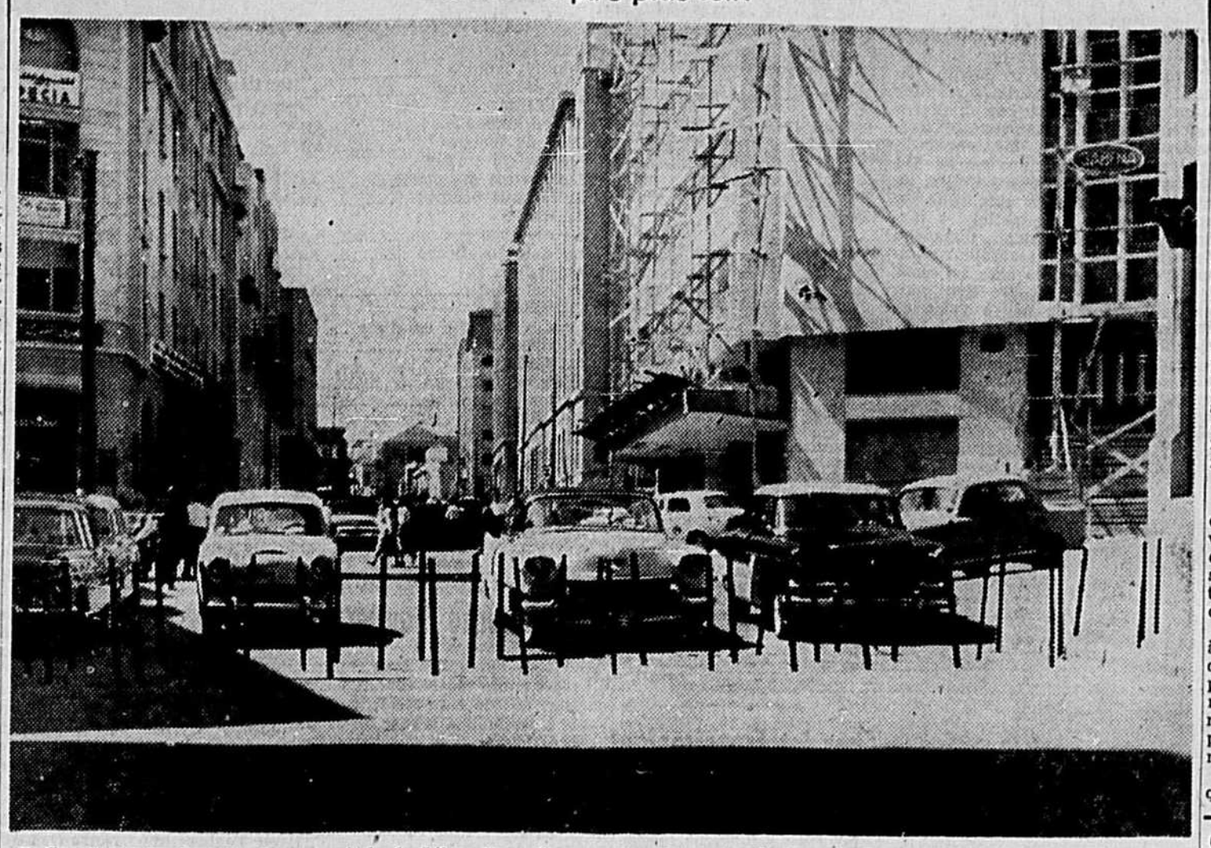
Les prêts

M. Green, a fait remarquer qu'en plus des $300,000,000 accordés auparavant par le gouvernement à la Société centrale de prêts et hypothèques, le Parlement a approuvé le 20 mai dernier l'attribution d'une autre somme de $350,000,000. De cette somme, $118,000,000 étaient déjà prêtés la semaine dernière.

M. Garland a déclaré que les prêts n'étaient accordés qu'à la moitié des Canadiens, mais M. Green a répliqué que les conservateurs avaient plus fait en ce domaine que les libéraux.

Des milliers d'ouvriers de la construction se seraient trouvés sans travail l'hiver dernier, a-t-il dit, si les conservateurs n'avaient pas mis en application leur programme de prêt à l'habitation.

On ne va pa s plus loin



● Ces tiges de fer plantées dans le sol indiquent aux automobilistes qu'ils ne doivent pas aller plus loin à Beyrouth, capitale du Liban. La police a décidé d'agir ainsi afin de mettre un terme aux actes de terrorisme qui se produisaient dans le centre de la ville. Le plus souvent, des explosifs étaient lancés d'automobiles sur des établissements commerciaux et autres. En fait, depuis le 18 août, le centre de Beyrouth est interdit à la circulation des véhicules. (U.P.I.).

Autre projet du gouvernement

TORONTO, (P.C.) — Le ministre du Travail, M. Starr, a révélé hier qu'un projet du gouvernement pour combattre le chômage d'hiver est actuellement étudié par le cabinet fédéral.

Ce projet a été mis au point dernièrement par des représentants de l'industrie, du commerce et du gouvernement à Ottawa.

Le chômage actuel est signe d'une économie qui s'accroit, a déclaré M. Starr. Il se résoudra de lui-même à mesure que le pays croîtra et que de nouvelles possibilités de travail s'offriront.

Il a ensuite tracé les grandes difficultés auxquelles se heurte l'économie canadienne, la stimulation de l'industrie, l'accroissement des marchés et l'abaissement des frais de production et parlé de l'importance de la paix sociale.

Il a rendu hommage à la main-d'oeuvre qui a contribué dans une grande mesure au niveau de vie élevé du Canada.

"Je n'ai pas peur des effets des salaires élevés, a-t-il dit. Les gens qui gagnent de l'argent en dépensent".

M. Starr a demandé aux hommes d'affaires qui doivent régler des problèmes sociaux créés par l'automatisation de ne pas perdre de vue le facteur humain.

Le gouvernement cherche continuellement à faire reconnaître que le monde ouvrier fait partie intégrante de la communauté et qu'il a voix au chapitre dans les affaires du pays.

Les chemins de fer songent à une hausse des tarifs; les syndicats, à la grève

MONTREAL, 4. (P.C.) — Les deux grandes sociétés ferroviaires du Canada accepteraient l'augmentation de salaires de $60,000,000 à condition qu'elles obtiennent, de la Commission fédérale du transport, l'autorisation d'augmenter le taux de leurs tarifs-marchandises.

Dans une déclaration conjointe faite hier, les sociétés ferroviaires ont dit qu'elles ne pouvaient ni accepter ni rejeter la recommandation majoritaire d'un tribunal d'arbitrage à l'effet que leurs 130,000 employés sédentaires reçoivent une augmentation de salaire de 14 cents l'heure, pour une période de deux ans se terminant le 31 décembre 1959.

Les syndicats soutiennent que les sociétés ferroviaires tournent autour du pot. Ils ont annoncé qu'ils préparent la tenue d'un vote de grève à travers le pays.

Le président Donald Gordon, de Chemins de fer nationaux, et N.-R. Crump, du Pacifique Canadien, ont déclaré hier à une conférence de presse qu'ils tenteront d'obtenir une augmentation de 20 pour cent des tarifs-marchandises, soit un pourcentage suffisant pour couvrir l'augmentation de salaires.

$60,000,000

La commission de conciliation a proposé une augmentation de salaires de moins de la moitié de ce que les 15 syndicats d'employés sédentaires ont réclamé il y a 10 mois. Cette augmentation équivaudrait à une somme annuelle de $38,000,000 et si elle était consentie à tous les employés du rail, il en coûterait une somme de $60,000,000 annuellement aux chemins de fer.

L'augmentation de 20 pour cent des tarifs marchandises couvrirait juste cette somme, a dit M. Gordon. "A l'heure actuelle, nous n'avons pas les moyens d'accepter cette augmentation de salaires', a-t-il ajouté, après avoir rendu publique une lettre adressée au ministre du Travail, M. Starr, expliquant la position des chemins de fer à propos des recommandations de la commission d'arbitrage.

Les syndicats

Les syndicats ont accepté le rapport il y a deux semaines. Ils l'ont fait, dit-on, dans l'intérêt de la paix industrielle, même s'ils n'étaient pas satisfaits de l'augmentation.

Les syndicats ont interprété le geste des sociétés ferroviaires comme étant une tentative pour rejeter l'affaire sur les épaules du gouvernement fédéral, avant qu'elle n'atteigne l'état de crise.

Le président Frank Hall, du comité conjoint de négociations, a déclaré que les chemins de fer cherchent à échapper à leurs responsabilités.

"Ils ne contribuent guère à la paix industrielle que recherchait la commission d'arbitrage", a-t-il dit.

"Il n'y avait rien dans le rapport de la Commission à l'effet que les concessions faites aux employés étaient reliées d'une manière quelconque à une augmentation des tarifs-marchandises'.

Il faudra au moins huit semaines avant que la Commission des Transports ne rende sa décision.

Opposition à la hausse

MONCTON, N.-B. — (P.C.) — M. Howard-A. Mann, gérant de la Commission du transport des Maritimes, a déclaré hier que la hausse des tarifs-marchandises proposée par le CNR et le CPR sera discutée par les premiers ministres de quatre provinces de l'Atlantique.

Entre-temps, les premiers ministres de la Nouvelle-Ecosse et de l'Ile-du-Prince-Edouard ont laissé entendre qu'ils s'opposeront à toute hausse des tarifs.

Le premier ministre Stanfield, de la Nouvelle-Ecosse, a déclaré que son gouvernement n'a pas eu le temps d'étudier la déclaration mais "on prévoit que le gouvernement demandera à la Commission du transport des Maritimes de s'opposer à toute demande'.

Le merveilleux à tirer des atomes radioactifs

GENEVE. — (P.A.) — Un monde de merveilleux s'annonce dans lequel les atomes radioactifs pourront :

Vous dire s'il pleuvra, si un billet de $10 est faux, si une génisse donnera plus tard beaucoup de lait.

Vous montrer comment conserver les livres et les documents pendant 20,000 ans sans qu'ils jaunissent; empêcher les vivres de pourrir, et contrôler automatiquement le raffinage du pétrole.

Toutes ces fonctions constituent des emplois possibles pour les isotopes radioactifs, (les atomes "chauds" provenant des piles atomiques), a déclaré hier le Dr Willard-F. Libby, de Chicago, membre de la Commission américaine de l'Energie atomique, à la conférence sur l'utilisation pacifique de l'atome.

Ces anticipations peuvent se réaliser bientôt, si l'on tient compte des résultats étonnants que produisent déjà les isotopes, dit-il.

La volaille et les oeufs

Les isotopes radioactifs épargnent déjà à l'industrie américaine $500,000,000 par année et ce montant atteindra bientôt $1,000,000,000.

La Russie emploie les isotopes dans des milliers d'instituts et d'endroits, et ils ont épargné à l'industrie soviétique jusqu'à 1,500,000,000 de roubles en 1957, ont déclaré les Drs A.-V. Topchiev, I.-T. Aladiev et P.-S. Savistky, de l'Union soviétique.

Les savants russes ont déclaré que les atomes radioactifs sont utilisés dans la recherche du pétrole, dans le contrôle automatique de certaines branches manufacturières et pour connaître comment les substances nutritives circulent dans les plantes, ce qui permet d'augmenter les récoltes. Ce même genre d'application est faite aux Etats-Unis.

Dans un rapport sur la volaille et les oeufs, les Russes déclarent que les isotopes démontrent que le calcium qui forme la coquille des oeufs provient du squellette de la poule. Le calcium qu'elle mange se loge surtout dans les os d'où il est tiré lorsque nécessaire.

Les atomes radioactifs peuvent être employés pour dépister les masses d'air et d'eau et aider ainsi aux prévision atmosphériques — et, peut-être plus tard, contrôler la température — a dit le Dr Libby.

Les émeutiers se sont apaisés à Notting Hill

LONDRES. — (P.A.) — Les émeutiers se sont apaisés hier soir alors qu'une pluie abondante est venue prêter main forte aux renforts policiers pour garder le calme dans le quartier de Notting Hill à Londres.

Cette première soirée de calme, depuis le début des émeutes vendredi dernier, alors que des combats ont éclaté entre jeunes Blancs et gens de couleur, a fait suite à un avertissement du premier ministre Macmillan à l'effet que les "mesures de la plus stricte sévérité seront prises pour rétablir l'ordre. Cette première soirée de calme sera utilisée par les autorités pour mettre un terme définitif à ces émeutes raciales.

Le gouvernement a laissé entendre qu'il pourrait restreindre l'immigration illimitée en provenance du Commonwealth et des colonies. La plupart des gens de couleur attaqués par les jeunes Blancs sont venus en Grande-Bretagne des Antilles, du Nigéria et d'autres pays du Commonwealth, pour trouver des emplois meilleurs.

100 arrestations

Cinquante-cinq personnes appréhendées au cours de ces émeutes ont comparu en cour hier. Il y avait 43 Blancs, 10 Noirs et deux femmes blanches. Cela porte à plus de 100 le nombre des arrestations effectuées au cours de la semaine. Des armes telles que des couteaux, des barres de fer, des bouteilles et des chaînes de bicyclettes, confisquées après les arrestations, ont été produites comme exhibits.

Quelque 200 policiers supplémentaires, accompagnés de chiens alsaciens, étaient en service hier soir, quand la pluie s'est mise à tomber pour apporter le calme dans le quartier. La police a dispersé un groupe de six jeunes gens qui lançaient des injures à un couple noir.

Plus tôt dans la journée, des jeunes avaient lancé des pierres et des bouteilles de lait brisées dans les fenêtres des résidences de Noirs, dans la banlieue, à environ 5 milles de Notting Hill.

Malgré les troubles, un contingent de 254 Jamaïcains a quitté Kingston hier par navire pour trouver des emplois meilleurs. Leur navire, l'"Irpinia", avait ramené dans leur pays 254 Jamaïsains. La plupart retournaient chez eux à cause des mauvaises conditions.

"Nous étions entassés comme des chèvres dans des appartements qui manquaient de conditions sanitaires et des centaines étaient sans emploi", a dit Alexander Boothe, qui avait vendu sa ferme en Jamaïque pour venir en Grande-Bretagne.

MM. Norman Manley, ministre en chef de la Jamaïque, et Carl Lacorbinière, adjoint au premier ministre de la Fédération des Antilles, ont pris l'avion pour Londres afin d'étudier la situation.

Tous d'accord pour tenter de terminer la session, vendredi

OTTAWA. — (P.C.) — Les députés de tous les partis à la Chambre des Communes ont consenti, hier, à l'unanimité... et avec le sourire, à se donner pour objectif de terminer les travaux de la présente session vendredi prochain.

S'ils atteignent leur but, la session sera prorogée après 92 jours de séances sans ajournement depuis le 12 mai.

Le duc d'Edimbourg

LONDRES. — (Reuters). — Le duc d'Edimbourg se rendra en visite en Inde l'an prochain, a fait savoir hier, le Palais de Buckingham. A titre d'ancien président de l'Association britannique pour l'avancement des sciences, il représentera cet organisme à une réunion du congrès scientifique indien à la Nouvelle Delhi, en janvier prochain.

Le Sénat s'incline

OTTAWA. — (P.C.) — Le Sénat s'est incliné hier devant la volonté des Communes et a retié un amendement qu'il avait proposé à la loi sur les successions.

Le sénateur Salter Bayden, libéral d'Ontario, avait auparavant qualifié le refus du gouvernement de "faiblesse et de laisser-aller aux expédients".

Cet amendement "n'est inapplicable que dans l'esprit de ceux qui refusent de reconnaître qu'il faut y travailler", a-t-il dit.

Ce qui se passe à Ottawa

Protectionnisme et libre-échange

(Par LORENZO PARE)

OTTAWA, 4. — On a parfois l'impression que les deux grands partis canadiens ne diffèrent, en somme, que par leur personnel et qu'ils se ressemblent comme des frères par les politiques qu'ils suivent.

Il est vrai que les oppositions politiques se résument souvent, dans notre pays, à des nuances assez imperceptibles dans la pratique. Certains en font un grief contre les "vieux" partis. Au contraire, cette similitude est une garantie de la stabilité dont le Canada jouit plus que n'importe quel autre pays au monde. Chez nous, les luttes politiques ne prennent jamais l'âpreté et la haine des affrontements idéologiques.

Cela ne signifie point qu'un changement de gouvernement n'est qu'un changement d'équipe, qui n'entraine aucune conséquence sur l'orientation politique du pays. Chacun des deux grands partis possède ses tendances et ses principes. Chacun, surtout, possède ses traditions qui, dans les institutions britanniques, ont au moins autant de force et de vitalité que les principes eux-mêmes.

Les Canadiens en ont un exemple sous les yeux actuellement, alors que le dernier grand débat de la session met aux prises les protectionnistes et les libres-échangistes. C'est l'une des plus vieilles querelles qui se réveille, une fois de plus, entre les conservateurs et les libéraux.

Par la force des événements autant que par une conception rationnelle de l'économie, le parti conservateur est en effet associé au protectionnisme, tandis que le parti libéral fut toujours, depuis Laurier, considéré comme libre-échangiste. Sous sir John Macdonald, la nation naissante devait se développer en face de l'écrasante concurrence des Etats-Unis en pleine expansion industrielle : les conservateurs ont donc été protectionnistes. Sous R.-B. Bennett, la crise économique paralysait le commerce et il fallait protéger l'industrie canadienne, au moins sur son faible marché domestique : le parti conservateur fut, encore une fois, forcé au protectionnisme.

Certes, en élaborant la doctrine politique du parti libéral dont il est le véritable fondateur au Canada, sir Wilfrid Laurier s'inspirait de l'idéologie du libéralisme qui avait cours à son époque. Mais, en offrant une alternative au gouvernement des conservateurs, il s'orientait automatiquement vers le libre-échange par opposition au protectionnisme. Ses successeurs libéraux ont suivi la même voie, à tel point que sous Mackenzie King et sous St-Laurent le Canada a été le soutien le meilleur et le plus fidèle des ententes multilatérales sur le commerce entre les nations, dont les "accords de Genève sur le tarif et le commerce" furent la concrétisation.

(Suite, Protectionnisme p 7)

Le monde vu *au fil des dépêches*

Avion américain disparu près de la Russie

ADANA, Turquie (P.A.) — L'aviation militaire américaine recherche un avion de transport américain disparu il y a deux jours avec 17 personnes près du sud de la Russie. Le C-130 Hercules à turbo-propulsion a donné de ses nouvelles la dernière fois alors qu'il survolait Van, en Turquie, à environ 110 milles au sud-ouest de l'Arménie soviétique. On se souvient qu'un avion de transport américain non armé s'est perdu par mauvais temps dans cette région en juin dernier et qu'il s'est aventuré en Arménie, où deux chasseurs soviétiques l'ont abattu. Les neuf membres d'équipage furent libérés 10 jours plus tard.

En prévision d'un nouvel ordre de la Cour

LITTLE ROCK, Ark. (P.A.) — Le gouvernement fédéral a enrôlé des civils hier pour servir de commissaires de police si l'ordre est de nouveau donné à l'école supérieure de Little Rock d'ouvrir ses portes aux étudiants noirs. L'intégration ordonnée par les tribunaux a débuté calmement par ailleurs a d'autres écoles dans les Etats du Sud, bien qu'on ait signalé des incidents à deux endroits. A Van Buren, Arkansas, les Noirs sont entrés à l'école hier sans incident apparent. Mais hier soir, Larry Bell, 16 ans, a déclaré que lui-même et deux autres Noirs ont quitté l'édifice dans la matinée parce que les étudiants blancs dans leur classe ont menacé de les battre après la classe.

Visite royale de six semaines

OTTAWA (P.C.) — Le premier ministre s'est dit convaincu que les Canadiens de toutes les régions accueilleront avec plaisir la nouvelle que la reine visitera le pays d'une côte à l'autre. Elle passera 6 semaines au Canada. La visite royale coïncidera avec l'ouverture de la voie maritime du St-Laurent, "entreprise d'une portée profonde" pour le Canada. M. Diefenbaker se réjouit particulièrement du fait que la visite marquera "un nouveau chapitre de notre histoire" grâce à l'association de la reine à l'inauguration de la voie maritime. La reine sera au Canada de la mi-juin jusqu'à la fin de juillet. Elle sera accompagnée de son époux, le prince Philipp.

Le renvoi de deux maîtresses de poste fournit matière à un débat

OTTAWA, (P.C.) — Le congédiement de deux postières, l'une dans le Nouveau-Brunswick et l'autre dans le Québec, a fait hier l'objet d'un débat aux Communes et deux députés libéraux ont parlé à ce propos d'ingérence politique.

M. G. Roy McWilliam de Northumberland-Miramichi a déclaré que la postière de Baie-Ste-Anne, au Nouveau-Brunswick, avait perdu sa situation sur la recommandation d'un candidat conservateur battu au cours des élections dans cette circonscription.

M. Alexis Caron, de Hull, a rapporté que le bureau de poste de Fabre Station, dans le Québec, avait été supprimé le 30 juin et que la postière, Mme Paul-Ovila Goulet, avait perdu sa situation sans raison apparente. Il a laissé entendre que c'était "par ingérence politique plutôt que par mesure d'économie".

Ces deux députés ont affirmé que les deux postières n'avaient pris aucune part active dans la politique. M. McWilliam a révélé que la postière de Baie-Ste-Anne est la femme d'un de ses partisans politiques et M. Caron a de son côté rapporté que Mme Goulet est la femme d'un ancien député provincial libéral.

M. Hamilton

La majorité des gens desservis par ces bureaux de poste ont demandé le retour des deux femmes.

Le ministre des Postes, M. Hamilton, n'a répondu à aucune de ces deux interventions si ce n'est pour demander depuis combien de temps la postière de Baie-Ste-Anne avait été nommée à son bureau de poste.

M. McWilliam répliqua que le ministre tentait d'insinuer que la nomination, faite il y a 15 mois, n'avait pas été définitive.

Le député libéral du Nouveau-Brunswick a également critiqué les directives données par le ministère des Postes aux détenteurs des contrats de livraison de la poste rurale, les avertissant qu'il pourrait perdre leur situation s'ils s'occupaient de politique.

Autre postière

Les gens devraient pouvoir faire ce qu'ils veulent quand ils ne sont pas en service, a-t-il dit.

M. McWilliam a ajouté qu'il avait entendu dire qu'une autre postière de sa circonscription avait ouvertement travaillé pour les conservateurs. Cette femme a un contrat de livraison de la poste rurale.

UN ORIGNAL FRAPPE DEUX FEMMES

AU PARC des Laurentides, les orignaux semblent abuser de la protection et de la liberté que les autorités leur réservent quand ils s'attaquent tout particulièrement aux automobilistes qui roulent vite : sur le boulevard Talbot, aux petites heures du matin, un orignal encorne une auto et, presto, l'auto et les deux femmes vont choir dans la forêt laurentienne; quelques jours plus tôt, un 'paisible' pêcheur du pays de Maria Chapdelaine, en villégiature transitoire dans le Parc des Laurentides, à la Mare-du-Sault confesse au juge Achille Pettigrew que les orignaux sont devenus si "méchants" dans le Parc des Laurentides qu'il lui faut, pour s'en défendre, aller pêcher la truite avec une carabine. La chasse aux oiseaux migrateurs s'ouvre samedi prochain, le 6, dans le district nord : côte de Beaupré, y compris l'Ile d'Orléans, jusqu'au Pont de Québec.

Les orignaux, nous le savons maintenant, sont allergiques et réfractaires à la vitesse et la vue d'une auto qui s'approche en bolide leur communique ce zèle et cette ardeur du devoir qui animent des officiers de la circulation comme ce solide Gingras; ils sautent sur la route et au risque de leur vie mettent un frein à l'enthousiasme des chauffeurs comme des passagers. C'est la première fois, à notre connaissance, qu'un orignal frappe des femmes automobilistes. Mais c'était la nuit et si c'eut été le jour, la vue de l'imposant officier Gingras leur eut sûrement imposé le respect des lois.

UNE SUGGESTION

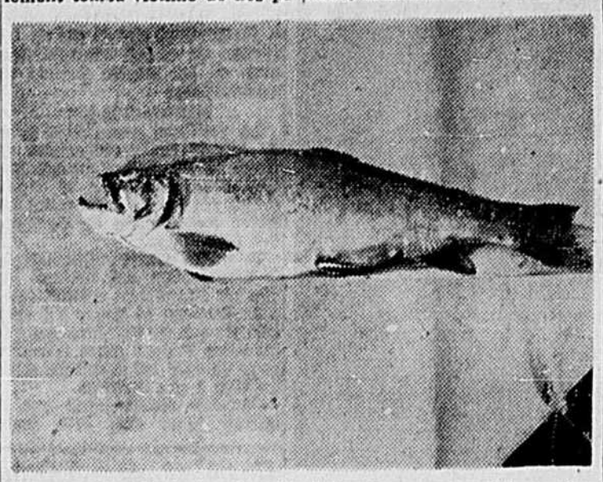
Devant le goût marqué du Canadien français pour les mathématiques pures et les sciences abstraites, nous croyons avoir découvert que ce qui nous manque le plus dans la province de Québec c'est un beau corps de belles femmes montées sur motocyclettes pour patrouiller nos routes. A ce moment-là, les automobilistes voudront ralentir pour se faire suivre ou pour-suivre plus longtemps. Qu'en pense le perspicace Jacques Verreault, sous-ministre aux P.T.T. québecois ? "Affaire de psychologie" dirait Philippe Gagnon.

LE PECHEUR ARME

L'officier Léopold Auclair, qui gère le terrain de campement de la Mare-du-Sault, lui mit la main sur le collet après que des informateurs lui eurent communiqué avoir aperçu un chasseur à l'affût dans les environs. Le grand Auclair n'eut pas de mal à lui imposer raison et après l'arrestation, le confia à une tierce personne. Après toute une séquence d'aventures d'une drôlerie qui sort du domaine de l'impression, notre ingénieux braco avait réussi à prendre la clef... de la ville. C'est à ce moment que l'inspecteur Georges Bonin entra en scène et, se laissant guider par son flair de policier avisé, aboutit à la prison de Québec avec notre gai luron pour le mettre à l'abri des méchants orignaux qui voulaient l'attaquer dans le Parc. Le lendemain, le juge Achille Pettigrew se faisait un devoir de consoler la pauvre victime qui, après avoir versé $250.00 pour sa protection, partait de la vieille capitale avec l'assurance que jamais plus les orignaux ne l'attaqueraient.

DE TADOUSSAC

Il y a des "Outfitters", propriétaires de camps de pêche et de chasse de toute catégorie et sans doute parce qu'il y a des clients de toute catégorie. Avec le directeur de la Station piscicole de Tadoussac, nous suivons actuellement avec un vif intérêt une expérience d'immersion de loués du Ministère par M. Raoul Lapointe, aubergiste de Tadoussac. D'ici 2 ou 3 ans, si l'expérience réussit, elle pourrait se répéter ailleurs pour donner les mêmes résultats. En attendant, Raoul a découvert un minuscule petit lac "public" où foisonnent des truites de 4, 5 et 6 livres. Nous parlons, bien entendu, de truites mouchetées et non de truites grises, et celle que nous a été expédiée à Québec mercredi dernier, le lendemain de sa capture, pour la faire empailler, pèse six livres. Celle-là également tomba victime de nos pe-



tites mouches flottantes No. 12, celles qui nous permettaient en juin de capturer dans le même petit lac 3 truites mouchetées faisant 11 livres et 2 onces.

Nous avons pris nous-même cette photo à son arrivée. Il n'y a pas que la pêche qui attirera les automobilistes vers Tadoussac, puisque déjà la route Québec-Tadoussac est pavée jusqu'à St-Fidèle près de St-Siméon et qu'entre St-Siméon et Tadoussac, il ne reste plus que quelques milles à parachever. On m'assure que l'été prochain le tronçon Baie-St-Paul-La Malbaie via Les Eboulements serait refait pour être pavé. A notre avis, il n'y aura rien de plus grandiose que cette route sur les hauteurs de Charlevoix. La pavage de la nouvelle route de St-Tite des Caps est maintenant terminé et c'est maintenant devenu une affaire de rien de rouler jusqu'à St-Urbain sur un magnifique pavage. C'est là que le saumon nous attendra dans quelques années puisque la semaine dernière, on nous y a affirmé que la population s'intéresse vivement à ce projet; que le propriétaire de la scierie s'est rendu compte de l'énormité de sa bévue et qu'il a exprimé des regrets; que le coup d'eau du printemps a emporté l'historique et embarrassant barrage Bradette, permettant à la truite de mer et au saumon de remonter la rivière jusqu'aux eaux mortes en haut de St-Urbain. Autant de raisons pour soigner la rivière et nous reviendrons sur le sujet.

LE TOURNOI DE MONTMAGNY

Jos. Lachance nous communique de Montmagny que la température douteuse de dimanche dernier n'a pas empêché quelque 250 pêcheurs de prendre part à l'excursion de pêche du Club de Pêche Montmagny-L'Islet. Huit yachts et d'innombrables embarcations avaient pris le départ du quai de Montmagny et M. Robert Tardif, de Montmagny, remporta le premier prix avec un bar de 5 livres capturé aux Battures Plates. Deux jours plus tôt, vendredi, Jos. avait pêché un bar de 6½ livres avec M. Gérard Collin, de Montmagny, et on opine que les nombreuses embarcations à moteur qui circulaient dimanche autour des yachts auraient peut-être tenu les gros bars à l'écart. Il y aurait peut-être lieu pour les tournois de bar à venir de fixer un certain rayon où la circulation des canots automobiles serait interdite autour des yachts d'où un groupe de pêcheurs lancent leurs leurres.

L'OUVERTURE DE LA CHASSE SAMEDI

C'est après-demain matin que s'ouvre dans le district nord de la chasse aux oiseaux migrateurs. Le district nord comprend maintenant tout le territoire de la rive nord du St-Laurent compris au nord de la ligne des C.N.R. depuis le Pont de Québec jusqu'à La Reine, Abitibi-Ouest. Dans les îles au large de Montmagny, on y ouvrira la chasse samedi, le 13. Au dire du chaloupier Jos. Lachance qui parcourt ce territoire aquatique plusieurs fois la semaine dans sa grosse voiture d'eau, les canards y abondent cette année et ils y sont si nombreux qu'il faut remonter à 3 ou 4 ans pour se rappeler une situation analogue. Nous reviendrons sur le sujet la semaine prochaine pour parler d'une certaine transaction immobilière qui a donné lieu à une rumeur non fondée.

Bonne chasse et petits plombs No 6 pour l'ouverture.

Service des signaux

3 h. 30 p.m. — Québec, 3 septembre

EN DESCENDANT

Kingston, 156 — 9.20 am Lunan, 11.45 am Texaco Brave.

Iroquois, 92 — 9.10 am John S Pilsbury, 9.50 am Lucie Schulte, 9.50 am Blue Cross, 12.05 pm Imperial Cornwall.

Cascades, 22 — 10.30 am Tecumseh, 11.25 am Transtream.

Lachine, 7 — 10.25 am Redriver, 11.20 am Mapleheath, 12.45 pm E.P. Murphy, 1.45 pm Keybar.

Cap St-Michel, 125 — 12.10 pm St-André, 1.30 pm Arkadia.

Trois-Rivières, 68 — Pass.: 1.25 pm USS Lamar, 1.20 pm USS Havre, 1.05 pm USS Warland. Arr. 12.30 pm City of Bedford.

Batiscan, 51 — 1.20 pm Comté Charlevoix, 12.40 pm Mont Logan, 12.10 pm Rivière Ouelle, 10.45 am V.G.C. Safeguarder.

Grondines, 41 — 12.35 pm A.H.L. Transport, 12.35 pm North Coaster.

St-Nicolas, 13 — 1.25 pm Manchester Merchant, 1.50 pm Sunprincess, 2.10 pm Arthur Gross, 1.20 pm Los Mayos.

QUEBEC — Pass.: 8.55 am Westriver.

St-Jean, 14 — 8.45 am Frank J. Humphrey, 9 am Sarniadoc, 9.15 am Tadoussac, 10.20 am Westriver, 12.10 pm Lévisienne, 1.05 pm North Shore, 1.10 pm North Gaspé.

Pointe Noire, 103 — 10.40 am Newbrundoc, 11 am Janna.

EN MONTANT

Belle Isle, 739 — 1.25 pm-2, Beaverlodge 250 E, 9.00 pm-2, Empress of France 100 NE, 9.0 pm-2 Beavercove.

West Point, 08.50 am Irish Dak 10 W.

Pointe Renommée, 330 — 08.15 am Sunwalker.

Pointe au Père, 158 — 11.10 am Traviata, Prins Willem Georges Frederik due 9.00 pm Estello due 11.30 pm.

Port Alfred, 152 — 07.00 am Jana.

St-Jean, 14 — 10.55 am Robert McMichael. Arr.: 12.30 pm Oliverbranch.

QUEBEC — Sunmoira due 5.30 pm Jana due 9.00 pm.

St-Nicolas, 13 — 12.20 pm Ville de Québec.

Grondines, 41 — 12.25 pm Nady, 12.30 pm Sabine Howaldt, 12.30 pm Germain L.

Batiscan, 51 — 11.40 am Manchester Pioneer, 1.20 pm Ste-Anne Transport, 1.05 pm Nord de l'Ile, 1.05 pm Irma M.

Trois-Rivières, 68 — 10.55 pm Imperial Cornwall, 12.25 pm Hildegard, 1.15 pm Sea Transporter.

Sorel, 100 — Dép.: 12.20 pm Geo S. Cleet.

Cap St-Michel, 125 — 09.40 am Tug Capt. Simard & Tow, 11.25 am St-Léon C, 10.58 am Habre Aubert, 11.35 am Mont Ste-Marie.

Chez les Franciscaines missionnaires

Ce soir, à 8 h. 30, en la chapelle des Franciscaines Missionnaires de Marie, au 38, Grande-Allée, à l'ocacsion du premier jeudi du mois, un sermon sera prononcé par le R. P. A. Metayer, P.B. Une messe suivra, à 9 heures. Invitation à tous les adorateurs et leurs amis.

CINÉ BULLETIN

Sous cette rubrique il est publié chaque jour une appréciation morale des films actuellement à l'écran dans les différents cinémas de Québec et, chaque fois que possible, à la télévision locale.

La classification morale est établie sur les films tels qu'approuvés et souvent modifiés par le Bureau de Censure de la province de Québec. Elle est adaptée au public des gros centres urbains.

Aucun compte n'est tenu ici des réclames et ce bulletin ne contient pas d'annonce payante.

Les cotes morales s'inspirent aux meilleures sources. Elles ont une valeur pour le film auquel elles s'appliquent. Il va sans dire qu'elles ne peuvent témoigner pour le reste du programme si reste il y a.

SIGNIFICATION DES COTES MORALES

T—TOUS: Films visibles par tous, y compris les enfants.

Aa—ADULTES ET ADOLESCENTS: Films qui, en général, peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (16 ans et plus).

A—ADULTES: Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils présentent des problèmes moraux d'adultes, soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes n'en tireront pas d'impression malsaine, à condition de vouloir réfléchir et réagir. Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.

AR—ADULTES AVEC RESERVES: Films qui présentent des dangers, soit à cause des scènes suggestives, de la thèse qu'ils développent, de certaines idées qu'ils émettent, soit encore en raison de l'atmosphère qui s'en dégage. Ces films s'adressent donc à un public d'adultes particulièrement avertis et ne conviennent jamais aux adolescents.

D—A DECONSEILLER: Films dangereux pour tous, ne pouvant que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.

P—A PROSCRIRE: Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

CINEMAS

CAPITOL
Johnny Trouble ..... A
Rock-a-Bye Baby ..... Aa

CARTIER
Action immédiate ..... AR
Club de femmes ..... AR

Cinema de PARIS
L'orpheline des glaciers ..... Aa
Le feu aux poudres ..... AR

CLASSIC
La mousson ..... A
La dernière flèche ..... Aa

EMPIRE
Indiscret ..... AR

IMPERIAL
Quatre étranges cavaliers ..... A
Femmes en prison ..... AR

LAIRET
Club de femmes ..... AR
Action immédiate ..... AR

LAURIER
Marchande d'amour ..... A
Association criminelle ..... A

PIGALLE
Amour, tango, mandoline ..... A
Rendez-vous à Grenade ..... AR
Au son des guitares ..... ?

PRINCESSE
Quantez ..... AR
The Indestructible Man ..... AR
Portland Expose ..... A

RIALTO
Capitaine Mystère ..... A
Tous en scène ..... A

VICTORIA
Le conquérant ..... A
Lili Marlene ..... A

BIENVILLE
Le bigame ..... A
Les deux orphelines ..... A

LEVIS
Mystère à Barcelone ..... A
Femme à la dérive ..... AR

ETCHEMIN
La taverne de New-Orléans .. AR
Paris coquin ..... AR

TELEVISION

On nous informe qu'aucun long métrage ne sera projeté aujourd'hui à la télévision locale.

Mort, à 58 ans, de M. Lorenzo Cloutier

Nous apprenons avec regret la mort subite de M. Lorenzo Cloutier, décédé à sa résidence d'été, le 2 septembre, à l'âge de 58 ans. M. Cloutier était courtier d'assuran pour la firme Racine & Cloutier, Inc. depuis près de 35 ans.

Sa disparition soudaine plonge dans le deuil: son épouse, née Hélène Racine; ses fils, Jean-Pierre, de la Firme Racine et Cloutier, Inc., Jacques, professeur, Benoit, de la Royal Ins. Group; ses filles, Louise (Soeur Benoit-Marie, des Srs St-Joseph de St-Vallier), Claire, étudiante; sa mère, Mme Etienne Cloutier; sa belle-soeur, Mlle Marguerite Racine.

La dépouille mortelle repose à la résidence funéraire de Germain Lépine Ltée, au no 705, rue St-Vallier.

Il laisse en outre: ses autres parents, MM. Francis, Honoré, Joseph, Cyrille et Joseph-Adélard Cloutier, Mmes Aimé Morel, Pierre Gobeil et Ed. Bolly et de nombreux cousins et cousines.

Le service aura lieu samedi matin, le 6 septembre, à 10 h. 30, en l'église de Notre-Dame-de-Jacques-Cartier.

Les membres de la ligue du Sacré-Coeur sont priés de se rendre au salon mortuaire vendredi, à 7 h. 30, pour la récitation de l'office.

Sr Ste-Agnès-d'Assise décédée à 75 ans

Hier matin, en la chapelle de la maison-mère des Soeurs du Bon-Pasteur de Québec, était chanté le service funèbre d'une religieuse de cette communauté, Sr Ste-Agnès-d'Assise, née Marie-Eugénie Therrien. Elle était décédée, le premier septembre, à l'âge de 75 ans, après 57 ans de vie religieuse.

Décès de M. G. Larose

ST-NARCISSE, (Lotb.) — (D. N. C.) — C'est avec regret que nous apprenons la mort de M. Gaudias Larose, époux de dame Anna Delâge, décédé à sa résidence, à St-Narcisse (Lotb.), à l'âge de 62 ans.

Il laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse; ses fils : M. Gérard Larose, de Winnipeg, Wilfrid Larose, de La Tuque, Lionel Larose, de Montréal; ses filles : Mme Armand Camiré (Maria), de St-Narcisse, Mme Bertrand Blais (Yvette), de St-Bernard, (Dorch.), Pauline, Jeannine, Thérèse, Blanche, Mme Albert Couture (Mariette), de St-Lambert, (Lévis).

Le service eut lieu à St-Narcisse, récemment, et l'inhumation fut faite au cimetière paroissial.

Au COLISEE - EXPOSITION
CHAQUE SOIR — 8 h. 15
jusqu'au 7 sept. inclus.
En MATINEE — AUJOURD'HUI
et DIMANCHE — à 3 hres.

LE PLUS ORIGINAL SPECTACLE DE L'EXPO
FANTASIA '58
3 DANS 1
VAUDEVILLE
REVUE SUR GLACE
BALLET AQUATIQUE

Billets en vente chez les Dépositaires habituels.
• SIEGES RESERVES : $2.50 — $2.00 — $1.50
• ADMISSION GEN. Adultes $1.25 — Enfants 75c
(Taxe et charge de service incluses)

SPECTACLE D'UN GENRE NOUVEAU POUR LA FAMILLE ENTIERE

DEPOSITAIRES de BILLETS
• Pharmacie GUERTIN, 1400, 4e Avenue
• Tabagie GRAVEL, Angle 3e Avenue et 4e Rue
• Henri GAGNON, 56, Côte du Palais
• Tabagie BOURLAMAQUE, 1180, avenue Bourlamaque
• CITADEL SPORTING GOODS, 313, Ste-Thérèse
• Pharmacie SOUCY 869, de la Couronne
• NAP. COTE, Sporting Goods, Inc., 878, St-Joseph-Est
• Buffet L.-P. DEMERS, Angle St-Cyrille et Belvédère
• COLISEE Parc Exposition
(Tél. : LA 5-5129)

CHOPS DE VEAU DE LAIT LA LIVRE .59
DEVANT DE VEAU COMPLET LA LIVRE .29
POULETS Frais, Cat. A, 3 livres LA LIVRE .39
POULES Cat. A. fraiches abattues, 5 à 7 lbs LA LIVRE .35
Croupe de BOEUF Complète LA LIVRE .28
Steak de BOEUF LA LIVRE .75
STEAK HACHE LA LIVRE 3 LBS POUR 1.00
Shortening JEWEL 2 lbs ... ... .59
JAMBON EPAULE — LA LIVRE .45
SAUCISSE lard et boeuf 4 LBS POUR 1.00
SAUCISSON COMPLET LA LIVRE .25
FESSE D'AGNEAU LA LIVRE .59
345, rue DU PONT Carrier & Goulet Tél. : LA 2-5291
LIVRAISON GRATUITE DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE AU MOINS 2 FOIS PAR JOUR
Nous faisons gratuitement la livraison 2 fois la semaine, mercredi et vendredi, à STE-MONIQUE-LES-SAULES — PETITE-RIVIERE — ANCIENNE-LORETTE LORETTEVILLE — VILLAGE HURON — CHATEAU D'EAU VALCARTIER-VILLAGE — CAMP VALCARTIER — VAL ST-MICHEL ST-CLAUDE — L'ORME et L'ORMIERE

TABLES SOLUNAIRES par John Alden Knight

Ce calendrier du Pêcheur et du Chasseur, basé sur la théorie solunaire en vertu de laquelle l'attraction combinée du soleil et de la lune exerce une influence marquée sur la vie animale, indique pour chaque jour de la semaine les quatre périodes majeures et mineures de la journée durant lesquelles le gibier d'eau et de terre se met en activité pour trouver sa nourriture.

(Reproduction interdite : The Register and Tribune Syndicate)
(Heure avancée de l'Est)

SEPTEMBRE

Date	Jour	A.M. Mineure	A.M. Majeure	P.M. Mineure	P.M. Majeure
5	Ven.	11:00	4:40	11:20	5:05
6	Sam.	11:50	5:30	— —	5:55
7	Dim.	12:10	6:20	12:45	6:45
8	Lun.	1:05	7:15	1:35	7:40
9	Mar.	1:55	8:10	2:30	8:35
10	Mer.	2:50	9:05	3:25	9:30
11	JJeu.	3:45	10:00	4:20	10:25
12	Ven.	4:40	11:00	5:20	11:25

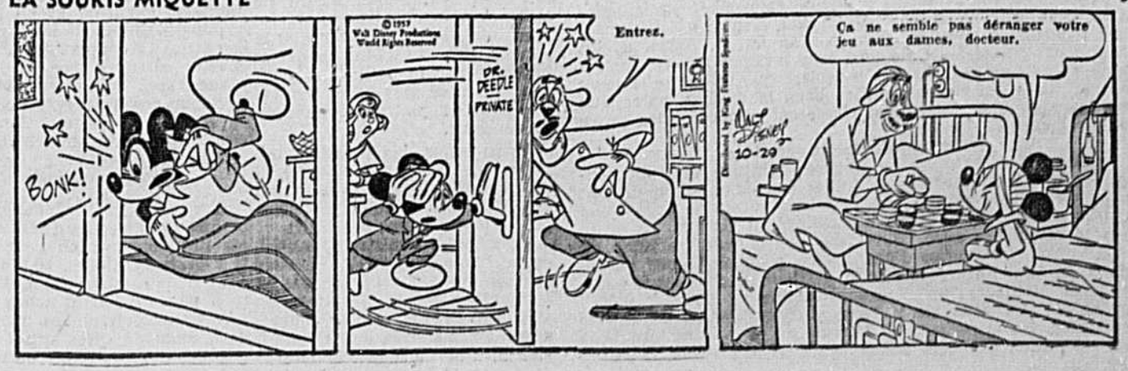
Steak Ronde 87 et 59
filet boeuf 81 et 63
Chops porc 69 et 59
steak porc 93
Jambon cuit tranché 89
épaule cuite au four 67
cottage cuit au four 93
Fesse jambon SEMI DESOSSEE 63
Bacon windsor ½ livre 49
cretons 3/4 livre 57
Dinde fraîche 55
blanc poulet 83 Cuisse 59
deux magasins
W. E. Bégin
500 St-Jean LA 4-5271
520 de la Salle LA 9-1331

LES AVENTURES DE ROBERT ET ROLAND

EXCLUSIVES A L'ACTION CATHOLIQUE — par Roberto Wilson

LA SOURIS MIQUETTE

par Walt Disney



Les trois premiers lauréats du concours du Mérite agricole

● Une brillante cérémonie a couronné, hier soir, la fête annuelle du Mérite agricole, à l'Exposition de Québec, alors que les juges ont décerné les médailles d'or, d'argent et de bronze à des cultivateurs méritants. L'événement était rehaussé par la présence des plus hautes autorités civiles et religieuses de Québec, notamment par l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, Son Exc. Mgr Maurice Roy, primat de l'Eglise canadienne et archevêque de Québec, Son hon. le maire Wilfrid Hamel, maire de Québec, et autres. Dans la classe des cultivateurs professionnels, la médaille d'or est allée à M. Wilfrid Lebeau, (à gauche), de la paroisse de Maskinongé, qui a reçu sa décoration des mains de M. Duplessis. Au centre, Son Exc. Mgr Roy remet la médaille d'or, pour la classe amateur, au R. P. Hotte, supérieur du séminaire Montfortain, à Papineauville, institution qui s'est mérité cette décoration. A droite, on voit l'hon. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture, en train de remettre la médaille d'argent au R. P. Donat Martineau, o.m.i., directeur de l'école d'Agriculture Moffette, de Ville-Marie, Témiscamingue, institution qui a remporté cette haute décoration. (Photos "L'Action Catholique", Roger Bédard).

132,219 entrées payantes à l'Exposition

Le nombre des entrées payantes jusqu'à six heures, hier soir, au parc de l'Exposition se totalisait à 132,219. De plus selon le directeur adjoint de l'Exposition, M. Gérard Bastien, jusqu'ici, dans tous les domaines, on a enregistré un surplus. Des chiffres: entrées payantes 132,219; nombre des autos, 23,689; colisée, 35,791 spectateurs, et, à la piste de source, 16,470 amateurs.

Grandiose célébration de la fête du Mérite agricole

Funérailles, samedi, du commandeur Gagnon

Le service du commandeur Henri Gagnon, de Québec, dont nous annonçions le décès, hier, aura lieu samedi, le 6 septembre, à midi et trente, en l'église des Saints-Martyrs-Canadiens. L'inhumation se fera au cimetière Belmont.

Une grandiose manifestation a marqué hier soir la fête annuelle du Mérite agricole, à l'Exposition provinciale. L'Eglise et l'Etat ont de nouveau profité de la circonstance pour rendre hommage à la classe agricole. L'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, l'hon. Wilfrid Hamel, maire de la cité de Québec et président de la Commission de l'Exposition, M. Georges-E. Lapalme, chef parlementaire de l'opposition, et autres personnalités civiles et religieuses, ont adressé la parole au banquet offert aux vainqueurs et aux membres de leur famille.

Le premier ministre a insisté sur le fait que dans la province de Québec, contrairement à la situation qui existe en Russie et dans d'autres pays, le cultivateur est libre et peut développer sa terre.

Mgr l'Archevêque a fait l'éloge de l'agriculture et demandé aux cultivateurs de prendre tous les moyens à leur disposition pour garder leurs enfants sur la terre et en faire de bons enfants.

M. Georges Lapalme a déclaré qu'avec l'outillage moderne, il n'y a pas de raison pour laisser mourir une ferme.

Le maire de la cité de Québec a fait remarquer que l'agriculture était à la base de l'Exposition provinciale.

Des discours ont aussi été prononcés par le président du banquet, l'hon. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture, M. Wilfrid Lebeau, lauréat de la médaille d'or et Commandeur de l'Ordre du Mérite Agricole, pour 1958, le R. P. Hotte, supérieur du Séminaire Montfortain, une institution qui a gagné la médaille d'or dans la division des fermes d'institutions religieuses, le R. Père Martineau, O.M.I., directeur de l'Ecole d'agriculture Moffette, de Ville-Marie, qui a remporté les honneurs dans la section de la médaille d'argent et M. René Trépanier, sous-ministre de l'Agriculture, qui a lu le palmarès et présenté les lauréats.

On remarquait à la table d'honneur, outre ceux que nous avons déjà nommés, les hons J.-S. Bourque, Antoine Rivard, J.-J. Bertrand, Paul Dozois, Daniel Johnson, Wilfrid Labbé, Arthur Leclerc, Patrice Tardif, Mgr J. Diament, directeur de l'Ecole d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière, etc.

Remise des décorations

L'hon. Laurent Barré félicite les concurrents. S'ils ont triomphé, dit-il, c'est parce qu'ils ont participé à un concours et ils ont droit à toutes nos félicitations. Le ministre de l'Agriculture félicite également leurs épouses et leurs enfants.

Le palmarès

M. René Trépanier, sous-ministre de l'Agriculture, fait ensuite la lecture du palmarès. Le lauréat de la médaille d'or, M. Wilfrid Lebeau, de Maskinongé, est décoré par l'hon. Maurice Duplessis. Me Germain Caron, député de Maskinongé, remet à son épouse, un chèque de $200, et l'hon. Barré lui présente son diplôme de très grand mérite. M. Lebeau, fait remarquer le premier ministre, est de la région des Trois-Rivières et c'est pour cela qu'il lui faut trois hommes pour le décorer.

Le gagnant de la médaille d'or dans la division des fermes d'institutions religieuses, est le Séminaire Montfortain, de Papineauville. La décoration est remise par Son Exc. Mgr Maurice Roy au R. P. Hotte, supérieur de l'institution.

Le deuxième des aspirants au titre de commandeur, est M. Henri Filion, du Lac-du-Cerf, comté de Labelle. Il est décoré par l'hon. Laurent Barré.

C'est l'Ecole d'Agriculture Moffette, de Ville-Marie, comté de Témiscamingue, qui remporte les honneurs dans la section des lauréats de la médaille d'argent. Décorations et diplôme sont remis au directeur de l'institution, le R. P. Donat Martineau, o.m.i., par le ministre de l'agriculture.

MM. Paul et Henri Couture, de St-Prosper, comté de Champlain, se classent en tête dans la section de la médaille de bronze. L'un des gagnants est re, député du comté de Champlain.

M. Wilfrid Lebeau

Le lauréat de la médaille d'or, pour 1928, M. Wilfrid Lebeau, est alors invité à adresser la parole. Le nouveau commandeur déclare que pour un cultivateur pratiquant, la médaille d'or du Mérite agricole est la plus belle décoration à laquelle il puisse aspirer. C'est avec joie, dit-il, que je l'accepte. M. Lebeau s'empresse d'ajouter que sa femme et ses enfants sont en grande partie responsables de l'honneur qui lui échoit. Il termine en rendant hommage aux agronomes, ainsi qu'aux représentants de l'Eglise et de l'Etat qui assistent à la fête.

Le R. Père Hotte

Le R. Père Hotte, supérieur du Séminaire Montfortain, rappelle que cette institution a été fondée il y a 50 ans et déclare que la communauté a acquis une ferme négligée, pour subvenir aux besoins matériels de l'oeuvre naissante. Il se réjouit du fait qu'après 50 ans, le Séminaire a pu obtenir la médaille d'or. Chez nous, dit-il, ce ne sont ni les épouses, ni les fils, ni les filles, qui ont collaboré, mais nos Frères religieux, auxquels je tiens à rendre hommage. Le Père Hotte fait l'éloge de l'agriculture et exprime la joie de sa communauté de pouvoir participer à son développement.

Le R. P. Martineau

Le R. P. Martineau, O.M.I., directeur de l'Ecole d'Agriculture Moffette, de Ville-Marie, évoque tout d'abord des souvenirs personnels. Il rappelle que son père était propriétaire d'un rucher. J'avais 10 ans, dit-il, et je l'accompagnais pour la visite de ses 125 ruches. Il dut se rendre compte que 106 ruches étaient mortes. C'était un désastre qui l'obligea à abandonner sa profession d'apiculteur. Ses constatations terminées, mon père n'eut rien à dire contre la Providence, la profession d'apiculteur et

(Suite, Grandiose, p. 9)

Me L. Fortin candidat conservateur dans le comté de Montmagny-L'Islet

Me Louis Fortin, avocat et juge municipal de Ste-Foy, a été choisi, hier soir, comme candidat officiel du parti conservateur dans le comté de Montmagny-L'Islet.

La convention que présidait Me Robert Perron, organisateur en chef du parti conservateur pour l'est de la province, s'est tenue au Manège militaire de Montmagny, en présence de deux ministres, les honorables Raymond O'Hurley, de la Production de la Défense nationale, et Léon Balcer, c.r., solliciteur général, ainsi que plusieurs maires des paroisses des comtés de Montmagny et L'Islet.

Il n'y avait que deux candidats en lice, par suite du retrait de Me Denys Dionne, de Québec, et de M. Paul Paris, agent d'assurance de Montmagny. Tous deux se sont retirés en faveur de Me Louis Fortin, peu avant la prise du vote.

La lutte s'est faite entre Me Louis Fortin et M. Jean-Louis Michaud, marchand de St-Jean-Port-Joli. Me Fortin a remporté la victoire, en obtenant quatre-vingt dix-neuf voix (99) contre quatre-vingt-une (81) en faveur de M. Michaud. Quand le résultat a été rendu public par Me Robert Perron, le candidat défait a remercié ses partisans et a annoncé qu'il se ralliait à Me Fortin pour la victoire du parti conservateur dans cette circonscription. Quelque deux cents délégués de 28 paroisses avaient droit de vote à cette convention.

On sait que des élections partielles vont avoir lieu dans le comté Montmagny-L'Islet, le 29 septembre prochain. Le candidat libéral est Me Bernardin Blanchet, de Québec.

Au Manège militaire

Parmi les personnalités qui avaient pris place sur l'estrade d'honneur, outre les deux ministres O'Hurley et Balcer, on remarquait MM. Jean-Baptiste Toussaint et Jean Cloutier, respectivement préfets des comtés de l'Islet et de Montmagny, MM. les maires Joseph Caron, de L'Islet-Ville, Maurice Cloutier, notaire, de St-Paul; Honoré Leblanc, de St-Adalbert; Charles Blais, de Lac-Frontière; Alexandre Forgues de St-Just, ainsi que MM. Lucien Boucher et Charles Pouliot, secrétaires de l'organisation centrale du parti conservateur pour l'est de la province.

Me Denis Gobeil, de Montmagny, a été choisi comme secrétaire de la convention, puis il a tenu la même fonction pour le scrutin. Le président du scrutin était M. Joseph Caron, maire de L'Islet-Ville.

Les discours

Les hon. O'Hurley et Balcer ont fait appel à la bonne volonté de tous les conservateurs des comtés de Montmagny et de L'Islet, pour donner une éclatante victoire à Me Louis Fortin. Ils ont félicité M. Jean-Louis Michaud pour la lutte qu'il a faite durant la convention. Ils ont aussi rendu hommage au candidat officiel, Me Louis Fortin, comme étant un jeune avocat distingué et dévoué.

L'hon. Raymond O'Hurley

Le Québec a envoyé à Ottawa une délégation importante d'hommes distingués qui ont le respect de la députation. En élisant Me Louis Fortin, vous vous trouverez à en envoyer un cinquante-et-unième de la province de Québec, dit le député de Lotbinière.

L'hon. O'Hurley voit en M. Diefenbaker, le plus grand premier ministre du pays. Vous le constaterez d'ici quelques années, par la réalisation de son programme. Durant la dernière campagne, il avait promis de donner justice à la province de Québec. Le gouvernement conservateur a commencé à répondre aux demandes du Québec. Ceia a demandé parfois bien du courage. Parlant du nouveau chef du

(Suite, Me L. Fortin, p. 9)

Enquête réclamée sur le service public du gaz naturel en Ontario

OTTAWA, (P.C.). — L'Association des municipalités d'Ontario a suggéré hier que le gouvernement ontarien fasse une enquête sur le gaz naturel en tant que service public.

La dernière séance du congrès de cette association a été consacrée à cette question. Les délégués ont passé une résolution demandant qu'une étude suivie d'un rapport public soit faite "pour déterminer s'il n'est pas dans l'intérêt des gens de cette province que la propriété et le contrôle de l'industrie du gas naturel... soient remis à une commission provinciale publique".

La résolution a été présentée par la municipalité de St-Thomas et appuyée par celles de Belleville, Kingston, Owen Sound, Peterborough, Stratford, Welland, Windsor et Woodstock et par cinq autres villes et villages.

La résolution dit qu'une commission serait la garantie de la non ingérence politique, de la propriété unifiée, de l'élimination des enquêtes coûteuses sur les tarifs et de la complexité des négociations entre les municipalités et la compagnie.

Plus de 700 délégués ont assisté à ce congrès commencé le 31 août dernier. M. S.-H. Blake, administrateur et trésorier de Fort William, a été nommé président de l'Association en succession de M. H.-E. Kilman de Pelham.

Les délégués ont étudié et passé plus de 100 résolutions.

Appel de de Gaulle

PARIS. — (Reuters). — On prévoit que plus de 300,000 personnes se réuniront, aujourd'hui, sur la Place de la République, pour entendre le président du conseil, M. Charles de Gaulle, demander aux Parisiens d'appuyer le projet de constitution qu'il a conçu pour stabiliser le gouvernement français.

Dans le secteur français du pays

L'Oeuvre de la Propagation de la Foi a recueilli un peu plus d'un million au cours de l'an dernier

En 1957, l'Oeuvre Pontificale de la Propagation de la Foi a recueilli, dans les 35 diocèses et vicariats apostoliques du secteur français du Canada, la somme de $1,056,423.19.

C'est la première fois que les recettes dépassent la somme de un million de dollars. Les progrès sont toujours constants et on en aura une idée plus juste si l'on note qu'en 1946, les recettes étaient de $500,000.00; c'est donc dire qu'elles ont doublé en 11 ans.

Son Exc. Mgr N.-A. LaBrie, c.j.m., qui préside aux destinées de l'Oeuvre, a communiqué ces renseignements aux directeurs diocésains qui assistent à l'Assemblée générale annuelle, au Secrétariat national, à Québec.

Au cours de l'année qui s'est terminée le 31 janvier dernier, vingt-six diocèses ont réalisé des gains. Québec vient en tête avec un montant de $239,570.12, soit une augmentation de $92,323.20. Viennent ensuite dans l'ordre: St-Hyacithe, Ste-Anne-de-la-Pocatière, Montréal, Sherbrooke, Ottawa, Trois-Rivières, St-Jérôme, St-Jean, Gravelbourg, Golfe St-Laurent, Valleyfield, Bathurst, Yarmouth, Moncton, Alexandria, Hearst, Prince-Albert, St-Boniface, Mont-Laurier, Chicoutimi, Grouard, Baie James, Mackenzie, Labrador, Edmundston. Le diocèse de Ste-Anne se place en tête pour le per capita, avec .458, suivi de Québec .388, St-Hyacinthe .345, Gravelbourg .29, Nicolet .244, Trois-Rivières .243, St-Jérôme .237, Chicoutimi .23, Moncton .218, Sherbrooke .215.

En 1957, le programme "Nos missions sur les Ondes" a été diffusé chaque semaine par 31 postes privés. Cette émission permet aux missionnaires ou aux représentants des congrégations missionnaires de faire connaître leurs travaux et d'exposer les problèmes qu'ils doivent affronter.

Son Exc. Mgr LaBrie a annoncé, par la même occasion, que le Dimanche des Missions sera célébré cette année, le 19 octobre. Il sera précédé d'une semaine entière de publicité missionnaire, rendue possible grâce à la collaboration généreuse et empressée de la presse, de la radio et de la télévision.

Les auditeurs des postes de radio auront l'occasion d'entendre une série de conférences d'un célèbre prédicateur français, le R. Père Jean Daniélou, s.j.

Les postes de télévision diffuseront aussi plusieurs messages au cours de cette semaine.

De plus, des illustrations missionnaires et autres communiqués divers seront publiés par plus de cent journaux, quotidiens et hebdomadaires.

Enfin, le message annuel de Son Exc. Mgr Pierre Sigismondi, secrétaire de la Sacrée Congrégation de la Propagande, sera transmis à tous les fidèles par le Secrétariat national.

Son Exc. Mgr LaBrie compte encore sur la grande générosité de tous pour faire de cette campagne missionnaire un succès encore plus grand que par le passé.

Elections à l'Association professionnelle des inspecteurs d'écoles catholiques

A son assemblée générale annuelle du 28 août dernier tenue à Québec, l'Association professionnelle des inspecteurs d'écoles catholiques a réélu son président actuel pour un quatrième terme consécutif.

Son exécutif pour l'année 1958-59 se compose comme suit:

Président: M. Armand Alain, inspecteur régional, du Cap-de-la-Madeleine; vice-président: M. Marcel Boulard, de Montréal; secrétaire-trésorier: M. Léopold Poulin, de Québec; secrétaire adjoint: M. Clovis Aubé, de St-Gervais, comté Bellechasse. Directeurs: M. Charles-Edouard Boily, de St-Félicien, Lac-St-Jean; M. Léonard Bourgault, d'Amqui, comté Matapédia; M. François Lafleur, de Hull; M. Rodolphe Allard, d'Aylmer-Est, comté Gatineau; M. Elisée Goulet, de St-Casimir, Portneuf. Ex-président: M. J.-D. Ducharme, de Ville-LaSalle. Aumônier: Mgr J.-C. Mathieu, principal de l'Ecole normale Laval, de Québec.

Maintenus au pouvoir

Willemstad, Curaçao (P C.) — Le parti démocrate s'est maintenu au pouvoir, en remportant 12 des 22 sièges de l'Assemblée législative des Antilles néerlandaises, un groupe de six îles au large du Venezuela. L'élection, qui ne devait avoir lieu qu'en octobre, a été tenue prématurément à la suite d'une crise politique provoquée par l'expulsion d'un journaliste hollandais accusé de libelle par des membres du gouvernement.

Communication de l'Archevêché

Nominations ecclésiastiques

Par décision de Son Excellence Mgr l'Archevêque

M. l'abbé Georges Abel, du Séminaire de Québec, a été nommé supérieur du nouveau Quebec St. Lawrence College.

MM. les abbés Edwin Steele, du diocèse de Charlottetown, et Thomas O'Grady, secrétaire à l'Archevêché de Québec, ont été nommés prêtres auxiliaires au Quebec St. Lawrence College.

M. l'abbé André-A. Jobin, prêtre auxiliaire à l'Ecole Normale Laval, a été nommé secrétaire à l'Archevêché de Québec.

M. l'abbé Benoit Beaulieu, prêtre auxiliaire au Séminaire de Québec, a été nommé vicaire à Giffard.

M. l'abbé Laurent-Paul Blanchet, vicaire à Giffard, a été nommé vicaire à Loretteville.

M. l'abbé Jean-Guy Cimon, vicaire à Saint-Eugène, Québec-Ouest, a été nommé vicaire à Pont-Rouge, comté de Portneuf.

M. l'abbé Claude Villeneuve, vicaire à Sainte-Germaine de Dorchester, a été nommé vicaire à Saint-Eugène, Québec-Ouest.

M. l'abbé Guy Nadeau, prêtre-auxiliaire au Séminaire de Saint-Georges de Beauce, a été nommé vicaire à l'Enfant-Jésus, de Beauce.

M. l'abbé Claude Noël, vicaire à Sainte-Thérèse de Lisieux, de Beauport, a été nommé vicaire à Ste-Julie de Lauierville, comté de Lotbinière.

M. l'abbé Aurélien Pouliot, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Sainte-Claire d'Assise, Québec.

M. l'abbé Réal Landry, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Sainte-Thérèse-de-Lisieux, de Beauport.

M. l'abbé Pierre Lagacé, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Saint-Octave de Dosquet, comté de Lotbinière.

M. l'abbé Jean Dagnault, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Sacré-Coeur de Jésus, Québec.

M. l'abbé Yvon Garant, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Saint-Thomas d'Aquin, à Sainte-Foy.

M. l'abbé Raymond Carrier, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Saint-Jean-Chrysostome, dans le comté de Lévis.

M. l'abbé Ls-J. Gingras, vicaire à Pont-Rouge, a été nommé vicaire à Saint-Fidèle, Québec.

M. l'abbé F.-X. Dubé, vicaire à Saint-Fidèle, Québec, a été nommé vicaire à Saint-Malo, Québec.

M. l'abbé Loïc Bernard, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Saint-Jérôme de l'Auvergne, comté de Québec.

M. l'abbé Gildas Plante, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Saint-Fidèle, de Québec.

M. l'abbé Léonce Bouchard, vicaire à Saint-Esprit, a été nommé vicaire à Sainte-Bernadette, de Lauzon, comté de Lévis.

M. l'abbé Fernand Champagne, vicaire à Saint-Ubald, comté de Portneuf, a été nommé vicaire à Saint-Malo, à Québec.

M. l'abbé Louis-Philippe Béchard, vicaire à Saint-Roch, a été nommé vicaire à Saint-Ubald.

M. l'abbé François Germain, vicaire à Sainte-Claire de Dorchester, a été nommé vicaire à Saint-Esprit, dans la ville de Québec.

M. l'abbé Dominique Poulin, vicaire à Saint-François d'Assise, a été nommé vicaire à Sainte-Claire, comté de Dorchester.

M. l'abbé Benoit Lapointe, nouveau prêtre, a été nommé vicaire à Saint-François d'Assise, dans la ville de Québec.

M. l'abbé Eudore DeBlois, nouveau prêtre, a été vicaire à Saint-Roch, dans la ville de Québec.

M. l'abbé Philippe Cloutier, vicaire à Saint-Casimir, comté de Portneuf, a été prêté pour un an au diocèse de Charlottetown.

MM. les abbés René Bégin, Benoit Boily, Louis-Joseph Normandeau et Michel Tardif, nouveaux prêtres, ont été nommés prêtres auxiliaires au Séminaire de Québec.

MM. les abbés Germain Lamontagne, vicaire à Saint-Malo, Etienne Dechênes, Normand Picard, Roland Fortier et Onésime Isabelle, nouveaux prêtres, ont été nommés prêtres auxiliaires au Collège de Lévis.

MM. les abbés Mario Garant, Jean-Marie Bourque et Luc Vachon, nouveaux prêtres, ont été nommés prêtres auxiliaires au Séminaire de Saint-Georges de Beauce.

MM. les abbés Laval Dubreuil, du Collège de Lévis, Gérard Caouette, vicaire à Notre-Dame de Lévis, et Marc Leclerc, nouveau prêtre, ont été nommés prêtres auxiliaires au Collège Classique de Thetford.

MM. les abbés Michel Montambault, prêtre auxiliaire au Collège de Lévis et Lucien Robitaille, nouveau prêtre, ont été nommés prêtres auxiliaires à l'Ecole Normale Laval.

Archevêché de Québec, le 29 août 1958.

Avis de poursuite contre "Le Devoir"

Allégations des avocats de l'hon. M. Duplessis

Trois-Rivières. — (P. C.) — Les procureurs du premier ministre Duplessis ont inscrit hier, en Cour Supérieure un avis de poursuite en dommages pour la somme de $1,000 contre le journal montréalais "Le Devoir" et son directeur M. Gérard Filion.

Cette poursuite est le résultat d'une série d'articles que le journal a publiés critiquant la vente du réseau de distribution de gaz de l'Hydro-Québec à une entreprise privée, la Corporation de gaz naturel du Québec.

Cet avis de poursuite a été signifié hier, à Montréal au "Devoir" et à M. Filion.

L'avis contient une longue déclaration de la part des procureurs de M. Duplessis, Mes Jean et Léon Méthot, pour donner les allégations sur lesquelles l'action est fondée.

Cette déclaration ,qui cite différents passages des articles du journal sur la transaction du gaz, dit que M. Duplessis a souffert, à cause de ces articles d'un préjudice moral "dans son honneur, sa sensibilité, sa réputation et sa personne."

La déclaration ajoute que l'action est intentée par M. Duplessis pour "revendiquer son honneur devant les tribunaux.

La déclaration dit encore que le 13 juin 1958, "Le Devoir" "a commencé une propagande systématiquement libelleuse, tendancieuse et diffamatoire se rapportant à la Corporation de gaz naturel du Québec et dirigée malicieusement contre le demandeur dans le but de le discréditer et de lui faire perdre injustement l'estime et la confiance de ses électeurs et concitoyens et du public en général."

"Le Devoir", ajoute encore la déclaration, a donné à toute l'affaire de la transaction "une publicité plus grande, en s'efforçant, malicieusement, de propos délibéré et illégalement, d'ancrer injustement dans l'esprit du public, au moyen de caricatures, d'insinuations, d'éditoriaux, d'entrefilets, que des membres du gouvernement de la province, entre autres le demandeur, se sont rendus coupables d'actions illégales, malhonnêtes et criminels au sujet de la Corporation de gaz naturel du Québec".

Autres demandes de rétractation

MONTREAL. — (P. C.) — "Le Devoir" a reçu des avis légaux de cinq autres personnes qui demandent une rétractation à la suite d'une série d'articles publiés sur la transaction du réseau de gaz de l'Hydro-Québec.

Les cinq, qui portent à 15 le nombre des personnes qui ont fait parvenir de tels avis au journal, sont : MM. Gérald Martineau et Albert Bouchard, conseillers législatifs de l'Union nationale; Adjutor Dussault, sous-ministre des Ressources hydrauliques; Edouard Laurent, chef du service des finances du gouvernement provincial; et Emile Tourigny, secrétaire particulier du premier ministre Duplessis.

Les cinq nouveaux avis ont été reçus par "Le Devoir" hier. Lorsqu'il a reçu avis du même genre, "Le Devoir" avait déclaré que "nous ne rétractons rien et nous sommes prêts à nous défendre devant les tribunaux".

Dans un article publié aujourd'hui en page frontispice, "Le Devoir" dit qu'il "demeure sur ses positions".

Un doctorat en sciences à M. J.-H. Dickson

M. John-H. Dickson, Jr., de Cornwall, Ontario, a obtenu de l'Université Laval le grade de docteur ès-sciences (chimie) avec la mention "grande distinction". Sa thèse s'intitulait: "Réactions du chlorure de thionyl et de l'ammoniac avec l'urée, le benzamide et la monophenylurée".

Les examinateurs étaient: les Drs Guy Nadeau et Lucien Gravel, professeurs de chimie à l'université Laval; les Drs W. H. Hatcher, professeur de chimie à l'université McGill et Paul-E. Gagnon, directeur de l'Ecole des Gradués.

Le Dr Dickson a effectué ses travaux de recherches au département de chimie de la faculté des Sciences de Laval, sous la direction du Dr Paul-E. Gagnon. Le nouveau docteur, fils unique de M. et Mme J. H. Dickson, fit ses études à l'Université d'Ottawa où il obtint son baccalauréat ès-sciences en 1952 et sa maîtrise ès-sciences en 1954. Il se rendit ensuite à Québec où il s'inscrivit à Laval.

Pour effectuer ses travaux de recherches, il a bénéficié de l'aide financière du "Defence Research Board of Canada" et d'une bourse de "The Shell Oil Co. of Canada Ltd".

Réunion des directeurs de l'Oeuvre Pontificale de la Propagation de la foi

● Les directeurs de l'Oeuvre Pontificale de la Propagation de la Foi se sont réunis, au cours de la journée d'hier, au secrétariat national de l'organisation, dans l'édifice de "L'Action Catholique". On remarque, assis, de gauche à droite: Mgr Alphonse Plourde, p.d., de Chicoutimi; Mgr Camille Mercier, c.s., de Ste-Anne-de-la-Pocatière; Mgr David Petit, c.s., de St-Hyacinthe; Son Exc. Mgr N.-A. Labrie, c.j.m., président national; Mgr Georges Clément, p.d., de Montréal, secrétaire national de l'Oeuvre de St-Pierre-Apôtre; Mgr David Lambert, c.s., de Québec. Debout dans le même ordre: le chanoine Joseph-Louis Beaumier, des Trois-Rivières; MM. les abbés François Laurin, de Valleyfield; Jean Boissonneault, de Hauterive; Hormisdas Boudreau, p.s.s., de Montréal; le chanoine Honoré Cavanagh, de Gaspé; M. l'abbé Lucien Sylvestre, de Joliette; le chanoine Albert Morasse, d'Amos; Mgr Alphonse Dupuis, p.d., de Timmins; MM. les abbés A. drien Chabot, de Gravelbourg; Lionel Larocque, d'Ottawa; Roland Guindon, de St-Jérôme; Robert Poulin, de St-Paul; Arthur Marchildon, de Prince-Albert et Rodolphe Nadeau, de Bathurst.

L'ACTION CATHOLIQUE
ORGANE DE L'ACTION SOCIALE CATHOLIQUE
Rédacteur en chef : Louis-Philippe ROY
JEUDI 4 SEPTEMBRE 1958
Directeur de l'information : Maurice ALLAIRE

Assumera-t-on ce risque mortel?

Aussitôt éloigné du Proche-Orient grâce à l'intervention de l'ONU, le danger de guerre reparaît à Formose, cette fois entre la Chine communiste et la Chine nationaliste.

Quelles sont les intentions de Pékin ? Mao-Tsé-Toung veut-il tout simplement tendre la corde tout juste en deça du point de rupture ou a-t-il décidé de risquer le conflit mondial ?

Car les bombardements des îles Quemoy laissent présager une invasion préléminaire qui serait suivie d'une attaque contre Formose où s'est refugié le gouvernement de Tchiang Kai-Shek.

Or les Etats-Unis se sont formellement engagés à défendre Formose. Pour ce qui est des îles Quemoy et Matsu, il semble que Eisenhower soit le seul juge de la conduite à tenir.

Si le président des Etats-Unis décidait que son pays ne peut tolérer une invasion, que ses engagements à l'égard de la Chine nationaliste l'obligent à intervenir, ce serait le conflit. Et comme d'autre part, Moscou entend aider la Chine communiste, on en verrait de toutes les couleurs.

Mao-Tse-Toung et Khrouchtchev se sont rencontrés dernièrement. Ils ont certainement causé des opérations militaires actuellement en cours. Ont-ils décidé de vaincre définitivement cette partie de la Chine non encore communiste même au risque d'un conflit mondial ?

Si un tel cataclysme se produisait, ces "camarades" en seraient les premiers responsables. On constaterait une fois de plus combien le maître du Kremlin manque de sincérité dans ses protestations d'amour pour la paix.

Nous devons cependant ajouter que PREMIERS responsables, les deux "camarades" ne seraient pas les SEULS responsables.

Face à l'invasion des îles Quemoy et Matsu, Eisenhower ne pourra certainement pas risquer à son tour le conflit mondial pour la seule raison que d'autres l'ont criminellement risqué avant lui sans autre motif que de compléter une occupation révolutionnaire de la Chine.

L'éventuelle décision criminelle de Pekin et Moscou ne devrait pas fatalement inciter Washington, plus précisément Eisenhower, à en accepter les conséquences catastrophiques.

Si les forces communistes chinoises envahissent les îles nationalistes de Quemoy et Matsu, et si Washington ne s'est pas engagé formellement à les défendre, pourquoi le président Eisenhower ne prendrait-il pas l'ONU comme arbitre de cette agression ?

Car la Chine nationaliste étant encore membre de l'ONU, elle pourrait raisonnablement se prétendre la victime d'une agression de la part d'un autre Etat par surcroit illégitime.

Les "grands" n'ont sans doute que faire des modestes suggestions de celui-ci ou de celui-là. Mais si par suite d'une erreur ou de quelques erreurs de jugement de trois hommes, le monde aboutit au cataclysme atomique, les masses seront les premières victimes car elles seraient impuissantes à émigrer vers des refuges même temporairement.

Nonobstant ses imperfections, l'ONU a déjà préservé la paix. N'est-elle pas en mesure plus que quiconque de trouver une solution ? La Chine communiste n'est pas membre, mais l'U.R.S.S. en est membre; et l'on sait fort bien que Pekin ne tentera pas d'envahir les îles que ses forces bombardent actuellement sans le consentement de Moscou.

Nos lecteurs doivent comprendre que nous sommes en présence d'un autre péril grave. Ils ne peuvent influencer directement les décisions dont dépend la paix ou la guerre, mais ils ont, nous avons tous l'heureuse possibilité d'implorer les lumières du Ciel en faveur de chefs qui portent actuellement sur leurs épaules le sort du monde.

Louis-Philippe ROY

La collecte du 14 septembre en faveur des déshérités

Un beau geste à poser

Le problème des milliers et des milliers de réfugiés qui quittèrent la Palestine lors du conflit israëlo-arabe d'il y a une décennie conserve hélas ! toute son acuité. Et il n'est pas étranger, loin de là, à la situation tendue qui prévaut dans le Moyen-Orient. Encore voici quelques mois, une autorité en la matière, le président de la mission pontificale de secours à ces réfugiés, Mgr Peter-P. Tuohy, pouvait affirmer en substance : Le sort du million de réfugiés de Palestine est à la racine du malaise existant au Moyen-Orient.

Après un séjour d'un mois dans cette partie du monde, Mgr Tuohy ajoutait que *"la Russie soviétique a considérablement profité des difficultés qui existent au Moyen-Orient entre les Arabes et les Israëliens. Le Moyen-Orient ne connaîtra pas la paix tant que l'on n'aura pas réglé de façon équitable et juste le conflit israëlo-arabe. Si ce même conflit ne se règle pas bientôt, le Moyen-Orient glissera lentement mais sûrement en arrière du rideau de fer".*

Et le président de la mission pontificale, en même temps secrétaire de la "Catholic Near East Welfare Association", d'exhorter les Nations unies à s'attaquer avec *"prévoyance, courage et justice à ce problème aigu des des réfugiés de Palestine"*. Du même coup, Mgr Tuohy signalait l'oeuvre considérable accomplie, en faveur des réfugiés, par la mission pontificale de secours et autres organismes du genre. Cette aide fraternelle s'impose. Ces réfugiés sont nos frères. En attendant que leur statut soit officiellement réglé, le monde doit se préoccuper activement de leur sort pénible. Pour les aider, il faut des ressources. Chacun de nous doit avoir à coeur d'apporter une contribution à la mesure de ses moyens.

* * *

Problème des réfugiés arabes ! C'est là une grave question. Pourtant, ce n'est là, hélas ! que l'une des tâches de secours dont se préoccupe le Saint-Siège. —*"La charité du Christ nous presse"*, disait déjà l'Apôtre saint Paul. La charité du Christ presse N. S. P. le Pape Pie XII, Vicaire du Christ sur terre. De fait, le Pape ne peut avoir de repos alors que des millions d'humains, ici et là sur le globe, sont en proie à tant de besoins, à tant de misères. C'est le pourquoi de toute la sollicitude dont le Saint-Siège entoure les oeuvre d'assistance en faveur des victimes de la guerre, des personnes déplacées et de nombreux autres infortunés.

Dimanche, le 14 septembre prochain, sera précisément le jour où l'on nous tendra la main en faveur des victimes de la guerre, des charités papales et des oeuvres d'assistance de l'Episcopat canadien. Que de besoins auxquels il faut répondre ! Quel bien à accomplir ! En terres éloignées comme dans notre propre pays, que de secours à apporter aux malheureux !

Il ne faut pas que des oreilles chrétiennes demeurent sourdes aux appels que nous lancent le Souverain Pontife, Père commun des fidèles, et avec lui, nos Evêques, également soucieux de répondre aux multiples requêtes angoissées qui s'adressent à eux. Les besoins sont immenses. A côté de l'abondance, à côté de mille aisances, apparaît le spectre d'innombrables deshérités et éprouvés dont le sort soulève la pitié des coeurs bien nés. A côté du confort, de la dépense facile, il y a, souventes fois, hélas ! la misère, l'authentique misère, l'infortune, la maladie, les déplacements pénibles, l'arrivée et le séjour en pays étrangers. Des coeurs vraiment chrétiens peuvent-ils demeurer insensibles à la vue des besoins qui se posent ?

* * *

Il n'est pas trop tôt pour bien fixer en nos esprits cette date du 14 septembre qui sera, par excellence, celle de la charité, de la compréhension fraternelle; et, en définitive, celle de la joie d'avoir donné à bon escient. Ouvrons bien largement nos coeurs. Ouvrons, élargissons, s'il y a lieu, notre mentalité, nos horizons, à la mesure même des besoins de l'heure. Ouvrons nos bourses bien grandes. Donnons alors tout ce que nous pouvons donner. Et disons-nous que si le Pape lui-même et nos Evêques nous pressent d'être généreux, c'est que l'heure est vraiment à la générosité; c'est que les besoins sont pressants.

"Le propre des grands coeurs, a dit un jour Lacordaire, *est de découvrir les besoins de leur époque et de s'appliquer à y porter remède"*. Les collectes passées en faveur des victimes de la guerre, des charités papales et des oeuvres d'assistance de notre Episcopat ont montré qu'il y avait chez nous une multitude de grands coeurs. Fasse le Ciel que leur nombre aille encore s'élargissant ! Le Ciel lui-même ne demeurera pas en reste de générosité.

Odilon ARTEAU

Sur un croc-en-jambe de l'ami Mao

Pirouettes qui font perdre un peu la "face" au grand patron des marxistes

La diplomatie acrobatique de Khrouchtchev laisse l'observateur un peu abasourdi par la rapidité avec laquelle cet homme se tourne, se détourne et change de position. Ses propres gens doivent se trouver particulièrement désarçonnés, et les partis communistes des diverses parties du monde ont besoin de toute leur agilité pour suivre leur chef à la piste.

Voyons les événements de ces dernières semaines.

Le mercredi 23 juillet, il écrivait à M. Macmillan pour accepter sans réserve la proposition tendant à une réunion extraordinaire du Conseil de sécurité, à laquelle assisteraient les chefs de gouvernement, qui pourraient en outre tenir des réunions intimes en dehors de la salle du conseil. Cette acceptation était bien nette. "Nous partageons votre point de vue, écrivait-il, au sujet de la façon d'aborder cette question (du Moyen-Orient) à une réunion extraordinaire du Conseil de sécurité."

Mais, à peine cinq jours plus tard, M. Khrouchtchev commençait à se dégager de cette acceptation. Le lundi 28 juillet, il accusait les gouvernements des Etats-Unis et du Royaume-Uni de soulever des difficultés et de causer des retards. Il revenait sur sa proposition antérieure, qu'il avait apparemment abandonnée, tendant à une réunion en Europe des chefs de gouvernement des cinq puissances (Etats-Unis, Angleterre, Russie, France et Inde).

Les raisons qu'il invoquait ne résistent pas à l'examen. Ces raisons sont restées obscures et mystérieuses jusqu'à ce que nous apprenions par la suite que le geste suivant du premier ministre soviétique devait être une visite rapide et secrète à Pékin, en vue de consultations avec Mao Tsé-Toung. Telle est sûrement la clé du mystère et l'explication des manoeuvres subséquentes.

A un certain moment, entre le 23 et le 28 juillet, Mao a dû élever la protestation la plus énergique contre la décision de son allié de prendre part personnellement à une réunion des chefs de gouvernement au Conseil de sécurité, dont la Chine communiste ne fait pas partie mais dont le régime de Formose est membre.

Khrouchtchev et Mao se sont vus et entretenus pendant quatre jours. A la fin, ils ont publié une déclaration pour demander une réunion immédiate des chefs de gouvernement des "grandes puissances". C'est là une expression significative, car, dans un document qui porte la signature de Mao, l'expression "les grandes puissances" ne peut avoir qu'un sens : elle comprend la Chine communiste.

M. Khrouchtchev se trouvait dans un dilemme embarrassant. Il ne pouvait se permettre de querelle avec Mao. D'autre part, il ne pouvait, à cette étape, produire soudainement une condition nouvelle et évidemment impossible, c'est-à-dire la participation de la Chine communiste. La seule issue consistait à abandonner l'idée d'une nouvelle réunion "au sommet" pour le moment et à proposer autre chose.

De là est venue la dernière volte-face, c'est-à-dire le retour à l'idée d'une assemblée spéciale.

Ainsi donc, assez adroitement, Khrouchtchev s'est extirpé de la mauvaise passe où il s'était engagé avec étourderie.

Mais il l'a fait à grands dépens. Son prestige personnel, en qualité "d'homme fort", en sort fortement endommagé. La doctrine en vertu de laquelle le "camp du socialisme" suit "la direction de la grande Union soviétique" a été fortement ébranlée.

W.-N. Ewer

(S.I.R.U.)

ON NOUS ECRIT

Les chemins de fer et le progrès

M. le Rédacteur,

Bravo pour votre éditorial du 19 août ! Bravo aussi à votre chambre de commerce, toujours très active lorsqu'il s'agit de suggestions appropriées au service que vous recommandez d'améliorer pour le bénéfice des usagers.

Nul ne peut se départir de cette vérité reconnue que les moyens de locomotion les plus sûrs sont encore nos chemins de fer. Ce sont eux qui ont ouvert la voie aux développements les plus sensationnels et qui se sont avérés indispensables au progrès d'un pays tel que le nôtre, avec ses climats rigoureux en hiver, qui ont une durée de cinq à six mois par année.

La science mise au service de la nation a accompli des prodiges. Des endroits accessibles et immensément riches attendent l'apparition des moyens nécessaires à son épanouissement pour se développer et se joindre aux chaînons de notre vie économique. Les techniques modernes appliquées à l'industrie ferroviaire ne peuvent se comparer à celles d'il y a cinquante ans.

Voilà pourquoi le concours de toutes les bonnes volontés est remis pour accélérer le mouvement vers un but plus objectif. Même si notre structure économique doit supporter un fardeau supplémentaire pour un temps limité, nous en serons fièrement récompensés par l'expansion de nos valeurs naturelles, dans des régions jusque là inexploitées, mais d'où surgiront des villes et villages, qui s'aligneront tout le long des artères de notre vie nationale.

Nos contributions au plan de Colombo et à l'OTAN n'ont pas été des facteurs enrichissants; toutefois ils ont contribué à soulager des misères humaines, pour se prolonger jusque dans le domaine des sciences, qui ont atteint les pays sous-développés.

Le souci du progrès réside dans la volonté de surmonter tous les obstacles et pour ériger une économie saine, il faut des bases solides.

J.-E. LAMOTHE

Fossé à combler

Son Exc. Mgr Konig, archevêque de Vienne, dans un discours prononcé à l'occasion d'une rencontre des délégués du Mouvement catholique ouvrier, a conseillé aux prêtres de visiter régulièrement les entreprises de leurs paroisses pour comprendre les problèmes et les conditions de travail des ouvriers. "Ces rencontres, a-t-il dit notamment, pourraient avoir lieu par la suite à jour fixe. Il serait aussi important de connaitre individuellement chaque famille d'ouvrier pour mieux comprendre le milieu dans lequel il vit". Mgr Konig a conclu en affirmant qu'un Mouvement catholique fort sera seul capable de combler le fossé qui s'est creusé entre le monde ouvrier et l'Eglise catholique.

Chaque jour ils passent la frontière

Alors que le plein-emploi est actuellement réalisé en Allemagne fédérale et que, même, dans quelques branches professionnelles, on éprouve une pénurie de main-d'oeuvre, deux mille Allemands travaillent dans des entreprises françaises. Le comble c'est qu'ils habitent en Allemagne et quittent, chaque matin, leur maison pour aller à l'usine. Il s'agit, en effet, des habitants de la zone frontalière, au sud du pays, face à Strasbourg.

La plupart sont des travailleurs masculins; ils appartiennent généralement aux professions du bâtiment. Les femmes sont employées dans l'industrie de la conserve alimentaire et dans le textile. Un certain nombre aussi louent leurs services comme personnel de maison.

Pour bénéficier des mesures spéciales qui ont été prises de concert par les autorités allemandes et françaises, il est nécessaire que ces travailleurs habitent en-deça d'une zone de 6 milles, à partir de la frontière. Sinon, la possibilité de franchir quotidiennement cette ligne ne leur serait pas accordée.

La région qui fournit cette main-d'oeuvre frontalière est peu industrialisée. Par contre, la demande de main-d'oeuvre, en France, n'a cessé d'augmenter depuis 1954, accentuée par la guerre d'Indochine, puis par la guerre d'Algérie. Ainsi, la facilité accordée dans ce cas arrange-t-elle tout le monde.

On a dénombré, à Kehl seulement, 1,450 travailleurs frontaliers, dont 250 femmes, qui n'ont qu'à traverser le Rhin pour se rendre sur le lieu de leurs activités quotidiennes.

Jusqu'ici, ils trouvaient un avantage considérable à cette situation. Les salaires étaient plus élevés en France qu'en Allemagne. On bénéficiait de la semaine de 40 heures et, surtout, du sursalaire représenté par les heures supplémentaires.

En outre, les entreprises remboursaient les frais de transport.

Les pères de famille touchaient les allocations familiales à partir du deuxième enfant, et non du troisième comme en Allemagne. Et enfin, il n'était besoin pour personne de s'assurer contre le chômage.

Tout cela était d'autant plus appréciable que les bénéficiaires eussent risqué fort d'être chômeurs en ne quittant pas le sol allemand, faute de trouver un emploi sur place dans une région, répétons-le, médiocrement industrialisée.

Cependant, depuis quelque temps, les choses ont changé et le travail au-delà de la frontière a perdu de son attrait. La dernière dévaluation du franc a rendu le change moins profitable. D'autre part, la cotisation à l'assurance-chômage vient d'être rendue obligatoire pour les frontaliers; cela représente 2% de leur salaire. La somme est relativement minime, mais les deux tiers des intéressés la versent avec réticence, quoiqu'ils aient toujours cotisé pour l'assurance-maladie et l'assurance-invalidité.

Deutsche Korrespondenz

No 1218

Education - Orientation

Le cours de mesureur de bois

Un correspondant de la Beauce m'écrit :

"Je vais avoir 17 ans au mois de novembre. J'ai quitté l'école en juin 1957 et j'étais en septième année, mais j'ai fait ma 8e année par correspondance, puis je suis entré travailler dans un moulin. Je me suis fait couper trois doigts de la main gauche... Comme j'avais une assurance, je pensais retirer une somme qui me permettrait de "partir un commerce"... mais les choses n'ont pas marché comme je le pensais et je vais être obligé d'apprendre un métier. J'ai quelques économies : que me conseillez-vous ? Est-ce que le métier de mesureur de bois ne pourrait pas m'être utile et où dois-je m'adresser pour obtenir des précisions à ce sujet ?..."

Qui ne trouve plus sa route.

Rép. Je suggère à ce correspondant "qui ne trouve plus sa route "d'écrire immédiatement à M. Jean-Marie Pleau, directeur, Station forestière, Duchesnay, Portneuf, pour obtenir le prospectus de son institution et surtout pour savoir dans quelle mesure l'infirmité résultant de l'amputation de quelques doigts sera compatible avec l'apprentissage de l'un ou l'autre des métiers enseignés à la Station forestière. Il pourra s'y préparer à devenir mesureur de bois, garde forestier, etc. L'avantage de cette orientation, c'est qu'elle permettra à ce jeune homme de rester dans un domaine qui semblait l'intéresser particulièrement avant son accident.

Un autre point sur lequel, sans doute, il faudrait faire de la lumière, c'est celui de la huitième année : il affirme avoir complété cette année en suivant des cours par correspondance... Des examens officiels ont-ils sanctionné ces études ? le programme a-t-il été vu intégralement ? à quelle agence ces cours ont-ils été suivis ? On sait, en effet, que pour être admis aux cours de la Station forestière de Duchesnay, il faut posséder au moins une instruction équivalente à la huitième année.

Plusieurs occupations ou métiers peuvent être exercés par des personnes n'ayant qu'une main de disponible. Est-ce que, d'autre part, le ministère du Travail ou la Commission des Accidents du Travail n'aident pas à la réhabilitation des personnes victimes de ce genre d'accidents ?

Dr Louis-Philippe AUDET
de la Société royale du Canada

N.B.—Adressez vos questions à
COURRIER EDUCATION-ORIENTATION,
L'ACTION CATHOLIQUE, Place Jean-Talon, Québec.

Monseigneur Sheen écrit . . .

En matière de procès

Là où il y a un testament, il y a un procès. Dans plus d'un différend au sujet d'un immeuble ou quelque autre bien, se trouve une cupidité cachée. Moins les hommes se préoccupent du salut éternel, plus ils se soucient de sécurité temporelle. Moins ils songent au salut de leur âme, plus ils pensent à accumuler de l'argent. Au cours d'autres siècles, il y avait, proportions gardées, autant de pécheurs qu'il y en a aujourd'hui ; mais ces pécheurs savaient qu'ils étaient pécheurs. C'est pourquoi, leurs testaments faisaient mention de sommes réservées aux miséreux et aux pauvres. De nos jours, des sommes considérables vont à la philanthropie, mais souvent il s'agit de glorifier et de perpétuer le nom du donateur, et non pas de faire amende honorable pour une vie mal employée.

Un problème d'héritage

Ce problème de querelle au sujet d'héritage fut un jour porté à la connaissance de Notre Seigneur par un jeune homme qui déclara : — "Maitre, dites donc à mon frère de me donner une part de notre héritage." Il se peut que le frère en question ait fait tort au plaignant en ignorant l'affection naturelle et l'équité. De même, il se peut que le plaignant ait eu l'intention de causer du tort à son frère et qu'il ait fait appel à l'autorité du Christ pour appuyer sa cause. La loi juive donnait au frère aîné une part double du bien, et le père ne pouvait disposer de son avoir qu'en se conformant à cette règle. Ainsi donc, celui qui s'adressa au Christ-Jésus pouvait être soit un frère cadet désireux de faire modifier la loi, soit un frère aîné opposé à une modification juridique. A tout événement, peu importe en l'occurrence la nature du différend, le Christ répondit :

— "Homme, qui m'a désigné comme arbitre entre vous ?" Par cette réponse, le Christ se refusait à assumer une fonction législative ou juridique dans la querelle qui opposait les deux frères. Si le jeune homme s'était adressé à Lui au sujet de l'héritage éternel et Lui avait demandé de lui indiquer les moyens d'y atteindre, le Christ lui aurait donné les informations voulues. Mais Notre-Seigneur ne voulut point s'immiscer dans un arbitrage sur une affaire d'ordre purement civil; il y avait des magistrats pour rendre une décision, en cette affaire. Il faut rendre à César ce qui est à César, et rendre à Dieu ce qui est à Dieu. Le Seigneur était venu sur terre pour un motif plus élevé que l'audition de procès au sujet de patrimoine. Il refusa donc d'intervenir dans un domaine qui n'était pas le sien.

Gare à la cupidité

Il y avait deux moyens de régler un tel différend : l'un était d'ordre externe, l'autre, d'ordre interne. Le moyen d'ordre externe serait de décider de l'affaire uniquement sur la base de l'argent impliqué; l'autre consisterait à travailler sur les coeurs qui faisaient de l'argent une chose si importante aux yeux des parties en cause. Il revenait au Christ de s'adresser au coeur de l'homme, pour le mettre en mesure de juger ses menus conflits avec autrui, à la lumière de sa conscience.

Aussi, le Seigneur eut une seconde réponse qui était encore plus directe : — "Soyez vigilants et gardez-vous de toute cupidité. La vie d'un homme ne consiste pas à posséder plus de biens qu'il n'en a besoin". Tout en rejetant l'idée arbitre sur le thème des biens terrestres, le Christ revendiquait la fondation de directeur de conscience. La raison pour laquelle les deux frères se disputaient était qu'ils se montraient avides. Supposons que les deux avaient tort; supposons que l'un d'entre eux était injuste, l'autre cupide. Ce dernier aurait dû devenir juste; et le second aurait dû devenir généreux. Si le règlement du conflit n'avait consisté qu'à arracher de l'argent à un frère égoïste pour le donner à un autre, les deux parties en cause ne seraient-elles pas demeurées telles qu'elles étaient au début ?

La grande fausseté du communisme

On met ici le doigt sur la grande fausseté du communisme. Le communisme se vante toujours d'aimer les pauvres et de détester les riches. Mais il n'"aime" le pauvre que pour en faire un instrument de violence dans la confiscation forcée de la richesse. Tout communiste a le capitalisme dans son âme et sa pauvreté dans ses poches. Il est riche dans son avarice, pauvre pour le moment dans ses biens. Mais, une fois que le riche est dépossédé, le communiste devient plus avaricieux que n'importe quel capitaliste. Les chefs communistes de la Russie sont des hommes riches; ils ne sont pauvres ni d'esprit ni dans les faits :

La réponse que le Divin Maitre fit au jeune homme voulait nous signifier qu'un homme est riche, non pas quand il a quelque chose, mais quand il est quelque chose; non pas dans ce qu'il possède, mais dans ce qu'il désavoue; non pas dans la gloire de son luxe, mais dans la beauté de la grâce qui est dans son âme.

Fulton-J. SHEEN

(Transmis exclusivement par The George Matthew Adams Service Inc. via Canada Wide Feature Service Ltd.)

Dernier cri en horlogerie : la montre électrique

Une nouvelle montre-bracelet électrique vient d'être mise au point. Quatre années d'essais minutieux ont été nécessaires. Elle offre l'apparence d'une quelconque montre "sport" et, pourtant, elle renferme une batterie d'alimentation, d'ailleurs minuscule.

Si l'on ajoute qu'elle ne comporte que quarante pièces, on comprend que les spécialistes se montrent convaincus que cette montre-bracelet électrique, en raison de sa simplicité et de son parfait fonctionnement, inaugure une phase nouvelle dans la technique de cette fabrication.

Son créateur, M. Epperlein, qui habite Ersingen, dans les environs immédiats du grand centre allemand d'orfèvrerie de Pforzheim, assure que l'écart maximum ne peut dépasser deux secondes par 24 heures, alors que les meilleures montres de précision tolèrent quatre à six secondes.

L'appareil de M. Epperlein n'exige aucune manipulation ni remontage. Il suffit de changer de batterie, quand elle est usée, mais cela ne doit se produire que tous les douze ou quatorze mois.

La fabrication en série de cette montre est déjà commencée. On la vend, dans le commerce, au prix de 185 marks (environ $55.). La batterie de recharge ne coûte que 10 marks ($3.).

La demande est considérable et ne cesse de s'accroitre.

D'ici quelques mois, une montre-bracelet pour dames sera lancée sur le marché: son format sera réduit mais elle fonctionnera exactement selon le même système.

(Deutsche Korrespondenz)

Bernard ROUX

La Compagnie PAQUET Limitée
PREMIER À QUÉBEC

NOUVEAU, à la mode !

Costumes d'automne

en Blin-Blin pour demi-tailles

Modèles garnis de vison Cerulian ou vison ranch

169.95

Les Dames qui habillent les demi-tailles se plaignent parfois de ne pouvoir trouver des lignes aussi élégantes en même temps qu'une coupe soignée et styles en vogue ! Paquet leur offre cette saison un vaste choix de chics costumes en luxueux tissu Blin-Blin dans des styles pouvant convenir à tous les goûts

Voyez le ravissant modèle illustré disponible dans les tons de bleu "Teal", noir, vert, pour les tailles 16½ à 22½.

Costumes pour Dames — Premier étage

PRATIQUE ROBE

en "Alamac Jersey"

Lavable, 80% Orlon — 20% laine — C'est la robe qui est de mise en toute circonstance. Elle ne requiert qu'un minimum d'entretien et vous offre le maximum de confort. Choix de deux styles dont un illustré. Quatre teintes en vogue: vert, bleu royal, rouge ou rouille. Tailles: 14½ à 22½.

16.95

Ouvert jusqu'à 9h. 30 vendredi soir
Tél. : LA 4-5121

NOUVEAU à la mode !

NOUVEAU à la mode !

Deux autres vedettes de la mode automne 1958 !

A GAUCHE

COSTUMES

en broadcloth de laine importé, garni de vison saphir

Un modèle jeune à jaquette droite, large collet châle rehaussé d'un col détachable en vison saphir et profond pli creux dissimulé au dos et retenu par une boucle de même tissu, le tout retombant sur une jupe étroite. Tailles: 9 à 17.

119.95

A DROITE

AUTRE COSTUME

en crêpe Bouquette garni de vison pastel ou Cerulian.

Un costume distingué à jaquette droite, poches coupées et col mandarin; un col détachable en vison est ajouté d'une façon originale . . . genre col rond à l'avant pour se réunir en pointe au dos blousant. Chaudes teintes de bleu royal ou pain grillé. Tailles: 10 à 18.

129.95

Costumes pour Dames — Premier étage

JOLI 2-PIECES

en lainage soyeux garni de fourrure aux coudes. Un modèle très jeune à jaquette droite se terminant ras au cou et des plus originaux au dos . . . boutonné à la longueur et taille légèrement plissée. Tons de rouge, vert ou noir. Tailles: 9 à 17.

25.

WARNER'S®

Robes pour Dames — Premier étage

Devenez plus mince avec . . .

SOCIAL WHIRL

de Warner's

La gaine qui concentre les caractéristiques d'amincissement aux deux endroits où vous en avez le plus besoin (abdomen, fessier) et il n'y a aucune baleine nulle part ! L'amincissement est procuré par de fortes piqûres circulaires, cependant vous vous sentez à l'aise car Social Whirl est confectionné entièrement de léger power net élastique. Venez l'essayer ici aujourd'hui... portez une robe plus petite demain !

Blanc seulement **13.50**

Corsets — Premier étage

La Vie Sociale

Chambre 325 — Place Jean-Talon
Tél.: LA 2-4771, local 43, Québec

L'hon. sénateur et Mme Jean-Marie Dessureault sont rentrés à Québec, après un séjour de quelques semaines à Rio de Janiero, où le sénateur Dessureault représentait le gouvernement canadien à la conférence interparlementaire. Pendant leur séjour à Rio de Janeiro, l'hon. et Mme Dessureault furent les invités de l'ambassadeur du Canada et de Mme W.-Arthur Irwin.

M. Jean-Pierre Hurteau, de l'Opéra de Paris, a pris l'avion, dimanche, à destination de la France, après avoir passé quelques semaines à Montréal, chez ses parents, M. et Mme J.-Albert Hurteau.

M. l'abbé Roger Farmer, de Valleyfield, et M. l'abbé J.-Claude Bélanger, de Ste-Thérèse de Blainville, sont présentement les invités de M. et Mme Tony Jiona, de New-Carlisle. Le 31 août dernier, ils assistaient au mariage Jiona-Joseph.

Mme Louis Frémont-Trudeau et sa famille ont quitté Québec pour Ottawa, où elles rejoindront le colonel Trudeau qui vient d'assumer de nouvelles fonctions dans la capitale canadienne.

M. et Mme Bernard Laplante, de Québec, sont présentement en voyage à Sherbrooke.

M. et Mme Roland Blouin ainsi que M. et Mme Raymond Lantagne sont de retour d'un voyage à Old Orchard et Boston.

Mme Jean-H. Biéler, ainsi que ses filles Anne et Françoise, sont arrivées à Québec, après avoir passé la saison estivale à Genève, Suisse.

Mlles Gisèle et Huguette Langlois, de notre ville, ainsi que Mlle Gilda Godbout s'embarqueront sur l'Homeric, le cinq septembre, à destination de l'Europe, où elles feront un séjour de trois mois.

M. et Mme Joseph Besso, qui font actuellement un séjour à Athènes, reviendront au Canada en octobre.

M. et Mme Gustave Dussault ont passé quelques jours à Québec, les invités de M. et Mme J.-Albert Bazin.

Mme Arthur-J. Brown est de retour à Québec, après un séjour de quelques semaines dans le Vermont.

Mlle Monique Plante est de retour à Québec, après avoir passé quelques jours dans le nord de Montréal.

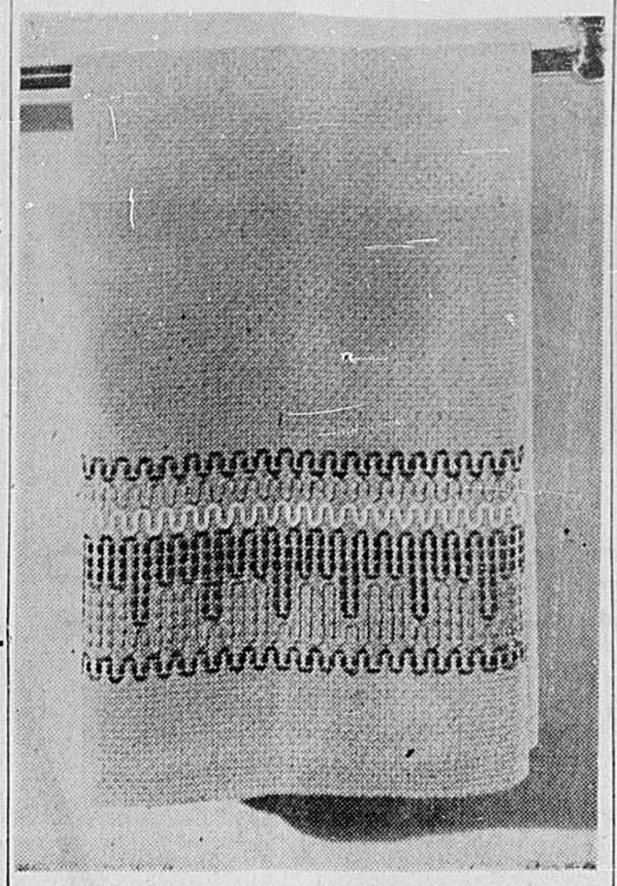
Mme John Hackett et Mme Jacques DeSerres ont donné un shower, récemment, en l'honneur de Mlle Lucie Poitras, à l'occasion de son prochain mariage.

Ràcemment, à l'église de St-Jean-Baptiste de Dorion, a été célébré le mariage de Mlle Claudette Giraldeau, fille de M. et Mme Hector Giraldeau, avec M. Léo Lalonde, fils de M. et de Mme Avila Lalonde, de Ste-Anne-de-Bellevue. La bénédiction leur a été donnée par M. le curé Laberge. Pendant la messe, quelques pièces de musique sacrée ont été interprétées par Mme Henri Traversy et par M. René Larente, accompagnés à l'orgue par Mlle Lise Wathier. Le choeur était décoré de glaïeuls blancs entremêlés de palmes. M. Lalonde était le témoin de son fils. MM. Philippe Lalonde et Léon Castonguay plaçaient les invités. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe en faille de soie blanche rehaussée de dentelle d'Alençon dont la jupe volumineuse se prolongeait en une demi-traîne. Une délicate couronne retenait un court voile. Elle tenait un livre d'heures garni d'une orchidée entourée de stéphanotis. La dame d'honneur, Mme Gérard Blouin, soeur de la mariée, était vêtue d'une robe d'organza azur et coiffée d'un bandeau de velours de même teinte; elle tenait une demi-cascade d'oeillets jaunes. Mme Philippe Lalonde et Mlle Carmen Traversy, demoiselles d'honneur, portaient des robes, de même style, l'une bleue, l'autre bronze. Elles étaient coiffées de petits béguins de même tissu que leur robe et chacune portait un bouquet colonial. La bouquetière, Mlle Johanne Blouin, était vêtue d'une robe d'organdi rose brodé de fleurs bleues. Elle tenait une corbeille de roses et de pampons blancs. Mme Giraldeau, mère de la mariée, portait une robe de crêpe vert forêt, un chapeau de plumes de même teinte et une étole de vison beige. Mme Lalonde, mère du marié, portait une robe de dentelle rose cendré, une étole de vison, et des accessoires noirs. A l'issue de la réception qui suivit la cérémonie religieuse, M. et Mme Lalonde partirent pour Miami. Mme Lalonde portait pour le voyage un tailleur bleu Dior garni de vison, un chapeau de plumes assorties et des accessoires noirs.

Coiffure soufflée

● Comme complément coquet de la coiffure soufflée, Bufferin suggère un noeud de taffetas de couleur brillante. (Boar et Beard).

Patron hebdomadaire



Serviette d'invités

● Vous serez très fières, mesdames, d'une aussi jolie serviette d'invités. Le point de broderie est facile et s'exécute en un tournemain. Un fil à broder de couleur très vive sur un fond de toile ouvrée blanche ou nuancée fera toujours un effet très attrayant. Les serviettes d'invités sont aussi un cadeau très apprécié. (Explications en français).

CONDITIONS: Vous les connaissez maintenant: une réponse ne vous est assurée que si elles sont **toutes** bien remplies. A) Envoyer la découpure du journal. B) Faire une seule demande à la fois. C) Inclure une enveloppe adressée à votre nom et timbrée pour le retour. **Adresse:** Service des pages féminines, Ch. 325, "L'Action Catholique", Place Jean-Talon.

Temple moderne qui chante la gloire du passé

Tout en prenant contact avec les générations qui nous ont précédés, il y a plus que de la satisfaction, il y a de l'admiration qui ressort d'une visite au Pavillon des Arts domestiques érigé sur le Parc de l'Exposition provinciale de Québec 1958.

Le visiteurs prend un premier contact avec l'antique four à pain comme il s'en trouve encore d'ailleurs sur la côte de Beaupré et sur l'Ile d'Orléans. Rien ne manque dans la reconstitution du décor au sein duquel évoluaient nos ancêtres. Dans le même coin du lot ancestral, un exhibit des plus complets offre la scène de la teinture végétale. On revoit l'immense chaudron noir dans lequel bouillaient les herbages et les écorces servant à la fabrication de la teinture. Les pagées de clôture sur lesquelles se faisait le séchage des étoffes et des tissus variés, ajoutent au réalisme de l'exhibit.

On pénètre ensuite dans un véritable grenier d'antan où se retrouvent dans un ordre voulu, les objets authentiques de l'histoire la plus reculée, soient la première lanterne à chandelle, les vieilles armes à poudre, raquettes, gramophone à cornet, cruches massives, rouets à main et à pédale, moulin à café primitif, craqueur à jupes, fer à repasser et autres objets des plus divers jusqu'aux épis de blé d'Inde que l'on faisait sécher en les suspendant aux poutres.

Du grenier, le visiteur descend à la chambre à coucher où il retrouve le lit immense, la commode surmontée du lavoir en grosse pierre, le ber du dernier né et la couchette à deux étages. Les nombreux cadres et objets pieux sur les murs rappellent avec éloquence la foi de nos ancêtres.

On a tenu également à représenter la cuisine avec son poêle à deux ponts, garni de tous les ustensiles en fer. L'exhibit met à l'honneur le canapé de grand-père avec sa douillette à pointes folles. Sur la table de famille, c'est la nappe en grosse toile du pays et la soupière. Ici comme ailleurs, le visiteur prend contact avec les objets les plus divers: l'arrache bottes, la pompe à eau, le battoir, la baratte à beurre, la huche à pain et la gourde des champs. C'est en jetant un dernier regard sur la croix de tempérance que l'on prend congé de cette série d'exhibits magnifiques présentés par le ministère de l'Agriculture, en collaboration avec l'Ecole provinciale des Arts Domestiques.

Pour vous Madame

Pour les sorties comme la maison, cette jolie robe vous ira parfaitement. Le corsage ajusté laisse tomber une jupe en six laizes qui forment de beaux godets et les manches sont courtes à revers.

Très facile à confectionner le patron 9307 est offert grandeurs 12 - 14 - 16 - 18 - 20 - 40. Le 16 ans requiert 4¾ verges de matériel de 35 pouces.

Envoyez .50 en bon de poste. Les timbres ne sont pas acceptés. Ecrivez lisiblement vos noms et adresse ainsi que le numéro exact du patron. Adressez le tout au Service des Patrons, l'"Action Catholique" 2, Place Jean-Talon Québec.

Prière de prendre note qu'il est inutile de faire aucune commande de patrons après 2 mois de la date de leur publication.

Ces patrons ne sont pas échangeables.

No du patron .....
Mesure désirée .....
Nom .....
....
Adresse .....
....

Après l'averse

NETTOYAGE DU PARAPLUIE

Laisser sécher, ouvert de préférence ,dans un endroit aéré, loin d'une source de chaleur. Gratter la boue avec une brosse pas trop dure. S'il reste des taches, laver à l'aide d'une petite éponge au thé fort, ou avec de l'eau légèrement additionnée d'ammoniaque.

VETEMENTS DE CAOUTCHOUC

Mettez à sécher sur un cintre, dans un endroit aéré, loin d'une source de chaleur. Quand, sous l'influence de causes diverses, ces vêtements ont durci, leur redonner leur souplesse en les trempant dans le mélange suivant: eau de pluie 9-10, ammoniaque 1-10.

CHAPEAUX MOUILLES

Essayer avec un linge fin, pour étancher toute l'eau sur la surface; frotter dans le sens des poils, en déployant par tour successif le linge qui sert à nettoyer. Redonner la forme à la main, suspendre; lorsqu'il n'est plus que légèrement humide, le brosser pour redonner au poil du tissu son orientation. Repasser au fer chaud pour redonner le lustre, puis redonner un dernier coup de brosse.

Le courrier de LOUISE

Edifice L'Action Catholique — Chambre 325, Place Jean-Talon — Québec

LINE

Comme vous seriez chic dans un ensemble de velours bleu: robe, petite toque et souliers, s'il s'agit de votre toilette de mariée, et s'il ne s'agit que d'une toilette pour vos réceptions de fiancée ou de jeune mariée, robe et toque de velours avec accessoires de suède noir. Pour le voyage, vous pourriez opter pour une robe de blin-blin ou de quelque autre lainage rouge, que vous pourriez porter avec un chapeau de feutre et des accessoires à votre choix. L'occasion serait belle pour vous procurer une étole de fourrure qui vous assurerait du confort pour vous rendre à l'église, serait un complément parfait pour votre robe de voyage, et vous servirait maintes et maintes fois par la suite.

UNE CURIEUSE QUI VEUT SE RENDRE UTILE

Malgré mon désir de vous être utile, je ne peux vous fournir les renseignements que vous demandez, sous cette rubrique où nous ne faisons aucune réclame. Il vous sera facile de vous les procurer en consultant les "petites annonces", ou en en publiant une vous-même.

FLEURS DE PLEIN VENT

La mode est on ne peut plus favorable aux adolescentes et aux jeunes filles, cette année. Les robes, jumpers ou costumes inspirés du style trapèze ou de la ligne chemise vous conviendront a ravir. Votre amie aussi bien que vous porterez indifféremment la plupart des couleurs qui sont populaires, ce qui comprend les différents tons de bleu, de vert, de rouge ou de brun. Si vous consultez les revues de mode ou les montres de magasins, vous constaterez que la plupart des vêtements d'allure sportive ou juvénile vous habilleront bien, et vous aurez aussi la joie de vous rendre compte, que l'une et l'autre, vous êtes d'une grandeur idéale. Les robes d'hiver seront également marquées du sceau de la trapèze. — Ne coupez pas vos cheveux trop courts.

ANXIEUSE DE SAVOIR

Le volume qui vous intéresse est en vente à la Librairie de L'Action Catholique, Place Jean-Talon, Québec.

15 PRINTEMPS

Le 26 mars 1940 était un mardi. — Le 16 avril 1941 était un mercredi. — Le 23 août 1952: un samedi.

ROSE DE MAI

Le prénom Martial signifie "guerrier"; Reginald veut dire: "roi"; Ronald: 'qui conduit brillamment"; Sylvie: "champêtre" et Mario, qui est un dérivé de Marie: "souverain".

A manger tous les jours

Lait. — Adultes : une demi-chopine. Enfants, plus d'une chopine. Et aussi du fromage.

Fruits. — Une portion quotidienne de tomates ou de jus de tomates ou de fruits acides ainsi qu'une portion d'autres fruits frais, en conserve ou secs.

Légumes. — (Outre les pommes de terre, au moins une fois par jour). — Deux portions de légumes tous les jours, de préférence des légumes verts ou jaunes et souvent des légumes crus.

VOUS EN OBTENEZ 20% de PLUS GRATIS CETTE SEMAINE

Machine à coudre "CANADIENNE"
VENTE ET REPARATION de toutes marques
Bureau : 55½ Monument Giffard, Qué.
TEL.: MO 3-7243

Un enfant redevenu gai!
La constipation dérange souvent l'estomac des enfants . . . les rend irritables et maussades! Dans ces cas, mamans, les Tablettes Children's Own sont efficaces de deux façons. 1: elles adoucissent vite l'estomac. 2: leur action laxative se produit la nuit, et elles soulagent le matin. Douces. Agréables au goût. Rien qui se renverse. Achetez aujourd'hui des Tablettes Children's Own chez votre pharmacien.

TAPIS
Vaste choix, travail expert, mesurage, posage.
Terreau & Racine Ltée
196, rue St-Paul, Québec
tél. LA 4-5181

Contre l'Anémie
Depuis des générations les femmes se fient aux bonnes PILULES ROUGES pour combattre la faiblesse, la pâleur et les troubles dus à l'anémie. Ce tonique bien connu à base de fer, aide à fournir au nouveau sang l'hémoglobine essentielle. Aidez-vous, aujourd'hui même, en achetant les . . .
PILULES ROUGES
AMÉLIORÉES
Tonique à base de fer préparé contre l'anémie.
Cie Chimique Franco-Américaine Limitée

VOTRE "SANG A FAIM DE FER"* VOUS ÊTES FATIGUÉE
VOUS PERDEZ VOTRE BEAU MORAL?
Mettez vite fin à cet état avec le tonique à base de fer, reconstituant du sang, créé spécialement pour les femmes.
Quel malheur pour une femme d'être fatiguée, épuisée, au point de ne pouvoir s'acquitter de sa tâche quotidienne. Souvent c'est parce que votre "sang a faim de fer" (*simple anémie causée par une déficience de fer). Il n'y a donc aucune raison pour les femmes de ne pas chercher à dissiper cette lassitude.
Un tonique à base de fer, spécial pour les femmes, peut soulager cet état de fatigue...et ainsi vous redonner votre vitalité! Ce sont les Tablettes Lydia E. Pinkham. Le fer qu'elles contiennent aident à vous refaire un sang riche, rouge...et de nouveau vous êtes en forme.
Souvent, ce manque de fer est empiré au retour d'âge...chez les adolescentes, aux jours difficiles. La formule unique de Pinkham peut aussi remédier à ces malaises fonctionnels.
Si, parce que votre "sang a faim de fer", vous êtes fatiguée et épuisée, procurez-vous les Tablettes Pinkham chez le pharmacien. Voyez alors si vous ne reprendrez pas vos forces dans peu de temps.
POUR LES TROUBLES FEMININS! Des tests prouvent que le Composé Végétal (liquide) Lydia E. Pinkham apporte aussi un soulagement rapide aux malaises des jours critiques et du retour d'âge.

De Paris à Québec
Il n'y a pas de frontière pour la femme charmante, soucieuse de son élégance.
Choisissez votre nouvelle toilette à notre magasin de spécialité.
ROBES MANTEAUX COSTUMES
CRÉATIONS Jeanne Hardy ENR.
635 ST-JEAN, Qué.

Au Palais du Commerce à L'EXPOSITION PROVINCIALE
nous espérons avoir le plaisir de vous recevoir à l'un ou l'autre de nos exhibits où vous pourrez à votre aise admirer les fameux...
PIANOS "WILLIS"
De réputation internationale, les pianos Willis vous sont présentés dans un choix de modèles. Venez-en faire l'essai et entendre la richesse de leur tonalité.
LE PIANO WILLIS... constitue le plus haut standard de valeur et de qualité.
LE PIANO WILLIS... idéal pour les foyers où l'on aime à se récréer en famille.
WILLIS & CO LIMITED
1095, rue St-Jean, Québec - Tél.: LA 4-3573

C'est la dernière semaine!
Vente d'été de Fines Fourrures
Nouveaux Modèles par Talentueux Modellistes
Les Prix H.R. sont Imbattables
Bas Prix!
Holt Renfrew
Place de l'Hôtel de Ville

AVIS
Nous désirons aviser notre clientèle que notre magasin de détail sera ouvert aux heures suivantes à l'avenir.
DU LUNDI AU JEUDI
9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m.
VENDREDI
9 h. a.m. à 9 h. 30 .pm.
SAMEDI
9 h. a. m. à 5 h. 30 p.m.
Jos. Vaillancourt Inc.
Pâtissier — 100 EST, ST-JOSEPH
TEL.: LA 2-4702

LA PETITE EVE par Jolita

Protectionnisme

(Suite de la pemière page)

Une fois de plus, un gouvernement conservateur est au pouvoir. Une fois de plus, également, la conjoncture économique favorise la tentation des politiques protectionnistes, en face d'un ralentissement de l'industrie et du travail.

Poussé ainsi, à la fois par ses traditions et par les circonstances, le gouvernement Diefenbaker semble s'engager dans le protectionnisme. Ses adversaires libéraux ont retrouvé toute l'ardeur de leur passé pour le combattre au nom du libre-échange.

Les deux vieux partis s'affrontent sur le terrain de leurs batailles historiques.

POLITIQUE DEMODEE

L'occasion de la bataille est un bill qui autorise le ministère et le gouvernement à contrôler par le tarif l'entrée au Canada de marchandises, en évaluant lui-même et à sa discrétion le coût de production, plus un profit raisonnable, de ces marchandises étrangères. Le but est de protéger l'industrie canadienne contre la concurrence du "dumping" des marchandises étrangères sur notre marché domestique.

Toutefois, il existait déjà des lois contre le "dumping" qui est une pratique illégale du commerce international.. Le projet actuel va plus loin, en laissant en somme au gouvernement le pouvoir discrétionnaire de décider si une marchandise importée est offerte à des prix suffisamment élevés ou non, par rapport au coût des produits domestiques.

Les libéraux ont soutenu qu'une pareille mesure est une violation flagrante des "accords de Genève" dont le Canada est signataire, car elle impose des entraves, non plus seulement au "dumping", mais à la concurrence normale du commerce entre nations.

"Cette loi n'est pas une loi contre le "dumping", s'est écrié M. Lucien Cardin, député libéral de Richelieu. C'est la base que l'on pose pour appliquer la vieille théorie du protectionnisme tory."

"Les Canadiens, poursuit-il, se souviennent de l'expérience qu'ils ont connue avec la législation conservatrice de cette nature. Entre 1930 et 1935, des mesures de ce genre n'ont eu aucun succès. Elles n'ont apporté aucune protection véritable à notre industrie. Elles n'ont pas réglé le chômage et elles n'ont certainement pas aidé notre commerce extérieur."

Selon M. Cardin, le protectionnisme ne réglera aucun des problèmes auxquels l'industrie canadienne doit faire face, et il mettra en danger notre commerce extérieur.

Son collègue libéral d'Ottawa-Ouest, M. J. McIlraith, a soutenu le même point de vue. Ce député, qui est toujours d'un calme qui touche à l'effacement, s'est emporté jusqu'aux grands mouvements de passion sur la question du libre-échange et du protectionnisme. Pendant son discours, M. McIlraith était la preuve éloquente que les traditions qui servent de principes aux deux vieux partis sont plus vivantes que jamais.

Le meilleur argument de M. McIlraith est le suivant. — Le commerce extérieur du Canada a plus que doublé, en ces dix dernières années. En 1946, nos exportations totales se chiffraient à $2,339 millions, et elles ont atteint près de cinq milliards de dollars en 1957. Si le Canada recourt au protectionnisme, il provoque les représailles des autres nations commerçantes du monde. Loin d'améliorer la situation économique et de remédier au chômage, nous l'aggraverons.

SEUL LE TEMPS DIRA

Les libéraux ont présenté, coup sur coup, trois motions pour faire rejeter le projet.

De leur côté, les ministériels ont été presque silencieux. Le ministre du Revenu national, M. Nowlan, s'est contenté d'affirmer qu'il n'est pas question pour le Canada d'abandonner les accords sur le tarif et le commerce de Genève.

Il est difficile, en effet, pour le gouvernement de faire connaître à l'avance ses intentions, sans risquer des répercussions dans les pays étrangers. Il demande les moyens d'agir, devant les événements tels qu'ils se présenteront.

En période de ralentissement économique, la pression s'exerce sur plusieurs fronts à la fois, pour que le gouvernement ait recours aux barrières tarifaires. L'industrie du textile et l'industrie de la chaussure de caoutchouc, aussi bien que les producteurs de fruits, exigent une protection contre l'entrée au pays des produits étrangers. Des députés de tous les coins du pays harcèlent le gouvernement.

Quand il y a du chômage dans nos usines, il devient fort impopulaire et fort difficile de vanter les beautés du libre-échange.

Par contre, les dangers des murailles tarifaires sont manifestes, surtout pour un pays exportateur comme le Canada. Il est vrai qu'en ces dernières années, plusieurs pays ont passé outre aux obligations qu'ils avaient contractées en vertu des accords de Genève. Souvent, les Canadiens ont eu l'impression d'être les seuls à jouer franc jeu dans un monde où tout le monde triche.

Dans quelle mesure les pays sont-ils en voie de s'éloigner de leur idéal du commerce libre et multilatéral, le seul qui puisse assurer la distribution des productions et le plein embauchage ?

Dans quelle mesure le Canada et le gouvernement Diefenbaker seront-ils obligés de recourir au protectionnisme ?

C'est le secret et la responsabilité de l'avenir.

UN COIN DE . . . LA MAISON FAMILIALE

● Les milliers de personnes qui ont déjà visité l'Exposition provinciale de Québec, ont pu admirer, près de l'entrée principale de l'Exposition, cette magnifique maison familiale Kinsmen, d'une valeur de $35,000.00. Le plan de cette maison a été primé, à la suite d'un concours auprès des meilleurs architectes. Une équipe d'excellents décorateurs ont groupé les éléments : meubles, tentures, tapis . . . de façon à en obtenir un ensemble des plus harmonieux et des plus beaux. Le coin illustré ci-dessus de cette luxueuse maison (cuisine et dinette) nous donne une idée des lignes et de l'ameublement. Tout y est moderne et confortable. Cette maison familiale Kinsmen sera tirée au sort, dimanche, le 7 septembre prochain.

M. Truman dit que les Etats-Unis doivent se préparer à la guerre

CHICAGO. — (P.A.) — L'Union soviétique se prépare apparemment à la guerre, comme elle le fait d'ailleurs depuis 1945, et "le danger que nous affrontons aujourd'hui est un danger réel", a déclaré l'ancien président Harry-S. Truman.

Dans un discours qu'il a prononcé à l'occasion du congrès de la Légion américaine, M. Truman a soutenu que les Etats-Unis devaient être prêts à la guerre eux aussi.

En voie de céder la tête de file à la Russie dans le domaine des armements, des projectiles et de la science même, les Etats-Unis "doivent posséder les forces de défense les plus résistantes. Il nous faut surpasser techniquement tout ennemi potentiel du monde libre . . .

"Il est erroné de croire que nous ne pourrons y arriver sans vouer notre économie à la faillite. Deux guerres mondiales ne nous ont pas mis en banqueroute . . . Nous pouvons recommencer, si nous y sommes contraints".

Fin partielle d'une grève au Liban

BEYROUTH. — (Reuters). — Les chefs de l'opposition libanaise ont annoncé hier soir la fin partielle de la grève générale qui durait depuis 115 jours. Les magasins et bureaux pourront ouvrir leur porte à partir d'aujourd'hui, le matin seulement jusqu'à midi chaque jour. Ces mesures faciliteront le retour à des conditions normales sous le régime du général Fouad Chehab, président élu qui entrera en fonction à la fin de septembre.

Noces d'or de M. et de Mme W. Churchill

CAP D'AIL, France. — (Reuters). — Sir Winston Churchill et lady Churchill célébreront leur cinquantième anniversaire de mariage à la villa de lord Beaverbrook, ici, le 12 septembre, a annoncé hier le secrétaire de M. Churchill, Anthony Montague Brown.

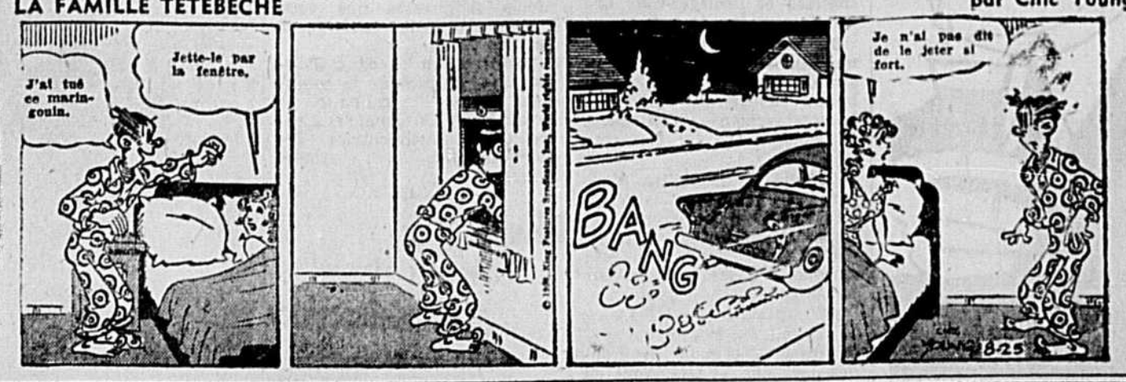
Churchill, âgé de 83 ans, a pris le lunch mardi, en compagnie de son vieil ami, l'écrivain Somerset Maugham, âgé de 84 ans, et qui demeure à Cap d'Ail.

Congrès provincial d'urbanistes à Sorel

SOREL, (DNC) — L'Association des urbanistes de la province de Québec tiendra son congrès annuel dans notre ville, les 6 et 7 septembre prochains. La nouvelle en a été annoncée par le maire suppléant de la ville de Sorel, le Dr Léon Grondin, qui a reçu la visite du secrétaire de l'association, M. Séguin.

Orange d'Or Fortier

LA FAMILLE TETEBECHE — par Chic Young



MAURICE Pollack LIMITÉE

Six grands spéciaux pour garçons

Tous les vêtements de cette page sont en vente au centre de la jeunesse, au troisième étage chez Pollack !

Chemises sport en flanellette
Rég. $2.98 **1.99**
Qualité lavable 'Sanforized'. Manches longues. Rayures ou carreaux. Bleu, rouge, brun, vert, etc. 8 à 16 ans.

Pullovers 100% orlon ou 100% laine
Rég. $4.98 - $5.98 **3.99**
Tricot à populaire motif câbles, ou uni. Manches longues. Rouge, bleu, gris, charcoal, beige. 8 à 16 ans.

Coupe-vent en suède de qualité pr garçons
Rég. $16.95 **12.99**
Poignets et collet en tricot de laine. Fermoir-éclair et poches en biais. Doublure en satin. 8 à 16 ans. Brun seulement.

Blazers marine Garçons 6 à 14 ans
Rég. $9.95 **7.59**
Molleton d'importation anglaise. Devant croisé, boutons dorés.

Paletots 'trench' pour garçons
• 6 à 12 ans Rég. $14.95 **12.99**
• 13 à 16 ans Rég. $16.95 **14.99**
Gabardine renforcée de nylon. Modèle à devant simple et bas rallongeable de 3 po. Marine seulement.

Pantalons 70% Acrilan, 30% viscose pr garçons
Spécial Pollack **5.99**
Facilement lavables et peu de repassage requis. Elastique à la taille. Brun ou bleu. 6 à 12 ans (24 à 30).

Trois grands spéciaux pour enfants

Ensemble 'Corvette' enfants 3 à 6x ans
Rég. $17.95 **12.99**
Nylon fini caoutchouc et doublé de soie piquée. Corvette à capuchon doublé de fourrure, et fermoir-éclair. Imprimés sur fond rouge ou royal. Pantalons de ski marine uni.

2 – Costumes de neige pour bébés
Rég. $12.95 **9.99**
100% nylon renforcé et doublé de soie piquée. Pattes et mains détachables, coiffure appareillée. Rose, bleu, jaune, vert.

3 – Ensembles 3 mcx Fillettes 4 à 6 ans
Rég. $24.95 **19.99**
Manteaux ajustés ou amples en tweed et laine ou mohair et laine. Collet de bon mouton. Jambières et chapeau de même tissu. Rouge, beige, tan, bleu, gris.

Spéciaux pour fillettes

Nouveaux manteaux promenade, 8 à 14 ans
Spécial Pollack **10.99**
65% coton, 35% nylon. Garniture de simili-fourrure, aux poches et collet. Confortable doublure de soie piquée. Rouge, beige, aqua.

5 – Nouvelles robes d'automne Fillettes 7 à 12 ans
SPECIAL POLLACK **3.99**
Ravissantes robes en viscose pré-rétréci. Jupe et corsage quadrillé et appliqué boléro de velours noir. Autres jolis modèles. Rouge, vert, bleu, tan.

Les jeunes québecoises choisissent leurs bas chez Pollack !

A—**Bas en nylon extensible** aux genoux - 7-8½, 9-11. Tricot côtelé de fantaisie. Marine, brun, blanc, gris. **La paire 1.39**

B—**Bas en nylon extensible** carreauté, modèle aux genoux. Rouge, beige, marine. Pointures 9 à 11. **La paire 1.98**

C—**Nouveaux bas en nylon extensible** pour fillettes. Beige, rouge, royal, vert, noir — pointures 8½ à 11. **La paire 1.39**

D—**Bas en nylon extensible**, côtelés, pour fillettes. Beige seulement.
5 à 6½, la pre 1.19 6 à 7½, la pre 1.39 8 à 9½, la pre 1.59

Bas en laine et coton beige pour fillettes. Pointures 7 à 10. La paire ..... .79

Magasinez avec toute votre famille chez Pollack. Le magasin Pollack est ouvert le vendredi soir jusqu'à 9.45 hres et le samedi toute la journée jusqu'à 5.30 hres p.m.

-:- ACHETEZ CHEZ -:-
NOS ANNONCEURS

L'HOROSCOPE

vous prédit...

Copyright King Features Syndicates, Inc.

par Frances Drake

La consultation de l'horoscope est un passe-temps inoffensif à condition de ne pas considérer comme des certitudes les indications de ce jeu.

LE VENDREDI 5 SEPTEMBRE

21 mars au 20 avril. (Bélier). — Pensez clairement, agissez calmement et tout ira pour le mieux. Ne méprisez pas les petits travaux qui ont l'air de rien, ils ont leur importante.

21 avril au 21 mai. (Taureau). — Vous serez porté à tourner à rond, et ne saurez ni travailler ni vous reposer. Essayez de reprendre votre contrôle et ménagez-vous une fin de semaine de tout repos.

22 mai au 21 juin. (Gémeaux). — Votre imagination semble être en grève, ne la laissez pas faire. Vous vous laisserez émouvoir facilement. On vous donne un bon conseil.

22 juin au 23 juillet. (Cancer). — Travaillez consciencieusement et patiemment et vous obtiendrez des résultats magnifiques. La soirée sera marquée d'imprévus charmants et de rencontres agréables.

24 juillet au 23 août. (Lion). — Attendez à la semaine prochaine pour prendre de grandes décisions, et tenez-vous en à la routine d'ici là. Votre générosité fait un heureux.

24 août au 23 septembre. (Vierge). — L'architecture, la construction, la littérature et le commerce sont en tête des activités que favorise le mouvement planétaire. Journée intéressante.

24 septembre au 23 octobre. (Balance). — Votre enthousiasme sera stimulé par la collaboration de vos amis à la réalisation d'un projet qui vous est cher. La fin de semaine s'annonce belle.

24 octobre au 22 novembre. (Scorpion). — Début d'une période d'activités sociales intenses. On soumet une affaire à votre bon jugement. Un de vos proches vous cause une surprise agréable.

23 novembre au 21 décembre (Sagittaire). — Le sens de l'humour sera un précieux auxiliaire de votre bonne santé morale pendant la prochaine période. Ne vous laissez pas détourner de votre objectif.

22 décembre au 20 janvier. (Capricorne). — Ne perdez pas de temps à des bagatelles. Votre activité professionnelle exigera un surplus de tact et de compétence Influences planétaires mixtes.

21 janvier au 19 février. (Verseau). — Trouvez du temps pour vous distraire. Vos activités domestiques seront moins fatiguantes que vous l'auriez cru en les envisageant au petit matin.

20 février au 20 mars. (Poissons). — En face de la confusion, opposez le calme et le savoir-faire, On louangera votre tenue vestimentaire. Influences planétaires stimulantes.

SI VOUS ETES NE UN 5 SEPTEMBRE

Vos sources d'intérêt sont variées, c'est ce qui vous tient à la fois occupé et joyeux. Votre intuition vous sert bien et vous incite à la prudence. La littérature et la musique sont deux toniques dont vous ne sauriez vous passer. Un grand compositeur a vu le jour à pareille date.

Résultat d'un "concours Singer" pour adolescentes

Une centaine de concurrentes d'un concours de confection "Singer" pour adolescentes ont paradé hier soir, à la salle du Patronage St-Vincent-de-Paul, côte d'Abraham, devant un jury formé de Mlle Claire Miville-Déchêne, professeur de couture, Mlle Blanche Rioux, professeur de couture, et Mlle Jacqueline Coulombe, journaliste à "l'Action Catholique".

Chaque concurrente présentait le vêtement qu'elle s'était confectionné sous la direction de trois professeurs de la Cie Singer: Mme Aline Gingras, Mlle Louisette Prévost et Mlle Marie Buque.

Gemma Bélanger, de Notre-Dame des Laurentides s'est classée 1ère de la catégorie junior, et Charlotte Lapointe, de Giffard, a remporté le premier prix chez les seniors.

M. J.-C. Quesnel, gérant du Cercle de couture Singer, de la rue St-Joseph, présentait chaque candidate, qui recevait ensuite un diplôme et une médaille distribués par M. Paul Lécuyer et Mlle Marie Savard.

Les gagnantes de chacun des cercles de couture "Singer" sont éligibles pour la grande finale qui aura lieu à New-York, où seront distribués des prix nationaux.

Une création londonienne

● Une création John Cavanagh. De la collection haute couture londonienne pour l'automne. Ce manteau en tweed écossais bleu azur blouse délicatement dans le dos jusqu'à la couture basse puis, dans un mouvement remontant, forme des poches à la poitrine.

La famille des petits fruits

Fraises, framboises, groseilles, mûres, bleuets... la plupart de ces beaux fruits sont en pleine maturité à ce temps-ci de l'année. Parmi les petits plaisirs de l'existence, très peu procurent une joie aussi vive que celle de se frayer un chemin à travers les buissons pour cueillir les brillantes fraises ou framboises sauvages, ou celle de partir à la recherche d'exquises mûres cachées dans les ronces. Même si les groseilles n'ont pas encore tout à fait le statut de "vedettes" parmi les baies, elles n'en sont pas moins fort délicieuses. Apprêtées en poudings individuels d'où se dégage leur fraîche saveur, les groseilles constituent un succulent dessert chaud à servir à la fin d'un repas froid, surtout si vous nappez les poudings d'une Sauce Eclair, préparée en un clin d'oeil à l'aide d'un paquet de garniture de tarte instantanée à la vanille.

Poudings individuels aux groseilles

Donne 6 poudings

1 tasse de groseilles préparées
1 tasse de sucre granulé
1 c. à table de fécule de maïs
¾ de tasse de farine tout-usage tamisée une fois OU 1 tasse de farine à pâtisserie tamisée une fois
1½ c. à thé de poudre à pâte
½ c. à thé de sel
¼ de tasse de beurre
½ tasse de lait
½ c. à thé de vanille

Graisser 6 moules à four individuels et les déposer sur une plaque à biscuits. Préchauffer le four à 375° F. (modéré). Laver, équeuter et sectionner une quantité suffisante de groseilles fraîches pour obtenir la tasse de groseilles requise. Saupoudrer avec ½ tasse de sucre granulé et la fécule de maïs; bien mélanger. Partager ce mélange entre les 6 moules à pouding. Mesurer et tamiser ensemble la farine tout-usage ou à pâtisserie, la poudre à pâte et le sel. Mettre le beurre en crème: y mêler graduellement la ½ tasse de sucre granulé qui reste. Mélanger le lait et la vanille. Tamiser les ingrédients secs dans le mélange crémeux, alternant avec le lait vanillé, et mêlant légèrement après chaque addition. Verser la pâte par cuillerées sur les fruits dans les moules. Cuire à four préchauffé, de 25 à 30 minutes. Renverser délicatement sur des assiettes à dessert, et servir avec la Sauce Eclair suivante.

Sauce Eclair

Donne 1½ tasse de sauce

1½ tasse de lait froid

La moitié d'un paquet de 3 5-8 de mélange instantanée pour pouding et garniture de tarte à la vanille.

Mesurer le lait dans un bol; y verser le mélange instantané à la vanille et battre jusqu'à mélange.

Le retour à l'école

Les règles visant l'achat de souliers d'enfants en vue de la reprise des classes ont changé. Aussi, les pieds de vos enfants devraient jouir d'une croissance plus saine.

L'ancienne chaussure pesante, jadis de rigueur pour les jeunes, est aujourd'hui démodée. Des souliers légers, de cuirs flexibles qui donnent un excellent support et la résilience maximum aux pieds actifs et en plaine croissance, ont remplacé la lourde bottine. Ces souliers durent autant que l'ancien modèle et offrent beaucoup plus de confort.

Par ailleurs, on n'achète plus des souliers dans lesquels l'enfant doit "grandir". Les spécialistes recommandent en effet qu'il n'y ait pas plus de trois-quarts de pouce entre le gros orteil et le bout de la chaussure. Un soulier trop grand peut causer autant de tort qu'un soulier trop étroit, donnant naissance à les ampoules, des callosités, tout en n'offrant pas suffisamment de support.

Du côté positif, on recommande de choisir des souliers tout de cuir, l'empeigne comme la semelle, puisque seul le cuir, avec ses millions de petits pores, permet à l'air de circuler pour garder les pieds secs et chauds.

Quant à l'essayage du soulier, sa partie la plus large devrait être conforme à la partie la plus large du pied. Si vous pouvez pincer un peu de cuir, à cet endroit, alors le soulier n'est pas trop étroit. Si vous avez des doutes, laissez le vendeur expérimenté en être le juge.

Un autre point à considérer c'est la trépointe qui relie la semelle à l'empeigne. Cette trépointe constitue une meilleure base, pour la marche, et permet au soulier de conserver sa forme pour la durée.

Conseil pratique

Pour réduire votre ligne de taille, pour vous débarrasser de quelques pouces de trop, rien de mieux que beaucoup d'exercice. Et n'oubliez pas que de mauvaises habitudes respiratoires font s'accumuler, sur votre diaphragme, de vilaines couches de graisse.

BONNE IDEE

Une amie qui fait elle-même ses robes et sa lingerie m'a donné l'autre jour un de ses secrets: elle a toujours dans son armoire un tapis de toile cirée blanche qu'elle met sur la table où elle taille. Grâce à cette précaution, elle ne risque jamais de salir son étoffe, ni d'égratigner la table avec les règles ou les ciseaux.

La reproduction de cette prière a été payée par H. G., pour faveur obtenue avec promesse de publier, dans l'espérance qu'elle bénéficiera à d'autres. Sincères remerciements.

PRIERE A SAINT JUDE

O GLORIEUX apôtre saint Jude, fidèle serviteur et ami de Jésus, L'Eglise vous honore et vous invoque universellement comme patron des cas désespérés. Priez pour moi si malheureux. Je vous en supplie du plus profond de mon coeur, servez-vous en ma faveur du grand privilège que vous avez d'apporter un secours visible et rapide à ceux qui vous invoquent.

Venez à mon secours et soulagez ma misère. Obtenez-moi l'aide et la grâce du Bon Dieu dans toutes mes difficultés et en particulier (demandes particulières). Faites-en sorte que je sois du nombre des élus et obtienne le salut éternel.

Je vous promets, ô saint Jude, de me souvenir toujours de la grande faveur que vous m'accorderez. Toujours je vous honorerai comme mon patron et mon protecteur. En signe de reconnaissance, je ferai tout en mon pouvoir pour développer votre dévotion et vous faire connaître comme le patron des causes désespérées. Ainsi soit-il.

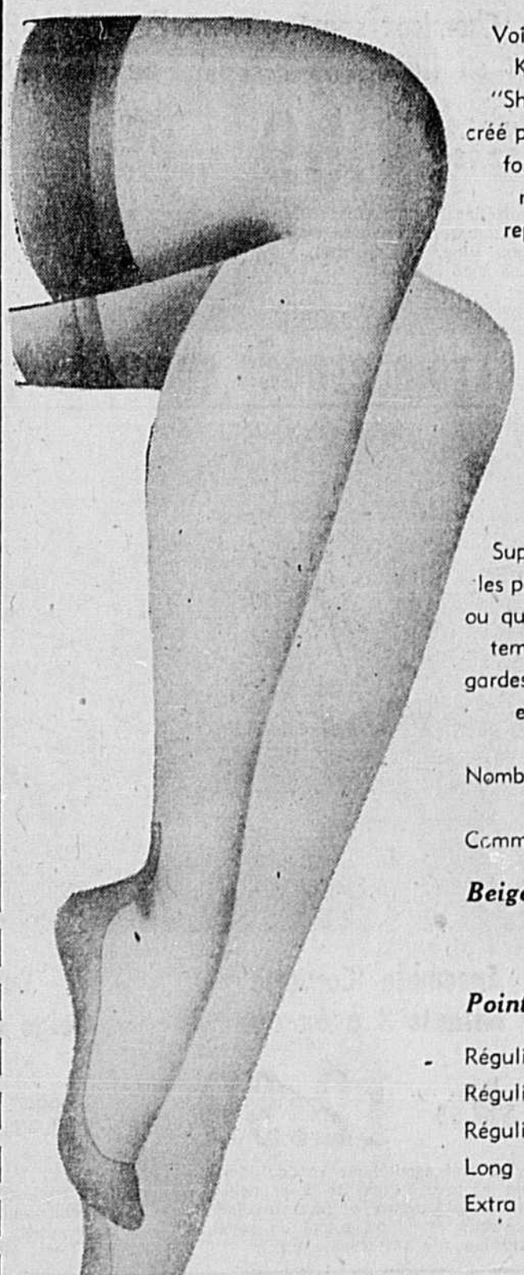
Ajouter trois Notre-Père, trois Je vous salue Marie, trois Gloire soit au Père.

(3 fois, 50 jours d'indulgence)
Imprimatur : †Jos.-Eug. LIMOGES, évêque de Mont-Laurier.

PROMPT SOULAGEMENT DES DOULEURS RHUMATISMALES
LINIMENT "TRIOMPHE DE LA DOULEUR" MINARD

Cours de 4 mois
Par correspondance de la 4e à la 12e année
Diplôme et examens, $4.00 par mois. Livres fournis gratuitement pour la durée du cours.
ECRIRE POUR RENSEIGNEMENTS
AVIS : Les prochains cours débuteront le 19 septembre 1958. Aucune inscription ne sera acceptée après le 15 septembre 1958.
INSTITUT NERON — Dept 2 — C. P. 3094
ST-ROCH, QUEBEC, PROV. DE QUEBEC

La Compagnie PAQUET Limitée
PREMIER À QUÉBEC
Supp-hose
par KAYSER
UN BAS ELEGANT
qui supporte la jambe fatiguée



Voici le plus sensationnel des bas Kayser . . . fabriqué en véritable "Sheer" de nylon scientifiquement créé pour apporter à la jambe un confort sans égal. Aucun caoutchouc n'entre dans sa fabrication. Il repose la jambe sans lui sacrifier son élégance. Des médecins renommés le recommandent.

La paire 4.95

Supp-hose est le bas réclamé par les personnes qui marchent beaucoup ou qui doivent se tenir debout longtemps : les commis de magasin, les gardes-malades, les ménagères, etc., etc. Il faut en porter une paire pour juger de sa valeur réelle. Nombre de personnes l'ont essayé et ne cessent d'en faire l'éloge. Commandez les vôtres dès demain !

Beige, gris, blanc ou noir

Pointures :

Régulier	8-9-9½	moyen
Régulier royal	10-10½-11	moyen
Régulier long	9½-10	long
Long royal	10½-11	long
Extra large	10½-11-11½	long

M. Caron, représentant de la maison Kayser se tiendra au comptoir des bas — rez-de-chaussée, pour vous énoncer les précieux avantages des bas Supp-Hose,

Vendredi, le 5 sept.: de 2 h. 30 à 4 h. 30
7 h. 30 à 9 h.

Comptoir des bas. — Rez-de-chaussée.

COMMANDEZ PAR LA POSTE et par téléphone

Grandiose

(Suite de la page 3)

les abeilles. Il déclara tout simplement : "Il m'a manqué un renseignement". Et pourtant, il s'était renseigné et avait lu un grand nombre de travaux en anglais et en français sur l'apiculture. Il avait fait visiter son rucher par des spécialistes. Tout de même un renseignement lui avait manqué pour prévenir un désastre.

L'évocation de ces souvenirs fournit au R. P. Martineau l'occasion d'insister sur l'importance de la recherche et les travaux de laboratoires. Il vante le rôle des agronomes pour guider les cultivateurs.

Je remercie l'Eglise canadienne, dit-il, de nous avoir donné de bons curés de campagne. Grâce à eux, nous avons des cultivateurs progressifs, dont nous avons lieu d'être fiers.

Son Exc. Mgr Roy

C'est avec joie, déclare Mgr l'Archevêque, que je joins mes félicitations à celles qui ont été adressées aux lauréats et à tous les cultivateurs qui sont présentement à l'honneur. Dans mon diocèse, il m'arrive d'avoir à placer de jeunes prêtres qui ont été élevés dans les villes. J'aime à les diriger vers la campagne en leur disant qu'ils pourront acquérir, dans un milieu rural une expérience précieuse.

Son Excellence note que l'agriculture est plus difficile qu'autrefois et déclare que l'Eglise compte sur les cultivateurs pour qu'ils fassent une terre belle et bonne. Ils peuvent la rendre de plus en plus productrice et de plus attrayante, grâce à des travaux d'embellissement.

Nous comptons aussi sur vous, poursuit Son Excellence, pour faire des enfants qui soient de bons enfants. Cela est encore plus difficile que de travailler la terre. Mgr l'Archevêque souligne le fait qu'à la campagne, les enfants grandissent autour de leurs parents et qu'il appartient à ces derniers de faire en sorte que leurs enfants soient bons et riches en qualités précieuses. Vous avez des terres difficiles, dit Son Excellence, et dans vos enfants vous pouvez avoir également des maractères difficiles. Les caractères, ça se travaille. Les cervaux, ça se laboure. C'est comme cela qu'on les enrichit. Gardez vos enfants autant que possible sur la terre. Ayez des fils dont l'Eglise pourra se dire véritablement fière.

L'hon. Wilfrid Hamel

Le maire de la cité de Québec félicite ceux qui ont obtenu des succès au concours du Mérite agricole, ainsi que les membres de leurs familles. L'hon. Hamel remercie le gouvernement d'organiser chaque année une pareille fête. Le maire de Québec déclare que la base de l'Exposition provinciale, c'est l'agriculture et demande aux cultivateurs de venir chaque année à l'Exposition. En terminant, M. Hamel félicite les décorés et toute la profession agricole.

Me G.-E. Lapalme

Le chef parlementaire de l'opposition provinciale souligne le fait que la présente exposition provinciale se tient sous le signe du souvenir à l'occasion du 350e anniversaire de la fondation de Québec, par Samuel de Champlain. Il rappelle que Louis Hébert, quelques années après la fondation de Québec, décida d'ouvrir le sol et de tenter d'y faire germer une moisson.

Je considère, dit M. Lapalme, qu'en rendant hommage à celui qui a fondé Québec, vous rendez hommage à toute la population agricole. En dépit de l'américanisation et de l'industrialisation, nous ne pouvons concevoir Québec sans une agriculture forte.

M. Lapalme ajoute qu'aujourd'hui, avec la machinerie moderne, il n'y a pas de raison pour laisser mourir une terre,

l'hon. Duplessis

Le premier ministre déclare tout d'abord que la fête annuelle du Mérite agricole constitue un des événements principaux dans la vie québecoise et dans la vie nationale. M. Duplessis ajoute qu'il ne manque jamais de participer à cette fête et déclare que les cultivateurs ont dans le premier ministre et tous les ministres, des amis sincères de l'agriculture.

Le chef du gouvernement insiste sur le fait que dans la province de Québec, nous avons des traditions qu'il faut respecter, sans pour cela tomber dans la routine. Nous respectons les traditions, dit-il, en suivant les méthodes nouvelles, susceptibles de conduire à la prospérité.

M. Duplessis note que l'agriculture a donné naissance à différents systèmes. C'est ainsi qu'en Russie et dans les pays satellites, l'agriculture collective est à l'honneur. C'est l'Etat qui règle tout. Cela répugne au bon sens. Dans la province de Québec, l'agriculture est libre. L'étatisation peut avoir du bon, mais comme mesure d'exception. Au point de vue agricole, l'étatisation est un désastre. La véritable garantie du progrès réside dans l'effort individuel. Ceux-là sont les ennemis du progrès qui veulent tout donner à l'Etat.

Le premier ministre fait remarquer que dans la province de Québec, nous avons un système privilégié. Dans plusieurs pays d'Europe, les cultivateurs ne sont pas propriétaires de leurs terres, dit-il. Chez nous, votre terre vous appartient et vous pouvez la faire prospérer.

M. Duplessis rend hommage aux cultivateurs et déclare qu'ils donnent l'exemple du courage et de la tenacité dans l'effort. Faisant écho aux paroles du R. Père Martineau, le premier ministre insiste sur l'importance de la recherche et loue le travail des agronomes. Dans la province de Québec, dit-il, l'agriculture n'est peut-être pas aussi prospère que nous le voulons, mais elle est plus prospère qu'ailleurs. Le cultivateur fait le travail le plus utile et le plus humain qui puisse être accompli.

L'hon. Laurent Barré, ministre de l'agriculture, a dit le mot de la fin.

Toujours en orbite

Londres — (P.A.) — Le troisième satellite de l'URSS a terminé son 1,500e périple, mardi, rapporte Radio-Moscou. Ce satellite a été mis en orbite le 15 mai. Pesant 2,919 livres, c'est le plus lourd satellite à circuler présentement autour de la terre.

Me L. Fortin

(Suite de la page 3)

parti libéral provincial, le ministre O'Hurley a dit qu'il avait abandonné son poste, parce qu'il ne pouvait plus siéger près d'un premier ministre de son parti. Il a abandonné ses électeurs et ne possède même pas encore de siège à l'Assemblée législative.

Le député de Lotbinière a dit que le Québec réclamait d'autres mesures. "C'est avec des gens comme M. Diefenbaker et Me Louis Fortin que notre province va pouvoir obtenir ce qu'elle désire". Il a révélé le résultat d'une enquête Gallup à l'effet que la population canadienne était en faveur du parti conservateur dans une proportion de 64 pour cent. En mars dernier, le pourcentage n'était que de 54 pour cent.

L'hon. Léon Balcer

"Je tiens à féliciter ceux qui ont fait le choix judicieux de ce soir, en élisant Me Louis Fortin comme candidat officiel. Vous pouvez être assurés que vous avez choisi en même temps, le futur député du comté de Montmagny-L'Islet".

Le solliciteur général du Canada a aussi félicité M. Jean-Louis Michaud pour la lutte amicale qu'il a faite à Me Fortin, durant la convention. "Nous voulons que le comté historique de Montmagny-L'Islet fasse partie de notre groupe à Ottawa. La dernière élection a brisé un mythe, à l'effet que seuls les libéraux pouvaient sauver les Canadiens français. La grande erreur des libéraux a été de se désintéresser de leurs électeurs.

Durant la présente session, vous avez vu M. Diefenbaker et le gouvernement conservateur établir clairement les droits du Canada français, en apportant le système de traduction simultanée aux Communes. Nous avons tenu nos promesses, en augmentant les pensions de vieillesse, en stabilisant les prix des produits agricoles, etc...

Me Louis Fortin

Me Louis Fortin a remercié MM. Dionne et Paris qui se sont retirés en sa faveur, de même que son adversaire de la convention, M. Jean-Louis Michaud qui lui a promis son appui entier. Me Fortin a dit qu'il se présentait, cette année, après avoir subi d'énormes pressions. "Si je vous reviens, cette fois-ci, c'est dans l'unique but de vous être utile. On me reprochera peut-être de m'être présenté sous l'étiquette d'indépendant. C'était pour rallier les conservateurs des deux comtés, de même que les libéraux mécontents. Cette année, ce sera la récolte de ce qui a été semé, l'an dernier. Je félicite M. Diefenbaker d'avoir tenu ses promesses", ajouta-t-il.

Me Fortin a dit qu'il était avocat de l'Union Catholique des cultivateurs depuis neuf ans. Je connais vos problèmes. Je me mettrai à votre service, et vous pourrez compter sur mon dévouement et mon expérience. Il y a ici également une population ouvrière dont la situation est un peu particulière. Je crois être en mesure de l'aider".

Le Syndicat de Québec Ltée

Mesdames . . .

Paulette de Paris

commentatrice et participante aux émissions télévisées de C.H.L.T. — T.V., canal 7, sera heureuse de vous recevoir tous les jours, à l'Exposition Provinciale, à l'exhibit des machines à coudre **PFAFF** et de la tricoteuse suédoise **PASSAP** Paulette de Paris répondra avec plaisir à toutes vos questions.

Le Syndicat de Québec Ltée

Aquascutum

l'imperméable de grand luxe . . .

et de l'homme impeccablement vêtu. Vous êtes cet homme! . . . N'hésitez pas à choisir Aquascutum au Syndicat . . . L'imperméable Aquascutum est confectionné d'un tissu de toute première qualité, à la tissure serrée et aérée, vous assurant le plus entier confort. Le Balmacaan que vous voyez ici est un vêtement parfait. Vous le porterez durant les jours pluvieux ou ensoleillés d'automne. Beige ou marine.

La raglan en gabardine pure laine **65.00**

Le raglan en gabardine légère, à compter de **32.50**

Demandez à voir le paletot reversible Aquascutum de coupe impeccable, dans un choix des deux-tons qui suivent: brun bronze et beige, bleu métallique et beige, gris acier et beige.

Syndicat, 2e étage

Tél.. LA 4-3561

Le Syndicat de Québec Ltée

Utilisez notre terrain de stationnement, entrée rue Ste-Hélène.

BLUE KNIGHT

79.50

La dignité et la prestance du chevalier . . .
. . . BLUE KNIGHT créé par SAMUELSOHN

Une nouvelle nuance de bleu qui donne à tout complet une élégance particulière. SAMUELSOHN, maître-tailleur de réputation, se spécialise dans la confection de complets "BLUE KNIGHT", et le SYNDICAT DE QUEBEC vous en présente la collection complète. Portez un vêtement de classe en choisissant la marque Samuelsohn et la teinte Blue Knight et prenez plaisir à magasiner à votre magasin favori, le Syndicat.

Créés par Samuelsohn

Voyez notre immense collection d'autres complets. Prix:

45.00 à 89.50

Syndicat, rayon des confections pour messieurs, 2e étage.

Messieurs, visitez nos rayons du rez-de-chaussée en fin de semaine

300 chemises blanches
sans repassage, Spécial!

3.95 ou 2 pour $7

- Confections en fin broadcloth de coton, irrétrécissable, "Sanforized".
- Coupe ample, marque renommée!
- Col à pointes courtes, poignets doubles.
- Pointures: 14 à 16½.

Syndicat, rez-de-chaussée

Chandails Perry Como

Tout orlon ou laine et orlon **9.95**

On vous appréciera dans tous les milieux car vous aurez l'air de votre époque avec un chandail Perry Como! Le Syndicat en a un choix sélect. C'est à voir! Modèles à trois ou quatre boutons. Drab, gris, charbon, etc . . . Tailles: petite, moyenne ou grande.

Sydicat, rez-de-chaussée

Mort, à 74 ans, de Mme Isidore Bouchard

Nous apprenons avec regret la mort de Mme Isilore Bouchard, née Eva Girard, décédée, le 2 septembre, à l'âge de 74 ans. Elle était domiciliée au no 472 rue St-Dominique.

Elle laisse dans le deuil: son époux, M. Isidore Bouchard ; ses enfants, MM. Albert, Ludger, Emile, Gaston et Raymond Bouchard, la R. Sr St-Isidore (Jeannette Bouchard), Mme Rosaire Trempe (Lucette Bouchard); ses belles-filles, Mmes Albert Bouchard (Noëlla Lévesques), Emile Bouchard (Marie), Ludger Bouchard (Rita Fortin), Raymond Bouchard Yvette Gilbert), Gaston Bouchard (Solange Papillon); son gendre, M. Rosaire Trempe, ainsi que plusieurs petits-enfants.

Les restes sont exposés à la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 705 St-Vallier-est, jusqu'à l'heure du service qui aura lieu samedi, à 9 heures, en l'église de Notre-Dame de la Paix. L'inhumation se fera au cimetière de Beauport.

Secrets de la cellule humaine

Toutes les particularités de l'être que vous êtes ont été déterminées par la cellule minuscule dans laquelle vos parents vous ont transmis la vie. Et depuis, des millions de cellules neuves se fabriquent chaque seconde, dans le secret de votre organisme.

Lisez dans SÉLECTION du Reader's Digest de septembre quels prodigieux travaux ont été entrepris pour percer les mystères de la cellule vivante et jeter un jour nouveau sur le mécanisme de l'hérédité. Achetez SÉLECTION de septembre aujourd'hui: 29 articles d'intérêt durable, condensés pour vous épargner du temps.

La vente à l'entrepôt de La Compagnie Paquet s'est terminée samedi par un succès inespéré

● En effet, au cours de toute la semaine, les nombreux acheteurs ont envahi l'entrepôt no. 3 de La Compagnie Paquet à la Pointe-aux-Lièvres. Cette photo a été prise lors de l'attribution des prix de présence. M. Adrien Lortie, 173, rue Maufils, Québec, gagne un magnifique refrigérateur RCA Whirlpool, une valeur de $279. Le poêle électrique Westinghouse a été gagné par M. Yvon Ally, 81 rue Mercier, St-Jean, P.Q., tandis que M. Adrien Trudel, de Notre-Dame-des-Laurentides, recevra une paire d'oreillers en caoutchouc-mousse de marque Simmons, une valeur de $59.00. Nous remarquons dans le groupe, M. Ed. Laurin, président du conseil d'administration et gérant général de la Compagnie Paquet, MM. Jean-Yves Laurin, Roméo Paquet et P. Gagné, directeurs des achats, M. J.-J. Paquet, surintendant des services, M. R. Béland, assistant gérant. M. H. Topping, gérant de Westinghouse pour le district de Québec, M. J.-L. Larochelle, représentant. MM. J.-R. Rochefort, Douglas Grantham ainsi que plusieurs chefs de services de la Compagnie Paquet et représentants de compagnies. Félicitations aux gagnants.

Somme de $30,000. pour amorcer l'aide aux petites entreprises

OTTAWA (P.C.) — Le gouvernement progressiste conservateur s'est fait accuser hier de ne pas tenir une promesse électorale avec ses projets d'aide aux petites entreprises.

"Où sont les prêts?" a demandé le chef parlementaire du P.S.D., H. Hazen Argue, quand le gouvernement a demandé et obtenu l'approbation des Communes pour une dépense de $30,000, cette année. dans un nouveau service du ministère du Commerce créé pour l'assistance aux petites entreprises.

"Ces $30,000", a dit le chef libéral Lester B. Pearson, "ne justifient nullement la campagne publicitaire de $30,000,000. dont ont fait l'objet les promesses d'aide du gouvernement dans le passé .

Les membres de l'opposition se sont succédés pour rappeler que le premier ministre Diefenbaker a fait des discours électoraux au cours desquels il a promis d'établir un système de prêts pour venir en aide aux petits marchands. aux petites manufacturiers et aux propriétaires de petits établissements de service au pays.

En réponse à ces protestations indignées, le ministre du Commerce, M. Churchill, a dit que le nouveau service de $30,000 démontre bien que "le gouvernement a l'intention de faire ce qu'il peut pour aider la petite entreprise."

Le ministre ne s'est nullement compromis sur la question d'un système gouvernemental de crédit à la petite entreprise, réclamation principale formulée par l'Association des Marchands Détaillants du Canada.

"Avant de faire des plans," a dit M. Churchill, "nous avons l'intention d'étudier les problèmes du petit commerce. Ces choses ne s'accomplissent pas du jour au lendemain."

Le nouveau service de son ministère aura pour mission de répondre aux questions des petits marchands, de leur fournir des renseignements techniques et commerciaux, y compris les achats gouvernementaux. Il étudiera aussi les problèmes propres au petit commerce afin de conseiller le gouvernement dans l'adoption de nouvelles politiques.

M. Churchill a laissé entendre que le service fonctionnerait dès le mois d'octobre et qu'au cours des prochains mois il recueillera des informations qui permettront au gouvernement de décider de quelle façon il peut le mieux aider la petite entreprise.

Le débat sur l'aide à la petite entreprise a provoqué diverses remarques de la part des députés libéraux et P.S.D.

M. J.-O. Gour, libéral de Russell, propriétaire d'un magasin général à Casselman, Ont., a déclaré que s'il voulait emprunter de l'argent pour son commerce, il aurait besoin de bien plus que les $30,000 demandés par le gouvernement. Il a réclamé un plan de prêts bancaires garantis par le trésor.

M. Hazen Argue a dit pour sa part que le gouvernement "après avoir fait tonner les trompettes", n'avait réussi qu'à présenter une mesure ridiculement insignifiante. "Ce sera une vive déception pour les petites entreprises qu'on a amenées à espérer en quelque chose de fantastique."

Des $30,000 demandés, $3,500 seront consacrées à des dépenses de voyage. Cela signifie qu'un ou deux personnages voyageront à travers le pays pour interviouer des petits marchands et découvrir le genre de conseils "de seconde main" qu'ils devraient donner s'ils reçoivent des demandes de renseignements.

Pour vous faire une idée exacte du genre de vie des Trappistes et de leur mission dans notre monde actuel, lisez :

LES TRAPPISTES EN ACADIE

- Leur mission
- Leur histoire
- Leur avenir

par F. M. Alphonse Arsenault, o.c.s.o.
160 pages, 26 gravures
En vente chez
LES PERES TRAPPISTES
ROGERSVILLE-NORD, N.-B.
$1.00 franco.

OTTAWA. — (P.C.) — Le comité sénatorial des communications a modifié, hier, la nouvelle loi de la radiodiffusion de manière à rendre plus difficile pour le gouvernement les possibilités de congédier les deux principaux dirigeants de la société Radio-Canada.

Les accidents de la fin de semaine

L'inobservance de la loi des liqueurs en est en grande partie responsable (M. J.-E. Renaud)

"L'inobservance de la loi des liqueurs de la Province est en grande partie responsable pour tous les massacres que l'on déplore au cours de chacune des fins de semaine. En 1957 seulement, il y eut 19,000 accidents qui auraient pu être évités, eussions-nous observé à la lettre la loi des liqueurs de notre province". C'est ainsi que M. J.-Emile Renaud, président du Comité de Sécurité Routière et directeur général du Club Automobile Québec, invite les automobilistes à la prudence.

L'imprudence dont nous faisons preuve, révèle un manque déconcertant de la bonne volonté qui pourrait donner une vraie valeur à toutes les mesures sécuritaires que nous préconisons. Les mesures que nous suggérons régulièrement, visent à mettre fin aux risques répétés que des conducteurs irréfléchis prennent sur nos routes.

"Les dépassemenuts dans les courbes, sur les pentes; le manque de signaler ces intentions, l'inobservance des règlements de la circulation et la conduite d'une voiture alors que nos facultés sont affaiblies, prouvent avec quelle légèreté nous acceptons le risque de tuer, de mutiler, de blesser gravement les membres de notre famille et le prochain", ajoute M. Renaud.

La décision de l'hon, ministre Rivard de faire patrouiller nos routes plus fréquemment et en plus grand nombre, est très sage. Elle reçoit d'emblée l'approbation de tous les intéressés. Il faut que ce carnage sur nos routes cesse. Seules, l'application de la loi et la présence des officiers de la route parviendront à contrecarrer l'insouciance de certains usagers de la route", termine M. J.-E. Renaud.

Faux billets de banque des E.-U. écoulés à l'Exposition

Quatre faux billet américains de $20. ont été écoulés à l'Exposition provinciale, ici, a déclaré la Sûreté provinciale.

Elle attire l'attention du public sur ces billets qui peuvent être identifiés comme faux à cause du papier commun avec lequel ils sont fabriqués. Quelque faux billets américains de $10. ont aussi été écoulés dans la région.

La police ajoute que certains faux billets américains ont été interceptés aux Trois-Rivières récemment et elle croit que les faussaires les écoulent aux expositions régionales.

Moins d'acier au Canada

OTTAWA. — (P. C.) — La grève de la Steel Company of Canada a amené une baisse de la production de l'acier au Canada pendant le mois d'août. Durant la semaine se terminant le 30 août, la production de l'acier à atteint 47,481 tonnes contre 49,315 tonnes, la semaine précédente et 46,657 tonnes la semaine d'avant.

Citoyens de Courville priés de rembourser cette municipalité

On a fait lecture, mardi, au conseil de Courville, d'une lettre d'un avocat Me Charles Boily qu'un contribuable a fait parvenir à trois échevins de cette municipalité et demandant à ces derniers de rembourser une somme de $3,336. à la ville, d'ici une semaine.

La lettre accuse ces échevins d'avoir réalloué une partie d'un emprunt destiné à la construction de trottoirs. La chose serait illégale, selon le code municipal, pense ce contribuable et se serait passée, il y a quelque temps, en l'absence du maire, M. C.-N. Dorion.

Après la lecture de la lettre, une discussion s'éleva. L'échevin Théberge s'appuya sur l'article 112 du code municipal pour noter que la réallocation était illégale, tandis que les échevins Guillot et Girard soutenaient le contraire, en se basant sur une résolution votée en conseil.

Ayant menacé de se retirer, l'échevin Théberge revint sur son idée et proposa que les échevins en cause paient les $3,336. réalloués d'ici une semaine. Là-dessus, le maire Dorion remarqua que le conseil ne pouvait obliger les échevins à payer cette somme. "Ce serait nous poursuivre nous-mêmes, et nous ne pouvons absolument pas faire ça", dit-il.

Long voyage d'une victime de la polio

Mlle Yolande Bédard, 20 ans, vient de quitter Québec pour Trinidad. Ce n'est pas un événement ordinaire, puisque Mlle Bédard, fille de l'échevin Ulderic Bédard, atteinte de polio (paralysée des jambes) se rend seule à cet endroit.

Depuis l'âge de 2 ans elle n'a guère quitté la maison dont elle était le boute-en-train.

Elle a pris l'avion à Dorval, lundi, en direction de Trinidad, pour visiter son frère, le capitaine au long cours Fernand Bédard, en charge du port. Le capitaine Bédard y réside avec son épouse et ses deux enfants.

Mlle Bédard visitera aussi ses autres frères, Paul-Henri, qui fait le commerce des fourrures aux Trois-Rivières; Jean-Charles, ingénieur minier, de Montréal; le Dr Raymond, spécialiste en pédiatrie, du Montreal Children, et évidemment son autre frère de Québec, Laurent, dessinateur.

TOUS les JOURS - TOUS les SOIRS

jusqu'à dimanche, 7 septembre, pour visiter la 47e

EXPOSITION PROVINCIALE
QUÉBEC

AUJOURD'HUI — JEUDI

Jour des Exposants de l'Industrie et du Commerce, des "Maires"

9.00 a.m.—Palais de l'Agriculture
Jugement des Bovins Shorthorns et des moutons Oxfords ,Hampshires et Shropshires
12.00 p.m.—Palais Central (salle des banquets)
Réception aux exposants-éleveurs
2.00 p.m.—Palais de l'Agriculture
Jugement des bovins Canadiens, Jerseys et Shorthorns
2.00—Estrade — Courses de chevaux
2.00 à 3.30 p.m. — Parc — Concert (R 22e R)
Combats sans armes
3.00 p.m.Coliséé — Revue "FANTASIA" "58".
5.30 à 7.00 p.m.—Palais Central (salle des banquets)
Réception aux exposants de l'Industrie et du Commerce et aux maires de la région
7.00 p.m.—Palais de l'Agriculture
Concours de Synthèse des Bovins Canadiens
7.30 à 10.00 p.m. — Parc — Concert (groupe de fanfares)
Cérémonie du crépuscule
Combats sans armes
Cérémonie de la retraite
8.15 p.m.—Colisée — Revue "FANTASIA '58"
8.40 p.m.—Estrade — Courses de chevaux.

ENTREE — Parc : Adultes, 50c
Automobiles, 50c — Clergé libre
AUJOURD'HUI et SAMEDI — Les Enfants jusqu'à 15 ans) ne paient pas aux PORTES d'ENTREE
Prix réduits pour enfants dans le Carnaval jusqu'à 6 p.m.

PAVILLONS et PALAIS et EXHIBITS COMMERCIAUX et AGRICOLES OUVERTS aux VISITEURS chaque JOUR de 10 h. a.m. à 10 h. p.m.

VOUS roulerez gratuitement de 2 à 12 mois avec une AUTO USAGÉE achetée pendant cette VENTE

GRATIS
25,000 gallons d'essence

- Durant cette vente d'autos usagés, chez Universal Auto, tout acheteur est un gagnant.
- Vous obtenez gratuitement jusqu'à 500 gallons d'essence et jamais moins que 100 gallons.
- Vos frais de déplacement sont réduits au minimum par l'essence à laquelle vous avez droit.
- La quantité d'essence donnée n'est nullement influencée par l'importance de votre achat.
- Les 35 années de service de Universal Auto sont pour vous la protection la plus appréciable.

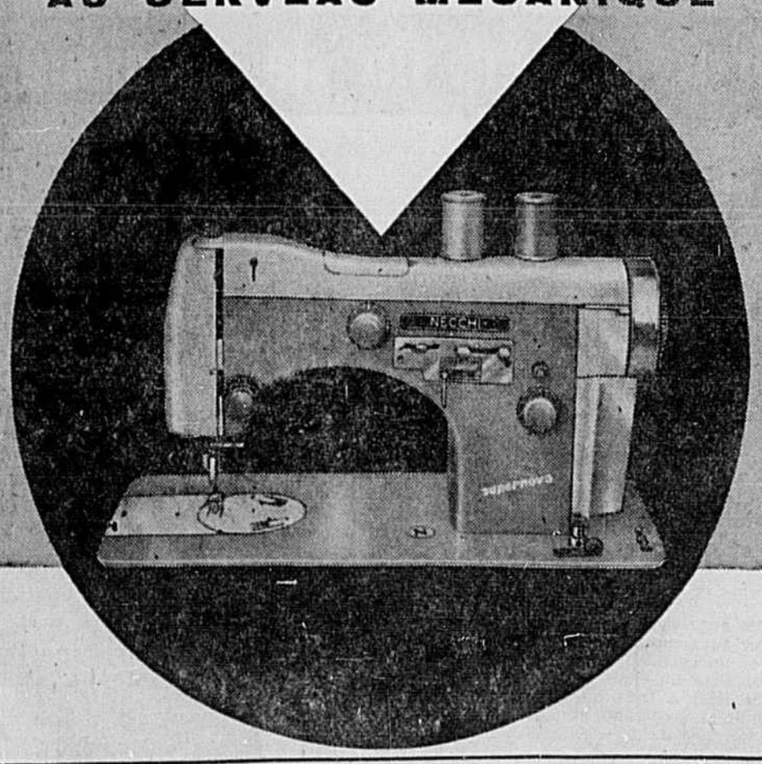
TERMES FACILES • ÉCHANGES ACCEPTÉS • GARANTIE "UNIVERSAL"

Universal auto ltd
777, 1ière AVENUE, TÉL: LA 5-5111, QUÉBEC

35 ans au service de l'automobiliste

EN VEDETTE chez C. ROBITAILLE INC.

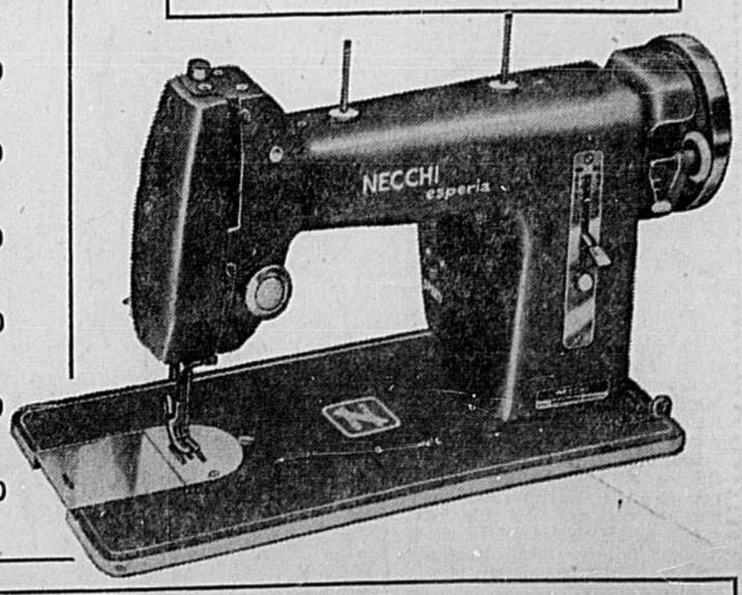
La nouvelle NECCHI AU CERVEAU MÉCANIQUE



MACHINES A COUDRE NECCHI à leurs plus bas prix - Comparez ces valeurs

ESPERIA	— Modèle portatif — Rég. $109.	$96.50
ESPERIA	— Modèle No 209 — Rég. $147.	$127.50
BFSN	— Modèle portatif — Rég. $179.	$143.50
BFSN	— Modèle No 208 — Rég. $230.	$185.00
BFSN	— Modèle No 306 — Rég. $235.	$189.00
SUPERNOVA	— Modèle No 404 — Rég. $411.	$339.00
SUPERNOVA	— Modèle No 804 — Rég. $429.	$359.00
SUPERNOVA	— Modèle No 110 — Rég. $434.	$364.50

GARANTIE A VIE



TERMES FACILES DE PAIEMENTS AVEC ENTREPOSAGE GRATUIT CHEZ C. ROBITAILLE INC. 200 Est, RUE ST-JOSEPH – TEL.: LA 9-2141.

CINQUANTE ET UNIEME ANNEE, No 15,747 — CANADA

L'ACTION CATHOLIQUE

QUEBEC, JEUDI 4 SEPTEMBRE 1958 PAGE 11

Annoncez régulièrement dans l'"ACTION CATHOLIQUE", le grand quotidien de Quebec. Votre commerce ne s'en portera que mieux

Confiez vos travaux d'IMPRESSION, de RELIURE et de PHOTOGRAVURE aux ateliers les plus modernes de l'Est de cette province.

On étudiera la possibilité de faire bénéficier les malades mentaux du plan national d'assurance-santé

Ottawa. — (P.C.) — Le ministre de la Santé, M. Monteith, a annoncé qu'il a demandé au comité consultatif sur l'hygiène mentale d'étudier la possibilité de faire bénéficier les malades mentaux du plan national d'assurance-hospitalisation.

M. Monteith a signalé, qu'à sa connaissance, il y a des cliniques pour les malades mentaux dans au moins dix hôpitaux généraux des cinq provinces où le plan est actuellement en vigueur. Ces cliniques abritent en général de 20 à 40 lits.

Le ministre a ajouté que l'expansion des soins à ces malades dépend de plusieurs facteurs, dont la priorité accordée par les provinces à ce genre de service hospitalier.

M. Monteith a fait cette déclaration en réponse à M. Lucien Cardin, député libéral de Richelieu-Verchères. Celui-ci lui avait demandé d'élaborer une déclaration faite le 15 juillet au sujet du traitement des malades mentaux en vertu du plan national d'assurance - hospitalisation. Ce plan est entré en vigueur le 1er juillet dans les quatre provinces de l'Ouest et Terre-Neuve. On prévoit que trois autres provinces se prévaudront de ce plan le 1er janvier.

M. Monteith avait déclaré, le 15 juillet, que les cliniques des hôpitaux généraux ne servent en général qu'à donner des traitements de courte durée aux malades mentaux.

Ces cliniques ont été limitées jusqu'ici aux hôpitaux universitaires et aux grands hôpitaux généraux à cause du besoin d'une main-d'oeuvre spécialisée.

L'abbé Gédéon Petit doyen de la Faculté de Théologie

M. l'abbé Gédéon Petit a été nommé Doyen de la faculté de théologie de l'Université Laval en remplaçement de Mgr Ferdinand Vandry qui avait atteint la limite d'âge fixée pour la retraite des professeurs de l'université.

Docteur en Droit canonique, M. l'abbé Gédéon Petit est depuis plusieurs années professeur à la faculté de théologie et à la faculté de droit de Laval. Il est

également avocat au tribunal provincial de Québec et promoteur de la Foi à l'Officialité Métropolitaine.

M. l'abbé Petit a aussi été nommé par Son Excellence Mgr l'Archevêque membre du Conseil du Séminaire de Québec.

La Sacrée Congrégation des Séminaires et Universités vient d'accorder le nihil obstat pour la nomination de cinq professeurs à la faculté de théologie.

Professeurs agrégés: Mgr L.-A. Vachon, M. le chanoine P.-E. Crépault et M. l'abbé Hervé Gagné.

Professeurs titulaires: M. l'abbé Paul Lacouline, de langues bibliques; M. l'abbé Armand Mathieu, de théologie dogmatique.

Un fardeau injuste, dit M. R. Bourque

OTTAWA. — (P. C.) — M. Romuald Bourque, député libéral d'Outremont, a déclaré hier, aux Communes qu'il serait injuste de demander aux publications canadiennes de porter le fardeau d'un déficit du service des postes résultant en grande partie du coût de la livraison au Canada de magazines américains. M. Bourque faisait allusion aux pertes de $18,000,000 subies l'an dernier par ce service pour la livraison de périodiques bénéficiant des privilèges de la deuxième classe.

Jeune Montréalais blessé à Champigny

Un jeune Montréalais a subi des blessures plus ou moins graves, la nuit dernière, lorsqu'une automobile l'a happé au passage sur la route 2, à Champigny. Il s'agit de M. Roland Albert, 27 ans, du 2008, rue Cartier, à Montréal. Il a subi des fractures à une jambe, ainsi que des blessures à la tête. Les ambulanciers de la maison Sylvio Marceau l'ont hospitalisé à St-Sacrement, alors qu'il était inconscient. L'accident s'est produit vers minuit et vingt, sur la route Québec-Montréal, à Champigny, près de l'établissement Au Petit Hameau. Il marchait apparemment en bordure de la route, lorsque la voiture de M. Michel Carpentier, de Portneuf-Station, l'a renversé. Le Dr Roger Darveau, de l'Ancienne-Lorette, lui a donné les premiers soins. Son état serait assez sérieux.

Piquetage illégal interdit jusqu'au 18 chez Davie

Le piquetage illégal demeure interdit jusqu'au 18 septembre aux portes des chantiers maritimes de la Davie Shipbuilding, à Lauzon, frappés, depuis le 16 août dernier, par un arrêt de travail ordonné par le Syndicat des Travailleurs des Chantiers maritimes de Lauzon, Inc.

Hier midi, le juge G.-F. Gibsone, de la Cour Supérieure, a renouvelé l'injonction intérimaire émise le 20 août à la demande de la Davie Shipbuilding en vue d'interdire tout piquetage illégal à ses chantiers maritimes de Lauzon. L'injonction initiale expirait, hier matin. Par suite de la demande de Me Roger Thibodeau, du Syndicat, de plaider par écrit, Me Ross Drouin a obtenu un prolongement jusqu'au 18 septembre.

Me Drouin a déclaré que la compagnie Davie ne saurait entrer en négociation avec le Syndicat aussi longtemps que les 2,000 travailleurs n'auraient pas repris l'ouvrage.

Photos du Vieux Québec à l'Exposition

Depuis l'ouverture de l'Exposition provinciale, les visiteurs ont été très nombreux au pavillon des arts domestiques, (ancien palais de l'agriculture), pour admirer une superbe collection de photos anciennes du vieux Québec. Dans le même pavillon, les visiteurs qui aiment les beaux-arts, s'attardent devant les photos des aquarelles de Bartlett, qui offrent un intérêt tout à fait particulier, car elles représentent des vues de Québec au début du siècle dernier. Bartlett, officier de la garnison impériale anglaise, séjournait alors à Québec et il fit toute une série de tableaux qui demeurent parmi les meilleurs témoignages de cette période de notre ville.

La visite de M. Massey à Lauzon est retardée

Les citoyens de Lauzon voudront bien prendre note que la visite que S. Excellence le gouverneur général Vincent Massey devait faire à Lauzon demain est remise à une date ultérieure. Le secrétaire du gouverneur général a fait savoir au maire L.-P. Guay que cette visite aurait lieu plus tard à cause de circonstances incontrôlables.

Extension du réseau téléphonique Bell

MONTREAL. — (P.C.) — Les îles de la Trinité et Ste-Hélène, dans l'Atlantique sud, ainsi que Bornéo-nord, seront reliées par téléphone au Canada à partir du 5 septembre, a annoncé hier la compagnie de Téléphone Bell du Canada.

Cela portera à 141 le nombre des pays et territoires que les Canadiens peuvent atteindre par téléphone.

Les appels destinés à ces trois colonies britanniques seront acheminés par l'intermédiaire de Montréal et de Londres.

Délégués à Québec des universités du Commonwealth

Les participants au congrès de l'Association des universités du Commonwealth britannique qui a tenu son 8ième congrès annuel à Montréal, feront une visite à Québec, en fin de semaine, vendredi, samedi et dimanche, les 5, 6 et 7 septembre. Ils arriveront vendredi soir, à 8 h. 30. Ils feront une visite de Québec, samedi matin, à 10 h. 30. A 2 h. 30 p.m., ils visiteront la Cité universitaire notamment le Pavillon de médecine. A 4 h. 15 p.m., ils seront reçus à la Citadelle de Québec par le t. h. Vincent Massey, gouverneur général du Canada. Un diner officiel sera servi à 8 h. 30 p.m., au Château Frontenac. Dimanche, à 1 h. 30 p.m., un piquenique conduira les visiteurs au Petit-Cap, au camp du Séminaire avec arrêt à la maison Montmorency. Le soir, à 5 h. 30, il y aura une séance académique à la faculté de Commerce, à Ste-Foy, pour la remise de doctorats d'honneur.

ROBERTO WILSON, jeune artiste d'origine haïtienne, résidant depuis 6 ans au Canada avec sa famille de quatre enfants et son épouse (née Lorraine Poirier, de Jonquière), tiendra la première exposition de ses peintures au Palais Montcalm du 6 au 12 septembre prochains. M. Wilson, qui est à l'emploi de "L'Action Catholique", comme agent en publicité et dessinateur, est l'auteur de la bande illustrée intitulée "Les Aventures de Robert et Roland" publiée en exclusivité quotidiennement dans ce journal. De plus, s'intéressant à la radio, au théâtre et à la télévision, il a écrit et joué le premier téléthéâtre Québecois "Le Fruit Défendu" où les meilleurs comédiens de Québec lui donnaient la réplique. En tant que peintre, M. Wilson a déjà exposé ses oeuvres à Philadelphie (USA) à Montévidéo (Uruguay) et dans les principales capitales de l'Amérique Latine, sans oublier Port-au-Prince (Haïti) sa ville natale où il est membre permanent du Centre d'Art et de la Société Nationale d'Art Dramatique. Le public est cordialement invité à cette exposition. (**)

Règlement qui ne sera pas appliqué

OTTAWA. — (P.C.) — Le gouvernement a pris des mesures en vue de soustraire les postes existants à l'application du règlement portant que les entreprises de radiodiffusion ne peuvent obtenir de permis d'exploitation que si elles sont de propriété canadienne dans une proportion de 75 pour cent.

Le ministre du Revenu, M. Nowlan, a en effet préconisé au comité sénatorial des communications que les détenteurs d'un permis valide de radiodiffusion soient exemptés de cette restriction. Il a laissé entendre que cette intervention serait de l'initiative du cabinet et il a donné l'assurance que le gouvernement n'entendait aucunement discuter la validité des permis en vigueur.

EXAMEN DE LA VUE
Dr Marcel Lassicotte, o.d.
OPTOMETRISTE
869, St-Joseph est, Québec — Tél.: LA 2-2556
AVIS : Bureau fermé le samedi après-midi

Docteur REMY BEAULIEU, o.d.
OPTOMETRISTE
Toujours au même endroit vis-à-vis du carré Jacques-Cartier
363, de la Couronne (ch. 2)
Téléphone : LA 4-2413
Examen de la vue — Lunettes — Réhabilitation visuelle

ECOLE LABROSSE INC.
COURS D'ANGLAIS

R. J. LaBrosse, directeur-professeur de l'Ecole LaBrosse Inc., qui se spécialise exclusivement dans l'enseignement de l'anglais aux adultes, est Bachelier ès Arts (anglais) université d'Ottawa, gradué en pédagogie et en psychologie de l'université de Toronto, possède les diplômes supérieurs officiels pour l'enseignement de l'anglais dans les provinces de Québec et d'Ontario, et apporte vingt années d'expérience dans cette spécialité. Aussi professeur d'anglais à l'Université Laval. La seule école de ce genre à Québec. Pour renseignements et inscriptions composez LA 3-9800 ou adressez-vous à 363 de la Couronne, Québec. Reprise des cours semaine du 3 septembre. Dépliant envoyé sur demande. Ecole par excellence pour personnes sérieuses.

Jean Bellemare
directeur

MECHANICAL & AIRCRAFT INSTITUTE OF DRAFTING
Ouvert tous les jours de 9 A.M. à 10 P.M. *
M.A.I. 437, rue Caron, Québec 2 — LA 9-4961
Veuillez m'envoyer, sans obligation de ma part, les dépliants concernant vos cours :
du jour ☐ du soir ☐ par correspondance ☐
Dessin industriel ☐ Mathématiques ☐ Dessin commercial ☐
Décoration intérieure ☐
COURS DONNES EN FRANÇAIS
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Tél.: .....
Occupation ..... Age .....
* Division de ARTEC INTERNATIONAL COURSES (Quebec) Reg'd AC 23-8-58

gagnez la
maison familiale
à l'Expo.
valeur
$35,000.00
tout compris
oeuvres du
CLUB KINSMEN

Cours spécial d'Anglais pour Adultes
COURS DU SOIR
Des milliers d'élèves se déclarent plus que satisfaits.
• Professeurs de langue anglaise (diplômés et qualifiés)
• Choix d'élèves (20 ans et plus. . .) Nombre limité dans chaque classe.
CHOIX DE 2 COURS
Cours de base
(14 semaines)
Pour les personnes qui ont une faible connaissance de l'anglais.
Cours spécial de conversation
(14 semaines)
Destiné aux personnes qui comprennent l'anglais, mais qui ne peuvent entretenir une conversation : Professionnels, personnel enseignant, gens d'affaires, employés de bureau.
DEMONSTRATION GRATUITE
nous vous invitons à un cours gratuit (sans obligation de votre part)
Venez vous convaincre de l'efficacité de notre méthode
JEUDI le 28, à 8 hres P.M.
Afin d'avantager les résidants de la rive sud, nos cours d'anglais seront donnés au collège de Lévis.
DEMONSTRATION : MERCREDI, le 27 août, à 8 heures p.m.
Institut DENYS Institute
722, St-Jean, Québec. T-I.: LA 9-3751

HEMORROIDES
ET AUTRES MALADIES DU RECTUM
JACQUES TREMBLAY, M.D.
PROCTOLOGISTE
580 EST, GRANDE-ALLEE
Tél.: LA 7-2815 . LA 3-0621

JOUR ET SOIR
ECOLE BLUTEAU
COURS COMMERCIAL BILINGUE
475 de la Canardière
Tél.: LA 4-3215
Acceptons élèves de 4e année

TELEVISIONS
RCA Victor
REFRIGERATEURS
LESSIVEUSES
POELES
RADIOS
HAUTE FIDELITE
DISQUES
Aux meilleurs prix du marché
LEMIEUX
AMUSEMENTS, ENR.
Laurent Lemieux, prop.
654 ouest, ST-VALLIER, Québec
Bur.: LA 7-2524: Rés. MU 1-4449

O'SULLIVAN
COURS DU SOIR
CONVERSATION ANGLAISE
Vous aurez ce qu'il y a de mieux, de plus rapide à prix raisonnable. Vous désirez parler l'anglais aussi bien que le français — avoir une meilleure position — gagner un meilleur salaire, n'hésitez pas de vous inscrire au COLLEGE O'SULLIVAN. Nous vous assurons satisfaction — un seul de nos cours vous en convaincra. Différents groupes sont à votre disposition suivant vos connaissances actuelles. Les cours vous sont donnés par des professeurs compétents de langue anglaise.
COMPTABILITE, STENOGRAPHIE, DACTYLOGRAPHIE et FRANÇAIS
CERTIFICAT ET DIPLOME A LA FIN DU COURS
INSCRIVEZ-VOUS SANS TARDER
HAUTE-VILLE 775, St-Eustache LA 3-5505 ou MA 3-3021
Ouverture du cours 15 sept.

PLUS QUE QUELQUES JOURS !
POUR INSCRIRE VOS ENFANTS AU "BART"
NOUVEAUX ELEVES ..... 9 sept.
ANCIENS ELEVES ..... 10 sept.
COURS DU SOIR ..... 15 sept.
AUCUN LIVRE !
Tout en anglais !
Méthode exclusive de
CONVERSATION ANGLAISE
COURS COMMERCIAL COMPLET ANGLAIS et FRANÇAIS
DACTYLOGRAPHIE
STENOGRAPHIE
DROIT COMMERCIAL
HEURES BUREAU
Du lundi au vendredi : 9h. à 4h. 30 ; le soir de 7h. 30 à 9h. ; le samedi de 10h. 30 à midi, ou sur rendez vous.
LE BART SCHOOL A PLUS DE 13,000 DE SES ELEVES PLACES !
BART SCHOOL
751, côte d'Abraham, LA 2-5889 — LA 2-6150 — OL 3-1853

FACILITE DE STATIONNEMENT... A PROXIMITE DU MAGASIN
Pourquoi Acheter chez CHENOR ?
— Parce que —
CHENOR est le Roi des BAS PRIX
DES MEILLEURES CONDITIONS POUR LA MEILLEURE QUALITE
Magasinez Régulièrement chez CHENOR pour ECONOMISER
Tél.: LA 2-3851
"CHENOR" Angle St-Joseph et Boul. Langelier — Le Centre d'Achat de la Famille Econome !

COURS par CORRESPONDANCE
POUR 8e, 9e, 10e, 11e ET 12e ANNEE
EXAMENS DU DEP. DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

Félicitations...
Mlle Dolorès Pelletier,
de Ste-Hélène, Kamouraska, a obtenu le diplôme de NEUVIEME année du Département de l'Instruction Publique, qu'elle s'est mérité avec DISTINCTION.
Tout en vaquant à ses occupations, Mlle Pelletier suivait les cours par correspondance de 8e et 9e année en 10 mois, de l'Institut Raymond, les PIONNIERS dans ce domaine.

Demandez notre prospectus gratuit
Institut Raymond
1475 CHEMIN STE-FOY • QUEBEC 6

Tapis vert pour votre jardin
TOURBE SEMEE
1,000,000 de pieds carrés à votre disposition. EXIGEZ cette TOURBE de CHOIX de votre contracteur ou fournisseur. Vous pouvez en constater la QUALITE chez "LES PREVOYANTS", 955, Chemin St-Louis
TERRE - ENGRAIS

service Paysagiste national limitée
L.-J. BOULET, agronome
PEPINIERE et CENTRE-JARDIN
2300, boul. Laurier - Québec - Tél.: MU 3-7868 - MU 3-7490
Résidence : Tél.: LA 7-2916

VENEZ NOUS VOIR
POUR DES PLANTATIONS D'AUTOMNE
GARANTIES A 100%
Vous pouvez avoir un parterre digne de votre goût grâce à nos architectes-paysagistes et à notre excellent choix d'arbustes, conifères, rosiers, etc.

TOURBE ET GRAINE A GAZON

Le derby amble, ce soir—8 classes cet après-midi

Échos du Sport

(Par CLAUDE LAROCHELLE)

QUE VIENT FAIRE PUNCH IMLACH ?

L'autre jour, Stafford Smythe convoquait une conférence de presse au Maple Leafs Garden dans le but de présenter aux journalistes George Punch Imlach, le nouveau directeur des clubs-fermes des Maple Leafs de la ligue Nationale.

Les journalistes de la Ville-Reine ne semblent pas encore realiser l'importance de l'acquisition de l'ancien gérant général des Indiens de Springfield et des As de Québec. Ils en ont vu tellement passer depuis quelques années! Ils ont vu se créer les postes de directeur de la publicité, directeur des relations extérieures, directeur de ci et de ça, et assistant de l'assistant du directeur, etc., etc. Apparemment, c'était Wren Blair qui devait occuper les fonctions qui échoient aujourd'hui à Imlach. Le responsable des Dunlops de Whitby, détenteurs du championnat mondial de hockey amateur, avait accepté au printemps de faire la vérification du système de fermes des Maple Leafs et d'en consolider la structure. Sa nomination avait suscité des manchettes, à Toronto. Blair livra des interviews dans lesquelles il pointa du doigt les chambardements nécessaires. Mais le tout s'arrêta là, et on n'entendit plus parler de Blair.

Puis un court communiqué de presse nous apprit que Punch Imlach était devenu directeur des fermes du Toronto. Dans la Ville-Reine, la nomination passa inaperçue. Qui était Punch Imlach après tout. La conférence de presse de l'autre jour eut pour but de faire connaitre un des plus ingénieux et rusé exécutif du hockey, mais elle n'arriva pas à son but. Toronto en a assez de ces nouveaux-venus, et le malheur pour Punch est qu'il arrive juste derrière Wren Blair qui s'était bâti une réputation avec ses Dunlops, à Oslo, Norvège.

IL N'A JAMAIS RECHERCHE LA PUBLICITE

Ceux qui connaissent l'ancien gérant des As savent fort bien que cette contrariété, si contrariété il y a, ne l'arrêtera pas dans son travail. Il n'a jamais recherché la publicité; à Québec, son travail de coulisses a toujours été ignoré par les amateurs. Il est vrai toutefois qu'il ne s'est pas toujours entièrement dévoué pour ceux-ci.

A Toronto, Punch ne sera pas écartelé entre les intérêts financiers du club et le souci de plaire aux amateurs. Il n'a qu'un but : édifier le plus puissant système de fermes de la ligue Nationale. Et qui dit puissant système de fermes dit championnat. N'en déplaise à ces journalistes torontois, le rôle de Punch Imlach pourrait fort bien être plus important qu'il n'apparait à première vue. Happy Day est parti et le jeune Stafford Smythe n'a pas la stature voulue pour livrer des duels avec des types de la trempe de Selke, Adams et Ivan.

Stafford Smythe imaginait bien alors que Hap Day était roi et maitre, que le hockey défensif était à l'origine de tous les malheurs des Leafs et empêchait les recrues du hockey junior d'atteindre leur maturité. Le départ de Day devait tout régler. En mettant l'accent sur l'offensive, les Leafs terminèrent à la queue du classement pour la première fois depuis de très nombreuses années. Nous admettons que le hockey y a regagné du point de vue spectacle et que le public torontois approuve le jeu ouvert. La preuve en est dans la vente des billets de saison pour 58-59 qui atteint un chiffre record. Mais les Torontois ont tout intérêt à agir avant que la situation ne se détériore à un tel point qu'il faudra alors une dizaine d'années pour remonter dans les premiers échelons du classement.

IL NE LUI MANQUE QUE LE TITRE DE GERANT GENERAL

A titre de directeur des filiales, Punch Imlach est appelé à jouer le plus grand rôle dans la réorganisation du Toronto, un rôle de gérant général. S'il a les mains libres bien entendu. Mais nous n'avons pas de craintes sur ce point. Imlach saura manoeuvrer avec tellement de tact et diplomatie qu'il aura toujours pleine liberté d'action.

"Il faudra travailler fort, très fort; il n'y a pas d'autres solutions, mais nous satisferons la fierté des Torontois", s'est contenté de dire Punch Imlach. Puis il est retourné à son bureau que les Leafs lui ont aménagé, et a commencé à faire tourner le disque du téléphone. Il a déjà préparé ses affiliations avec New-Westminster de la ligue de l'Ouest et Rochester de la ligue Américaine. Il connait trop l'importance de la ligue du Québec et la valeur des athlètes de langue française pour oublier cette partie du pays. Les Torontois auront une entente avec un club de chez nous.

Les journalistes de la Ville-Reine n'ignoreront pas longtemps qui est Punch Imlach!

Friend deviendra le 3e Pirate de l'histoire à gagner 20 parties

Pittsburgh — (P.A.) — Depuis 1930, soit lorsque Bob Friend a vu le jour, seulement deux lanceurs sont parvenus à gagner 20 parties en une saison pour les Pirates de Pittsburgh. Dans le moment, Friend est sur le point de devenir le troisième à accomplir cet exploit. Il a enregistré son 19e triomphe mardi aux dépens des Phillies de Philadelphie et ses chances de porter son total à 20 sont excellentes avec encore trois semaines et demie de jeu.

Murray Dickson, maintenant avec les Yankes de New-York est le dernier lanceur qui ait remporté 20 victoires pour les Pirates. Il a accompli l'exploit en 1951 avec une équipe de septième place. Rip Sewell a gagné 20 parties en une année à deux occasions, soit en 1943 et 1944 au cours des années de guerre.

Friend connait ainsi sa meilleure saison dans les majeures. Avant cette année, il n'avait jamais remporté plus de 17 victoires.

Toujours les meilleurs!

CORONA ET INVINCIBLE

855

Doux

PERCÉS, PRÊTS À FUMER

Un produit de B. Houde & Grothé Limitée

LE BASEBALL

HIER

Ligue AMERICAINE
Chicago 1, Détroit 0
Kansas City 6, Cleveland 2
Baltimore 4, Washington 3
Boston 5, New-York 8

Ligue NATIONALE
Milwaukee 11, Philadelphie 5
Pittsburgh 4, Cincinnati 7
San Francisco 3, Los Angeles 5
St-Louis 9, Chicago 7

Ligue INTERNATIONALE
Buffalo 5, Montréal 0
Rochester 5, Toronto 7
Miami 11, Columbus 2
La Havane 2, Richmond 8

AUJOURD'HUI

Ligue AMERICAINE
Chicago à Détroit
Kansas City à Cleveland
Boston à Baltimore (soir)

Ligue NATIONALE
St-Louis à Chicago
San Francisco à Los Angeles
Cincinnati à Pittsburgh (soir)
Milwaukee à Philadelphie (soir)

Ligue INTERNATIONALE
La Havane à Richmond

Ligue PROVINCIALE SENIOR (Section Est)
(Finale 3 de 5)
Tr.-Rivières à Québec
(Tr.-Rivières en avant 2-1)

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
New-York	83	51	.619	—
Chicago	70	62	.530	12
Boston	67	64	.511	14½
Baltimore	65	66	.496	16½
Détroit	64	67	.489	17½
Cleveland	64	69	.481	18½
Kansas City	60	72	.455	22
Washington	55	77	.417	27

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Milwaukee	79	54	.594	—
x-San Francisco	70	62	.530	8½
Pittsburgh	70	63	.526	9
Cincinnati	66	69	.489	14
St-Louis	64	68	.485	14½
x-Los Angeles	62	69	.473	16
Chicago	61	73	.455	18½
Philadelphie	58	72	.446	18½

x-Partie en soirée.

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Montréal	87	60	.592	—
Toronto	86	63	.577	2
Rochester	75	72	.510	12
Columbus	74	76	.493	14½
Miami	73	77	.487	15½
Richmond	69	79	.466	18½
Buffalo	66	82	.446	21½
La Havane	64	85	.430	24

LES DODGERS

San Fran.	020 001 000—3	4	0
Los Ang.	110 100 002—5	12	0

Gomez, Worthington 7 et Thomas; Williams, Birrer 2, Koufax 3 et Rignatano. G-Koufax. P-Worthington. Cir: SF-Cepeda. LS-Pignatano Snider.

Hier, Angel Star court le mille en 2.09.2 et Direct One partage la vedette – De rapides ambleurs se disputeront le trophée Wilfrid Hamel et une bourse de $5,000.00

(Par L.-A. FRENETTE)

Un seul programme de courses était à l'affiche, hier au meeting de l'Exposition, mais il a sûrement satisfait les parieurs car il fallut beaucoup de discernement pour découvrir les vainqueurs, quelques chevaux étrangers étant mêlés aux vedettes locales. Angel Star a été l'un des chevaux sensationnels en abaissant sa marque à 2.09.2 pour sa quatrième victoire cette saison. Parmi les chevaux-surprises, relèvons les noms de Direct One, Miss Royal Hope, The Babe Lady et Cash Bohemia au nombre des vainqueurs. Aujourd'hui, deux programmes sont cédulés, quatre classifiées cet après-midi et ce soir, le fameux derby amble pour le trophée Wilfrid Hamel et une bourse de $5,000. On peut prendre connaissance des partants, un peu plus bas.

Suivant l'ordre des épreuves, la première fut remportée par Miller Brook Dean par une demi-longueur sur Miss Corky. Charles Poulin fit abaisser la marque de son cheval au cours de sa 4e victoire cette saison. D'ailleurs, la majorité des gagnants réussirent leur meilleur temps. Poulin y alla d'un second gain consécutif pour mériter le double à lui seul. Ce ne fut pas facile cependant car Dixon Hanover dut revenir des 6e et 5e positions avant de battre Leading Lady J. par un cou, abaissant sa marque. Le meneur Lenart Hanover termina cinquième. Dans la première course, Claude Denault attrapa une punition de deux jours de courses et une amende de $10. pour avoir nui aux guides d'Absand à Miss Royal Volo.

C'est par trois longueurs que Cash Bohemia assura une belle victoire pour les chevaux de l'étranger, abaissant aussi sa marque en obtenant le meilleur sur Dorothy Miller. Le meneur du trois-quarts de mille, Alison Hanover, finit quatrième.

The Babe Lady causa une surprise par sa victoire et son meilleur temps cette saison, battant Deana King par une longueur. Good Wyn eut les devants et le vainqueur vint de l'arrière. Clair Ibaf ne put terminer ayant brisé son sulky dans un accrochage.

C'est par trois-quarts de longueur qu'Angel Star, dirigé par Roland Bruyère eut une belle victoire en 2.09.2 sur Atwell Hanover qui conduisit après le trois-quarts de mille. Lyndon Abbott avait détenu les devants pour le demi-mille. Angel courut 3e et 2e avant de gagner au fil.

Sous la direction de Ben Côté, Jay Bumpas a remporté sa première victoire cette saison en 12 départs, battant le meneur My Army par une longueur et trois-quarts.

Miss Royal Hope a surpris plusieurs parieurs en conservant les devants du commencement à la fin pour battre Noisy Guy par une longueur. Pal Direct qui courut toujours 2e, termina sixième.

L'amble C a fourni beaucoup de sensations aux spectateurs. Le vainqueur Direct One, était 5e jusqu'au demi-mille avant qu'il entreprenne une terrifiante poussée dans la dernière montée pour s'améliorer quelque peu au large et venir gagner seulement au fil par une longueur sur Black Ash d'Yvon Gamache. Marcel Cournoyer aux guides de Direct One eut la plus imposante victoire de la soirée au pari mutuel, son cheval rapportant $44.40 sur le nez et portant la quinella à $93.60. Le meneur J.B. Hal ne put tenir le coup et termina 4e.

RESULTATS

COURSE No 1 — Miller Brook Dean (C. Poulin), 8.90, 5.70, 4.50; Miss Corky (G. Michaud), 9.30, 4.10; Miss Brading (R. Bruyère), 3.30.

Ont aussi couru: Miss Royal Volo, Absand, Volo Elkington, Victory Cecil, Victory Tune. Temps : 2.13.

COURSE No 2 — Dixon Hanover (C. Poulin), 17.80, 10.90, 5.30; Leading Lady L (Y. Catellier), 11.10, 5.10; Autocrat (Afl. Côté), 2.90.

Ont aussi couru: Gentleman Joe, Lenart Hanover, Lee's Excellency, Chief Rosecroft, Brown Flash M.

Temps : 2.12.2.

Pari double : 3-1, Miller Brook Dean et Dixon Hanover, 77.50.

COURSE No 3 — Cash Bomehia (H. Fillion), 16.40, 6.90, 4.50; Dorothy Miller (L. Bergeron), 11.20, 6.60; Anita Hedgewood (A. Pagé), 5.60.

Ont aussi couru : Alison Hanover, Sir Lullwater, Stewart Direct Todd, Appropo, Ample Hanover. Temps : 2.14.2.

COURSE No 4 — The Babe Lady (J. Kopas), 18.30, 7.40, 5.30; Deana King (C. Wannamaker), 4.10, 3.20; Iowa Bales (A. Pagé), 3.10.

Ont aussi couru : Good Wyn, Earl Adam, Miss Chase, The Swan, Clair Ibaf, DNF. Temps : 2.14.4.

Quinella : 4-7, The Babe Lady et Deana King, 30.30.

COURSE No 5 — Angel Star (R. Bruyère), 15.70, 6.00, 3.50; Atweil Hanover (W. Chaptelaine), 11.60, 5.50; Duchesse I (B. Côté), 2.90.

Ont aussi couru : Addie's Boy, Lyndon Abbot, Chuk Colby.

Temps : 2.09.2.

COURSE No 6 — Jay Bumpas (B. Côté), 6.20, 4.30, 3.60; My Army (A. Pagé), 6.30, 4.10; Hornet (A. Boucher), 4.20.

Ont aussi couru : Sir Royal Guy, Joseph Johnson, Rosemont, Royal Peter Glen S. Temps : 2.12.1.

Quinella : 3-4, My Army et Jay Bumpas, 41.60.

COURSE No 7 — Miss Royal Hope (D. Claveau), 20.40, 11.60, 4.70; Noisy Guy (D. Talbot), 7.30, 3.60; Alice Carr (V. Larose), 3.10.

Ont aussi couru : Dale Oaks, Banner Castle, Pal Direct, Captain Jester.

Temps : 2.13.

COURSE No 8 — Direct One (M. Cournoyer), 44.40, 14.30, 12.20; Black Ash (Y. Gamache), 5.50, 5.20; Scotch Spencer (W. Lépine), 5.50.

Ont aussi couru: J. B. Hall, Hi Flash, Quicker Trick, Aunt Judy, Vicky Brook.

Temps : 2.11.2.

Quinella : 7-8, Black Ash et Direct One, 93.60.

LES PROGRAMMES DE LA JOURNEE

Le succès continue de marquer le meeting de courses de la 47e Exposition Provinciale de Québec et il est déjà possible d'établir que du double point de vue paris et assistance, la température aidant, on s'achemine vers un record de tous les temps pour pareille manifestation annuelle. Et en parlant de succès les deux programmes à l'affiche aujourd'hui, en matinée et en soirée constituent à notre humble avis le summun de ce qu'aucune piste sous harnais au monde entier a pu présenter dans toute son histoire.

Laissons parler les chiffres. En bourses globales aujourd'hui...? $9,750.00 dont $5,850.00 à l'enjeu du fameux derby amble "Wilfrid Hamel" en deux épreuves ce soir. En nombre de coursiers...? Pas moins de 118, répartis en treize classifiées d'une épreuve et le derby amble de ce soir. Comme expérience et calibre de conducteurs...? Ce qu'il y a de mieux dans la présente saison à date. Etat de la piste...? Excellente à l'heure actuelle et toujours à la hauteur de sa renommée de posséder le meilleur "footing" au pays et de procurer le maximum de confort et de satisfaction aux conducteurs.

A l'affiche cet après-midi, 8 classes d'une épreuve pour un enjeu total de $2,2250.00 avec cinq épreuves dans l'amble et trois dans le trot. Premier départ à 2 h. 40. Au programme nocturne d'aujourd'hui, premier départ à 8 h. 40, six classifiées d'une épreuve en plus des deux heats du derby amble "Wilfrid Hamel" d'une valeur de $5,850. Sept rapides coursiers tous conduits par des gars d'une grande expérience dans le métier avec entre autres les Cournoyer, Giguère, Weiner et Leboeuf. Acceptant le signal du départ: Alis Count dans la pole, Leading Way en 2e position, Champ Volo 3e complétant une unité d'écurie avec Jarretown Jane puis Bay State Pat, Great Adios et Dennis Widower respectivement 5e, 6e et 7e. Ne serait-ce qu'aux fins de préciser sur la valeur de chacun de ces concurrents qu'il nous suffise de dire que dans les meilleurs temps de ces inscrits cette année et dans leurs bourses 1958 gagnées à date il y a Champ Volo (2.03 avec $16,889.00) Jarretown Jane (2.04 1-5 et $5,140.00) Alis Count (2.04 1-5 et $3,920.00) Leading Way (2.05 et $4,015.00) Bay State Pat (2.03 2-5 avec $25,195.00) Great Adios (2.04 2-5 et $13,745.00) et finalement Dennis Widower (2.07 et $1,789. en bourses gagnées cette année).

INSCRIPTIONS — CET APRES-MIDI

AMBLE "D" — 2 heures — $250.
1—Major Sara (Guy Beauchemin)
2—Hopkinsville Girl (Roger Cayer)
3—Flash Worthy (Joseph Guenette)
4—Eula Volo (Yvon Catellier)
5—Miss Elworthy (Arthur Giard)
6—Diamond Meter (Forest Goulin)
7—Royal Will (Adrien Blouin)
8—Bob Mitchell (Yvan Boily)

AMBLE "D" — 2 h. 20 — $250.
1—Philippe L (Philippe Lesage)
2—Spud Wingay (Alex. Pagé)
3—Elsa Hanover (Layton Pettigrew)
4—D'Israelli Brooke (Bruno Ferron)
5—Lamplighter (Maurice Trudeau)
6—Dynamik Pic (F. Fugère)
7—Ohio Rene (Victor Larose)
8—Sir Royal Cash (Joseph Breton)

TROT "D" — 2 h. 40 — $200.
1—Markab Pick (Roland Bruyère)
2—Hot Circle (Victor Larose)
3—Sturdy General (Gardner Hammond)
4—Lord D'Israeli (Arthur Giard)
5—Sonny Mc Klyo (Gilbert Michaud)
6—Fargo C (Gérard Beauchemin)
7—Glendale Gail (Reynald Fillion)
8—Our Charm (Ghislain Gignac)

AMBLE "C-D" — 3 heures — 300.
1—Peter Long (Gabriel Mallard)
2—Mary G Herbert (Claude Denault)
3—Kaywoody (Carol Miville)
4—King Ferland (Gilbert Michaud)
5—Doctor K Song (Marcel Cournoyer)
6—Ron Mighty (Arthur Giard)
7—Tackle Me (Guy Beauchemin)
8—Hector Shief (C. Wannamaker)

TROT "D" — 3 h. 20 — $250.
1—Laura Smart (Wilfrid Lépine)
2—Chipper Mc Elwyn (Alex. Pagé)
3—Ready Hanover (Albert Hins)
4—Captain Z (Charles Poulin)
5—Air Bow (Gilles Fillion)
6—Corky Boy (Albert St-Onge)
7—King Jim (Yvon Catellier)
8—Axene Smart (J.-A. Verret)

AMBLE "C-D" — 3 h. 40 — $350.
1—Our Horse (Claude St-Jacques)
2—Princess May Be (Charles Poulin)
3—Vernon E Hal (Yvon Catellier)
4—Gene's Boy (Joseph Lemay)
5—Axland Jr (Jacob Geisel, jr)
6—Blue Sky (Arthur Giard)
7—Midnight Dean (J. Quessy)
8—Miss Smart (Roland Bruyère)

TROT "C-D" — 4 heures — $250.
1—Kitty Springwood (Paul-A. Pagé)
2—Graphite (Eugène Catellier)
3—Scottish Smart (Roland Bruyère)
4—Shep's Paula (Amédée Gamache)
5—Glowing Dean (Roger Cayer)
6—Stiles Hanover (Wilfrid Lépine)
7—Major Song (Alex. Pagé)
8—Ragon (Marcel Cournoyer)

AMBLE "C" — 4 h. 20 — $400.
1—Black Velvet (Henri Fillion)
2—Ima Royal Protector (Robert Pagé)
3—Davey Purdue (Joseph Riverin)
4—Adam's King (Alex. Pagé)
5—Breeze Hall (Jules Quessey)
6—Gunner Firco (Mederic Tremblay)
7—Titanmede (Victorien Bédard)
8—Claude Hanover (Forest Goulin)

CE SOIR

AMBLE "D" — 8 h. 40 — $250.
1—Donna Express (Henri Fillion)
2—Mac Grattan S (Danny Talbot)
3—Dale Todd B (Claude Denault)
4—Marquise L (Phil. Lesage)
5—Darprida (M. Cournoyer)
6—Mighty A Jet (Ant. Bouffard)
7—Du Mite (Maurice Trudeau)
8—Miss Royal Rose (Robert Pagé)

TROT "D" — 9 heures — $250.
1—Jay Bee Jay (Robert Pagé)
2—Vol Chris (Victor Larose)
3—George Brooke (Alex. Pagé)
4—Pretty Tara (Maurice Trudeau)
5—Crystal Pride (Albert St-Onge)
6—Hand's Up (Joseph Breton)
7—Sandra Worthy (Wilfrid Lépine)
8—Rugged Lee Volo (Reynald Fillion)

TROT "C-D" —9 h. 20— 9-16 mille $250.
1—Abe Honaver (Alex. Pagé)
2—Emmett Hanover (Alfred Côté)
3—Tyrone Hanover (Joseph Breton)
4—Mr. Rapid (Layton Pettigrew)
5—Uncle Johnie (M. Cournoyer)
6—Gypsy Mite (Antonio Bouffard)
7—Dwight Morris (Wilfrid Lépine)
8—Pied's Pride (Bruno Ferron)

DERBY AMBLE "WILFRID HAMEL" 9 h. 40 — $5,850.
1—P.D.3 Champ Volo (Jim Weiner)
1A-P.D.4 Jarretown Jane (R. Bardier)
2—P.D.1 Ali's Count (M. Cournoyer)
3—P.D.2 Leading Way (Victor Larose)
4—P.D.5 Bay State Pat (Frs Lebeuf)
5—P.D.6 Great Adios (Jules Giguère)
6—P.D.7 Dennis Widower (Y. Gamache)

AMBLE "D" — 10 heures — $200.
1—Queen Abbe (Charles Poulin)
2—Eldorado (Yvon Catellier)
3—Doctor Vet (Yvan Boily)
4—Sign Over (Flirent St-Denis)
5—Mighty G (Jack Kopas)
6—Aubrey's Star (Guy Beauchemin)
7—Repitition Jr (Forest Goulin)
8—Debble Dalzell

AMBLE D — 10 h. 20 — $300.
1—Federal Reserve (Yvon Catellier)
2—Amigo (Alfred Côté)
3—Easter Majesty (Bernard Gervais)
4—For Excellence (Albert Hins)
5—McKinney Edwards (Bruno Ferron)
6—Skip A Lou (Jack Jones)
7—Hunter's Boy (Claude St-Jacques)
8—Saxon Abbe (Médéricq Tremblay)

DERBY AMBRE "WILFRID HAMEL" 10 h. 40 — $5,850.
1—Champ Volo (Jim Weiner)
1A-Jarretown Jane (Réal Bardier)
2—Ali's Count (Marcel Cournoyer)
3—Leading Way (Victor Larose)
4—Bay State Pat (François Lebeuf)
5—Great Adios (Jules Giguère)
6—Dennis Widower (Yvon Gamache)

AMBLE "C" — 11 heures — $400.
1—Reyno Worthy (Flirent St-Denis)
2—Advocate (Ger. Beauchemin)
3—Worthy Rosecroft (Gilbert Michaud)
4—Oro G Kett (C. Wannamaker)
5—Top Royal (T.-C. Colette)
6—Poplar Glen (Robert Poré)
7—My Son's Sparkie (PauléA. Pagé)
8—Marshall Tass (Julien Perron)

Murdoch et Hébert se portent acquéreurs des Saguenéens -- Poursuite des activités en 58-59

Montréal (D.N.C.) — Le club Saguenéen de Chicoutimi poursuivra ses activités dans la ligue de hockey professionnelle du Québec la saison prochaine. Il a été annoncé hier que Paul Murdoch et Roland Hébert s'étaient portés acquéreurs du club.

M. Murdoch était vice-président de l'ancien groupe et il devient président de l'équipe maintenant. Roland Hébert a dirigé les Saguenéens durant 7 ans. MM Murdoch et Hébert sont maintenant les deux seuls actionnaires du Chicoutimi.

Roland Hébert a été nommé gérant général. On ignore s'ils garderont Phil Renauld comme pilote de l'équipe. Roland a laissé entendre que le Chicoutimi disputera plusieurs joutes locales dans différentes villes de la région du Saguenay, au cours de la prochaine saison. L'entraînement débutera le 22 septembre.

Il a aussi révélé qu'il avait un nouveau projet en ce qui concerne les séries éliminatoires et qu'il le dévoilera à la direction de la ligue

Si les Cataractes de Shawinigan décident de poursuivre leurs activités, les équipes de la ligue du Québec seront les mêmes que l'hiver dernier.

Tournoi de golf des constructeurs de navires à Lévis

C'est samedi que les constructeurs de navires de la rive sud tiendront leur tournoi annuel de golf au club Lévis pour les divers championnats annuels de l'association. On prévoit un nombre considérable de concurrents.

Les frères McDaniel

St-Louis — (P.A.) — Les Cardinaux de St-Louis ont rappelé 10 joueurs de leurs filiales des ligues mineures dont les frères McDaniel, Von et Lindy, deux lanceurs. Aucun joueur du groupe ne ralliera les Cards immédiatement. Quelques - uns recevront peut-être l'ordre de rejoindre St-Louis lorsque leur club respectif aura été éliminé.

Un nombre record d'anciens de Laval au tournoi de golf, le 8

Selon les informations obtenues de Jean-Marie Lagacé, ing. p., et Jean-Paul Gourdeau, ing. p., responsables des inscriptions au tournoi de golf des Anciens de Laval, un nombre record de joueurs vont se disputer le lundi 8 septembre, au Royal Quebec, les trois trophées et les nombreux prix à l'enjeu à ce tournoi.

Les vainqueurs l'an dernier avaient été : pour le meilleur brut, trophée "Gérard Lacroix", le notaire Yves Roy, de Lévis; pour le meilleur net, trophée "Georges Côté", Antonio Chabot, ing.p., de Québec et pour les huit meilleurs scores, par profession, trophée "Gaston Amyot", par Me Adjutor Dussault, capitaine de l'équipe des avocats.

La compétition sera particulièrement serrée pour le trophée "Amyot", cette année. Ont pris charge de la formation des équipes par profession : chez les médecins, le Dr Pierre Jobin, capitaine et les Dr Jean de St-Victor, Jean Lemieux et Robert Powers, responsables; pour les avocats : Jules Royer, capitaine et Richard Drouin, Ls de B. Gravel, André Leclerc et André Desmeules, responsables; chez les anciens de commerce et les comptables : Robert Després, capitaine; Raymond Côté, Pierre Nadeau, Gérard Renaud, C.A., et Jean-Paul Roy, C.A., responsables; pour les pharmaciens : Paul Pouliot, capitaine; pour les architectes : Lucien Mainguy, capitaine et pour les ingénieurs : Charles Rochette, capitaine; Gilles Roy et Yves Marchand, responsables.

Michel Drouin réussit un saut de 103 pieds et gagne le 1er concours régional aquatique

Dimanche dernier, le 30 août, avait lieu sous les auspices du Club Nautique St-Louis, à Ville du Lac-St-Joseph, le premier concours régional de sauts aquatiques. Malgré la température inclémente, plusieurs skieurs de la région s'y sont inscrits.

Chez les seniors, Michel Drouin, 16 ans, de Ville-du-Lac-St-Joseph, champion canadien junior, a encore pris la vedette en se classant premier avec un saut de 103 pieds; égalisant le record canadien senior établi le 16 août dernier, à Caledonia, Ontario.

Le deuxième fut Claude Dupuis qui s'était classé deuxième au championnat canadien, à Caledonia; avec un saut de 100 pieds, et la troisième place est allée à Guy Fillion, 15 ans, de Ville-du-Lac-St-Joseph, avec un saut de 94 pieds. Guy Fillion s'était classé deuxième chez les juniors au championnat canadien.

4e, Gérard Laroche, de Québec; 5e, Jacques Dupuis, de Québec; 6e, Jacques Blouin, du Lac-St-Augustin; 7e, André Demers, du Lac-Sergent; 8e, Yves Cloutier, du Lac-St-Joseph.

Chez les juniors, Guy Rodrigue, de Ville-du-Lac-St-Joseph, s'est classé premier avec un saut de 68 pieds. 2e, Jean Rodrigue, 14 ans, de Ville-du-Lac-St-Joseph, avec un saut de 65 pieds. 3e, Jocelyn Drouin, de Ville-du-Lac-St-Joseph, avec un saut de 49 pieds.

On nous informe que les mêmes skieurs qui nous ont fait honneur au championnat canadien de Caledonia, repartent pour Arden, Ontario, pour le championnat combiné canadien américain. Nous espérons sincèrement qu'ils nous reviendront avec tous les honneurs et nous leur souhaitons tout le succès possible.

Finale masculine au tennis St-Rodrigue

La finale du simple masculin aura lieu cet après-midi à 2 heures, sur les courts du club de tennis de St-Rodrigue. Les autres cédules des parties à disputer ce soir se poursuivront comme suit:

Court no 1

7 h.: Jacques Pouliot et Michel Robitaille vs J. Feuilleteault et Clément massicotte.

8 h.: Charlotte Rochon et J.-Paul Brière vs Jean-Guy Dorion et Rita Dorion.

9 h.: André Marceau et Monique Drolet vs Lise Langlois et Pierre Blondeau.

Court no 2

7 h.: Andrée Dion et Jacques Doyon vs Huguette Langlois et J. Hawey.

8 h.: Françoise Leclerc et Marcel Boucher vs gagnant J. Renaud — Clément Massicotte.

9 h.: Thérèse LaRue et Michel Robitaille vs Céline Audet et Jacques Morisset.

LES PARTIES

LIGUE INTERNATIONALE

La Havane	000 000 011—2	9	3
Richmond	202 030 01x—8	12	1

Montejo, Amor 3 Grandcolas; Dick et Oldis. Cir.: La H-Alvarez. P-Montejo.

Miami	100 000 604—11	12	0
Columbus	000 000 020—2	6	1

Hacker, Mason (8) et Coker; O'Donnell, Arroyo (7), Douglas (7), Rowe (9) et Rand, Onuska (1). — G.: Hacker. — P.: O'Donnell. — Cir.: Hamric et Essigian (Miami).

Rochester	002 100 020—5	10	0
Toronto	010 002 40x—7	8	1

Blaylock, Wright (6), Pepper (7) et Watlington; Minarcin, Tiefenauer (6) et Thompson. — G.: Tiefenauer. — P.: Pepper. — Cir.: Smalley, Burgess (Rochester); Nelson, Thompson et Wilson (Toronto).

Buffalo	000 020 021—5	11	1
Montréal	000 000 000—0	3	2

Cox et Holton; Giallombardo, Valdes (8), Collum (8) et Gatta, Teed (8). — P.: Giallombardo.

Ligue AMERICAINE

Boston	031 010 000—5	7	1
New-York	012 000 023—8	13	1

Sullivan, Wall (8), Kiely (9) et Berberet; Dickson, Duren (8) et Berra. — G.: Duren. — P.: Wall. — Cir.: Berberet, Buddin (Bos.); Mantle, Berra (N.-Y.).

Kansas-City	002 040 000—6	11	1
Cleveland	200 000 000—2	5	1

Herbert et Chiti; Woodeshick; Narleski (5), Mossi (8) et Brown. — P.: Woodeshick. — Cir.: Cerv, Smith (K.-C.); Doby (Clev.).

Syndicat de Québec l'emporte 13-1 dans l'élimination

La ligue Commerciale de balle-molle était à l'affiche hier soir, au parc Ferland alors qu'a été présentée la troisième rencontre de la série finale de 3 de 5. Paul Bouchard a limité le Pain Top Toast à trois maigres coups sûrs pour donner un gain de 13-1 au Syndicat de Québec et placer ces derniers en avant 2-1 dans cette série de 3 de 5.

Le Syndicat n'a pas tardé à ouvrir le pointage car dès la fin de la première manche il menait déjà par 4-0. R. Rousseau et J.-L. Beaulé furent gratifiés de buts sur balles et comptèrent les premiers points sur le simple de B. Gailloux. M. Roy et C. Julien frappèrent respectivement un simple et un triple, bons pour deux autres points. A la quatrième reprise cette avance fut consolidée alors que le lanceur R. Gariépy connut de mauvaises impasses. Des buts sur balles consécutifs furent accordés à C. Julien, R. Grondin et P. Drolet. J.-P. Chouinard cogna un solide coup de circuit pour donner quatre autres points à son clan.

Le lanceur du Syndicat, Paul Bouchard qui avait tenu ses adversaires à deux maigres coups sûrs durant les quatre premières manches, donna le dernier de la rencontre à la manche suivante lequel fit produire le seul point des perdants et ce fut un circuit frappé par Jacques Plante.

Les gagnants revinrent à la charge dans les cinquième et sixième manches alors qu'ils croisèrent le marbre à trois reprises. R. Grondin cogna un simple et compta sur une erreur adverse et sur un coup au choix de J.-P. Chouinard. B. Gailloux frappa un coup de deux-buts et P. Bouchard suivit avec un simple, lequel donna un autre point. J.-L. Beaulé et B. Gailloux ont également frappé en lieu sûr à la huitième manche et ceci donna deux autres points aux vainqueurs qui l'emportèrent finalement au compte de 13-1.

Se sont également signalés pour les vainqueurs : J.-L. Beaulé et B. Gailloux avec 3 coups sûrs en 4 et 5 apparitions respectivement et J.-P. Chouinard avec 2 hits en 5 voyages au marbre dont son solide coup de circuit.

— Sommaire —

Pain Top Toast	000 010 000—1	3	3
Syndicat	400 421 02x—13	12	2

Batteries : Gariépy et Plante; Bouchard et Roy.

Les Redmen iront jouer à Vancouver

Montréal — (P.C.) — Les Redmen de l'Université McGill, de la ligue de football Interuniversitaire, joueront une partie hors-concours, le 20 septembre à Vancouver contre l'équipe de l'Université de la Colombie-Britannique.

Cette sixième classique annuelle entre ces deux équipes sera pour le trophée Sir Winston Churchill.

Le Kansas City a raison des Indiens grâce à un total de onze coups sûrs

Cleveland — (P.A.) — Les Athlétiques de Kansas City ont mis fin hier à une série victorieuse de quatre parties des Indiens de Cleveland, qu'ils ont défaits par 6-2 en déclenchant une furieuse attaque de 11 coups sûrs, dont des circuits de Bob Cerv et Hal Smith.

Ray Herbert a enregistré sa cinquième victoire de la saison en limitant les Indiens à cinq coups sûrs. Dans la manche initiale, Larry Doby a donné une avance temporaire de deux points aux Indiens en cognant un circuit après un double de Mickey Vernon.

Cerv a réussi son 31e circuit de la saison au cours d'une poussée qui a rapporté quatre points à la cinquième reprise.

Tony Anthony gagne la décision -- McBride

SYRACUSE, N.-Y. — (P.A.) — Tony Anthony a triomphé, hier soir, par décision partagée, de Archie McBride, dans leur combat télévisé de 10 rondes. Anthony, qui pesait 177¼ livres, s'est assuré la victoire par la faible marge de deux points. Son adversaire pesait 184 livres.

Agé de 24 ans et domicilié à New-York, Anthony a envoyé McBride au plancher à deux reprises pour le compte de huit, mais il n'a jamais déclassé son courageux adversaire de Trenton, New-Jersey, qui répondait sans cesse à ses attaques.

Le vote de l'arbitre Joe Palmer a été prépondérant dans la victoire d'Anthony.

Anthony, qui a remporté ses cinq derniers combats, a envoyé son adversaire au plancher dans la quatrième reprise, avec un dur crochet de gauche. De nouveau dans le sixième engagement, McBride a croulé au plancher sous une violente attaque d'Anthony.

Le combat avait attiré une maigre assistance de 1,213 personnes, et les recettes se sont élevées à $2,327.

Anthony en était à sa 35e victoire en 41 combats.

Mantilla hospitalisé

Milwaukee — (P.A.) — Felix Mantilla, des Braves de Milwaukee, a été hospitalisé hier matin afin de recevoir des traitements pour une infection à la gorge. Mantilla espérait rejoindre ses coéquipiers dans l'Est avant la fin de la semaine, mais il est probable qu'il sera au repos forcé jusqu'à la semaine prochaine.

Les Braves ont par ailleurs rappelé le receveur Bob Roselli, du Sacramento, de la Ligue du Pacifique. Il rejoindra les champions dès la fin de la saison régulière de la Ligue du Pacifique. Les Braves n'ont que deux receveurs disponibles dans le moment, soit Del Rice et Del Crandall. On sait que Carl Sawatski a été vendu aux Phillies, il y a quelques semaines.

Les White Sox ont gagné avec 2 coups sûrs sur le Détroit

DETROIT. — (P.A.) — Après avoir été tenus en échec pendant six manches par Frank Lary, les White Sox de Chicago ont finalement obtenu leurs deux seuls coups sûrs dans la reprise suivante et ils se sont ainsi assurés la victoire au compte de 1-0 sur les Tigres de Détroit.

Dick Donovan qui s'est affirmé comme l'un des lanceurs les plus efficaces des ligues majeures depuis la joute d'étoiles, a eu le meilleur sur son adversaire droitier dans un enlevant duel disputé devant 13,303 spectateurs.

Limitant ses adversaires à cinq coups sûrs, il possède maintenant une fiche de 12-12. Il a gagné 9 de ses 11 dernières parties.

Chicago	000 000 100—1	2	1
Détroit	000 000 000—0	5	0

Donovan et Lollar; Lary et Wilson.

Ligue NATIONALE

St-Louis	014 030 000 002—9	13	1
Chicago	100 131 100 000—7	14	1

Jackson, Muffett (6), Brosnan (9) et Green; Drott, Solis (3), Phillips (6), Elston (8), Anderson (10), Henry (12), Hobbie (12) et Neeman. — G.: Brosnan. — P.: Henry. — Cir.: Banks, Thomson et Taylor (Chic.).

Pittsburgh	001 102 000—4	10	2
Cincinnati	000 121 30x—7	12	1

Raydon, Smith 5, Porterfield 6, Gross 6, Face 7 et Hall, Foiles 6; Acker, Schmidt 7, Pena 8 et Burgess. G.: Schmidt. P.: Gross.

ALBERT BARRÉ GARANTIT 35 000 MILLES

CHEVROLET OLDMOBILE

1095 CANARDIERE - QUEBEC - LA 9-3331

PROGRAMME des COURSES — ESTRADE

EXPOSITION PROVINCIALE QUEBEC

AUJOURD'HUI, JEUDI, 4 SEPTEMBRE

Matinée (2.00 p.m.) : 4 Classifiées — 2 épreuves.

Soirée — 8.40 p.m. Derby Amble "W. Hamel"

2 épreuves $5,000.00

3 Classifiées 2 épreuves

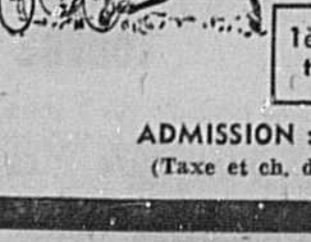
• SAMEDI, 6 SEPTEMBRE •

Soirée — 8.40 p.m. 2.17 Amble, 2 épreuves $1,500.

3 Classifiées 2 épreuves

DIMANCHE 7 SEPTEMBRE

Matinée 2.00 p.m.



2.15 trot 2 épreuves $2,000.00

5 milles, 1 épreuve $2,000.00

3 Classifiées 2 épreuves

1ère Epreuve: 2.00 en matinée — 8.40 en soirée.

ADMISSION : Adultes, $1.00

(Taxe et ch. de service incl.)

4e rencontre entre le Québec et le Trois-Rivières

Harvey Kuenn et S. Musial dominent les frappeurs des ligues majeures

New-York — (P.A.) — Harvey Kuenn, du Détroit, domine les frappeurs de la Ligue Américaine actuellement avec une moyenne de .325. Pete Runnels, du Boston, est deuxième avec .323, suivi de Vic Power, du Cleveland, .320, Bob Cerv, du Kansas City, .319 et Ted Williams, du Boston, .315.

Mickey Mantle, des Yankees, mène pour les circuits avec 38 et les points comptés, avec 108. Jensen, du Boston, a toutefois produit le plus grand nombre de points, 110. Bob Turley, des Yankees, est le meilleur lanceur avec une fiche de 20 victoires et six défaites. Turley et Early Wynn, du Chicago, ont retiré le plus grand nombre de frappeurs au bâton, soit 149 chacun.

Ligue Nationale

Dans la Ligue Nationale, Stan Musial, du St-Louis, a une moyenne de .340 en tête des frappeurs. Hank Aaron, du Milwaukee, est deuxième avec .337 ainsi que Richie Ashburn, des Phillies de Philadelphie. Viennent ensuite Willie Mays, du San Francisco, avec .335 et Bob Skinner, du Pittsburgh, à .319.

Ernie Banks, des Cubs de Chicago, domine pour les coups de circuits avec 42, les points produits, avec 112 et les points comptés, avec 106. Carleton Willey, du Milwaukee, a le meilleur pourcentage chez les lanceurs de la Nationale, soit .692 avec neuf victoitoires et seulement quatre revers. Sam Jones du St-Louis domine pour les retraits au bâton avec 193.

Adcock déclenche un ralliement victorieux pour les Braves

PHILADELPHIE. — (P. A.) — Joe Adcock a fait compter trois points avec un circuit, permettant ainsi aux Braves de Milwaukee de triompher des Phillies de Philadelphie par 11-5 et consolidant les espoirs des siens de remporter le championnat de la ligue pour une deuxième année consécutive.

Les Braves ont compté six de leurs buts au cours d'une magnifique poussée à la huitième reprise.

Rip Repulski, des Phillies, a cogné un circuit alors que les buts étaient remplis dans la neuvième manche.

Warren Spahn a été crédité de la victoire. Le lanceur perdant, Seth Morehead, a bafoué les Braves jusqu'à ce que Joe Adcock brise la glace en cagnant son 17e circuit de la saison.

Milwaukee	000 000 065	11	13 0
Philadel.	000 001 004	5	10 5

Spahn et Grandall; Morehead, Hearn 8 et Popata. P. Morehead. Cir. : Mil-Adcock; Phi-Repulski.

La série de 3 de 5 se poursuit, ce soir, au stade municipal à 8 h. – Les Indiens tirent de l'arrière par 2 à 1 – Conrad Gagné en lice

Les Indiens de Québec font face à l'élimination ce soir en recevant au stade local les Phillies de Trois-Rivières en avant 2 à 1 dans la série finale de 3 de 5 de la ligue Provinciale senior de baseball, section de l'Est. Les hommes de Hugues Beaudoin doivent absolument l'emporter pour s'éviter d'être éliminés et poursuivre leur série contre les visiteurs.

Tous les joueurs du clan local espèrent remporter cette importante partie qui en est une de vie ou de mort pour le Québec acculé au mur par suite de la deuxième victoire des Phillies qui n'ont plus qu'un autre gain à enregistrer pour passer dans la grande finale provinciale de baseball.

Le pilote Beaudoin ne craint nullement les plans de son adversaire Gravel qui a été chassé du terrain à son dernier voyage à Québec. Les Indiens ont surpris les visiteurs pour égaliser les chances et un autre duel de lanceurs à suivi aux Trois-Rivières mardi dernier dans la troisième joute au cours de laquelle les Phillies ont pris les devants une autre fois dans la série en jouant sur leur terrain. Beaudoin souhaite que ses hommes ne commettront pas d'erreur, ce qui aidera leur cause. En frappant comme ils l'ont fait dans les deux dernières joutes, le succès devrait sourire à l'équipe locale.

Le choix de Beaudoin s'est porté sur Conrad Gagné pour occuper le monticule ce soir et livrer la lutte à l'homme que Roger Gravel a déterminé comme artileur. Le vainqueur des deux joutes sur le Québec, Pleau, devra se reposer et on prévoit que Claude Lizotte sera l'artilleur désigné.

Dans le camp des Indiens, tous les réguliers seront de la rencontre, y compris Paul Rousseau, absent mardi en raison d'un muscle forcé à la jambe droite. Avec Rousseau, le système défensif sera solide et l'offensive sera également augmentée car Rousseau est un rude cogneur. Toutes les chances seront prises par les Indiens pour éviter l'élimination de nous dire Beaudoin à la fin de son appel téléphonique. Lionel Ernst, Guy Hébert, Paul-Emile Roy et Beaudoin lui-même pourront être utilisés comme frappeurs en cas de besoin. C'est dire que l'on fera l'impossible pour gagner cette partie décisive pour la survie du club local.

Les amateurs de baseball auront la dernière occasion de voir les deux clubs aux prises car advenant une victoire ou une défaite, la série prendra fin ou ce soir ou dimanche à Trois-Rivières.

Possibilité de former une ligue de baseball provinciale à six équipes

André Barnard, président des Sports Laurentiens, nous a communiqué à l'issue de la réunion dans le but de former une nouvelle ligue de baseball provinciale, que les premiers travaux d'approche à l'assemblée avaient été très encourageants.

Une réunion subséquente aura lieu les 15 et 16 septembre prochains à Columbus, Ohio, où les représentants de la future ligue auront l'occasion de rencontrer les directeurs des clubs-fermes des ligues majeures. C'est le président de la Ligue Internationale, M. Frank Shaughnessey qui fera alors les présentations des sportifs déjà connus de plusieurs dirigeants des ligues majeures.

M. Barnard nous a dévoilé que les villes représentées à l'assemblée d'hier étaient Thetford-Mines, St-Jean et Trois-Rivières en plus de Québec, évidemment. Chez les Américains, le club Burlington avait également des représentants. Le maire de Sherbrooke rapporte M. Barnard, a fait savoir qu'il désirait obtenir un rapport détaillé de l'assemblée.

En terminant notre entretien, André Barnard nous déclara qu'il était très optimiste sur l'issue du travail accompli. En effet, dit-il, le fait que l'on discute de l'organisation à ce temps-ci de l'année avec des sportifs désireux de former une ligue, il y a tout lieu de croire que le circuit pourra être formé. On aura tout le temps pour travailler à sa formation. Six équipes pourraient compléter les cadres de la ligue. A sa premirèe saison, suivant les plans américains, il est fort possible que seulement Burlington puisse faire partie du circuit, mais d'autres villes pourraient s'ajouter en autant qu'un circuit du genre, pour les recrues, rentre dans les cadres prévus.

Bob Hale contribue au gain du Baltimore

WASHINGTON. — (P. A.) — Des simples du frappeur d'urgence Bob Hale et de Bob Boyd à la neuvième manche ont mis fin à un enlevant duel entre les lanceurs Arnold Portocarrero et Vito Valentinetti alors que les Orioles de Baltimore ont disposé des Sénateurs de Washington au compte de 4-3.

En réussissant son simple, qui a brisé une égalité de 2-2, Hale en était à son troisième coup sûr en quatre apparitions au bâton à titre de frappeur d'urgence depuis qu'il a rallié les Orioles au début de cette série. Rappelé du Louisville, de l'Association Américaine, Hale a porté son total de buts produits à trois.

Baltimore	002 000 002	4	8 3
Washington	000 000 201	3	7 0

Portocarrero, Harshman 9, et Triandos; Valentinetti, Clevenger 9 et Courtney. G. Portocarrero. P.) Valentinetti. Cir. Balnieman; Was-Zauchin.

Elliot accomplit une autre fois l'exploit

Londres — (P.A.) — Herb Elliot, d'Australie, a couru le mille hier en moins de quatre minutes pour la dixième fois en autant de tentatives au White City Stadium de Londres.

L'as australien de la course à pied a couru la distance en trois minutes et 55.4 secondes, soit un neuvième de seconde de plus que le record qu'il avait lui-même établi, le 6 août dernier, à Dublin, en Irlande.

Brian Hewson, de Grande-Bretagne, a fini deuxième avec un temps de trois minutes et 58.9 secondes. Zbigniew Orywal, de Pologne, s'est classé troisième en trois minutes et 59.7 secondes.

Elliott a confirmé le fait qu'un promoteur américain du nom de Leo Leavitt lui avait offert la somme de $248,000 pour devenir professionnel. Il a précisé qu'il doit le rencontrer à la fin du mois.

Les magnats se prononceront sur des ligues de dix équipes chacune

New-York — (P.A.) — Les magnats des ligues majeures de baseball seront appelés à se prononcer sur l'opportunité d'étendre à dix équipes les cadres des ligues Nationale et Américaine à l'occasion de l'assemblée qu'ils doivent tenir lundi prochain à Chicago.

C'est du moins ce qu'un représentant de la Presse Associée a appris hier à New-York. Le commissaire du baseball, Ford Frick, invitera vraisemblablement les dirigeants des deux ligues à prendre un vote à cet effet. Frick demandera également au comité de radio et de télévision de prendre une décision qui aurait pour effet d'empêcher les ligues majeures de violer les territoires réservés au baseball mineur au cours de l'année 1959.

Enfin, lors d'une séance préliminaire d'un caractère spécial, Calvin Griffith, président des Sénateurs de Washington demandera à ses collègues de la Ligue Américaine la permission de transférer la franchise de son équipe à Minneapolis mais il semble bien qu'il recevra une réponse négative.

Dixie Walker punit l'un de ses hommes

Toronto — (P.C.) — Dixie Walker, pilote du Toronto, a imposé une amende de $50 à son voltigeur Milt Smith. Ce dernier avait critiqué une décision de l'arbitre concernant une "strike" à la cinquième manche de la joute disputée mardi soir à Toronto entre les Red Wings de Rochester et les Maple Leafs. Après avoir repris sa position au bâton, Smith a regardé passer deux autres "strike". Il a été retiré du jeu par Walker.

Les Yankees profitent d'un circuit de 3 points de Berra à la 9e manche

New-York — (P.A.) — Yogi Berra a fait compter trois points en cognant un circuit à la neuvième manche aux dépens du lanceur Leo Kiely et il a ainsi aidé les Yankees de New-York à vaincre les Red Sox de Boston au compte de 8-5.

En réussissant son 22e circuit de la saison, Berra a fait compter Enos Slaughter et Mickey Mantle, qui avaient tous deux frappé des simples contre le lanceur droitier Murray Wall. C'est alors que Kiely a pris place au monticule devant Berra.

Les champions de la Ligue Américaine détiennent maintenant une avance de 10 parties en tête du classement.

Aidés de Mickey Mantle, qui a obtenu son 39e circuit de la saison, les Yankees ont dû venir de l'arrière avant de s'assurer leur troisième victoire en quatre parties.

Ryne Duren, qui a retiré les quatre derniers frappeurs à lui faire face, a été crédité de la victoire.

Les Royaux blanchis par les Bisons 5 à 0

MONTREAL, (D.N.C.) — Un ancien lanceur des Royaux, Glenn Cox, a lancé l'une de ses meilleures parties de la saison, hier soir, au stade de la rue Delorimier, et il a ainsi permis aux Bisons de Buffalo de blanchir leurs rivaux au compte de 5 à 0.

Cox, un droitier qui est la propriété des Athlétiques de Kansas City, a limité les meneurs du circuit à seulement trois coups sûrs. Il a accordé quatre buts sur balles et il a retiré deux frappeurs au bâton.

Cox a été le maitre de la situation en tout temps à l'exception de la 2e manche alors que les Montréalais ont rempli les buts. Le solide droitier a manqué de contrôle à la seconde manche ayant accordé deux buts sur balles et il a de plus alloué un coup sûr à Bob Dolan. Solly Drake s'est amené au bâton avec les buts remplis et deux retraits et il a mis fin à la manche en frappant un roulant aux mains de Lou Ortiz.

Aucun joueur des Royaux n'a réussi à se rendre au troisième but après la 2e manche. Cox a alloué seulement deux buts sur balles et deux simples durant le reste de la joute. Il a bien mérité sa 15e victoire de la saison, dont sa 2e par blanchissage.

Les Bisons ont frappé 11 coups sûrs contre Bob Giallombardo, René Valdès et Jackie Collum.

MONTREAL, (D.N.C.) — Le club Immaculée-Conception a défait le Jarry 11 à 7, hier pour égaliser les chances dans une série semi-finale trois de cinq des éliminatoires de la ligue Montréal senior. Chaque club a remporté une victoire.

Dans l'autre série, le Ville Mont Royal a triomphé du St-Laurent 9 à 6, pour prendre les devants 2 à 0.

Un Suédois a raison de Ham Richardson

Forest Hills, N.-Y. — (P.A.) — Le Suédois Ulf Schmidt a porté hier un dur coup au prestige des joueurs de tennis américains en disposant de Ham Richardson, joueur étoile de l'équipe américaine de la coupe Davis, dans la quatrième ronde du tournoi de championnat national.

Affaiblissant la défense de son adversaire avec un service foudroyant, il a affiché un jeu soutenu pour finalement remporter la victoire par 10-8, 6-4 et 11-9.

Rien ne permet de croire pour le moment que cette défaite de Richardson le privera de l'occasion de rencontrer les Italiens et peut-être également les puissants Australiens dans le tournoi de la coupe Davis.

"Je ne sais ce qui m'attend, a déclaré l'inconsolable Richardson à l'issue du match "J'étais trop tendu et trop désireux de vaincre. Je ne me rappelle pas avoir affiché une si piètre tenue par le passé. Il ne me reste qu'à attendre les événements".

Seixas victorieux

Entre-temps, Vic Seixas a défait Mike Green, de Miami Beach, Floride, par 6-2, 7-5 et 8-6.

Le joueur de Philadelphie, qui s'est juré d'éviter un autre voyage en Australie, s'est ainsi qualifié en quart-de-finale contre un adversaire qui lui est familier, Ashley Cooper, le champion Wimbledon.

Chez les dames, la championne Althea Gibson et trois de ses plus dangereuses rivales ont toutes remporté la victoire, complétant ainsi la série quart-de-finale.

Mlle Gibson a eu raison de Owen McHaney, de Little Rock, Arkansas, par 6-1 et 6-1.

De son côté, la brillante Maria Bueno, du Brésil, a disposé de la jeune Karol Hantze, âgée de 15 ans et domiciliée à San Diego, Californie, par 6-3 et 6-4.

Par ailleurs, Mme Beverly Baker Fleitz, de Long Beach, Californie, a triomphé de Mme Margaret Du Pont, de Wilmington, Delaware et la grande Christine Truman, d'Angleterre, a eu raison d'Ann Mitchell, de San Leandro, Californie.

A Québec-Ouest

La première joute de la semi-finale A, série 3 de 5, mettant aux prises le Restaurant Pichette avec le Desrochers Transport Laiterie Fortier, s'est terminée en faveur du Pichette, par le pointage, de 7-1. G. Denis ,lanceur victorieux, a accordé quatre coups sûrs et fait trois retraits au bâton; G. Moran, l'adversaire, a permis dix coups sûrs et fait sept retraits au bâton. Les étoiles de cette rencontre ont été sans contredit: G. Denis, B. Verret, B. Denis, qui tous trois ont enregistré un circuit et C. Vigneault.

La prochaine joute aura lieu vendredi, 5 septembre, à 8 h. le soir, le Gerco Metal contre le Patro de Québec-Ouest, dans la première rencontre de la semi-finale B, série 3 de 5.

Première séance de patinage dimanche, à l'Aréna O.T.J.

L'Aréna de l'O.T.J. entreprendra dimanche soir, sa cinquième année d'opération, et à cette occasion, il y aura patinage sur glace de 8 hres à 10 hresê Comme par les années passées, seuls les adultes sont admis au patinage du soir, alors que les représentations pour enfants âgés de moins de 16 ans auront lieu le samedi après-midi, à partir du 27 septembre. Durant le mois de septembre, il y aura patinage tous les mardi, mercredi, jeudi, samedi et dimanche soir, alors qu'en octobre, il y aura quatre soirées de patin, le mercredi étant éliminé pour faire place au hockey: pratiques, locations, etc. Incidemment, à partir de la semaine prochaine, les lundis et vendredis seront disponibles pour les locations.

Plusieurs améliorations ont été apportées pou rle confort des spectateurs, et l'aspect est tout nouveau avec des murs blancs et une couche de peinture un peu partout. C'est une autre saison de plaisir et de divertissements qui débutera à l'Aréna dimanche soir. Que tous et chacun préparent ses patins pour la première séance de patinage qui aura lieu de 8 hres à 10 hres.

Un triple de Joe Cunningham scelle l'issue de la partie Cards vs Cubs

Chicago — (P.A.) — En cognant un triple à la 12e manche avec deux hommes sur les buts et deux hommes retirés, Joe Cunningham a conduit les Cardinaux de St-Louis à la victoire, au compte de 9-7, sur les Cubs de Chicago. Cunningham, qui en était à son quatrième coup sûr de la partie, a ainsi infligé la défaite à Bill Henry, le sixième des sept lanceurs utilisés par les Cubs.

Jim Brosnan, appelé à remplacer le joueur de troisième but Alvin Dark, n'a accordé que quatre coups sûrs au cours des quatre dernières manches, contribuant grandement à la 12e victoire du St-Louis en 19 parties.

Ernie Banks a cogné son 43e circuit de la saison et il a fait produire deux points pour porter son total à 114.

Au tournoi fermé des Sts-Martyrs

Voici les résultats des matches de troisième ronde du simple masculin et féminin, au tournoi fermé du club de tennis des Sts-Martyrs : —

SIMPLES MASCULINS

Henri Marois défait Luc Lacroix, 6-0, 6-0. — Pierre Morency défait Marc Thivierge, 6-3, 6-3. — Louis Robitaille défait Frank Tremblay, 6-8, 6-2, 6-4. — Pierre Cantin défait André Beaulieu, 6-3, 6-3. — Pierre Proulx défait Jean Lacroix, 6-2, 6-4. — Marcel Lehouiller défait Marc Beaulieu, 6-3, 6-4. — Henri Marois défait Jacob Wolloshen, 6-0, 6-0.

SIMPLES FEMININS

Louise Larochelle défait Gaétane Giroux, 6-1, 6-0. — Patricia Kelly défait Hélène Jobin, 6-0, 6-1. — Louise Jobin défait Louise Cantin, 6-0, 6-0. — Anne Tessier défait Monique Belleau, 6-1, 6-0.

La lutte à Montréal

MONTREAL, (D.N.C.) — L'équipe formée de M. Hito et de M. Moto a gagné le match principal de lutte présenté hier soir au Palais des Sports, alors que André Bollet et Johnny Rougeau ont été disqualifiés dans l'engagement décisif.

Eddie Auger et Red Lyons ont fait match nul dans une autre rencontre. Mighty Ursus et Enrique Torres ont aussi annulé et Paul Baillargeon a eu raison de Frank Valois.

SMOKEY — par WES WOOD

BUCK ROGERS AU 25e SIECLE — par Bob Barton et Murphy Anderson

GRAND BINGO au COLISÉE

MERCREDI 10 Sept. à 8 hres p.m.

A l'occasion de L'EXPOSITION AGRICOLE du COMTE de QUEBEC

PRIX DE $100. à chaque tour

5 TOURS DE JACKPOT

$17,000. En Prix

Gratis

2 PRIX DE PRÉSENCE ATTRIBUÉS PARMI CEUX QUI AURONT RESERVÉ LEUR BILLET A L'AVANCE SEULEMENT.

2 VOYAGES EUROPE et MEXIQUE OU $1,000.00 EN ARGENT (2 BOURSES DE $500.00)

30 TOURS POUR $2.00

Admission $1.50 POUR 15 TOURS

Multipliez vos chances pour les prix de présence et obtenez 15 TOURS SUPPLEMENTAIRES en achetant des cartes complémentaires. SEULEMENT ..... 50¢

Cartes en vente chez les dépositaires réguliers ou par la poste en écrivant à EDOUARD LEPINE, 338, 9e rue, QUEBEC 3, P.Q.

VISITEZ L'EXPOSITION ARTISANALE DANS L'APRES-MIDI DU 10 SEPT. de 2 hres à 5 hres dans le HALL DU COLISEE – L'ENTREE LIBRE.

Bourse de TORONTO

Fluctuations des moyennes
3 septembre 1958

Industriels	476.67	+2.65
Mines d'or	84.02	+0.60
Métaux	164.20	+0.25
Pétroles	138.43	+0.56

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	ventes	Haut	Bas	Ferm.
Abitibi	1240	33¼	32⅞	33¼
Abit pr	87	24¼	24¼	24¼
Acad Atl	200	9⅞	9½	9⅞
Acad Atl A	10	20	20	20
Acad Atl pr	5	96	96	96
Agnew S pr	35	9	9	9
Alta Dist	500	170	165	170
Alta Dist vt	100	150	150	150
Alta Gas	3475	20	19⅞	19⅞
Algoma	115	32½	32⅛	32½
Alumini	1367	28⅞	28½	28⅝
Alum 2 pr	250	47½	47½	47½
Analog	400	275	275	275
Argus	339	24¾	24⅝	24⅝
Argus 240 pr	100	56½	56½	56½
A Art	396	10⅛	10⅛	10⅛
A Art deb	20	112¼	112¼	112¼
A Art wts	270	6¼	6¼	6¼
Atlan Acc	100	5½	5½	5½
Atlan Acc pr	1425	60	44	60
Atlas Steel	955	22½	22¼	22¼
Bank Mont	811	48	47½	47⅞
Bank N S	615	62	61	62
Barcelona	50	365	365	365
Beay Lumber	350	22	22	22
Bell Phone	2737	42½	42¼	42⅜
Biltmore pr	200	13½	13½	13½
Bowater	200	5⅞	5⅞	5⅞
Bowat pr xd	50	45½	45½	45½
Brazil	4329	6¾	6⅝	6⅝
Br Tnk	900	21⅝	21⅛	21⅝
Br Tnk pr	120	47	47	47
Bright	200	27	27	27
BA Oil	2131	41½	40⅞	41½
BCE 4¾ pr xd	30	93	93	93
BCE 5½ p xd	165	51¾	51	51
BC Forest	813	13	12¾	12⅞
BC Pack A	100	16¼	16¼	16¼
BCBC Pack B	100	14¾	14¾	14¾
BC Pow	1861	43¼	42⅛	43
BC Phone	132	41	40½	40½
Brown	50	11⅝	11⅝	11⅝
Burlington	10	13½	13½	13½
Burns	425	13½	13⅜	13½
Cal Pow	45	75½	75½	75½
Can Cem	313	34⅜	34¼	34¼
Can Cem pr	6	28¼	28¼	28¼
CI Fndry	100	32	32	32
C Pack B xd	100	47¼	47	47
Can Perm	45	102	101½	102
C Safe 4 pr	155	95	94	95
CSL	5	35	35	35
Cdn Baks	200	7	7	7
C Bank Com	803	50	50	50
Cdn Brew	1385	33⅛	32⅞	32⅞
C Br Alum	50	10½	10½	10½
CBAL A wts	2200	415	405	415
Cdn Can A	275	14¼	14¼	14¼
Cdn Celan	65	15¼	15¼	15¼
C Chem	250	6½	6½	6½
C Curt W	300	145	140	140
C Drawn pr	400	10¼	10¼	10¼
C Dredge	565	23¼	22⅞	23⅛
C Eagle Br	600	8	8	8
CF Prod A	50	7	7	7
CF Prod pr	10	44½	44½	44½
CG Sec A	240	20	20	20
C Hydro Car	991	8¾	8½	8¾
CIL	650	17½	17⅜	17½
Cdn Oil	549	29¼	29	29¼
C Oil wts 53	350	11¼	11¼	11¼
C Oil wts 56	630	215	210	210
CPR	1389	27⅝	27⅜	27⅝
Cdn Pet pr	15	14⅛	14⅛	14⅛
C vickers	165	28½	28¼	28¼
Cdn Wall B	250	27	25½	27
CWN Gas 5½	50	20¼	20¼	20¼
C Can Inv	240	32¼	32¼	32¼
Chart Trust	10	54	54	54
Coch D	100	19	19	19
Cockshutt	1508	13⅝	13⅛	13⅝
Comb Ent	675	13	12½	13
Conf Life	15	166	166	166
Con Baks	75	8	8	8
Con Gas	1116	32⅝	32¼	32⅝
Corby vt	370	18¼	18¼	18¼
Corby B	25	17¾	17¾	17¾
Crestbrk wts	15	73	73	73
Crown zell	124	53½	52⅞	53½
Crow's N	172	20	20	20
Dist Seag	1895	30½	30⅛	30½
D Bridge	1000	23⅛	23⅛	23⅛
D Fndry	1809	35	34¾	35
D Fndry pr	10	101½	101½	101½
D Magnes	725	9⅝	9⅜	9½
Dom Scot	20	26	26	26
D Steel ord	225	22¾	22¾	22¾
Dom Stoes	505	67	66⅛	66⅛
Dom Tar	2598	14¼	13⅞	14¼
Dom Tar pr	50	21¾	21¾	21¾
Dom Text	410	9½	9¼	9½
Dow Brew	20	41	41	41
Easy Wash	25	10	10	10
Eddy A	25	53	53	53
Eddy Match	475	25	25	25
Fam Play	380	20¾	20½	20½
Fanny F	85	17¾	17½	17¾
Fed Grain	1150	39	38½	39
Ford A	241	95	95	95
Fndtn New	310	13¼	13¼	13¼
Fraser	370	29½	29½	29½
Fr Pete pr	675	825	820	820
Gatineau	160	37	36½	37
Gat 5 pc pr	30	105	105	105
G Dew	1000	19½	18⅞	18⅞
GMC	327	42	42	42
GS Wares	490	8	8	8
G Mackay B	200	6½	6⅜	6⅜
GL Paper	590	36	35¼	36
GN Gas	335	7⅞	7⅝	7⅞
GW Coal A	200	5¾	5½	5¾
GW Coal B	100	480	480	480
Greyhd	600	11	10¾	11
Guar Tr	100	21½	21½	21½
Gypsum	100	34½	34½	34½
Holden A	180	275	275	275
Imp Bank	361	54	52½	54
Imp Inv A	500	12½	12¼	12½
Imp Oil xd	1776	45⅛	44⅝	45⅛
Imp Tob	1335	13¼	13	13¼
Ind Accep	1680	39⅛	38¾	39
I Ac wts	300	14⅛	13⅞	14
Ind Accep	1680	39⅛	38¾	39
I Ac wts	300	14⅛	13⅞	14
Inglis	600	345	340	345
Inland C pr	20	15	15	15
Inld Gas	3650	7¼	7¼	7¼
Inld Gas wts	300	310	310	310
Inld Gas pr	100	16	16	16
I Bronze pr	125	24	23	23
Inter PL	2205	53⅝	52	53⅝
Inv Syn A	500	17	16⅞	17
Jeff Lake	3775	7¾	7¼	7¼
Kelly DA	11971	7½	6⅞	7¼
Kelly wts	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Labatt	230	25¼	25	25¼
Lakeland	[illegible]	310	310	310
Lakeld debs	700	81½	81½	81½
Laura Sec	5	23	23	23
Lob G A pr	875	30	30	30
Lob Co A	496	30½	30¼	30⅜
Lob Co B	670	30½	30¼	30⅜
Lob Co pr	50	47¾	47¾	47¾
MacLeod A p	100	21½	21½	21½
MacMill B	65	34¼	34¼	34¼
M Leaf Mill	50	10	10	10
Massey F	4665	9¾	9⅝	9¾
Massey F pr	100	96	96	96
Maxwell	25	360	360	360
McColl	85	60½	60	60½
Mersey pr	1100	10	10	10
Mid West	1000	200	190	200
M West wts	200	55	55	55
Milt Brick	100	275	275	275
Molson A	50	39¾	39¾	39¾
Mont Loco	450	17¼	17¼	17¼
Moore	708	76	75	75
Nat Drug	160	14⅝	14⅝	14⅝
Nat Drug pr	250	14¾	14⅝	14¾
N St Car	330	22⅝	22⅝	22⅝
Neon	100	14½	14½	14½
North Star	100	13	13	13
Nor Star A	49	13½	13½	13½
N Star wts	240	325	325	325
N Star wts 56	100	130	130	130
N Star wts 57	525	425	400	410
NO N Gas	1979	14¾	14¼	14⅝
Nor Phone	200	300	300	300
Ocean Cem	125	16⅜	14½	16
O jockey	850	190	185	185
O jockey pr	100	9½	9½	9½
O jock B pr	100	8½	8½	8½
O jock wts	100	39	39	39
Ont Leon	24	25	25	25
Page Hers	465	33½	33¼	33½
Parker	400	280	270	280
Pbina New	375	9¼	9¼	9¼
PC Jowell	300	18	18	18
Powell R	835	37	36¾	36¾
Pow Corp xd	65	67½	67½	67½
Premium	200	440	440	440
Pres Elect	380	160	160	160
Q N Gas	620	24¼	24¼	24¼
Rob $1 pr	150	16⅜	16⅜	16⅜
Roe Av	3179	15	14⅝	14⅝
Roe Av 5¾	226	104½	104	104½
Royal Bank	727	68¾	68	68½
Russell	165	10	10	10
St L Corp	1540	16½	16⅛	16½
St Maurice	1800	68	65	65
Salada S	835	25⅞	25¼	25¼
Salada S B	365	45½	44½	44½
Salada wts	45	12½	12½	12½
Shawin	730	29⅝	28⅞	29⅝
Sicks	260	32½	32½	32½
Sicks vt	25	33	32	32
Simpsons	321	25⅝	25¼	25⅝
Slater New	30	20	20	20
Steel Can	317	65	64⅞	65
S Propane	605	8¼	8¼	8¼
Tamblyn xd	10	27½	27½	27½
TT Tailors	25	12½	12½	12½
Tor Dom Bk	669	47	46½	47
T [illegible] A	645	44	43¾	44
Tr Can PL	4693	33¼	32¾	32¾
Trans Mt	1795	63¼	62½	63
Trans PPL	100	22	22	22
Union Acc	25	9½	9½	9½
Un Gas	1025	17⅞	17¾	17⅞
U Corp B	80	20⅜	20⅜	20⅜
Univer Prod	100	41	41	41
viceroy B	300	180	180	180
Walk GW	2462	31¾	31	31¾
Westeel	25	13½	13½	13½
W Playwood	100	16	16	16
Weston A	41	29½	29¼	29½
Weston B	180	29½	29⅛	29½
West A wts	385	11½	11¼	11¼
Wpg Cent	925	8⅛	7¾	7⅞
CURB				
Anglo Nfld xd	1000	6½	6½	6½
Asbestos	865	33½	32	32
CD Sug	75	24	24	24
C Cottons pr	25	5⅛	5⅛	5⅛
CG Inv	70	30¼	30¼	30¼
C Paper	900	38¼	37¾	38
Dupont	755	21	21	21
Dupont pr	90	83½	83½	83½
Int Pap	92	106½	106½	106½
Int Util	1330	30	29¼	30
Lob Inc	25	112½	112½	112½
Price Br	100	43	43	43
zeller's	50	30¾	30¾	30¾
PETROLE				
Acme Gas	2000	24	23	24

(Suite, Toronto: p. 15)

Bourse de MONTREAL

Fluctuations des moyennes
3 septembre 1958

Banques	53.32	+0.46
Services publics	145.5	+0.5
Industriels	280.8	+0.9
Combinés	235.7	+0.8
Pulpe et papier	420.7	+5.0
Mines d'or	72.69	+0.20

Cours fournis par L.-G. Beaubien & Cie, Limitée, 70, rue St-Pierre, Québec. Tél. : LA-9-1771

ventes	Titres	Haut	Bas	Fer.
1420	Abit Pow P C	33¼	33	33¼
60	Alg St Co Ltd	32½	—	—
2799	Alum Ltd	28¾	28⅜	28⅝
1075	Alum Co Pfd	47½	47⅜	47½
100	Argus Co P	55½	—	—
1425	Asbestos C L	33½	32¼	—
100	Atlas St Ltd	22½	—	—
1305	Bank Mont.	48	47½	48
852	Bank N S	62	—	—
400	Banq Can. N	46	—	—
210	Bath Pow P A	41½	—	—
889	Bell Tel Can.	42½	42⅛	—
100	Bow Co N A	45¼	45	—
205	Bow Pap G L	5¼	—	—
2755	Braz Tr L P	6⅝	6⅝	6⅝
30	Brit Am B N	42½	—	—
3780	Brit Am C O L	41⅜	41	41⅛
932	Brit Col P C	43¼	42⅝	43¼
575	Brown Co	11⅛	—	—
50	Build Pr Ltd	43¼	—	—
50	Calgary Pow L	75½	—	—
352	Can Cem Co	34¼	34	34¼
50	Can Cem C P	29	—	—
55	Can Iron F L	32	—	—
25	Can Saf Pfd	95	—	—
375	Cdn Bank Ltd	50	—	—
685	Cdn Brew L	33	—	—
210	Cdn Brew L P	33	32¾	33
530	Cdn Brit Al A	10½	—	—
175	Cdn Bronze CL	24	—	—
180	Cdn Cel Ltd	15¼	—	—
75	Cdn Cel Ltd	31	—	—
200	Cdn Hyd Ltd	8⅞	—	—
205	Cdn Ind Ltd	19	—	—
177	Cdn Int P C P	45¾	45½	—
130	Cdn Oil Co	29¼	29	29¼
417	Cdn Pac Rail	27⅛	—	—
540	Cock Farm Eq	13¼	13¼	13¼
9250	Coghlin C L	16	15½	16
655	Comb Ent	13	12½	13
1075	Cons Min Smel	21	—	—
400	Cons Tex M L	250	—	—
60	Cons Glass C L	32	—	—
90	Co Dist L	18¼	18¼	—
485	Distil Co Seag	30½	30¼	30½
1575	Dom Bridge C	23⅛	23	23⅛
225	Dom Co C L	17	—	—
518	Dom Fnd Steel	35	34¾	35
100	Dom Glass Co	79	—	—
400	Dom St Co C	23	—	—
125	Dom Stores L	66½	—	—
775	Dom Tar Che	14⅛	13⅞	14⅛
525	Dom Text Co	9¼	9⅛	9¼
3850	Don Brot L	15	—	—
120	Fam Play C	20½	—	—
191	Found Co C	13½	13¼	13½
260	Faser Co Ltd	29½	29⅜	29½
730	French Pet P	825	820	—
100	Gat Pow Co	36⅝	36½	—
25	Gat. Pow P	105	—	—
25	Gen Dyn Co	58½	—	—
485	Great Lakes P	36	35	36
225	Gyp Lime Al	34½	—	—
175	Ho Oil C L A	20¼	—	—
55	How Smith P M	34¼	—	—
445	Hud B M S	51	50¾	51
127	Imp Bank	52½	—	—
1100	Imp Inv Co A	12½	12¼	12½
664	Imp Oil Ltd	45	44¾	45
420	Ind Acc Co	39	38¾	39
100	Int Bronze P L	13½	—	—
775	Int Nic Co C	81¾	81	81¾
373	Int. Paper Co	107	106	107
280	Int Util Co	29¼	—	—
310	Int Pipe Line	53⅝	52½	53⅝
75	Labatt Pub S L	25¾	—	—
100	Low St Law C	25½	—	—
325	MacMil. Blo B	34¼	—	—
3425	Mas-Har-F	9⅝	9⅝	9⅝
140	Mas-Har P	60⅝	60¼	60⅝
30	Mit Rob L A	39⅝	39½	39⅝
355	Nor Mines L	44½	44⅜	44½
50	Ogilvie Flour M	33	—	—
950	Pac Pet L	19¼	19	—
200	Page-H T L	33⅝	—	—
150	Placer Dev L	10	—	—
405	Pow River C L	37	36⅝	37
85	Pow Co Can.	67¼	—	—
257	Que Nat G C	24½	—	—
3715	Roe Can Ltd	15	14⅞	—
685	Roy Bank C	68⅜	67⅝	68⅛
2725	St Law Co	16½	16⅜	16½
600	St Law Pfd	100	99	100
25	Sal-Shir-H	25⅜	—	—
1598	Shaw. W. Pow	29⅝	29	29⅝
40	Shaw. W A C	31	—	—
125	Shaw W Pfd	46½	—	—
300	Shaw W B P	50	—	—
300	Simpsons L	25⅝	25¼	25⅝
320	St Co Can.	65	64⅞	65
30	Steinb L P	101	—	—
1935	Trans Can.	33	—	—
670	United St C	15	—	—
1230	Wal-Good W	31½	30⅝	31
1200	Weeb Knapp C	325	320	325
25	West Ltd G A	30	—	—

BOURSE CANADIENNE

Cours fournis par L.-G. Beaubien & Cie. Limitée 70, rue St-Pierre, Québec. Tél. : LA-9-1771

ventes	Titres	Haut	Bas	Fer.
200	Mex L P	14	—	—
100	Moore Co	74¾	—	—
150	Nfld L P	46	—	—
100	Premier Stl	425	—	—
990	Que.-Tel	31⅝	30¼	30¼
320	Que.-Tel Wts	13	12½	—
1000	Reitman's	17½	17¼	17¼
1150	Trader's A	44¾	43¾	44¾
210	Trans Mt Oil	63	62¾	63
275	Union Gas	17⅞	17⅞	17⅞
	MINES ET PETROLES			
62800	Alscope Exp	39	33	39
500	Alta	7	—	—
2800	Altas S et I	—	—	5
10000	Aull Metal	11	10	—
2500	Baker Talc	25	24	25
3000	Barnat	209	207	—
3000	Barvallee	6	—	—
500	Beatrice	6	—	—
1500	Bellechasse	33	—	—
3500	Bonnyville	21	18	21
9000	Bornite	10½	10	—
2000	Bouscadillac	8½	8	8½
100	Campb Ch	565	—	—
300	Can Sout'n	360	—	—
100	Cdn Dev	585	—	—
500	Cdn Lith	15	—	—
6500	Canalask	7	6	—
1000	Canorama	29	—	—
5500	Cen Manitoba	11	10½	—
3000	Chipman	8	—	—
675	Cn Denison	15½	15¼	15½
1000	Cn Halliwell	52	—	—
1000	Cn Monpas	8½	—	—
1100	Continental	58	57	58
1500	Empire Oil	10	—	—
700	Falconbri'ge	24⅝	24	—
5000	Fano Min.	5	4½	5
3300	Fatima	57	56	57
17700	Futurity	88	84	88
12000	Gaspe	6	5	6
1000	Gateway	4	—	—
200	Gen Pete A	315	—	—
1300	Golden Age	30	28	30
3000	Gui-Por Ura	6	—	—
1100	Gunnar	18⅝	18¼	—
6000	Halt Cop	6	5	6
1325	Hollinger	24	23⅞	24
2000	Int Ceramic	16	—	—
2500	Iso Uranium	35	34	—
400	Kerr Addis	19	—	—
500	Kontiki Lead	6½	—	—
300	Labrador	21	—	—
15500	Marple Exp	23	20	—
600	Merrill Is	82	80	—
3000	Mid-Chib	43	41	—
7500	Montgary Ex	45	41	—
18500	New Formaq	7½	7	—
23500	New Myl'que	62	56	62
300	New Pacific	10	—	—
200	Nipissing	160	—	—
1000	Norlartic	45	—	—
1000	Nth Am Asb	8	—	—
4000	Obalski	11	—	—
200	O'Brien	104	—	—
500	Opemisca	20	—	—
200	Opemisca	875	—	—
5000	Orchan	26	25	26
500	Partridge	22	—	—
1000	Paudash	51	—	—
3500	Pennbec	25	24	25
2900	Phillips	109	—	—
4000	Pitt	12	—	—
2100	Portage Isl	41	40	41
2100	Provo Gas	325	320	325
1000	Steep Rock	12	—	—
2000	Tache Lake	21	—	—
3100	Tazin	19½	19	—
23000	Tib Explor	19	17	18
42400	Titan Petrol	75	71	72
500	Trebor	5½	—	—
200	United Asbes	625	—	—
1300	United Oils	222	220	222
100	ventures	28½	—	—
200	viola Mac	116	—	—
500	virginia Min	19	—	—
3400	Westburne	99	95	—

Bourse de NEW-YORK

Fluctuations des moyennes
3 septembre 1958

Industriels	513.71	+1.94
Chemins de fer	133.70	+0.47
Services publics	78.85	+0.59
65 autres titres	176.27	+0.77

Cours fournis par Barry & McManamy, 132, rue Saint-Pierre. Québec. Tél. : LA 2-7006

Allied Chemical	88½
Am Br Paramount	19¼
American Can.	47⅜
Am Cyanamid	50⅜
Am Gas	42⅝
Am Smelting	44½
Am Tel et T	18⅝
Am Tobacco	86½
Anaconda Copper	51¼
Atchison Railway	24¼
Atlantic Coast L	38
Avco Mfg	8⅝
Baldwin Lima	13⅛
Baltimore et Ohio	38⅝
Best Food	69
Bethlehem Steel	46½
Boeing Aircraft	44⅜
Bucyrus	30⅜
Bellaicraft	30⅛
Canadian Pacific	28⅝
chance vought	46⅛
Chesapeake e Ohio	60⅜
Cities Service	60⅝
Cleveland Elect	41⅛
Columbia Gas	19⅞
Cons Edison N Y	52⅞
Cons. Nat Gas	46⅛
Corn Products	44⅜
Curtis Wright	30⅛
Delaware et Hud.	24⅝
Détroit Edison	40⅛
Douglas Aicraft	58⅛
Du Pont de Nem	197
Eastman Kodak	12½
Erie	9½
Flying Tiger	8⅛
Ford	41½
General Cable	37
General Electric	64
General Foods	70
General Motors	44
Goodyear Tire	90¼
Gt Northern pr	41⅛
Graham Paige	1⅜
Illinois Central	39½
Inter Harvester	37⅞
Inter Nickel	83½
Int Paper	110
Johns Manville	44⅞
Kansas City S R	73
Kennecott	93½
Locheed	53⅛
Louisville et Nashville	73
Mead Corp	41½
Mesabi	33
Nat. Distillers	24⅝
Nat. Steel	19
Niagar Mohawk	35½
Paramount Pict	42½
Penn R R	14
Proctor Gamble	64⅞
Rock Island	27⅜
Seabord Air Lines	34
Sears Roebuck	32⅝
Shell Oil	83½
South Pacific	52⅛
South Railway	47⅝
Sperry Corporation	19⅝
Stand Oil of Cal	51⅛
Stand Oil n.j.	56
Texas Corp	109½
Union Pacific	30⅝
United Aicraft	64½
U.S. Rubber	47⅛
U.S. Steel	75⅛
vanadium	35⅝
virginia Carolina	19⅝
Westinghouse	63⅛
Woolworth	48⅝

BOURSE AMERICAINE

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Haut	Bas	Ferm.
Brazil. Tract.	7	6¾	6⅞
Brown	12⅛	11⅞	12
C. Marconi	3	2¾	3
Con. Smelt.	21⅝	—	—
Creole	73⅛	73⅛	73½
Electric Bond	33⅜	33⅜	33¾
Humble	70⅛	69¾	—
Imp. Oil	46¼	45½	46
Int. Pete	51⅝	51⅛	—
Mass.-Harr.	10	9⅞	10
Molybdenum	28½	27½	28
Mesabi	34¼	33½	34¼
Pac. Pete	19¾	19⅝	—
Stand. Prod.	12⅝	12⅛	12⅝
St. Lawr. Corp.	17	16⅝	—
Tri Cont. Wts	28¾	28	28½
Webb and Knapp	1⅛	1	1⅛

Bourse des céréales WINNIPEG

Cours fournis par la Presse Canadienne

WINNIPEG, 4. (P.C.) — La situation en Extrême-Orient et les nouvelles relatives à la moisson ont influencé hier la Bourse des grains de Winnipeg. Le marché a cependant été ferme malgré le peu d'offres.

A la fermeture l'avoine était à 1-4 plus haut; l'orge restait inchangée à 3-8 de plus; le lin de 3 1-4 à 4 3-4 plus haut; le seigle de 1 1-8 à 3-4 plus haut.

	Haut	Bas	Fer.
Avoine:			
Octobre	76¼	76	76¼
Décembre	—	—	74¾
Mai	75⅝	75¼	75⅝
Orge:			
Octobre	97⅜	96⅝	96⅝
Décembre	97⅜	96⅝	96⅞
Mai	97¼	96⅝	96⅞
Lin:			
Octobre	303	297½	299⅝
Décembre	299	293½	296
Seigle:			
Octobre	108⅝	108⅜	108¼
Décembre	110⅝	109½	110¼
Mai	114⅜	113⅞	114⅛

Cours du blé No 2 pour exportation aux pays qui n'adhèrent pas à l'accord international du blé.

1 Nor 1.66, No 2 1.62, No 3 1.54, No 4 1.45, No 5 1.37, No 6 1.33, 1 Durum 1.95, No 2 1.94, No 3 1.80.

Prix de l'accord international du blé et du marché domestique:

1 Nor 1.66, No 2 1.62, No 3 1.54, No 4 1.45, No 5 1.37, No 6 1.33, 1 Durum 1.95, No 2 1.94, No 3 1.80.

Cours au comptant

Avoine: 2 CW 80⅝, Ex 3 CW 77¼, 3 CW 74¼, Ex 1 Feed 73⅝, 1 Feed 71⅝, 2 Feed 68⅝, 3 Feed 65⅝, Mixed Feed 47.

Orge: 1 et 2 CW 6 rangs 1.05¼, 1 et 2 CW 2 rangs 1.04¼, 3 CW 6 rangs 94⅛, 4 CW 6 rangs 92⅝, 3 CW 2 rangs 92⅝, 1 Feed 92⅝, 2 Feed 91⅝, 3 Feed 87⅝.

Seigle: 1 et 2 CW 1.06⅞, 3 CW 1.01⅞, 4 CW 90¼, Ergoty 88¼, Track 1.07¼.

Lin: 1 CW 3.03¼, 2 CW 3.00¾, 3 CW 2.64¾, Track 2.99¾.

Office du blé

Cours de l'office du blé pour les ventes locales, ventes aux terminus sujets à confirmation.

Avoine: 2 CW 82¼, 3 Ex CW 78¼, 3 CW 74½, 1 Ex Feed 84, 1 Feed 72, 2 Feed 69, 3 Ex Feed 66, Mixed Feed 47, Mixed Grain 61.

Orge: 1 et 2 CW 6 rangs 1.13¼, 1 et 2 CW 2 rangs 1.11½, 3 CW 6 rangs 1.10½, 4 CW 6 rangs 1.00¼, 3 CW 2 rangs 1.00½, 1 Feed 93, 2 Feed 92¼, 3 Feed 89¼, 3 Mixed Grain 84¼.

Obligations Internationales

(Par A.-M. Kidder and Co.)

Titres	Offre	Dem.
Allemagne 5½-63	144	—
Australie 3½-66	96¼	97⅞
Brésil 3¾ sér. 1-5	99	—
Brésil sér. 6-30	96½	—
Bolivie rep. 7	20	20½
Chili 3-93	39½	39¾
Colombie 3-70	52¾	53½
Danemark 4½-62	100¼	—
Italie 3-77	69½	70½
Medellin 3-78	45	47
Milan 6½-52	117	—
Norvège 4¼-65	100⅛	—
Pérou 3-97	47¾	48⅜
Rome 6½-52	117½	—

Bourse de Londres

LONDRES, 4. — (Reuters). — Les valeurs de tout repos, les titres cotés en dollars et les actions industrielles ont affiché de bons gains à la Bourse de Londres, hier.

Les aurifères sud-africains ont été mornes. Les pétroles et les étains ont baissé légèrement tandis que les cuprifères ont été calmes.

Les banques ont poursuivi leur mouvement de hausse.

Marché des bestiaux

Montréal, 4. — (P.C.) — Les vaches ont rapporté 50 cents de plus que la semaine dernière sur les marchés à bestiaux de Montréal, hier.

Arrivages: 70 bovins, 100 veaux, 100 porcs et 10 agneaux. Offres, mardi: 1,590 bovins, 1,672 veaux, 985 porcs et 500 agneaux et moutons.

Les bonnes vaches ont obtenu $16.50-17.75, les moyennes $15-16.25, les communes $13.50-14.75, les très communes $11.75-13.25; les bons taureaux $18.50-20, les communs $14 50-18.25.

Toutes les catégories de veaux se sont vendues $1 de plus que la semaine dernière. Les veaux de lait et de choix ont donné $26-28, les meilleurs $29, les veaux de chaudière et les veaux d'herbe $16.50-17.50.

Quelque 830 porcs et truies ont été offerts depuis le début de la semaine sur le marché de l'ouest. Les porcs de catégorie A ont fléchi de $1.50 à $27-27.50. Les truies, stab'es ou en baisse de 50 cents, ont rapporté $18.

Sur le marché de l'est, les offres ont porté aujourd'hui et mardi sur 256 porcs et truies. Les porcs ont baissé de $1 à $26-26.50 plus $1.50 par tête. Les truies, également en baisse de $1, ont obtenu $17-19 plus $2.

Aucune cote des agneaux.

Marché des denrées

Montréal, 4. — (P.C.) — Voici les prix des denrées tels que fournis à Montréal hier par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: prix du gros, caisses en bois, extra-gros 57-58; gros 57-58; moyens 48; poulettes 29; B 34-35; C 23. Caisses reçues: 52.

Beurre: arrivages courants admissibles 63 1-4; non admissibles 62-62 1-4; beurre de crèmerie, enveloppé, de première qualité 63 1-2-64 1-2; frais, prix du gros 63 1-2.

Fromage: livré à Montréal, blanc et coloré du Québec 33 1-2; prix du gros pour le blanc et le coloré du Québec 34 1-2; arrivages courants, blanc de l'Ontario, F.A.B. centre de classification 35; coloré 35 1-8; aucune cote pour le prix du gros d'Ontario.

Pommes de terre: nouvelles du Québec, les 75 livres, 1.25-1.35; Nouveau-Brunswick, les 75 livres, 1.50.

Québec 4. — Le marché des oeufs n'a pas varié hier, à Québec.

Le prix de l'or

PARIS, 4. — (P. C.) — Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, cotait 3,530 francs, hier, sur le marché libre de l'or français. L'aigle, pièce d'or américaine de dix dollars, valait 8,620 francs.

LONDRES, 4. — (P. C.) — Cote de l'once d'or fin en argent américain, hier, sur le marché de l'or européen : $35.09 à l'achat et $35.11 à la vente. Prix de l'once de Troyes à la bourse londonienne des lingots : $35.11 1-10; 250 shillings, 7 1-2 pence.

Fonds Mutuels

Cours fournis par A.-M. Kidder & Co.

Titres	Off.	Dem.
Canadian Investment	8.82	9.68
Canafund	35.56	37.34
Champion Mutual	5.23	5.75
Commonwealth Inter	7.33	8.05
Corpora Invest	8.61	9.33
58 Executive	5.26	5.51
Fonds collectif A	5.17	5.90
Grouped Income	3.72	4.07
Growth Mines	3.84	4.04
Growth Oil and Gas	7.94	8.33
Investors Growth	5.58	6.03
Investors Mutual	10.47	11.32
Keystone	11.51	12.46
Leverage	5.52	6.07
Mutual Accumulating	6.93	7.57
Mutual Income	5.00	5.46
Pret et evenu	5.18	5.66
Radisson	4.76	5.23
Regent Fund	5.13	5.64
Supervised Amer	6.38	6.85
Supervised 55	35.14	—
Supervised Exec 56	28.82	—
Supervised Exec 57	4.94	—
Supervised Growth	1.78	1.91
Sup Income	3.91	4.20
Tv Electronic	11.85	12.92
Timed Invest	5.40	5.40

A signifie moins et B plus la commission d'échange.

MINES HORS LISTE

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Bald Mountain	7	9
Belmont	5	10
Garland	7	12
Glencona	1½	2½
Indept	8	10
Kenmac	5	10
Lun Ech	20	24
Martin Bird	6	8
M Oka	12	15
N T L	15	20
Nipiron	14	17
Norbeau	45	55
Oklend	4	6
Pascalis	10	14
Provincial	—	4
Quejo	4	6
Rand M	8	11
Scott Ch	5	7
Stight	3	5
W Leys	6	8
Young D	16	19

Devises étrangères

Cours compilés par la Banque de Montréal et fournis par la Presse Canadienne

Etats-Unis (dollar)	$0.97⅝
Angleterre (livre)	2.73¾
Belgique (franc)	.0196⅝
Tchécoslovaquie (cour)	.1365
Danemark (cour)	.1420
France (franc)	.0023 7-16
Allemagne (mark)	.2342
Hollande (florin)	.2590
Italie (lire)	.00157
Mexique (peso)	.0785
Norvège (cour)	.1373
Suède (cour)	.1895
Suisse (franc)	.2288
vénézuéla (bolivar)	.2944

(Cours Nominaux).

Valeurs au comptoir

Cours fournis par Rippon & Co., Inc. Montréal

Titres	Offre	Dem.
Ang. Can. Tel A	31½	32½
Banque d'Economie	34	—
Banque d'Epargne	52	54
Banque Provinciale	32½	34
Briqueterie St-Laurent	60	—
C. Delhi	7⅝	8
C. Javelin	9¼	9¾
Corp. d'Exp. Financière	11½	12
Crédit Foncier	70	—
Dupuis Frères P	21	—
La Laurentienne	50	—
La Prévoyance	56	—
La Sauvegarde	50	—
La Solidarité	37	—
Les Prévoyants	35	45
Manufacturers Life	252	255
Que. Telephone 5 p.c. p	19	—
Soc. d'Admin. et Fiducie	85	—
Trust Gén. du Can. P	100	—
Westcoast Transmission	24¾	25¼

Rémunération hebdomadaire dans les manufactures au 1er juillet

OTTAWA. — Un bulletin provisoire du B.F.S. annonce que, du 1er juin au 1er juillet, il y a eu baisse de la rémunération hebdomadaire et horaire, ainsi que de la semaine de travail. En effet, la moyenne de la rémunération hebdomadaire est tombée de $68.05 le 1er juin à $67.51 un mois après la rémunération horaire de 167.2c. à 166.7c., et la semaine de travail de 40.7 à 40.5 heures. Au 1er juillet 1957, les chiffres correspondants étaient de $65.37, 161c. et 40.6 heures.

Dans le secteur des biens durables, la rémunération horaire est tombée à 179.6c. (180.3 au 1er juin) et la moyenne de la rémunération hebdomadaire, à $72.92 ($74.10); cette baisse est imputable en partie à la modération des heures de travail supplémentaires dans l'industrie automobile et les entreprises agricoles. La baisse s'explique aussi en partie du fait que la rémunération dans les aciéries a retrouvé son niveau après la hausse enregistrée au 1er juin à la suite des primes payées au personnel qui a travaillé le jour de la fête de la reine Victoria. Dans le secteur des non durables ,la moyenne de la rémunération hebdomadaire a augmenté légèrement ($61.94 contre $61.90), de même que la rémunération horaire (153.7c. contre 153.6c.); mais la semaine de travail est restée inchangée (40.3 heures).

Les primes payées aux mineurs du Québec qui ont travaillé le jour de la Saint-Jean-Baptiste sont responsables en partie de la hausse de la rémunération dans le secteur minier, où elle est passée de $80.02 le 1er juin à $81.20 le 1er juillet, et de 194.7c. l'heure à 195.2c. Quant au transport électrique et motorisé, la moyenne de la rémunération hebdomadaire y a augmenté de $73.67 à $74.47, mais elle s'est contractée dans la construction ($73.15 contre $73.54) aisi que dans les services ($38.07 contre $38.41).

Moyenne des heures et de la rémunération des salariés à l'heure dans certaines industries, semaines terminées le 1er juillet 1958, le 1er juin 1958 et le 1er juillet 1957.

Industries	Moyennes des heures par semaine (nombre) 1er juill. 1957	1er juin 1958	1er juill. 1958	Moyennes de la rémunération horaire (cents) 1er juill. 1957	1er juin 1958	1er juill. 1958	Moyennes de la rémunération hebdomadaire (dollars) 1er juill. 1957	1er juin 1958	1er juill. 1958
Fabrication	40.6	40.7	40.5	161.0	167.2	166.7	65.37	68.05	67.51
Durables	40.8	41.1	40.6	172.4	180.3	179.6	70.34	74.10	72.92
Non-durables	40.4	40.3	40.3	148.7	153.6	153.7	60.07	61.90	61.94
Industrie minière	42.8	41.1	41.6	187.4	194.7	195.2	80.21	80.02	81.20
Transports électrique et motorisé	44.5	44.3	44.7	160.4	166.3	166.6	71.38	73.67	74.47
Construction	42.1	41.5	41.4	174.3	177.2	176.7	73.38	73.54	73.15
Services	40.2	39.8	39.7	92.5	96.5	95.9	37.19	38.41	38.07

Indices des valeurs mobilières

(1935 — 1939 = 100)

	1958 21 août	14 août	24 juillet
Valeurs de portefeuille			
Total des actions ordinaires	250.3	252.4	245.4
Industrielles	260.0	263.1	255.5
De services d'utilité publique	194.1	194.0	188.9
Bancaires	282.9	279.7	275.3
Titres miniers			
Total	105.9	106.1	103.5
D'or	74.1	73.8	71.9
De métaux communs	178.8	180.2	176.0

Le Canadien National a accusé un déficit de $2,729,000. en juillet

MONTREAL. — D'après le bilan mensuel du Canadien National, les recettes d'exploitation de la compagnie se sont élevées en juillet 1958 à $62,770,000 et les frais, les taxes et les loyers ont atteint $60,041,000.

Le déficit net d'exploitation a été de $2,729,000.

En juillet 1957, les recettes d'exploitation s'étaient élevées à $65,186,000 et les frais, taxes et loyers à $66,067,000, entraînant un déficit net d'exploitation de $881,000.

Ces chiffres ne comprennent pas les charges fixes.

Voici le sommaire :

	MOIS DE JUILLET 1958	1957	Augmentation ou diminution	
Recettes d'expl.	$62,770,000	$65,186,000	$2,416,000	(D)
Frais, taxes et loyers	$60,041,000 F	$66,067,000	$6,026,000	(D)
Recette nette	$ 2,729,000	$ 881,000 (D)	$3,610,000	
PERIODE DE SEPT MOIS				
Recette d'expl.	$40,848,001	$454,443,000	$49,595,000	(D)
Frais taxes et loyers	$422,418,000	$445,701,000	$23,283,000	(D)
Recettes nette	$ 17,570,000 (D)	$ 8,742,000	$26,312,000	(D)

(d) Déficit.
(D) Diminution.

Déclin des expéditions de voitures automobiles

OTTAWA. — Les expéditions d'origine de véhicules automobiles de fabrication canadienne (de tourisme et commerciaux) ont été moindres en juillet et en janvier-juillet de cette année qu'au cours des mêmes périodes de l'an dernier. En juillet, les expéditions ont baissé de 25 p.c. (25,969 contre 34,486 un an plus tôt) et de 18 p.c. en janvier-juillet (242,922 contre 296,295). Au cours du mois, les expéditions de véhicules importés des Etats-Unis se sont beaucoup accrues (1,131 contre 636), mais elles ont décru de 10 p.c. au cours des sept mois (12,390 contre 13,801).

En juillet, les expéditions d'autos canadiennes ont diminué de 27 p.c. (20,892 contre 28,724 un an plus tôt); elles comprenaient 19,586 (26,865 un an auparavant) destinées au marché canadien et 1,306 (1,859) destinées à l'exportation. Les expéditions de véhicules commerciaux ont baissé de 12 p.c. sur une année plus tôt (5,077 contre 5,762), soit 4,349 (5,116) pour le marché national et 728 (646) pour le marché étranger.

Au cours de janvier-juillet, les expéditions de voitures de tourisme ont décru de 17 p.c. (203,844 contre 246,069); le marché canadien en a reçu 190,218 (232,374) et le marché étranger, 13,626 (13,695). Au cours des sept mois, les expéditions de véhicules commerciaux ont baissé de 22 p.c. (39,078 contre 50,226); il y en avait 34,760 (45,252) pour la vente au Canada et 4,318 (4,974) pour l'exportation.

Production d'énergie électrique en juillet

OTTAWA. — En juillet, la production nette d'énergie électrique provenant des usines dont la production est d'au moins dix millions de kwh par an a augmenté de 8.1 p.c. sur un an plus tôt (7,671,815 mwh contre 7,099,074), pour porter à 56,033,844 mwh (52,018,920) la production de janvier-juillet et l'accroître ainsi de 7.7 p.c.

En juillet, les importations d'énergie électrique ont baissé brusquement de 113,200 mwh en 1957 à 14,460 en 1958, tandis que les exportations ont diminué plus modérément, soit de 530,357 à 390,714 mwh. L'énergie disponible au pays a donc augmenté de 9.2 p.c. (de 6,681,917 à 7,295,561 mwh). Sur ces disponibilités, quelque 340,262 mwh ont été consommés par des chaudières électriques, au regard de 216,837 mwk en juillet 1957.

Toutes les provinces, sauf l'Ontario, ont accusé une augmentation de la production nette, et il en a été de même au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest. Voici les chiffres : Québec, 3,494,378 (2,827,279 un an plus tôt) mwh; Ontario, 2,288,643 (2,581,238); Colombie canadienne, 934,391 (800,829); Manitoba, 236,910 (236,681); Alberta, 199,373 (178,967); Saskatchewan, 144,392 (130,649); Nouveau-Brunswick, 126,212 (112,759); Nouvelle-Ecosse, 121,062 (115,317); Terre-Neuve, 109,853 (100,394); Yukon et Territoires du Nord-Ouest, 11,660 (10,489); et Ile-du-Prince-Edouard, 4,941 (4,472).

Bell Telephone Company

La compagnie de Téléphone Bell du Canada a avisé la Bourse de Montréal à l'effet qu'il a été émis 25,756 actions ordinaires, au cours du mois d'août, en vertu du plan d'option sur des actions de la compagnie en faveur de ses employés; ce qui porte donc le total en circulation à 18,121,017 actions.

Recul de l'indice des prix de gros en juillet

OTTAWA. — L'indice général des prix de gros au Canada (1935-1939=100) a fléchi de 0.2 p.c. entre juin et juillet pour passer de 227.4 à 227; c'était 0.5 p.c. de moins qu'en juillet 1957 (228.2). Des huit éléments, un a avancé sur un mois plus tôt, quatre ont reculé et trois n'ont pas varié.

L'indice des produits animaux est descendu de 1.9 p.c. par rapport à juin (252.3 contre 257.2), vu que les baisses des bestiaux, de la viande fraiche, de la viande traitée et de la volaille ont plus que contre-balancé les hausses des oeufs et des peaux. Les métaux non ferreux ont baissé pour la septième fois successive pour passer de 163.7 à 162.8; le prix du nickel a enregistré la baisse la plus importante dans ce groupe. Quant aux minéraux non métalliques, leur indice a reculé de 0.1 p.c. (186.8 contre 187), alors que celui des produits chimiques descendait de 0.1 p.c. également, soit de 182.9 à 182.7. Pour ce qui est des textiles, des articles en bois et en fer, les indices n'ont pas changé et se sont établis respectivement à 228.4, 295.8 et 251.6.

L'indice des substances végétales est monté de 1-2 p.c. au regard de juin (198.8 contre 196.5) et l'emportait de 1.8 p.c. sur l'indice de juillet (195.2). Le gain relativement au mois précédent est dû principalement à des hausses pour les pommes de terre, les fruits frais, le foin de l'Ouest, les aliments pour volaille et bestiaux, et les substances et huiles végétales.

Produits agricoles
PRIX DU BEURRE, DES OEUFS ET DES PATATES

PRIX DU BEURRE

Québec, 92 points	63½
No 1, moules d'une livre	65

PRIX DES OEUFS

Catégorie	A	B	C	D	E
Ex. gros	48-50	55-56	62-63	68-70	55½
Gros	47-48	54-55	61-62	67-70	53½
Moyens	37-38	44-45	52-53	58-60	46
Petits	23-24	28-30	35-36	40-42	27½
B	26-27	32-33	40-42	46-48	33½
C	18-20	23-28	27-28	33-35	22

A—Prix aux producteurs
B—Prix aux postes enregistrés à la caisse
C—Prix aux détaillants
D—Prix aux consommateurs
E—Bourse canadienne des denrées

TABLEAU DES VOLAILLES
Prix aux producteurs (Sujets vivants)

Poulets De gril	
3 livres	20-22
A rôtir	
3 à 4 livres	20-22
4 à 5 livres	23-24
5 à 6 livres	24-25
6 livres et plus	25-28
POULES	
3 livres	13-14
4 à 5 livres	16-18
5 livres et plus	20-22
Dindons	
Moins de 10 livres	30-32
10 à 20 livres	32-34

Prix du gros Aux détaillants

Catégorie	3 livres			
Poulets De gril				
A	30-32			
B	28-30			
A rôtir	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 livres et plus
A	30-32	32-34	38-39	39-40
B	28-30	30-32	36-37	37-39
Poules	3 livres	4-5 lbs	5 lbs	
A	23-25	26-28	30-32	
B	21-23	24-26	28-30	
DINDONS	Moins de 10 livres			
A	46-48			
B	42-43			
	10 à 20 livres			
A	48-50			
B	43-44			

PRIX DES PATATES
Sacs neufs consu-
Québec, nouvelles, 75 livres $1.25-$1.30

Tendances des marchés

Bourse de New-York

NEW-YORK, 4, (P.C). — La bourse à Wall Street a atteint un nouveau record pour 1958 avec le marché d'hier. Le virement a porté sur 3,240,000 actions contre 2,930,00 mardi.

La moyenne que la Presse Associée établit pour 60 valeurs a enregistré un gain de 70 cts et atteint $186.60, soit 10 cts de plus qu'au dernier record du 11 août dernier. Les industrielles ont gagné 80 cents, les chemins de fer 30 cents et les services publics 60 cents.

Studebaker-Packard a été la valeur vedette de la journée enregistrant des gains de 1-4 à 7 3-4 sur 100,000 actions.

Parmi les valeurs canadiennes, Hudson Bay Mining a gagné 1-2, Seagram et International Nickel 3-8 chacun. Canadian Pacific et Granby Mining 1-4 chacun et Aluminium Ltd 1-8.

A la Bourse Américaine, le virement était de 1,070,000 actions contre 970,000 mardi, et les prix étaient mixtes.

Bourse de Montréal

MONTREAL, 4, (P.C.). — Les cours étaient généralement fermes et le marché actif, hier à la Bourse de Montréal et à la Bourse canadienne.

On a surtout une avance des valeurs industrielles.

Le virement industriel a été de 86,000 actions et le virement minier et pétrolier de 370,300.

Le nombre des valeurs négociées a été de 236, dont 96 ont enregistré une avance, 58 une baisse et 82 sont restées inchangées. Cinq valeurs ont enregistré leur plus faible cote de l'année et 31 leur meilleure cote.

Bourse de Toronto

Toronto, 4. — (P.C.) — Les valeurs industrielles étaient les plus marquantes hier à la Bourse de Toronto.

Elles ont porté leur indice à 476.67, soit un record pour 1958. Ce qui représente un gain de 2 1-2. Les aurifères et les p-troles de l'ouest ont gagné plus d'un demi point et les métaux usuels un quart de point.

Le virement a porté sur 3,794,000 actions. C'est le plus élevé depuis trois semaines. La veille il avait porté sur 3,232,000 actions.

Devises étrangères

New-York, 4. — (P.C.) Le dollar canadien était en baisse de 1-8 à $1.02 17-32 en devises américaines hier; il y a une semaine il était à $1.03 1-32. La livre sterling, en baisse de 1-16, à $2.80 3.32.

Montréal, 4. — (P.C.) — Le dollar américain a fermé hier à un un escompte de 2 15-32 pour cent en devises canadiennes, en hausse de 5-32. La livre sterling, en hausse de 5-16, à $2.73 1-8.

Dollar américain offert 97 1-2; demandé 97 9-16.

Les Obligations de convertissement

Comme on le sait, la plupart des banques et maisons de finance sont autorisées à faire l'échange des Bons de la Victoire pour les nouvelles Obligations de Convertissement du Gouvernement canadien.

Parmi les maisons locales où l'on peut effectuer ce changement, mentionnons particulièrement les maisons suivantes : Clément-Guimont Inc., La Corporation de Prêts de Québec, J.-T. Gendron Inc., Lagueux & DesRochers Ltée et Jacques Legaré & Cie Ltée.

Ces noms, bien que mentionnés dans la page d'annonce publiée mardi, contenaient certaines erreurs et afin qu'il n'y ait pas de malentendu quant à leur identité, nous avons cru devoir les rappeler à l'attention de nos lecteurs.

PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
DANS LA COUR SUPERIEURE
No 93,530

DAME HONORE PICHE, domiciliée à 523, St-Cyrille ouest, dans les cité et district de Québec,

DEMANDERESSE
VS

DAME JEANNE FLUET GUTTERMAN, épouse séparée de biens de Auguste Gutterman, domiciliée avec son époux à 1069, avenue Carter, New-York, aux Etats-Unis et actuellement à Beebe Plain, Lac Memphrémagog, dans le comté de Stanstead, district de St-François,

DEFENDERESSE
ET

AUGUSTE GUTTERMAN, domicilié au même endroit, mis en cause pour autoriser son épouse aux fins des présentes.

MIS EN CAUSE

Il est ordonné au mis-en-cause de comparaître dans un mois à compter de la dernière publication du présent ordre. "L'ACTION CATHOLIQUE" et "QUEBEC CHRONICLE TELEGRAPH".

(Signé) GUY FORTIER, D.P.C.S.
BUREAU DU PROTONOTAIRE,
QUEBEC, 2 SEPTEMBRE 1958
COPIE CONFORME
MARQUIS, MARCEAU & JESSOP,
procureurs de la demanderesse

AVIS DE SOUMISSION

Des soumissions scellées, en triple exemplaire, adressées au soussigné et portant au verso la mention "Soumission pour le pavement en asphalte, de chemins et terrain de stationnement, à la Ferme Expérimentale Fédérale de Ste-Anne-de-la-Pocatière, P.-Q." seront reçues jusqu'à 2 heures de l'après-midi (heure avancée de l'Est) jeudi le 11 septembre 1958.

On peut voir et obtenir au Bureau de la Ferme Expérimentale de Ste-Anne-de-la-Pocatière les spécifications des travaux à exécuter ainsi que les formules de soumission.

Il ne sera tenu aucun compte des soumissions qui ne seront pas présentées sur ou selon les formules mentionnées ci-dessus et conformément aux conditions mentionnées.

Chaque soumission doit être accompagnée d'un dépôt sous forme de chèque visé, tiré sur une banque à charte du Canada, payable au Receveur Général du Canada, ou d'obligations au porteur, selon ce qui est indiqué dans la formule de soumission, ce dépôt représentant 10 p. 100 du montant de la soumission. Le dépôt du soumissionnaire heureux sera gardé à titre de garantie jusqu'à ce que les travaux soient complétés, tandis que les dépôts des autres soumissionnaires leur seront retournés dès l'adjudication du contrat.

La plus basse soumission ou une soumission en particulier ne sera pas nécessairement acceptée.

J.-R. PELLETIER
Régisseur

Ferme Expérimentale Fédérale,
Ste-Anne-de-la-Pocatière, P.Q.
Le 29 août, 1958.

Achats et Ventes
OBLIGATIONS et ACTIONS
Spécialités:
Obligations de:
Gouvernements — Municipalités — Institutions Religieuses et Utilites Publiques

J.-N.-E. GRENIER président
J.-P.-E. RUEL vice-président
Armand LECLERC directeur
Marcel ST-LAURENT directeur
Ed. BARNARD directeur et secrétaire

GRENIER, RUEL & CIE INC.
TEL.: LA 5-6101 — 71, RUE ST-PIERRE, QUEBEC
Courtiers Valeurs de Placement

Greenshields & Co Inc
Valeurs de placement
Montréal Québec — Toronto Ottawa London, Ontario — New-York Sherbrooke

Toronto

(Suite de la page 14)

Ajax	1000	63	62	63
AP Cons	523	37	37	37
All Rox	2565	40½	40	40½
Am Ledue	1800	19	18½	19
Anchor	1500	18	17	17
Anglo Am	100	925	925	925
Asamera	600	175	170	175
Bailey SA	530	900	890	900
Ball S pr	75	25	24⅝	24⅝
Ball S 5¾ pr	200	22¼	22¼	22¼
Banff	200	190	190	190
Bata	2000	8	7	7
Britalta	5000	211	205	210
Calalta	5200	83	81	83
Cal Ed	120	29¼	29¼	29¼
C Oil L wts	100	100	100	100
CS Pete	1420	355	350	355
Cdn All Oil	400	620	615	620
C Chieftn	34800	176	162	175
Cdn Dev	945	590	580	590
C Ex Gas	4300	260	256	260
C Homestd	500	192	192	192
C Husky	5310	15¼	15	15⅛
C Husky wts	590	915	890	900
Cdn WO	2366	260	260	260
Cent Del	1135	890	880	880
Charter Oil	1250	172	171	171
Commoil	500	86	86	86
Com Pete	200	165	165	165
C Allenbee	500	7½	7½	7½
C Dragon	2500	26	25	26
C Mic Mac	1400	395	390	390
C West P	1000	550	545	550
Cree Oil	3500	430	420	420
Cree wts	6150	180	170	175
Dev Pal	4600	138	135	137
Dome Pete	1175	11⅝	11⅛	11¼
Duvex	4500	14	13⅛	13⅛
Fargo	270	630	630	630
Gr Plains	200	17½	17¼	17¼
Highwood	3000	23½	21½	22
Home Oil A	607	20⅝	20½	20¾
Home Oil B	326	19⅝	19½	19½
H B Oil G	1451	19¾	19½	19¾
Humber	23050	190	186	189
Jump Pnd	1000	27	26	27
Majtrans	4000	4	4	4
Marigold	1000	10	10	10
Medal	2725	265	235	260
Midcon	5300	72	71	71
Mill City	3000	23	22¼	22½
N Bristol	4700	15	14½	14½
N Cont	2500	38	36	36
N Davies	1500	20	20	20
Northcal	17700	30	27½	29
NCO wts	420	135	135	135
Okalta	1400	112	112	112
Pac Pete	5765	19⅛	18⅞	19
Pan West	1700	27	27	27
Permo pr	3950	187	180	180
Peruv Oils	[illegible]	160	156	158
Phillips	5520	125	110	125
Ponder	2000	22	22	22
Provo Gas	35635	330	315	325
Richwil	3000	138	133	138
Rocky Pete	1490	11	11	11
Royalite	590	11	11	11
Royalite pr	100	20⅝	20⅝	20⅝
Secur Free	6380	635	620	635
South U	13500	20	18	20
Spooner	2000	17	17	17
Stanwell	1906	85	81	85
Tex Cal	6000	38	37	38
Tidal	7400	90	86	88
Triad Oil	1400	450	440	440
Un Oils	6990	225	220	225
Un Canso	1500	200	200	200
Wayne	62000	19	18	19
Wsburne	3000	97	95	97
Wespac	1000	20	19½	19½
W Cdn OG	1200	163	165	165
W C O G rts	2100	10	8	8
W Maygill	1225	214	206	214
W Decalta	675	174	170	170
W Naco	625	95	95	95
Yan Can	1500	11	10½	11
CURB				
Dalhousie	68500	20	15½	17
MINES				
Advocate	1000	340	330	340
Agnico	20560	52	48	52
Akaitcho	8600	66	65	65
Algom	1375	17	16½	17
Algom v t	1150	575	563	565
Am Lardr	3000	15	15	15
Amal Rare	11250	20	18	18
Anacon	2065	48	48	48
Anglo Hur	100	11½	11½	11¼
Apex Res	5000	4½	4	4½
Arcadia	3500	16	15	15
Area	10300	120	115	116
Atlas Yk	1000	8½	8½	8½
Atlin Ruf	10500	21	20½	20½
Aubelle	2500	6	6	6
Aumacho	13000	15	12½	15
Aumaque	3500	10	9½	9½
Aunor	100	240	240	240
Avilla	4500	7	7	7
Barnat	36950	210	204	207
Barvue	1900	18	15	17
Bary Expl	1000	72	72	72
Baska	4500	18	18	18
B-Duq	512	20	20	20
Beaucage	968	35	35	35
Beav Lod	1000	20	20	20
Belcher	5300	116	112	112
Belleterre	300	180	175	175
Bevcon	18000	20	20	20
Bicroft	2800	107	101	107
Bicroft wts	1500	23	20	20
Bidcop	4600	18	15	17½
Black Bay	1300	24	24	24
Bonville	1000	6	6	6
Bouscad	14200	9	7	8
Bouzan	5100	47	46	47
Bralorne	135	620	620	620
Broul Reef	1000	57	54	54
Brnhrst	3500	5	5	5
Bufad	5500	7	6½	7
Buff RL	2500	8	8	8
Bunker Hill				
Cable	6283	32	30	31
Camp Chib				
Cdn Astoria	1150	7½	7	7
C Malart	11950	70	67	69
Cdn Thor	1000	6½	6½	6½
Canam	2000	29	29	29
Candore	5000	19	19	19
Can Erin	6849	22	21½	21½
Can Met	6200	123	118	120
Captain	8500	12	12	12
Cassiar	925	800	790	800
Castle	100	350	350	350
Cayzor	100	300	300	300
Cent Pat	65	90	90	90
Cent Porc	14500	27	25	27
Cheskirk	2200	6½	6½	6½
Chester	4000	22½	22½	22½
Chib Jac	2200	46	46	46
Chib Kay	2000	15	14½	14½
Chib M	3300	85	85	85
Chimo	1000	52	52	52
Coch Will	2700	270	268	268
Cody-Reco	4000	21½	21½	21½
Coldstrm	9200	32	31	32
Colomac	1500	8	8	8
Coniagas	750	58	58	58
Con Key	500	22½	22½	22½
Com Met	11900	39	32	37
C Bellekeno	2500	13	12	12
C Beta G	2500	16	16	16
C Callinan	3500	13	13	13
C Denison	3036	15½	15⅜	15½
C Den wts	2520	510	500	505
C Discovery	3150	350	335	335

C Fen	1800	65	64	65
CG Arrow	2000	19	18	18
C Halliwell	56325	55	50	53
C Marben	4000	35	33	34
C Marcus	220	62	60	62
Con M and S	1170	21	20⅝	20⅝
C Mogul	1896	170	170	170
C Morrison	2500	25	24½	25
Con Negus	16800	28	22½	26½
C Northland	500	32	32	32
C Persh	2000	12	12	12
C Regcourt	7500	16½	16	16
Con Sud	9700	70	67	69
Conwest	600	310	300	310
Cop Man	10500	12½	11½	12½
Coprand	6252	190	181	185
Coulee	1800	61	60	60
Cournor	500	8	8	8
Croinor	1000	12	12	12
Crowpat	500	11	11	11
Cusco	10800	14	13	13½
Daering	4325	35	29	32
D'Aragon	61506	55	50	53
De Cour	2200	27	27	27
D'Eldona	1233	8½	8½	8½
Deinite	700	52	52	52
Dome	405	11⅝	11⅛	11¼
Donalds	1500	13	13	13
Duvan	300	16	16	16
E Amphi	85000	21	29½	21
East Mal	4650	175	165	175
East Sull	200	190	190	190
Elder	2000	72	70	72
Eldrich	1000	35	35	35
El Sol	1500	10⅛	10½	10½
Expl All	2200	17	16½	17
Falcon	3190	24⅜	23¾	24
Faraday	525	120	119	120
Fara wts	[illegible]	45	45	45
F'west Tung	500	14	14	14
Fed Kirk	5300	6½	5½	5½
Francoeur	11000	16	15	16
Frobisher	4005	164	155	160
Geco Mines	1880	13¾	13¾	13¾
Genex	1000	16½	16½	16½
Geo Scien	1000	37	37	37
Giant YK	125	560	560	560
Gold Eagle	82150	22	21	21
Gold Man	1550	35	34½	35
GF Uran	18800	32	30	30
Grah Bous	14850	9	8	8½
Grandroy	2000	18	18	18
Granduc	3000	170	160	160
Greyhk	4600	18	17½	18
Gulch	6100	21	20	21
Gunnar	6100	21	20	21
Gunnar	5452	18⅝	18⅛	18⅛
Gunnar wts	1600	825	810	825
Gwillim	7500	6½	6½	6½
Hallnor	100	185	185	185
Halmon	1000	67	67	67
Hard Rock	3500	11	10	10
Hard Rock	3500	11	10	10
Har-Min	2000	12½	12	12
H of Lakes	1000	8	8	8
Headway	15900	64	62	63
Heath	7500	8	7½	8
High Bell	400	138	138	138
Hollinger	100	24	24	24
Hoyle	400	415	410	410
Hud Bay	333	51	50⅝	51
Hugh Pam	1000	23	21	23
Ind Lake	2000	7	6½	6½
Int Nickel	5792	81⅜	81	81⅛
Int Ran	44900	32	28	31
Irish Cop	18930	240	227	240
Iron Bay	1000	168	165	165
Jacobus	12675	220	215	218
Jaye Expl	7450	70	68	69
Jeanette	500	10½	10½	10½
Jellicoe	5000	13½	13	13
Joli[illegible]	2500	29	29	29
Jonsmith	5500	14	14	14
Jowsey	3832	50	49	49
Kerr Add	910	19	18⅝	18¾
Kilem wts	700	42	42	42
Kirk Hud	1500	6	6	6
Kirk Min	1000	39½	39½	39½
Labrador	860	21¼	21	21
Lake Cin	8455	118	110	113
L Dufault	1000	69	69	69
Lake Ling	1000	9½	9½	9½
L Osu	500	22	22	22
L Shore	1713	510	510	510
La Luz	400	330	330	330
Leitch	400	141	140	141
Lencourt	3500	12½	12	12½
Lexindin	6500	5½	5	5
LL Lac	400	190	190	190
Lomega	2666	5½	5	5½
Lorado	5300	56	55	56
Lorado wts	300	30	30	30
Lyndhst	4000	18	17½	18
Lynx	5300	10½	10	10½
Macassa	1750	310	300	299
Macdon	18000	27	25	27
Macfie	15000	10½	10	10
MacLeod	2500	105	105	105
Madsen	3000	249	245	245
Malartic	1400	110	103	110
Maralgo	52600	42½	35	38
Maritime	5625	97	95	97
Matach	7050	23½	23	23
McIntyre	300	84	83¾	84
McMar	3020	15	15	15
McWat	1500	22	22	22
Merrill	2300	81	80	80
Midrim	600	88	88	88
Milliken	3085	262	258	260
Min Corp	217	12½	12½	12½
Min-Ore	8500	20	19½	20
Moly	200	27½	27½	27½
Moly wts	100	16⅝	16⅝	16⅝
Multi-M	1500	60	60	60
Nama Cr	2100	18	17½	17½
Nat Expl	8000	15	14½	15
Nealon	2000	7	7	7
Nes Lab	1700	36	36	36
New Alger	1500	8	8	8
New Ath	4000	36	33	33
New Cal	600	25	25	25
New Delhi	2900	34	32	33
N Dicken	2900	34	32	33
N Dicken	450	201	201	201
N Goldvue	500	5	5	5
N Harri	2125	13	12	12
New Hosco	167558	162	139	154
New Hason	8500	12½	12½	12½
N Kelore	1000	6½	6½	6½
Newlund	11500	25	23	24
N Man	1050	23	23	23
N Minda	500	8½	8½	8½
N Mylama	72021	63	54	61
Newnor	18500	10	9	10
New Rouyn	1195	7	7	7
N Senator	725	6	6	6
Nickl M S	1044	86	86	86
Nick Rim	1200	76	76	76
Nipissing	700	159	159	159
Nisto	2500	6½	6½	6½
Nor-Acme	500	13½	13½	13½
Noranda	1167	44¾	44¼	44¼
Norgold	1000	6	6	6
Norlartic	92700	46	41	44
Normetal	340	272	272	272
Norpax	7200	28	26½	27
Norsync	5500	10½	9	9
N Rank	32000	110	106	108
Northsp	3713	305	293	305
Norsp A wts	2100	192	191	191
North Can	800	101	101	101
Norvalie	47000	20	17	20
O'Brien	09300	12	88	110
O'Leary	4000	18	16	18
Opem	2865	895	860	880
Opem	2865	895	860	880
Orenada	1000	11	11	11
Ormsby	1000	46	46	46
Osisko	500	33	33	33
Pamour	7500	75	68	75
Paramaq	1500	7	7	7

Parbec	3000	8	7	7
Pardee	6100	54	52	52
Perron	10000	24	23½	23½
Pick Crow	100	95	95	95
Pitch Ore	1000	6	6	6
Placer	200	9¼	9¼	9¼
Pr Bord	250000	15	13½	15
Preston	1400	600	590	590
Pronto	200	535	535	535
Pros Air	1000	92	92	92
Purdex	82000	21	19	20
Que Ascos	2350	33	31	33
Que Chib	2600	41	41	41
Que Cop	1000	28	28	28
Que Lab	1000	6½	6½	6½
Que Lith	525	425	420	420
Qunston	38700	21¼	18	21¼
Quemont	265	10¼	10¼	10¼
Radiore	2000	47	46½	46½
Rayrock	1400	82	82	82
Rio Rup	3800	8½	8½	8½
Rix Athab	7500	71	65	64
Roche	47200	22	21	22
Rockwin	35500	49	42	46
Rowan Cns	44450	19½	18	18½
St Michl	9000	9½	9	9½
[illegible]	11500	15	14½	15
Sherritt	3325	410	405	405
St Stand	1000	18	17	18
Slocan vr	10700	20	19	20
Sidcona	4500	14	14	14
Stanleigh	10490	129	125	126
Stanligh wts	1580	63	62	62
Starratt	8500	7	6	7
Steep R	2245	12	11¾	11⅞
Sylvanite	900	105	105	105
Ttaurcanis	8950	102	97	99
Taurcan vt	500	90	90	90
Teck H	2260	169	165	169
Temag	14700	100	94	98
Thom L	500	69	69	69
Tiara	500	6½	6½	6½
Tidal pet	7400	90	86	88
Tribag	1000	28½	28¼	28¼
Trin Chib	15000	38	33	37
Ult Shaw	9400	24	22	23½
U Mining	1050	23	23	23
U Asbests	1125	630	620	620
Un Keno	25	385	385	335
Upp Can	62410	105	83	100
vandoo	1100	9	8	8
ventures	921	28½	27½	28½
violam	2200	118	116	117
Wait Am	65	585	575	575
Weedon	1000	20½	20½	20½
Werner	3000	9	9	9
Wilroy	1700	75	75	75
Wiltsey	90000	31	27	31
Winch	8500	8½	8	8
Wr Harg	50	122	122	122
Yale Lead	14100	25	23	23
Yellorex	3000	7	7	7
Yk Bear	2000	99	95	99
zenmac	5100	34	32	33
CURB				
Bulolo	600	370	370	370
Gaspe Cop	25	28	28	28
Pato	800	385	345	345

Total des ventes : 3,794,000

LÉVIS et la Banlieue

L'ACTION CATHOLIQUE

A LEVIS

ABONNEMENTS :
Robert Breton
245, rue Wolfe
Tél.: TE 7-1922

NOUVELLES :
Tél.: TE 7-6972

ANNONCES CLASSEES :
Québec. LA 2-4771

ANNONCES COMMERCIALES :
Robert Breton
245, rue Wolfe
Tél.: TE 7-1922

Entrepreneurs

SERVICE D'AMELIORATION DES FERMES, INC. Entreprises générales. Travaux, construction de chemin, drainage de cours d'eau à la pelle mécanique. Drainage de fermes, terre noire à gazon, travaux de parterres. Location de machinerie. ST-HENRI DE LEVIS. Gérant: L. DUMONT. Tél.: 33-W-4. Bureau: G.-F. Roberge, sec.-trés. Tél.: 51W. 113681—20-8 (2 ms) 88 C.L.

SERVICE DE TV

APPELEZ

Noreau Electrique LTEE

44, rue St-Louis, Lévis

LE JOUR : TE 7-9321

LE SOIR : TE 7-5589

Satisfaction assurée

Décès de Mlle Simone Bilodeau de Lauzon. — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 3 sept. 1958 à l'âge de 48 ans, est décédée Mlle Simone Bilodeau, fille de feu M. Joseph Bilodeau, et de feu dame Amaryllisse Gagnon, demeurant au No 30 rue Cyrille-Ruel, Lauzon.

Elle laisse pour pleurer sa perte: ses frères: MM. Léopold, Rolland et Roger Bilodeau, de Lauzon; sa soeur: Mlle Germaine Bilodeau, de Lauzon; sa belle-soeurs: Mme Léopold Bilodeau et plusieurs oncles, tantes, neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu samedi matin à 8 h. 45. Dépadt des salons funéraires Gilbert et Turgeon, 203 rue St-Joseph, à 8 h. 30 pour l'église de Lauzon, et de là au cimetière paroissial.

Arrestation à Lévis. — La nuit du 3 septembre, la police de Lévis mettait la main au collet de 3 voleurs qui s'étaient introduits dans le restaurant Vital, au coin des rues St-Georges et St-Augustin.

Lorsque la police les prit sur le fait, ils avaient déjà pour au-dessus de $2,300.00 de marchandises de toutes sortes.

Ils furent amenés au poste pour le restant de la nuit, et au matin, le chef J.-A.-L. Arsenault, accompagné du sergent Savard les ont traversés à Québec pour les faire comparaitre en cour. Leur sentence a été reportée dans 8 jours afin de donner le temps à la police provinciale de même qu'aux polices municipales de Québec et Lévis de faire enquête.

Hier soir, le chef Arsenault en compagnie du sergent Savard sont partis en direction du Cap-de-la-Madeleine, dans le but de retracer un quatrième suspect qui se serait enfui à l'arrivée des policiers.

Feu Mlle Simone Bilodeau. — Les Enfants de Marie de la paroisse de Lauzon sont priés de se rendre dire le chapelet c soir à 7 h. 30 p.m. pour le repos de l'âme de Mlle Simone Bilodeau décédée le 3 courant. Son corps est exposé au salon funéraire Gilbert et Turgeon, Ltéeé 203 rue St-Joseph, Lauzon.

Funérailles de Mme Vve J.-S. Royer. — Mercredi dernier, le 27 août, au milieu d'un nombreux concours de parents et d'amis, ont eu lieu en l'église de Lauzon, les funérailles de dame Annie Ruel, épouse de feu sieur J.-S. Royer, décédée à sa résidence 464 St-Joseph à Lauzon, le 23 courant à l'âge de 85 ans.

La levée du corps fut faite par M. le chan. Jos.-V. Boucher, curé de la paroisse, qui a aussi chant le service assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés Arthur Turgeon du collège de Lévis et Jean-Guy Bourget, eccl. au S. de Québec.

La chorale paroissiale sous la direction. de M. l'abbé Hervé Giguère, vicaire, a chanté la messe des morts et des soli furent rendus. Mlle P. Turgeon touchait l'orgue.

La croix était portée par M. L.-P.-J. Ruel, accompagné de Mme Alex. Samson. Une nombreuse délégation des dames de Ste-Anne et Tertiaires, dont la défunte faisait partie, précédait le cortège.

Conduisaient le deuil: son gendre, M. J.-Ignace Samson ; son beau-frère, M. Henri Bessette de Montréal; ses petits-fils, MM. Jean-Yves Godreault, Vincent, Gaston, Raymond, Valois et Simon Samson; son arr.-petit-fils, Guy Godreault; ses neveux. MM. Alphonse Ruel, Emile Duchesneau, Jacques Samson et plusieurs autres.

Dans le long cortège on remarquait, M. Blaise Guay, éch. de Lauzon; MM. Lévis Bourassa et Mario Brousseau, gref. et trés. de la cité de Lauzon; M. Patrick Dumas, chef de police de Lauzon; MM. Urgel Bureau, Fernand et Armand Godreault, Lucien Carrier, Jules Dumas, Julien Samson, Geo.-Henri Blais, Léo Normand, Yvan Samson, Lucien Belanger, Simon Murphy, Adélard Boucher, Jacques Dorval, Nap. Rhéaume, Roland Bourget, Alex. Dumas, Alb. Nadeau, Wilf. Pelchat, J.-L. Blouin, Laval Dumont, Edg. Bégin, Em. Châteauneuf, Roland Poiré, Jules Lavallée, Albert Poiré, Henri Bourget, Jos. Dubreuil, Chs Fortier, Ls Brousseau, Roger et Robert NcNeil, Phil. Patry, Jean Gonthier, Ronaldo Ruel, Antonio Ruel, Emile Julien, Robert Ruel, Marcel Samson, Jos. Vézina, Hilaire Létourneau, Lucien Bérubé, Alxe. Samson, Baltazar Vachon, Donat Bourget, Jacq. Samson(Ls-Ph. Bourget, Henri DeCauzes, Patrice Corriveau, Jean-Guy Bourget, Robert, Piché, Antonio Guay, Léo Fortin, Gilles Blanchet, Raoul Corriveau, Dominique Ruel, Réal et Pierre Samson, Emile Lauzon, Chs et Paul-André Bouchard Jos. et Arth. Bellerive, François Thibault, Emilien Samson, Arh. Lemieux, Jos. Noël, Henri Samson, Gérard Bouchard, D.-A. Lamothe, Robert L'Hébreux, Em. Ringuet, Maurice Ouellet, Amédée Després, Théo. Patry, Alb. Bilodeau, Alphonse Leblond, Léon Laflamme, Pierre Carrier et une foule d'autres.

Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetière de la paroisse et inhumés dans le terrain de la famille.

Funérailles de M. Dominique Gagné. — Samedi dernier, le 30 août, au milieu d'un nombreux concours de parents et d'amis, ont eu lieu en l'église de Bienville, les funérailles de M. Dominique Gagné, époux de dame Rachel Dumont, décédé à sa résidence au No 8 de la rue Samson à Bienville, à l'âge de 64 ans.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Emile Hébert, curé de la paroisse, qui a aussi chanté le service.

Au choeur: M. Charles-Henri Dion, eccl. au grand Séminaire de Québec.

La chorale sous la direction de M. Fernand Samson a chanté la messe des morts et des soli furent rendus. Mme Jules Boulanger touchait l'orgue.

La croix était portée par M. L.-P. Koenig..

Conduisaient le deuil : ses frères, MM. Victorien, Jean-Baptiste et Euchariste Gagné; ses beaux-frères, MM. Arthur Saucier, Auguste Martin, Paul Maurice, Marcel, Emilien, René et Lionel Dumont; son oncle, M. Rosaire Dumont; ainsi que plusieurs neveux et cousins.

Dans le long cortège on remarquait: MM. Roger Dumont, Eugène Poiré, Jean-M. Turgeon, Oscar Rancourt, Ls Dorval, Gérard Cantin, Chs Bégin, Arth. Guay, J.-Chs Cantin, Pierre Guénard, Jérôme Turcotte, L.-P. Ringuet, Alb. Guay, Jos. Samson, Jos. Cloutier, Arm. Guay, Raynald Cloutier, Michel Dumont, Benoit Guay, Ghislan Dumont, Marcel Lacroix, Pierre Guay, J.-M.-A. Gosselin, Yves Guay, Antonio Brulotte, Odilon Labonté, Paul-Emile Létourneau et une foule d'autres.

Après la cérémonie funèbre, les restes mortels furent conduits au cimetière de Lauzon et inhumés dans le terrain de la famille.

La Chambre de Commerce régionale a choisi ses officiers

● Son hon. le maire Gérard Guay, de Sillery, a présidé, samedi après-midi, l'assermentation de l'exécutif de la Chambre de Commerce régionale de Québec, Montmorency, Portneuf et Charlevoix. Le nouveau président est M. Roland Drolet, de Sillery, qui succède à M. Etienne Simard. Le terme d'office de ce dernier finira à l'occasion du congrès de la Chambre de Commerce provinciale, du 17 au 19 septembre, à Montréal. Sur la photo, on remarque, dans l'ordre: MM. Ghislain Hawey, secrétaire-trésorier, Gérard Guay, Roland Drolet, Lucien Marcotte et Louis Plamondon, vice-présidents. La cérémonie d'assermentation a eu lieu à l'hôtel de ville de Sillery. M. Drolet a souhaité la bienvenue aux officiers régionaux. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

Doctorat en histoire au R. P. Cadieux

Le 20 août dernier, le R. P. Lorenzo Cadieux, s.j., professeur d'Histoire à l'Université de Sudbury, Ontario, a obtenu un doctorat d'Université (Ph. D.) Histoire à l'Université Laval.

La thèse présentée par le R. P. Cadieux s'intitulait : "Le R. P. Joseph-Marie Couture, s.j., missionnaire de l'Ontario-Nord et premier prêtre aviateur canadien (1885-1959).

Le jury était composé de MM. Marcel Trudel, secrétaire de la Faculté des Lettres et patron de la thèse, Jean-Charles Bonenfant, Fernand Grenier et Jean Hamelin, professeurs.

Le R. P. L. Cadieux, docteur eu philosophie des Facultés Universitaires de l'Immaculée-Conception, Montréal, a remporté le Prix Champlain 1958.

Le R. P. Cadieux est membre de la Société des Ecrivains Canadiens. Membre-correspondant de l'Institut d'Histoire de l'Amérique française. Fondateur et Directeur de le Société Historique du Nouvel-Ontario. Vice-président de la Société Canadienne de l'Histoire de l'Eglise catholique. Membre du Conseil d'Administration de l'ACELF.

Basse température

BOSTON, — (P. A.) — La température est tombée presque au point de congélation hier matin, dans certaines régions de la Nouvelle-Angleterre. A Greenville dans le Maine, le thermomètre marquait 33 degrés. A Portland il faisait 39 degrés, la plus basse température jamais enregistrée à cette date.

MOTS CROISES

HORIZONTAL

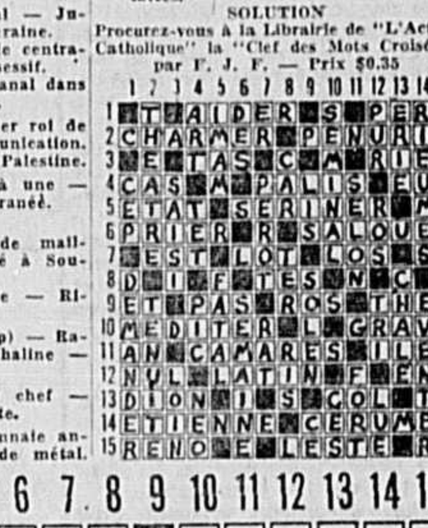
1—Petite pomme douce à cidre — Diminution de prix accordée par un marchand à un acheteur.
2—Cheval d'Espagne — Donation entre vifs.
3—Mot latin signifiant le même — Composition qui imite le diamant — Ville de Palestine.
4—Epaissi — Large sillon.
5—Parcouru des yeux — Beau — Magistrat municipal d'une grande ville moderne — Note de la gamme.
6—Romancier prussien né à Berlin — Lettre grecque — Cabriolet.
7—Ville d'Italie — Note de la gamme — Organe secréteur de la bile.
8—Machine à filer le coton — En forme de voûte.
9—Père de Jason — Tellement — Commune de Suisse.
10—Liliacée — Point cardinal — Jugement d'une cour souveraine.
11—Article — Région de l'Asie centrale — Existe — Adj. possessif.
12—Piscine de Jérusalem — Canal dans lequel coule une rivière.
13—Ville da Galilée — Premier roi de Rome — Partage, communication.
14—Habitation — Plaine de Palestine.
15—Appeler les lettres une à une — Nymphes de la Méditerranée.

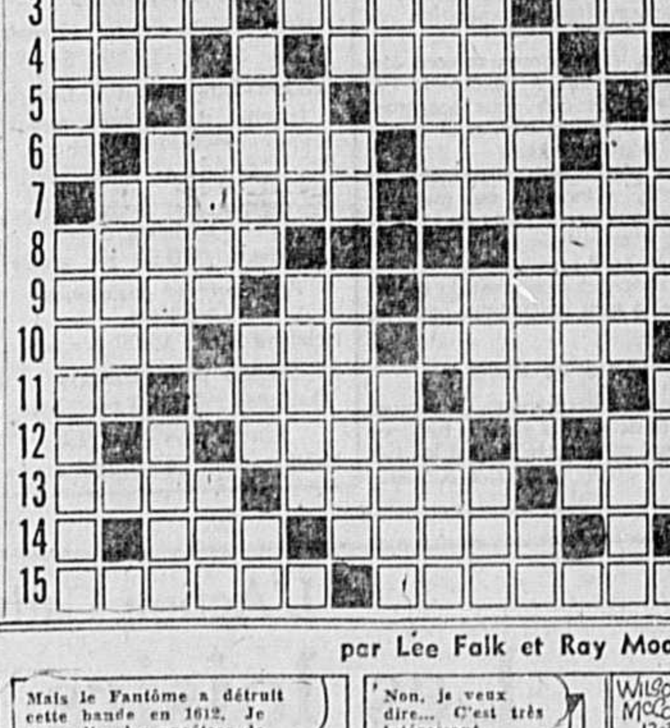
VERTICAL

1—Couvert d'une armure de mailles — Amiral anglais né à Southamton.
2—Port de l'Inde portugaise — Rivière d'Italie.
3—Peur subite, extrême (Pop) — Race asiatique de l'île Sakhaline — Prénom féminin.
4—Mot gaulois qui signifie chef — Oignon à odeur très forte.
5—Symbole chimique — Monnaie anglaise — Situé — Etui de métal.
6—Art. contracté — Plante textile — Eprouver, expérimenter.
7—Greffe — Pronom personnel — Localité du Sahara.
8—Qui a peu ou point d'éclat — Unité monétaire de la Perse.
9—Différer — Adj. possessif — Rivière de France.
10—Ceux qui suivent — Colère — Saur.
11—Préposition latine — Roi d'Israël — Action de verser — Négation.
12—Jeu de cartes — Instrument de fer pour percer des trous.
13—Nom scientifique du genre canard — De peu de longueur — Difforme, désagréable à la vue.
14—Comble d'un édifice — Lieu où l'on s'exerce à tirer.
15—Insecte coléoptère — Ouvrage en lattes.

SOLUTION

Procurez-vous à la Librairie de "L'Action Catholique" la "Clef des Mots Croisés", par F. J. F. — Prix $0.35





LE FANTOME — par Lee Falk et Ray Moore

STEVE CANYON — par Milton Caniff

TERRY ET LES PIRATES — par Georges Wunder

No 18 — 4-9-58

Pierre DHAEL

La Châtelaine de Caumont

Feuilleton de L'Action Catholique

Christian, son Christian était vivant. Il allait revenir.

Quelle douleur! Mais aussi quels regrets! La terrible secousse qui l'avait terrassée dans le salon l'atroce sensation ressentie au moment où son coeur avait cessé de battre, tout cela n'était rien en comparaison du supplice moral continuel, pour elle inévitable désormais, et quelle subissait déjà.

Christian était vivant. Elle l'avait trahi! Ah! combien Sabine se sentait coupable envers Christian qu'elle n'espérait plus revoir et dont sa situation de femme et de mère la séparait à jamais.

Il était vivant. Elle allait le revoir! Quel bonheur mêlé de tant d'appréhensions!

Comment Christian se comporterait-il avec elle?

La mépriserait-il, comme il en avait le droit après un tel parjure?

Mais non, il ne pouvait avoir changé.

Aussi bon et aussi généreux qu'autrefois, il pardonnerait, se résignerait comme elle l'avait fait elle-même, accepterait la douloureuse situation créée par le destin, Cher Christian!

Maintenant, il revenait, mais trop tard... beaucoup trop tard...

Tout était fini, bien fini, car ils étaient perdus l'un pour l'autre, et n'avaient même plus le droit de s'aimer.

Dérision que la vie!

Etendue dans son lit, Sabine rêvait toujours et ses larmes lui apportaient un immense soulagement.

Oui, pensait-elle, le bonheur n'est qu'un rêve puisque le mien n'aura pas été de ce monde. Faites mon Dieu que Christian n'ait pas à souffrir comme moi. Lui n'est pas coupable, il m'aime toujours, je le sens.. O mon Dieu!

Ce même soir, à la même heure, le cercle des officiers de Tours retentissait du bruit des exclamations joyeuses et du tintement des coupes de champagne.

Réunis pour la circonstance, les officiers de la garnison y fêtaient le verre en main, le miraculeux retour de celui qu'un vieux capitaine venait d'appeler dans son toast: "le ressuscité".

Le lieutenant aviateur Christian de Montbreuse était présent, à la fois grave et souriant, les yeux brillants, mais le visage fatigué.

Il répondit à toutes les questions, remerciait.

On excusait la brièveté de ses réponses car on savait qu'il devait partir le soir même pour Caumont où dans la petite maison que sa tant lui avait léguée il allait passer son congé.

—Mais enfin, mon vieux, lui demandait un ami, peut-on savoir comment tu t'en es tiré?

—C'est bien simple, répondait le jeune homme, mon aventure n'a fait que continuer celle des pionniers de l'aviation qui padis "cassèrent du bois" dans les déserts de Mauritanie ou du Rio de Cro. Descendu par une bande de pillards, je ne subis dans ma chute aucune blessure mais fus fait prisonnier par les brigands qui me hissèrent sur un méhari et m'emmenèrent vers leur village saharien. J'y demeurai longtemps plus ou moins maltraité mais attendant toujours l'heure de la liberté. Un jours n'y tenant plus, je rassemblai quelques vivres, un peu d'eau, sautai sur un méhari de course et me lançai à corps perdu dans l'une des pistes qui remontent vers le Nord. Ma bête extrêmement rapide me permettait de défier toutes les poursuites; mais le désert, la faim, la soif, l'embuscade me guettaient à chaque étape. Mon calvaire dura un mois jusqu'au jour où je fus recueilli par un peloton de méharistes réguliers qui me ranimèrent de leur mieux et me ramenèrent en pays civilisé. Vous voyez qu'il n'y a pas lieu de me traiter en héros !

—Hurrah, cria-t-on autour de lui, tandis que toutes les mains se tendaient vers la sienne.

Arrivé la veille à Paris il ignorait les événements qui s'étaient déroulés au château depuis son départ.

Il savait seulement que sa tante était morte en lui laissant la maison dans laquelle il passerait la nuit en attendant l'heure de se présenter aux châtelains de Caumont.

Le lendemain matin, après une nuit extrêmement fiévreuse dans sa modeste chambre où l'assaillaient de si chers souvenirs, Christian se hâta de faire sa toilette et se dirigea vers le village au-delà duquel il apercevait les tourelles à poivrières du vieux manoir.

Le jeune officier avait le coeur gonflé d'espoir.

Une radieuse journée s'annonçait dans le chant des coqs et les trilles des oiseaux qui peuplaient les bois et entonnaient leur hymne au soleil.

Des paysans croisaient sans le reconnaître ce promeneur matinal qui semblait pressé et répondait à peine à leur bonjour.

(à suivre)

L'ACTION CATHOLIQUE

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe ministère des Postes, Ottawa

Membre de L'A.B.C. et de la Presse Canadienne

Propriété de L'ACTION SOCIALE CATHOLIQUE JOURNAL QUOTIDIEN Place Jean-Talon, Québec

Imprimé et édité par la Compagnie de publication L'ACTION SOCIALE LIMITEE Place Jean-Talon, Québec

Tél.: Echange privé LA 2-4771

Charles-H. Robitaille, gérant général

Pour toute annonce classifiée acceptable par téléphone, signalez :

LA 2-4771

et demandez le local 4

TARIF DES ANNONCES CLASSEES

Naissances, fiançailles, prochain mariage, décès, service anniversaire, grand'messe, messe de requiem, remerciements pour sympathie, $1.50 par insertion selon la formule ordinaire, et chaque mot additionnel, trois cents.

Les avis de naissances, fiançailles et prochains mariages sont publiés sous la rubrique "La Vie Sociale"; les autres, dans l'avant-dernière page.

Reconnaissance ou remerciements pour faveurs obtenues : 50 cents.

Toute autre annonce classifiée

Une insertion de 25 mots ou moins : 0.50 cents par insertion, six insertions consécutives pour le prix de cinq; chaque mot additionnel — dépassant 25 mots — deux cents du mot par insertion. En-tête en noir, 25 cents additionnels par insertion; titre caractère plus gras que le 8 points — maximum 14 points, chaque ligne comptant pour un titre.

Annonces aux mois, quatre fois le prix de six insertions pour 26 insertions consécutives moins 10%.

Surcharge pour les annonces classifiées avec vignettes, double tarif. caractère autre que le 8 points et

Les annonces composées dans un apparaissant dans les pages des annonces classifiées sont chargées à la ligne agate et comme suit :

1 Insertion : 12 cents la ligne agate.
6 Insertions consécutives : 10 cents la ligne agate.
25 Insertions consécutives ou plus : .09 cents la ligne agate.

Les annonceurs n'auront droit qu'à un seul changement de copie par semaine.

Les annonces provenant de la campagne et réclamant un casier devront être accompagnées de 5 cents pour frais d'expédition du courrier.

Toutes les annonces doivent être données la veille à l'exception des avis de décès que nous acceptons jusqu'à 10 heures a.m. pour publication le même jour.

Nous n'acceptons aucun avis de naissance, fiançailles ou mariage, communiqué par la poste ou le téléphone; il en est de même pour les avis sans nom responsable.

Les annonces provenant du dehors de la ville sont strictement payables d'avance.

AVIS DE DECES

Tous les entrepreneurs de pompes funèbres de la ville et de la banlieue acceptent pour notre journal les avis de décès qu'on veut faire publier.

Pour votre commodité

Vous pouvez toujours donner ou payer toute annonce classée, aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux, en vous adressant à l'un des endroits suivants :

RENE DION
208, ST-VALLIER OUEST
Tél.: LA 4-0473

TABAGIE CARTIER
Coin Cartier et Fraser
Tél.: LA-4-9944

TABAGIES J.-E. GIGUERE
375 est, St-Joseph — Tél.: LA 3-0738
115 est, St-Joseph — Tél.: LA 4-1103
61, rue Buade — Tél.: LA 3-9004

TABAGIES JOS. COTE LTEE
Hôtel St-Roch — Tél.: LA 2-3921
26, rue St-Jean — Tél.: LA 4-0574
17, rue Buade — Tél.: LA 2-0288
95 ouest, St-Joseph — Tél.: LA 4-0592
1199, 4ème Avenue — Tél.: LA 4-0350
695 est, St-Joseph — Tél.: LA 4-0454
417 est, St-Vallier — Tél.: LA 4-0322
303 est, St-Joseph — Tél.: LA 4-0054
154, rue St-Jean — Tél.: LA 2-0594

Tarif d'abonnement

LIVRAISON PAR PORTEUR

Semaine .25

1 mois	3 mois	6 mois	12 mois
$1.00	$2.75	$5.00	$10.00

LIVRAISON PAR LA POSTE

1 mois	3 mois	6 mois	12 mois
$1.00	$2.75	$4.75	$9.50

AUX ETATS-UNIS

1 mois	3 mois	6 mois	12 mois
$1.00	$3.00	$5.25	$10.50

Hebdomadaire partout au Canada (journal du vendredi sans supplément)
$4.00 par année

Angleterre et possessions anglaises
Quotidien : $10.50 par année

Angleterre et possessions anglaises
Hebdomadaire : $5.00 par année

Autres pays étrangers
Quotidien : $15.00 par année

Autres pays étrangers
Hebdomadaire : $7.50 par année

Agents demandés

FAITES $3.00 DE L'HEURE
HOMMES OU FEMMES, gagnez $3.00 de l'heure en vendant à domicile dans votre entourage, les 250 produits Paula. Thé, café, épices, essences, médicaments, désinfectants, et une ligne complète de peignes et brosses. Je vous donnerai du crédit. Même sans expérience, votre succès est assuré en suivant mes directives. Ecrivez pour mon plan d'essai d'un mois GRATIS, IMMEDIATEMENT. G. Laurin, président, PAULA LTEE, 21, St-Paul est, Montréal.
114116—2-9 (mar.j.s. au 30-9) 6

AGENTS DEMANDES par compagnie progressive à vendre des vêtements sur mesures directement du manufacturier au consommateur. Assortiment extraordinaire de magnifiques étoffes tout laine. Se vendent à vue. Plein temps ou partiel. Bas prix, commissions élevées, complets boni gratis. Expérience non requise. Proposition payante par excellence. Ecrivez maintenant pour notre agence. FENWYCK TAILORING CO., Dept. K, Casier 3016, Montréal.
114130—4-9 (j.v.s. au 27-9) 6

Argents à prêter

VILLES et CAMPAGNES
PRETS EN 1ère et 2è hypothèques. Prêts sur billets. Endossements de tous genres de prêts. Placements d'argent. Polices de crédit familial. Achats de comptes, billets. La Société D'AIDE FINANCIERE DU QUEBEC, 285, St-Joseph-est, Québec, P.Q. Représentants demandés dans tous les centres urbains et ruraux de la province.
18-8 (1 ms) 15

PRETS en 2e hypothèque, achats de créance et prêt commercial dans la ville et la région immédiate de Québec. Toute demande sera étudiée à son mérite. PANEL INVESTMENT CORP. — Appelez le gérant à LA-4-7154 (Une entreprise de chez nous).
113774—16-8 (1 ms) 15

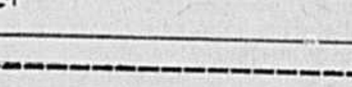
1ère et 2ème HYPOTHEQUE partout dans la province, de $1,600. à $125,000. S'adresser UNIVERSAL LOAN. TEL.: LA 2-3968. — 466, de la Couronne (chambre 411), Québec.
113822—25-8 (1 ms) 15

ARGENT A PRETER en première et seconde hypotheque, achat des créances en 1ère et 2ème hypothèque, sur immeuble dans la cité de Québec et banlieue. CREDIT HYPOTHECAIRE, INC., — Tél.: LA 5-4637, demandez M. André Lepage.
113410—11-8 (1 ms) 15 jno

SUR HYPOTHEQUE 6 à 7%. Québec, environ, 2 ans et plus ou remboursement, (capital intérêt), 10, 20 ans. DE LA BRUYERE FORTIER & DEMERS, 41½, rue D'AUTEUIL. Tél.: LA 5-4909.
113416-12-8 (mar.j.s. au 9-10) 15

Armuriers

M. LAVIGUEUR
209, rue St-Paul, Québec
Tél.: LA 3-4473
26 ANS D'EXPERIENCE



REPARONS armes à feu de toutes sortes. Spécialité articles de chasse et de pêche. — Gros et détail.
113620—21-8
(mar.j. au 16-9) 16-A

A vendre — Divers

MEUBLES USAGES ET NEUFS LEMIEUX, ENR.
PIANOS, COFFRES CEDRE, garde-robes, set de salle, poêles, vendons, achetons, échangeons. 29, ST-VALLIER-EST, près boul. Langelier, Québec. TEL.: LA 5-9321.
113396—f-8 (1 ms) 21

OFFRE SPECIALE
A VENDRE, prix réduits : Coton stérilisé, blanc et couleurs, paquetage 25 et 50 livres. Toile d'emballage, sacs vides pour tout usage, jute, coton, papier. QUEBEC SACK SUPPLY, 381, Mgr-Gauvreau. Tél.: LA 3-4553.
114026—28-8 (1 ms) 21

CROTEAU LTEE
MEUBLES neufs et usagés. Nos bas prix font sensation. — 154, DU ROI EST, Québec. Tél.: LA 5-9426.
113588—14-8 (1 ms) 21

MEUBLES et accessoires usagés de toutes sortes très grand choix. L'ECHANCE DE MEUBLES, INC., 160, du Sacré-Coeur. — LA 9-4919.
113799—23-8 (1 ms) 21

ENCHERES MARCEAU, ENR.
ACHETONS, ECHANGEONS ET VENDONS meubles et tous autres articles. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs et usagés à bas prix. — 110, rue ST-PAUL. Tél.: LA 9-1741 — LA 9-1742.
113392—7-8 (1 ms) 21

AVIS AUX BOULANGERS : Panne à beignes avec 2 éléments de 1500 watts, pouvant cuire 5 douz. à la fois, à l'état de neuf. Très bon marché. S'adresser à 626½, Bagot ou Tél.: LA 4-8271.
4-9 (3 fs) 21

PUPITRES A DACTYLO
AUSSI CHAISES et fauteuils, chaises roulantes, réfrigérateurs, 4 portes, caisses enregistreuses, poêle, machiine à additionner, commodes. L.-J.-A. DEMERS, 240, de la Couronne. Tél.: LA 2-2685.
113970—28-8 (1 ms) 21

IMPRESSIONS
Appareil "RONEO" en bon ordre, pour impressions à l'aide de stencils.
UNE AUBAINE A $130.
Ecrire à Casier 907
L'ACTION CATHOLIQUE
QUEBEC, P.Q.
114102—30-8 (2, 4, 6-9) 21

P. GAGNE & FRERE
302, DUROCHER, QUEBEC

Accordéons Horner, 1, 2 et 3 rangées de notes. Aussi accordéons de marque "Sapin" et de notre marque "Gagné"
Spécialité : réparations d'accordéons
Tél.: LA 5-8601
112522—7-7 (l.j.s. au 4-9) 21

A vendre ou à louer

VAISSELLE A LOUER
VAISSELLE, coutelleries, verreries à louer ou à vendre. Pour toutes circonstances. Avons aussi cadeaux pour prime et bibelots. — CHAMPLAIN VAISSELLE, ENR., 786, boul. Charest-Est, Québec. TEL.: LA 5-7905.
113945—23-8 (1 ms) 24

"L'Action Catholique" présente

Les loisirs à la maison

No : 162 — BULLETIN QUOTIDIEN — Jeudi, 4 septembre 1958

A LA TELEVISION

CFCM-TV — Canal 4

JEUDI, 4 SEPTEMBRE
3.30—Mire et musique
4.30—Vous êtes invitée
5.00—Rin Tin Tin
5.30—Plein air
6.00—Court métrage
6.55—Emission spéciale
6.55—Manchettes internationales
7.00—Nouvelles locales
7.10—La météo
7.15—Sans atout
7.45—Comment dirais-je ?
8.00—Silhouette
8.30—Les 3 Mousquetaires
9.00—Rendez-vous avec Michèle
9.30—Sous les réflecteurs
10.00—Histoires d'amour
10.30—La clé des champs
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Cinéfeuilleton
11.30—Fin des émissions

VENDREDI, 5 SEPTEMBRE
3.30—Mire et musique
4.30—Vous êtes invitée
5.00—Dessins animés
5.30—Turlupin voyage
6.00—Mire et musique
6.55—Manchettes internationales
7.00—Nouvelles locales
7.10—La météo
7.15—Sans atout
7.45—Pour elle
8.00—Court métrage
8.30—Cette belle jeunesse
9.00—Pays de l'Otan
9.30—Théâtre des étoiles
10.00—A coeur ouvert
10.30—Le choix de . . .
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Cinéfeuilleton
11.30—Long métrage
1.00—Fin des émissions

CKMI-TV — Canal 5

JEUDI, 4 SEPTEMBRE
5.25—Opening
5.30—Kartoon Korner
6.00—Cliffhangers
6.30—Sir Lancelot
7.00—Tabloid
7.30—The Honeymooners
8.00—Summertime '58
8.30—Playhouse U.K.
9.30—26 Men
10.00—Exclusive
10.30—Fighting Words
11.00—CBC News
11.15—Sign-off

VENDREDI, 5 SEPTEMBRE
5.25—Opening
5.30—Mighty Mouse Playhouse
6.00—Kartoon Korner
6.30—Dateline Quebec
7.00—Tabloid
7.30—Whirlybirds
8.00—Last of the Mohicans
8.30—One of a Kind
9.00—Mid-Summer Theatre
9.30—Country Club
10.00—Cavalcade of Sports
10.45—Jim Coleman Show
11.00—CBC News
11.15—Late Show
12.19—Sign-off

CHLT — Canal 7

JEUDI, 4 SEPTEMBRE
3.45—Cinéfeuilleton
4.00—Menu à la carte
4.30—Matinée with Sally
4.45—Le théâtre des petits
5.00—Rin tin tin
5.30—Plein air
6.00—Ti-Blanc Richard
6.30—Télébulletin
6.45—La météo
6.50—Edition sportive
7.00—Cantons de l'Est, paradis du tourisme
7.30—Téléphone sonne
7.45—Comment dirais-je ?
8.00—Silhouette
8.30—Les trois mousquetaire
9.00—Rendez-vous avec Michèle
9.30—Sous les réflecteurs
10.00—Histoires d'amour
10.30—La clé des champs
11.00—Téléjournal
11.10—News Round-Up
11.30—Summer Theatre
12.30—Fermeture

VENDREDI, 5 SEPTEMBRE
3.45—Ciné-feuilleton
4.00—Menu à la carte
4.30—Actualité féminine
5.00—Sword of Freedom
5.30—Turlupin voyage
6.00—Melody Ranch
6.30—Télébulletin
6.45—La météo
6.50—Edition sportive
7.00—Parlons jazz
7.15—Le courrier de . . .
7.45—Pour elle
8.00—Carrefour en vacances
8.30—Cette belle jeunesse
9.00—Pays de l'Otan
9.30—Théâtre des étoiles
10.00—A coeur ouvert
10.30—Le choix de . . .
11.00—Téléjournal
11.10—News Round-Up
11.30—Friday Theatre
12.30—Fermeture

CBFT — Canal 2

JEUDI, 4 SEPTEMBRE
4.30—Musique
5.30—Plein air
6.00—Musique
6.55—Nouvelles sportives
7.00—Ce soir
7.15—Téléjournal
7.30—Cinéfeuilleton :
7.45—Comment dirais-je ?
8.00—Silhouette
8.30—Les 3 Mousquetaires
9.00—Rendez-vous avec Michèle
9.30—Sous les réflecteurs
10.00—Histoires d'amour
10.30—Le clé des champs
11.00—Téléjournal
11.10—Nouvelles sportives
11.15—Télépolicier

CBMT — Canal 6

JEUDI, 4 SEPTEMBRE
4.55—Today on CBMT
5.00—Ross the Builder
5.15—Let's Look
5.30—Lone Ranger
6.00—Stories of the Century
6.30—Sightseeing with the Swayzes
6.45—CBC News
7.00—Tabloid
7.30—Captain Grief
8.00—Summertime '58
8.30—Playhouse U.K.
9.30—Loretta Young
10.00—Exclusive
10.30—Fighting Words
11.00—CBC News
11.15—Viewpoint
11.22—Inner Sanctum
11.52—Decoy

A LA RADIO

CHRC — 800 kc.

CE SOIR, JEUDI
P.M.
6.05—Musique à la carte
6.30—Causerie sportive
6.55—Bulletin de nouvelles
7.00—Le chapelet en famille
7.15—A tous les échos — Echos du Paraguay
7.30—Québec aujourd'hui
7.55—Bulletin de nouvelles
8.00—Concert : Symphonie fantastique (Berlioz)
8.55—Bulletin de nouvelles
9.00—Café-concert CMRC
10.00—Club Rendez-vous
10.30—Résumé des nouvelles
10.45—Club Rendez-vous
11.45—Bulletin de nouvelles
12.00—Fermeture
6.00—Messe du jour
6.35—Ville et campagne
6.55—Bulletin de nouvelles

DEMAIN, VENDREDI
A.M.
7.00 à 9.00 — Vive la vie, comprenant : bulletin sportif (7.05), petites annonces (7.20), bulletin de nouvelles (7.30), votre horoscope (7.46), résumé des nouvelles (8.00), le mode sportif (8.10), bulletin de nouvelles (8.30), et bébé est arrivé (8.45)
9.00—Demandes spéciales
9.55—Bulletin de nouvelles
10.00—Demandes spéciales
10.15—L'ami Pierre
10.30—Demandes spéciales
10.55—Bulletin de nouvelles
11.00—Demandes spéciales
11.55—Bulletin de nouvelles
P.M.
12.00—Bleu, blanc rouge
12.25—Midi sport
12.30—Guy Lombardo
12.45—L'artiste du jour : Lucienne Delyle
1.00—Résumé des nouvelles
1.15—Sans commentaire
1.30—Succès de l'heure
1.55—Bulletin de nouvelles
2.00—De fil en aiguille
2.30—Qu'en pensez-vous ?
2.55—Bulletin de nouvelles
3.00—En rappel
3.55—Bulletin de nouvelles
4.00—Moment fantaisiste
4.15—Avis divers
4.25—Avis de naissances
4.30—Avis de décès
4.45—La femme et l'actualité
4.55—Bulletin de nouvelles
5.00—Pourquoi pas ?
5.30—Ciné-revue
5.40—Pourquoi pas ?
5.55—Résumé des nouvelles

CKCV — 1280 kc.

CE SOIR, JEUDI
P.M.
6.00—A l'enseigne de la chanson
6.05—Chronique des courses
6.10—A l'enseigne de la chanson
6.25—Chronique de balle molle
6.30—A l'enseigne de la chanson
6.45—Nouvelles sportives
6.55—Nouvelles
7.00—Bonsoir Paris
7.15—Clinique du coeur
7.30—Récital conjoint
7.55—Nouvelles
8.00—Surprise Parade
8.25—Nouvelles
8.30—Surprise Parade
9.25—Nouvelles
9.30—Blue Skies
9.55—Nouvelles
10.05—Blue Skies
10.25—Nouvelles
10.30—Blue Skies
10.55—Nouvelles
11.00—Radio sport CKCV avec J. Pouliot
11.15—Blue Skies
11.55—Nouvelles
12.00—Fermeture du poste

ECOUTEZ A CKCV
RADIO SACRE-COEUR
6 h. 40 a.m. et 4 h. p.m.
Demain : V. Colozza, s.j. : "Le Sacré-Coeur aimé par les hommes". Chant : Académie St-Louis-de-Gonzague, Victoriaville.

DEMAIN, VENDREDI
A.M.
6.05—Ouverture du poste
6.06—Soleil levant
6.20—Causerie agricole
6.30—Soleil levant
6.40—Radio Sacré-Coeur
6.55—Nouvelles
7.00 à 9.30 — Programme St-Georges Côté, comprenant : nouvelles (7.40 et 8.15), nouvelles sportives (7.45), horoscope du jour (8.25), avis de naissance (9.00), et actualités du jour (9.15)
9.30—Un petit sourire, mesdames, avec Freddy Grondin
9.55—Nouvelles
10.00—Un petit sourire, mesdames
10.30—Tello Test
10.55—Nouvelles
11.00—Place d'Youville avec R. Gagnon
11.55—Nouvelles
P.M.
12.00—Où sont-ils donc ? avec Guy Samson
12.15—Objets perdus
12.20—Où sont-ils donc ?
12.45—Nouvelles
12.55—Où sont-ils donc ?
1.15—Clinique du coeur avec le R. P. M.-M. Desmarais
1.30—A l'enseigne de la chanson
1.55—Nouvelles
2.00—Oncle Albert
2.15—Micro-sillons avec Gilles Déry
2.45—Gare Centrale
2.55—Nouvelles
3.00—Au 1280 avec R. Gagnon
3.55—Nouvelles
4.00—Radio Sacré-Coeur
4.15—Avis divers et horaire du soir
4.30—En plein coeur avec L. Leclerc
4.55—Nouvelles
5.00—En plein coeur
5.30—A l'enseigne de la chanson
5.55—Nouvelles

CBV - 980 kc.

CE SOIR, JEUDI
P.M.
6.00—Radio-journal
6.10—Chronique sportive
6.15—Aux quatre vents
6.45—Noir et blanc
7.00—CBJ Présente
7.30—Orientation
8.00—Tour de chant
8.30—Entre la poire et le fromage
9.00—Concert d'été
9.30—Poésie à quatre voix
10.00—Radio-journal — Revue de l'actualité — Commentaires
10.30—Lecture de chevet
11.00—Adagio
11.25—Nouvelles sportives
11.30—Destination inconnue et Radio-journal
12.00—Fin des émissions

DEMAIN, VENDREDI
A.M.
7.00—Prière
7.15—Bonjour Québec
7.55—Bonjour les sportifs
8.00—Radio-journal
8.05—Lendemain de la veille
9.00—Radio-journal
9.05—Au lendemain de la veille
10.00—Coquelicot
10.30—Un homme et son péché
10.45—Musique sud-américaine
11.00—Francine Louvain
11.15—Un piano, une chanson
11.30—Fantaisie pour cordes
P.M.
12.00—Paris chante
12.15—Rue Principale
12.30—Le réveil rural
12.59—Le signal horaire
1.00—Radio-journal
1.10—L'heure du dessert
1.15—Les visages de l'amour
1.30—Pages de vie
1.45—Une demi-heure avec . .
2.15—Arc-en-ciel
2.30—D'un jour à l'autre
3.00—Chacun son tour
3.57—Radio-journal
4.00—Les chefs-d'oeuvre de la musique
5.00—Faire-part
5.15—Auto-suggestion
5.30—Pinocchio
5.45—Sur nos ondes

A vendre ou à louer

A LOUER POUR MARIAGE étoles fourrure, plusieurs robes mariée, voiles, crinolines, bouquets, étoles renard blanc, manteaux drap enfant 10 ans, manteaux fourrure enfant 10 ans. LA 5-6434.
113994—26-8 (1 ms) 24

Avis divers

CHASSEURS, PECHEURS
ATTENTION

Réparation et ventes d'armes à feu, articles de chasse et pêche. Demandez catalogues illustré gratis. — MAISON D'ARMES A FEU DE QUEBEC, ENR. 151, St-Paul, Québec. Tél.: LA 3-3311.
113972—30-8
(mar.j.s. au 28-10) 25

ILES-AUX-OIES
AVIS EST PAR LA PRESENTE donné qu'il est défendu de chasser sur l'Ile-aux-Oies, notre propriété ayant été louée à cette fin au "club de chasse" de l'Ile-aux-Oies. L'HOTEL-DIEU DE QUEBEC.
114179—4-9 (4 fs) 25

Bois, huile

A.-B. FORTIN — Bois de chauffage de toutes sortes; aussi huile à brûleurs. — Cour : 15, rue Marie-de-L'Incarnation. — Rés. : 12, rue Marie-de-L'Incarnation. TEL.: LA-7-7490.
113761—21-8 (1 ms) 29

Brûleurs à l'huile

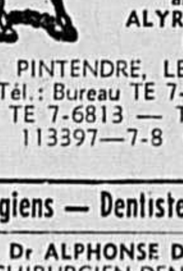
BRULEURS A L'HUILE
EUG. DESROCHES, FILS, LTEE
LYNN, BREESE, KEMAC, fournaise Coleman, Duo-Therm. Gros et détail. Distributeur autorisé huile à poêle traitée Kleen-Flo. — EUG. DESROCHES, FILS, LTEE, 569, ST-VALLIER-OUEST. Tél.: LA 5-4946.
113387—5-8 (1 ms) 35-A

NETTOYAGE DE BRULEURS $4.00
BREESE $5.00. Aux plus bas prix du marché, Lynn, Victor, A.B.C., Breese, Kemac, et Pot-Crest, garantie 5 ans. L. PARENT, 198, 3ème Avenue, LA 4-4990.
113714—15-8 (1 ms) 35-A

Bureaux à louer

GRAND et PETIT BUREAU, service d'ascenseur, édifice épreuve du feu. S'adresser CASSULO, 1026, ST-JEAN.
114175—3-9 (1 ms) 37

Chevaux à vendre



Toujours en main grandes quantités de chevaux, venant de l'Ontario, livraison par vanne à Québec et N.-B. Achetons aussi tous chevaux pour abattre.
ALYRE LABRIE, LTEE
PINTENDRE, LEVIS
Tél.: Bureau TE 7-7124
Rés.: TE 7-6813 — TE 7-7001
113397—7-8 (1 ms) 55

Chirurgiens — Dentistes

Dr ALPHONSE DION
CHIRURGIEN-DENTISTE
24, côte du Palais — LA 2-2153.
113408-7-8 (mar.j.s. au 4-10) 57

Clavigraphes

REPRESENTANT "EVEREST" — Portatifs : $69.50. 2 couleurs de ruban, réguliers, 17 pces, $209.50. Machines à calculer et à additionner "Everest". Universal Business Machine, 341, rue Nicolet, MO 1-2170.
113586—14-8 (1 ms) 60

LOCATION DE CLAVIGRAPHES $6.00 par mois ou 3 mois pour $15.00. GERARD POULIN, INC., Ameublement de bureau, 770, côte d'Abraham, Québec. LA 2-6876.
113400—7-8 (1 ms) 60

LOCATION ET REPARATIONS de machines de bureaux, toutes marques. Québec Business Machine Co., 105, rue Commerciale, Lévis, (en face de la Traverse). Tél.: TE 7-8378.
113399—7-8 (1 ms) 60

CLAVIGRAPHES DE TOUTES MARQUES A LOUER — $6.00 par mois ou 3 mois pour $15.00. GERALD MARTINEAU, 480, DORCHESTER, Québec. Tél.: LA 5-5158.
113398—7-8 (1 ms) 60

E. LACOULINE. — Clavigraphes Royal, 660, côte d'Abraham. Tél : LA 4-1869. — Locations clavigraphes $6. par mois ou 3 mois $15. — Réparations, vente clavigraphes. Accessoires bureau.
113405—7-8 (1 ms) 60

CLEMENT & CLEMENT, INC., 511 est, boul. Charest. Tél.: LA 5-4823. Agents exclusifs clavigraphes. $6. par mois ou $15.00 par 3 mois. Réparons, vendons machines à écrire et additionner toutes marques, rubans, carbone, fournitures bureaux.
113596—18-8 (1 ms) 60

Commerces à vendre

EPICERIES, BOUCHERIES licenciées, restaurants, comptoirs-lunch, hôtels, motels, dans tous les quartiers de la ville. Acomptes raisonnables. WILFRID ROGER, 197, 4ème Rue, Québec. Tél.: LA 4-2542.
113413—5-8 (1 ms) 66

Déménagements

QUEBEC TRANSPORT
620, Arago ouest. Tél.: MU 3-0912
DEMENAGEMENT de tous genres et n'importe où. Outillage moderne. Une des plus vieilles compagnies de déménagement à Québec. Assurance.
113404—9-8
(mar.j.s. au 7-10) 73

Dentistes

BUREAU DE DENTISTE
A VENDRE équipement complet, prêt à opéré, cause de mortalité, bas prix. S'adresser à 949, Champflour, Trois-Rivières, — Tél.: FR 5-5514.
113568—11-8 (1 ms) 74

Dentistes

Dr LEONCE LESSARD, chirurgien-dentiste, ex-externe de Forsyth Dental Infirmary, Boston. — Fermé les mardis et jeudis soir. — 571, 3ème AVENUE, Québec. Tél. Bur.: LA 4-3312 — Rés.: LA 7-3375.
113960—25-8 (1 ms) 74

Ecoles

INSTITUT DENYS
722, RUE ST-JEAN, QUEBEC
Jour, soir. Cours commercial, scientifique, conversation anglaise; cours spécial pour aspirantes gardes-malades (4 mois); cours de comptabilité, ultra-rapide (4 mois), cours spécial 6ème, 7ème, 8ème et 9ème années, préparation à l'Ecole Technique. — Tél.: LA 9-3751 — MU 1-2808.
113591—14-8 (1 ms) 81

INSTITUT RHEAUME, 139, Saint-Vallier-Ouest, Québec. Cours scientifique et commercial, très rapide, arithmétique, comptabilité, géométrie, diction, dactylographie, sténographie, français, anglais; éducation, discipline parfaite; position assurée. TEL.: LA 2-5127.
113721—16-8 (1 ms) 81

ECOLE BLUTEAU — Cours commercial, jour et soir : français, anglais, arithmétique, comptabilité, sténographie, dactylographie. Diplômes aux finissants. Position assurée. Acceptons élèves 4ème année complétée. 475, Canardière. LA 4-3215
113540—9-8 (1 ms) 81

ANGLAIS
Ecole Labrosse
363, de la Couronne,
Tél.: LA 3-9800
113491—15-8 (1 ms) 81

INSTITUT DENYS
CORRESPONDANCE
Cours commercial, 10e, 11e et 12e scientifique; 11e année pour aspirantes gardes-malades. Examens du département de l'Instruction publique. Comptabilité supérieure : 8e et 9e année; Anglais (conversation), chimie, physique, mathématiques, sténo-dactylo. Cours spécial préparation à l'Ecole Technique. — 722, RUE ST-JEAN, Québec 4.
113121—2-9 (1 ms) 81

BART SCHOOL
751, COTE D'ABRAHAM,
QUEBEC — Jour, soir. Spécialité : conversation anglaise. Cours commercial anglais, français. POUR ENTREVUE, Tél.: LA 2-5889 — LA 7-6412 — LA 7-4333.
112850—18-8 (1 ms) 81

INSTITUT D'AUBIGNY
COURS PAR CORRESPONDANCE
8e, 9e, 10e, 11e, 12ème années scientifiques, garçons et filles, 11ème pour aspirante gardes-malades, diplôme du département de l'Instruction Publique. Cours spéciaux : Sciences, Mathématiques, manuels fournis gratuitement. C.P. 131, Haute-Ville, Québec. Tél.: TE 7-7539.
113619—15-8 (1 ms) 81 jno

INSTITUT RAYMOND
COURS PAR CORRESPONDANCE 8e - 9e - 10e et 11e années pour aspirantes gardes - malades; 11e scientifique pour garçons, 12e année. Livres fournis gratuitement. Examens du département de l'Instruction publique. Aussi : français, anglais, etc., — INSTITUT RAYMOND, 1475, chemin STE-FOY, Québec.
113636—14-8 (1 ms) 81

COURS CLASSIQUE PRIVE, des Eléments à la Philosophie. Cours de latin par correspondance. PROF. P.-E. BELLEAU, 836, rue d'Aiguillon, Québec. Tél.: LA 3-3754.
113587—14-8 (1 ms) 81

INSTITUT THOMAS
1070, ST-JEAN, QUEBEC
Jour et soir. Conversation anglaise. Cours commercial anglais, français. Cours privés, sténographie, dactylo-comptabilité. — Tél.: LA 2-7490 ou LA 7-4653.
113969—28-8 (1 ms) 81

ECOLE DE DESSIN INDUSTRIEL ENR. Cours théoriques et pratiques à la formation de dessinateur en 10 mois, diplôme décerné. Qualifications requises : minimum 8e année, être âgé de 16 ans et plus. Cours du soir et du jour. 118, St-Victorien, Giffard. MO 3-9309.
114144—3-9 (1 ms) 81

COURS GENERAL
4 MOIS D'ETUDES SERIEUSES de la 4e à la 12e année par correspondance. Diplôme remis à ceux qui subissent les examens dans les 4 matières essentielles. $15.50 montant complet et final avec livres fournis gratuitement pour la durée des cours. Pour plus de détails, écrivez à : INSTITUT NERON, C.P. 3094, Dept 16, St-Roch, Québec. — N.B.—Les prochains cours débuteront le 19 sept. 1958. Aucune inscription ne sera acceptée après le 15 septembre 1958.
114211—4-9 (6 fs) 81

Femmes, filles demandées

BEAUTY SEAL, parfums, maquillage, beauté, offre travail intéressant aux dames sérieuses. Gérantes et représentantes demandées. BEAUTY SEAL, 1571, Beaubien, Montréal.
113951—25-8 (12 fs) 90

MESDAMES vous faut-il plus d'argent pour votre foyer? Vendre les produits AVON seulement quelques heures par jour vous apportera une excellente possibilité de profits. Tél.: LA 3-7706.
113772—4-9 (3 fs) 90

Hommes demandés

HOMMES — Pensez à votre avenir Apprenez à bon marché métier soudeur, débossage, mécanique automobiles, moteurs Diesel, etc.. Demandez prospectus. Ouvert à l'année. — ECOLE METIERS MELOCHE, 451, 3ème Avenue, Québec.
113634—14-8 (1 ms) 105

OUVERTURE dans votre voisinage pour homme ambitieux désirant assurer son avenir. Vendez à généreuse commission : Produits de beauté de la plus haute qualité, médecines diverses, essences culinaires, nécessités pour la maison et la ferme, vitamines, etc.. Demandez catalogue gratis, et conditions : FAMILEX DEPT., 64, 1600, Delorimier, Montréal.
114189—4-9 (1 fs) 105

Les meilleures. . . d'Europe

DANEMARK
Hans Quist

"J'ai hâte que sa femme revienne de voyage".

Hommes demandés

NOUS AVONS BESOIN de bons bouchers d'expérience âgés de moins de 28 ans et étant bilingues autant que possible. S'adresser chez W.E. BEGIN, 500, rue St-Jean, Québec.
113775—16-8 (1 ms) 105

DESIREZ-VOUS partir un commerce
AGENTS DEMANDES
Manufacturier d'eau de Javel concentrée demande agents pour chaque comté des environs de Québec. S'adresser :
EAU DE JAVEL CHAMPLAIN, ENR.
633, St-Vallier-O. Tél.: LA 5-5358
114220—4-9 (6 fs) 105

3 NOUVEAUX VENDEURS
pour occuper situations nouvellement créées par suite du développement de l'affaire.

Vous représenterez la plus importante maison du genre dans le monde. Aucune compétition.

NOUS VOUS OFFRONS
1—Un revenu annuel de $5,000 et davantage.
2—Des occasions d'avancement.
3—Bénéfices d'assurance et
4—Partage des profits

VENTES FAITES SUR RENDEZ-VOUS PRIS D'AVANCE PAS DE PORTE EN PORTE
Si vous avez une bonne apparence, êtes âgés de 25 à 40 ans et êtes courtois, présentez-vous vendredi le 5 septembre à 2 heures précises, à l'hôtel du boulevard, Rimouski et demandez M. Pierre Roland.
114170—3-9 (3 fs) 105

COMPAGNIE DEMANDE DES HOMMES
pour la représenter dans toutes les parties de la ville et de la province. Pour faire des prêts sur propriétés en 1ère et 2e hypothèques ainsi que la vente et l'achat de propriétés et commerces. Grosse commission et pourcentage vous seront payés sur chaque transaction. Références et garantie exigées à la personne intéressée. S'adresser en personne à : 525, 3e Ave., Limoilou, et demander le gérant.
114224—4-9 (3 fs) 105

Hommes, femmes demandés

MESDAMES - MESSIEURS — Voici une chance unique pour vous tous. Agents, commerçants, vendeurs. Avez-vous besoin d'un revenu supplémentaire de $50. et plus par semaine. Venez-nous voir. Nous sommes représentant direct de manufacturier et marchand de gros. Nous avons en stock les meilleures marques de bas de nylon avec et sans couture. Extensible nylon pour écolières, écoliers, aussi femmes, hommes, enfants. Toujours au plus bas prix de gros, meilleure qualité. Venez aussi voir les fameux manteaux de fourrure synthétique "Sirbain" pour vendre à commission. S'adresser ZINNIA LINGERIE Enr., 353, 16ème Rue, Québec, Tél.: LA 2-6689.
113908—23-8 (1 ms) 106

Hôtels à vendre

HOTEL LICENCIE, très moderne, taverne, grill, 25 chambres, gros chiffre d'affaires, situé dans une petite ville, environ 100 milles de Québec. WILFRID ROGER, 197, 4ème Rue, Québec. Tél.: LA 4-2542.
114031—28-8 (1 ms) 110

Information

ALCOOLIQUES ANONYMES—Voulez-vous arrêter de boire et ne le pouvez seul ? Ecrivez : le secrétaire, CASIER POSTAL 1861, Québec — Tél.: LA 4-6108.
113757—18-8 (1 ms) 112

Instituteurs — Institutrices

INSTITUTRICE DIPLOMEE, 6 ans d'expérience, demande classe dans les environs de Québec, peut fournir références. S'adresser mentionnant salaire, Thérèse Boutin, St-Lambert, cté de Lévis.
114069—29-8 (6 fs) 113

LA COMMISSION SCOLAIRE de Ste-Jeanne demande une institutrice diplômée pour une école de rang, 1ère à 4ème année incluse; service autobus, chemin ouvert à l'année; toilette, électricité. Salaire $1,300. à $2,000. Appeler CO 5-3404, M. Arthur RICHARD, Pont-Rouge, cté de Portneuf, P.Q.
114099—30-8 (6 fs) 113

PROFESSEUR
PROFESSEUR D'EXPERIENCE demande classe 6 et 7ème ou de préférence 8 et 9ème. Ecrire au CASIER 909, L'ACTION CATHOLIQUE, QUEBEC.
114182—4-9 (2 fs) 113

LA COMMISSION SCOLAIRE de St-Léon, cté de Chicoutimi, aurait besoin de deux institutrices diplômées, salaire suivant l'échelle de la convention collective. S'adresser à G.-H. Lemay, sec.-trés., St-Léon, cté de Chicoutimi, Tél.: MO 2-6272.
114213—4-9 (4 fs) 113

Instruments de musique

SAUVEZ DE L'ARGENT
EN ACHETANT vos instruments de musique, accordéons, guitares, clarinettes, saxophones, tambours, violons, etc., et votre musique en feuilles chez
FRED TREMBLAY
448, 1ère AVENUE — LA 4-1090
114033—28-8
(mar.j.s. au 21-10) 115

Local à louer

249, ST-VALLIER-EST
PRES DORCHESTER, 2,225 pieds carrés, 2 bureaux, voûte à l'épreuve du feu, salle de montre, peut être employée comme bureau, salle d'échantillons. Grande vitrine 30 pieds. 3,000 PIEDS CARRES, peut servir comme entrepôt, garage ou atelier de réparations. Ces deux espaces communiquent entre eux par une porte coupe-feu, de 10 pieds largeur, gicleur automatique installé et stationnement si désiré. H. ROBERGE, INC. — LA 5-6121.
114111—30-8 (6 fs) 119-A

DISPONIBLE à 31, McMahon, pour bureaux, salles d'échantillons, clubs, salles de réceptions, restaurants, etc... S'adresser: MARC GILBERT, 990, avenue Bégin. TEL.: MU-1-5408. Rés.: MO 3-4252.
113783—18-8 (1 ms) 119-A

Machineries

SOUFFLEUSES A NEIGE
Gros camion équipé avec aile de côté et "one way", grader, moto crane, pelle mécanique, compresseur, float, semi-trailer, assortiment de rouleaux à asphalte, autobus, concasseur portatif et stationnaire.
MACHINERIE MAHEUX
500, ave. St-Sacrement
Québec. Tél.: MU 3-8940
114110—30-8 (6 fs) 120

Immeubles

ATTENTION
Immeubles sous toutes ses formes pour achats, ventes échanges, prêts hypothécaires, administration etc.
La plus vieille maison de confiance à Québec, à votre service depuis 39 ans
H.-P. CIMON
Courtier en Immeubles & Assurances
895, Place d'Aiguillon, Québec — Tél.: LA 5-5169
114108—30-8 (mar.j.s. au 4-9) 111

Maisons à vendre

VISITEZ JOUR ET SOIR

Charlesbourg près église, école. Maisons 5 - 6 pièces, brique et plâtre, prix à partir de $10,700.00. Mensualités de $65.00 par mois. Taxes, capital, intérêt compris. Construites par

ALBERT NOEL

LA 4-3537 OU MA 3-3619

113726—16-8 (j.s. au 18-9) 127

OUVERT JOUR ET SOIR

Ste-Foy, au Parc Neilson. Maisons neuves, bungalow, split-level, 5, 5½, 6, 6½, et 7 pièces. Livraison immédiate. Prix à partir de $12,000.

$300. COMPTANT

Conditions faciles.

Paiements mensuels commençant en janvier et mars 1959, seulement.

R. DE ROSA — TEL. MU 3-4425

114119—2-9 (mar.j.s. au 27-9) 127

ST-LOUIS DE FRANCE

A STE-FOY

25 nouvelles maisons en construction, livrables durant l'été, près écoles et église, genres plain-pieds et split-level des plus populaires et à prix modique, salle de jeux, pierre, plâtre, brique américaine, chambre de bain en céramique, plan fédéral 25 ou 30 ans et conditions très faciles.

F. & R. COUILLARD

MU 3-7706 — LA 7-1749

114199—4-9 (j.s. au 27-9) 127

ST-FRANÇOIS D'ASSISE, maison 3 logements 5 pièces, non chauffée, logement libre. Conditions faciles. RAYMOND BELANGER, 479, de la Couronne, Québec — TEL.: LA 3-5352.

113968—28-8 (1 ms) 127

RUE FOURNIER, bungalow moderne, 6 pièces, chauffé, garage, livraison immédiate. Prix $13,500. Acompte $5,000. J.-A. TURMEL, 90, de l'Espinay. — LA 3-4567.

114112—30-8 (6 fs) 127

LOUISBOURG, plain-pied de 7 pièces, comprenant 4 chambres à coucher, chauffé, foyer naturel, terrassement fini. Acompte $6,000. — J.-A. TURMEL, 90, de l'Espinay. TEL.: LA 3-4567.

114112—30-8 (6 fs) 127

CHARLESBOURG, 41e Rue Ouest, Place Mont-Royal, maison à vendre. Faites-vous construire à votre goût. Pour une meilleure construction et le choix de votre terrain, consultez YVES GERMAIN, INC., MA 3-4432 ou le soir: LA 9-1808.

114188—4-9 (1 ms) 127

STE-FOY, comptant $700., domaine Bonne-Entente, bungalow 6 pièces. ROYAL TRUST, tél.: LA 2-4031; le soir: LA 7-3822.

114103—30-8 (6 fs) 127

CHARLESBOURG, paroisse St-Jérôme, maison 5 pièces. — Acompte $300., $900. et $1,400. Mensualité $58. Venez visiter nos maisons modèles en passant boul. Bourassa, 1¼ mille de la Canardière, indication au bas de la côte. J. BACQUE, P.-E. LAMONTAGNE. Tél.: Bur.: LA 5-8711; soir: LA 4-6188.

114120—2-9 (18 fs) 127

SILLERY — Lots et maisons à vendre, Parc Falaise. EUGENE CHALIFOUR, contracteur, 2485, chemin St-Louis. Tél.: LA 7-1627; soir: LA 7-1108.

113754—18-8 (1 ms) 127

537, RUE PIERRE-BOUCHER, maison neuve, 2 logements de 3 pièces et 1 de 6, libre à l'acheteur, finie moderne. S'adresser à 1297, Aiguebelle.

114037—28-8 (6 fs) 127

VILLE STE-FOY, 6, 7, 8 pièces — W. LEGARE, INC., 915, chemin Ste-Foy. — Tél.: MU 3-4446 ou LA 7-8025 — soir: LA 7-6939.

113755—18-8 (1 ms) 127

CHEMIN ST-LOUIS

2300, BUNGALOW neuf, 8 pièces, vue sur le fleuve, garage, etc.. Tél.: LA 7-8908.

113493—7-8 (1 ms) 127

PROPRIETES. Plusieurs logements, dont un libre à l'acheteur, dans tous les quartiers de la ville, cottages, maisons de chambres. WILFRID ROGER, 197, 4ème Rue, Québec. LA 4-2542.

114118—2-9 (1 ms) 127

PRETS SUR HYPOTHEQUES

1ière et 2ième

Québec et banlieue seulement

RAYMOND BELANGER

NOTAIRE

479, DE LA COURONNE

QUEBEC — Tél.: LA 3-5352

114176—4-9

(mar.j.s. au 1-11) 127

Machineries

SOUFFLEUSES A NEIGE, gros camion équipé avec aile de côté et "one way", grader, moto crane, pelle mécanique, compresseur, float, semi-trailer, assortiment de rouleaux à asphalte, autobus, concasseur portatif et stationnaire. — MACHINERIE MAHEUX, 500, ave. St-Sacrement, Québec. TEL.: MU 3-8940.

114039—28-8 (6 fs) 120

Machines à coudre

SAMSON SEWING MACHINE

233, ST-VALLIER-OUEST, QUEBEC Tél.: LA 3-0011. — Confiez-nous vos troubles de machines à coudre. Réparation de toutes marques. — Vente : neuves et usagées.

113592—14-8 (1 ms) 120-A

THIBOUTOT & THIBOUTOT, 491, 3e Avenue. Tél.: LA 5-7615. Réparation de machines à coudre de toutes marques DEPUIS 1908. 50 ans d'expérience. Spécialité : machines à zig-zag et industrielles. — Vente, service, réparation à domicile.

113414—5-8 (1 ms) 120-A

Marchandises sèches

LINGERIE GENERALE

MARCHANDS — COLPORTEURS — JOBBERS. Achetez votre stock de printemps et d'été à la Cie Assh, Inc. Maison responsable. 20 ans de bonne renommée. Habits, paletots, coupe-vents, pantalons de toilette, jeans, marchandises à la verge, coupons, chaussures, etc.... Robes, manteaux, costumes. Satisfaction garantie ou argent remis. LA CIE ASSH, INC., 842, St-Joseph Est, Québec 2.

113961—25-8 (1 ms) Mdses sèch.

MARCHANDS et COLPORTEURS

ACHETEZ MARCHANDISES de première qualité, faites de tissus nouveaux et à la dernière mode. Nos prix défient toute compétition. — Vous ne risquez rien sur commande d'essai, car nous garantissons remboursement. Demandez catalogue automne-hiver illustrant nouvelles marchandises pour hommes, dames et enfants, ainsi que coupons. Epargnez en achetant de : MONTREAL JOBBING, LTEE, 857-859, rue St-Joseph-Est, Québec, P.Q.

112895—23-8 (1 ms) Mdses sèch.

Matelas — Réparations

LOUIS ROUSSEAU, Tél.: LA 4-1480 Réparation matelas, sommiers, meubles, Matelas neufs. — 1338, 3e AVENUE, Limoilou, Québec.

113756—18-8 (1 ms) 138

Médecins

Dr CHS RINFRET. Voies urinaires, médecine générale, maladies vénériennes. — 885 est, rue St-Joseph, Québec. 10 à 11 heures et 2 à 4 h. Le soir, lundi, mercredi, vendredi, 7 à 8 heures. TEL.: LA 4-4061.

113751—18-8 (1 ms) 140

On demande à acheter

JE DESIRE acheter piaino et harmonium. Ecrire à CASIER 908, L'ACTION CATHOLIQUE, QUEBEC.

114146—3-9 (2 fs) 155

Musique

PROCURE GENERALE DE MUSIQUE, LTEE

730, D'AIGUILLON, QUEBEC. — TEL.: LA 2-4345. — Assortiment considérable de musique en feuilles. Importation et exportation.

113584—16-8

(mar.j.s. au 14-10) 147-A

Peinture — Vernis

PEINTURE CORVETTE

pour intérieur et extérieur

couleurs assorties

SPECIAL

$3.60 le GALLON

PEINTURE CORVETTE, Enr.

313, rue Ste-Thérèse

Québec - Tél.: LA 3-1123

113792—23-8 (1 ms) 161

Pianos — Orgues

PIANO PAUL LETOURNEAU

• RÉPARATION

• ACCORD

• VENTE

Tél. LA 7-6923

114178-4-9 (j.v.s. au 18-9) 166

Poussins — Poulets

C'EST MAINTENANT le temps de commander vos "broilers" Bray pour novembre-décembre. Livraison rapide sur sujets un jour ou en croissance Ames (production élevée, entretien économique). Demandez liste sujets 5-6 semaines double fin dans les poulettes. Agents : LA MAISON LANGEVIN, 281, de la Couronne, Québec. Tél.: LA 3-0619, HENRI PLOURDE, St-Prime, Tél.: 691Jl.

114183—4-9 (1 fs) 173

Propriétés à vendre

A NOTRE-DAME DES LAURENTIDES, maison seule, près du Jardin Zoologique, grand terrain, cours d'eau, soubassement, chauffage huile. Prix $10,000. acompte $2,000. pour visiter sur appointement. Tél.: VI 9-3143.

114187—4-9 (6 fs) 178 jno

Réparations de laveuses

VENTE BEATTY SERVICE

Réparation de laveuses Beatty, Connor, Bendix. Pièces pour toutes marques.

QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE, INC.

351, boul. Charest-est, Québec — LA 2-2724.

113417—12-8

(mar.j.s. au 9-10) 188A

AUTOMOBILE

AUTOS A VENDRE

ACCESSOIRES—PIECES

REPARATION—SERVICE

Accessoires d'autos

PARTIES D'AUTOMOBILES neuves et usagées, de toutes marques. Aussi : WINCH (GRUES) USAGEES. Achetons chars usagés, accidentés et "scraps". LUDGER FERLAND, Enr., 661, 1ère AVENUE, QUEBEC. Tél.: LA 4-2920.

113758—19-8 (1 ms) A.A.

MAURICE POIRIER

PIECES NEUVES et usagées de toutes marques d'automobiles et camions. Différentiel, transmission, radiateur, grilles, moteurs. Hoist ruxtell. Attention spéciale au courrier. S'adresser : 589, 1ère AVENUE. Tél.: LA 2-4463.

113144—29-7

(mar.j.s. au 20-9) A.A.

PARTIES D'AUTOS

KING AUTO PARTS REG'D PLUS GRANDS DISTRIBUTEURS de pièces au Canada neuves ou usagées pour toutes marques d'automobiles, camions, etc.. Transmissions, radiateurs, moteurs, grilles, pneus. — 237, 3ième RUE. Tél.: LA 3-1557.

113415—5-8

(mar.j.s. au 27-9) A.A.

Autos à vendre

Achetons Auto

ARGENT COMPTANT

HUDON AUTO

545, 1ère AVE. Tél.: LA 5-4769

113760—21-8 (1 ms) A.V.

N'ACHETEZ PAS A PEU PRES — Venez constater par vous-même que les prix, chez nous, sont basés sur la qualité, avec garantie, et non sur l'année; qu'il y a choix dans les modèles récents et aussi à partir de $100. — Conditions faciles. Ouvert le soir. — HUDON AUTO ENR., 545, 1ère Avenue, Québec. Tél.: LA 5-4769.

113585—12-8

(mar.j.s. au 4-10) A.V.

LAPOINTE AUTOMOBILE ENR., 137, 6e Avenue, Charlesbourg, Tél.: MA 3-7274. Nous sommes acheteurs de voitures usagées en bon état, payées comptant.

114151—3-9 (1 ms) A.V.

Propriété demandée

COMPAGNIE DE PLACEMENTS

DEMANDE A ACHETER

propriétés commerciales et à revenus, de 2-4-6-8-10-12-16-20 logements et plus.

Paiera argent comptant ou prendra balance d'hypothèque.

Dans toutes les parties de la ville et la province.

Ecrire, donner détails de la propriété ainsi que photo, prix, les revenus et dépenses, ou s'adresser en personne à : 525, 3e Ave., Limoilou, App. 3 — Québec.

114224—4-9 (3 fs) 178-A

Réparations de meubles

REMBOURRAGE MODERNE

REPARATION, transformation et remodelage de meubles, recouvert. — 251, NOTRE-DAME - DES-ANGES Tél.: LA 2-7558.

113388—5-8 (1 ms) 189 jno

REMBOURRAGE DE MEUBLES. — LA 5-5347. — Chesterfields, divans studio, meubles antiques, rembourrage général et réparation de toutes sortes. Ouvrage garanti. — ULRIC POULIOT, prop., 223, rue Boisseau, Tél.: LA 5-5347.

113476—14-8

(mar.j.s. au 14-8) 189

Servantes demandées

CUISINIERE GENERALE demandée jusqu'au 1er octobre, références exigées, bon salaire. Tél.: LA 2-3095.

114149—3-9 (3 fs) 198

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général, bon salaire à personne compétente. 1091, Bégin, Québec. Tél.: LA 7-1313.

114173—3-9 (6 fs) 198

BONNE pour famille de 4 enfants, travail à l'année, bonnes conditions de travail. S'adresser à 591, Mgr-Taché, Ste-Foy. — Tél.: LA 7-5373.

114156—3-9 (6 fs) 198 jno

BONNE DEMANDEE, 1 enfant et l'entretien de 4 appartements. Ecrire S.V.P. à Mme Bernard Terrault, 5369, Marquette, Montréal 34, — Tél.: LA 1-5068.

114181—4-9 (6 fs) 198

SERVANTE DEMANDEE, ouvrage à l'année, à Charlesbourg, près de la ville de Québec, soirées et dimanches libres, $15. par semaine. Tél.: MA 3-2845, entre 1 heure et 9 heures p.m.

114214—4-9 (3 fs) 198

Tabac en feuilles

FUMEURS, ATTENTION ! 50,000 livres de tabac en feuilles aux plus bas prix. Gros et détail. Liste de prix sur demande. Spécial : Tabac à cigarettes, une demi-livre $1.15; 4,000 tubes $1.00. — RENE ST-JEAN, 304, de la Couronne, Québec.

113372-5-8 (mar.j.s. au 2-10) 204

Autos à vendre

CITADEL AUTOMOBILES

245, DORCHESTER

COIN PRINCE-EDOUARD — Chars neufs et usagés, modèles 1940 à 1957. Conditions faciles. Ouvert le soir. — TEL.: LA 3-2485.

113597—18-8 (1 ms) A.V.

Prix réduits

Sur autos usagés

à l'occasion de

L'EXPOSITION

Universal AUTO LTD

777, 1ère AVENUE

LA 5-5113

114032—28-8 (6 fs) A.V.

FRADET AUTO ENR

276, rue St-Paul

Chars neufs et usagés

L'endroit idéal pour un bon achat - Tél.: LA 5-9666

113409—9-8

(mar.j.s. au 7-10) A.V.

SPECIAUX

AUJOURD'HUI

1956 OLDSMOBILE "98", 4 portes équipé au complet spécial à

$2375.

1957 OLDSMOBILE "Super", 4 portes.

$2695.

1951 FORD Panel ½ tonne

$195.

1952 CHEVROLET 2 tonnes

$295.

Meilleures valeurs à plus bas prix

ALBERT BARRÉ AUTOS

Le Centre de l'Auto et du Camion Usagés à Québec.

1095 CANARDIERE

LA 9-3331 — LA 9-3333

114223—4-9 (3 fs) A.V.

Terrains à vendre

POINTE DE TERRE à vendre entre deux chemins ouverts à l'année, ¾ mille du village, égout, aqueduc, grandeur 7 emplacements, reliant Chibougamau. Omer BOUTIN, Notre-Dame de la Doré, cté de Roberval.

114003—27-8 (6 fs) 210

ST-RODRIGUE, 100 beaux terrains près église, école, différentes grandeurs, égouts, aqueduc. $100. comptant $10. par mois. Hâtez-vous pour un meilleur choix. ODILON HAMEL. Tél.: MA 3-2767.

112920-17-7 (j.v.s. au 12-9) 210

Terre à vendre

TERRE

A VENDRE

TERRE SITUEE 9 milles Sherbrooke, 3 milles ½ du village, 200 acres, 40 culture, 25 pâturage, le reste bois franc, merisier, érable 6 à 20 pouces grosseur, environ, 2,000 cordes bois 4 pieds, maison 7 pièces, électricité, eau dans bâtisses, grange et étable, 2 chevaux, accessoires de culture pour chevaux. Prix $6,000. comptant $3,000. S'adresser Louis Veilleux, 164, 12ème Avenue Nord, Sherbrooke, P.Q.

114219—4-9 (1 fs) 212

2 TERRES A VENDRE, avec toutes les bâtisses, 2 maisons, 2 granges, 1 silo de 90 tonnes, rempli de fourrage vert. La terre contient 145 arpents, environ 140 tonnes de foin à la grange; la récolte d'avoine est sur le champ; comprenant 54 têtes, y compris 29 vaches laitières, 11 autres vaches au mois d'octobre, avec un quota de lait dans une laiterie de Montréal, vendu à $4.89 le 100 livres. Le quota sera de 11 bidons au mois d'octobre. Avec tout le roulant : presse à foin sur le champ, nettoyeur électrique dans l'étable, 3 tracteurs, 1 moissonneuse-lieuse, 2 herses à tracteur, charrues à tracteur, faucheuses à tracteur, un monte-balles sur le champ, avec les wagons sur pneus, ainsi que râteau-fileur, épandeur à engrais, semoir, 27 bidons à lait, trayeuse électrique. Terre planche et pas de roches, argileuse. A vendre au bas prix de $35,000.; $15,000. comptant et la balance soit par un prêt du Fédéral ou à d'autres conditions faciles. S'adresser à E. LEMIEUX, 320, des Franciscains, Québec.

114081—30-8 (3-9) 212

Autos à vendre

AUBAINE 1954 CHEVROLET, cause de départ, très bon état, moteur reconditionné. S'adresser à 11, Fatima, Ste-Monique-les-Saules, Québec, ou appeler MU 1-4186.

114158—3-9 (6 fs) A.V.

AUTOBUS

A VENDRE

AUSSI

PIECES USAGEES

Pour automobiles et camions de toutes marques

LEVIS AUTOMOBILES INC.

40, rue ST-HENRI

près du rond-point

Lévis. Tél.: TE 7-5888

112890—19-7

(mar.j.s. au 16-9) A.V.

ATTENTION

Voyez les nouveaux modèles des voitures anglaises Hillman, Sunbeam, Humber Land-Rover, 4 w.d. chez

Côté Automobile ENR.

105, 3ième Avenue

QUEBEC

Aussi les voitures allemandes DKW, 3 cyl., 2 temps, traction avant.

114193-4-9 (j.s. au 27-9) A.V.

BIENVENUE

aux

VISITEURS DE L'EXPOSITION

ACHETEZ D'UNE MAISON RESPONSABLE

1957 OLDSMOBILE 98 sedan tout équipé

$3611.

1956 FORD sedan radio chaufferette, automatique

$1691.

1956 CHEVROLET 2 portes chaufferette

$1591.

1955 DODGE sedan chaufferette

$1191.

1955 OLDSMOBILE sedan Super 88 chaufferette, automatique

$1591.

1955 BUICK sedan hard-top radio, chaufferette

$1491.

Ouvert tous les soirs

LA PORTE

Automobiles Ltée

250-254 est, boul. Charest

Québec

Tél.: LA-9-4561, LA-5-4531

"Une maison responsable"

4-9 (1 fs) A.V.

Camions à vendre

SOUFFLEUSES A NEIGE, gros camion équipé avec aile de côté et "one way", grader, moto crane, pelle mécanique, compresseur, float, semi-trailer, assortiment de rouleaux à asphalte, autobus, concasseur portatif et stationnaire. — PAUL MAHEUX, 75, boul. Charest-Est, Québec. TEL.: LA 3-4167.

114039—28-8 (6 fs) C.V.

AUTOS CAMIONS DOMPEUSES (Hoist)

TELESCOPIQUES ET AUTRES neufs et usagés. Mécanique, soudure, alignement, débossage, peinture. Opérateurs électriques pour portes de garages et d'entrepôts. — GARAGE IRENEE LABRIE, Beaumont, Bellechasse. — Tél.: TE 7-1232.

114177-4-9 (j.v.s. au 1-11) C.V.

COIFFURES

ESSAYEZ "MISS CLAIROL". Ravive la couleur de vos cheveux, vous donne une allure plus jeune. Permanentes, coiffures de tous genres. SALON PAULETTE (Mme Lauzier), 1411, Maréchal-Foch. LA 7-8937.

113632—14-8 (1 ms) S.C.

FOURRURES

JOS. ROBITAILLE, ENR.

700, RUE RICHELIEU

QUEBEC, manufacturier et marchand de fourrures, transformations et manteaux faits sur mesures. Choix de manteaux et capes en magasin. TEL.: LA 2-3288.

113356—15-8 (1 ms) 95

FOURRURES THIBAULT

778, RUE ST-JEAN, QUEBEC

Dernières créations en fourrures, manteaux, garnitures, collets, parures de cou — Réparation, réfection, repassage et teinture. Voûte d'entreposage assurée contre feu, vol, mites. Achetons peaux vertes.

113971—28-8 (1 ms) 95

SERVICES SPECIAUX

Un seul magasin pour vous servir

Salon Fleuri INC.

FLEURISTE

135 est, rue St-Joseph

Québec

TEL.: LA 4-5218

JOS. G. COULOMBE

propriétaire

113595—18-8 (1 ms) S.S.

PRIX REDUITS

sur nos monuments en beau granit solide.

Livraison partout.

Demandez nos catalogues.

Nos prix spéciaux défient toute concurrence.

Directement de la manufacture à l'acheteur.

Villeneuve & Frère

1050, CANARDIERE

Tél. LA 3-7482 - MU 3-5597

Agents demandés partout

112777—10-7 (j.s. au 27-9) S.S.

LES FLEURS

de chez McKenna sont toujours appréciées davantage.

McKenna INC. FLEURISTE

1183, rue St-Jean

Tél.: LA 2-6868

113974—30-8

(mar.j.s. au 27-9) S.S.

PRODUITS ALIMENTAIRES

ALIMENTS conseillés par GAYELORD HAUSER : germe de blé, mélasse noire, sucre de canne, levure de bière; extracteurs à jus de fruits et légumes, crèmes de beauté. Gelée royale. Embryons de poulet, poisson en poudre, farines de blé, seigle, avoine, graines de sésame, spaghetti de blé entier, etc.. Légumes de toutes sortes en poudre et en tablettes, fruits en poudre. Aliments sans sucre. Produits Thuna's. Tisanes Boribel. Herbages de toutes sortes. Une visite vous convaincra au HEALTH FOOD STORE REG'D, Produits Alimentaires de Santé, Enr., 499, rue St-Jean, Québec 4. — LA 3-3010

112812—12-7 (j.s. au 2-10) S.S.

Garage — Service

J.-S. RUELLAND

CARROSSIER DIPLOME "GENERAL MOTORS" — REPARATIONS DE CARROSSERIES D'AUTOMOBILES, débossage, peinture, vitrage d'autos, bourrage. — Travail fait par des experts. — 291, CHISTOPHE-COLOMB-EST, Québec — LA 5-8216.

113412—12-8

(mar.j.s. au 9-10) G.S.

Avis de décès

BILODEAU — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 2 septembre 1958, à l'âge de 48 ans, est décédée Mlle Simone Bilodeau, fille de feu M. Joseph Bilodeau et de feu dame Amaryllis Gagnon, demeurant à 30, Cyrille-Ruel, Lauzon.

Les funérailles auront lieu samedi, à 8 hres 45.

Départ des salons funéraires Gilbert & Turgeon Ltée, 203, rue St-Joseph, à 8 hres 30, pour l'église de Lauzon et de là au cimetière paroissial.

114225—4-9—2 fs

BOUCHARD — A Québec, le 2 septembre 1958, à l'âge de 74 ans, est décédée dame Eva Girard, épouse de M. Isidore Bouchard, demeurant à 472, St-Dominique.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire G. Lépine Ltée, 705 est, rue St-Vallier, à 8 hres 45, pour l'église de Notre-Dame-de-la-Paix et de là au cimetière de Beauport.

3-9—3 fs

CARMICHAEL — A Québec, le 2 septembre 1953, à l'âge de 75 ans, est décédée dame Célestine Lortie, épouse de feu M. Elie Carmichael, demeurant à 574, 4e Rue.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 8 hres 15.

Départ des salons mortuaires Lorenzo Savard, 698, 5e Rue, à 8 hres 10, pour l'église de St-Charles de Limoilou et de là au cimetière St-Charles.

2-9—3 fs

CLOUTIER — A Tewkesbury, le 2 septembre 1958, à l'âge de 58 ans, est décédé M. Lorenzo Cloutier, de la maison Racine & Cloutier Inc., courtiers en assurances, époux de dame Hélène Racine, demeurant à 137, du Roi.

Les funérailles auront lieu samedi, à 10 hres 30.

Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée., 705 est, rue St-Vallier, à 10 h. 15, pour l'église de Notre-Dame de Jacques-Cartier et de là au cimetière St-Charles.

Le trajet se fera en automobile. 3-9—3 fs

COUILLARD — A Québec, le 3 septembre 1958, à l'âge de 81 ans et 8 mois, est décédé M. Joseph Couillard, époux de dame Georgiana Boucher.

Les funérailles auront lieu samedi, à 8 hres 30.

Départ du salon mortuaire de la maison Nazareth, 715 côte des Glacis, à 8 hres 20, pour la chapelle de Nazareth et de là au cimetière de Mastaï. 4-9—2 fs

FAGUY — A Québec, le 1er septembre 1958, à l'âge de 29 ans et 8 mois, est décédée dame Rhoda-Bernadette Cleveland, épouse de M. Raymond Faguy, demeurant à la station R.C.A.F. Moisie, près de Sept-Iles.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 hres 15.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., 270, Marie de l'Incarnation, à 11 hres, pour l'église de St-Malo et de là au cimetière St-Charles.

114215—4-9—2 fs

GAGNON — A Québec, le 3 septembre 1958, à l'âge de 75 ans, est décédé le lieutenant-colonel Henri Gagnon, ex-président et directeur général du "Soleil Ltée", époux en premières noces de feu dame Léna Lahaie, en secondes noces de feu dame Berthe Guay et en troisièmes noces de dame Catherine Danjou, demeurant à 1125, avenue des Laurentides.

Les funérailles auront lieu samedi, à 12 hres 30.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 46 ouest, boul. St-Cyrille, à 12 h. 15, pour l'église des Sts-Martyrs-Canadiens et de là au cimetière Belmont.

Le trajet se fera en automobile. 114218—4-9—2 fs

GOULET — A Beauport, le 2 septembre 1958, à l'âge de 68 ans et 3 mois, est décédée dame Yvonne Parent, épouse de feu M. Adjutor Goulet, demeurant à 475, avenue Royale, Beauport.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ des salons mortuaires Wilbrod Robert, 844, ave. Royale, Beauport, à 8 hres 50, pour l'église de Beauport et de là au cimetière paroissial.

114141—2-9—3 fs

HARDY — A Québec, le 2 septembre 1958, à l'âge de 86 ans et 6 mois, est décédé M. Maxime Hardy, époux de feu dame Séverine Alain, demeurant à 1600, 3e Avenue.

Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 990, 1ère Avenue, à 8 hres 45, pour l'église de St-Fidèle et de là au cimetière de St-Ubald, comté de Portneuf, où un libera sera chanté. 114159—3-9—2 fs

PLAMONDON — A Québec, le 3 septembre 1958, à l'âge de 45 ans, est décédé M. Maurice Plamondon, époux de dame Rose Daigle, demeurant à 551, ave. des Oblats.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, 535, des Oblats, coin St-Luc, à 8 h. 45, pour l'église de St-Malo et de là au cimetière St-Charles.

4-9—3 fs

QUERRY — A Québec, le 2 septembre 1958, à l'âge de 63 ans et 11 mois est décédé M. Frank Querry, vétéran de guerres, époux de dame Philomène Arsenault, demeurant à 341 est, rue St-François.

Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures.

Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, 253 est, rue St-Joseph, à 9 h. 45, pour l'église de St-Roch et de là au cimetière St-Charles.

114814 3-9 (3 fs)

ROY — A St-Charles de Bellechasse, le 3 septembre 1958, à l'âge de 88 ans et 6 mois, est décédée dame Célestine Gosselin, épouse de feu M. Omer Roy.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 10 hres 40, pour l'église de St-Charles et de là au cimetière paroissial. 114227—4-9—1 fs

M. A. Perron, décédé à Scott Jonction

Nous apprenons avec regret la mort de M. Arthur Perron, de Scott-Jonction, époux de dame Anna Perreault, décédé le 4 septembre, à l'âge de 70 ans et 4 mois.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, ses enfants, M. l'abbé Clément Perron, assistant-aumônier à la maison-mère des Soeurs du Perpétuel-Secours, à St-Damien de Bellechasse; Mlle Yolande, de Scott; Gérard, de Drummondville; Robert et Jacques, de Scott; Germain, de Leeds-Station; Fernand, ecclésiastique au Grand Séminaire de Québec; ses belles-filles : Fernande Boulette (Mme Gérard Perron); Lucille Boulette (Mme Robert Perron); Claire Bilodeau (Mme Jacques Perron); Louisette Groleau (Mme Germain Perron), ainsi que de nombreux petits-enfants.

Le service funèbre sera chanté lundi matin, à St-Maxime de Scott, à 10 heures. L'inhumation se fera dans le cimetière paroissial.

A Ste-Germaine (Dorch.)

Lac-Etchemin. — (D. N. C.) — A Ste-Germaine (Dorch.), il y aura 971 élèves dans les écoles.

497 garçons et 474 filles retourneront en classe, dans la paroisse au début de septembre.

411 d'entre eux inaugureront la nouvelle école que l'on vient de terminer, et qui est une des plus modernes de la province.

Seize classes seront utilisées cette année, en plus d'une classe d'arts ménagers et de deux classes retenues par le gouvernement, pour les arts et métiers. Trois frères de l'Instruction Chrétienne, six religieuses du Perpétuel-Secours et sept institutrices enseigneront à cet endroit.

Dans les autres écoles de la commission scolaire, les institutrices sont engagées, quant au 10e rang, il est décidé que les enfants viendront à l'école neuve.

Mort de la Rév. Sr Sainte-Angèle-de-la-Présentation

Senneterre — (Spéc.) — Nous apprenons la mort de la R. S. Angèle-de-la-Présentation, des Soeurs des Sacrés-Coeurs, de Senneterre.

Soeur Angèle est née le 22 février 1894, à Beaurepaire, Vendée, France. Elle était la plus vieille d'une famille de 5 dont un frère : M. Célestin Girardeau, de Beaurepaire, qui lui survit.

Entrée chez les Soeurs des Sacrés-Coeurs, à Mormaison, en 1916, elle fut choisie pour faire partie du troisième groupe des fondatrices, et débarquait au Canada en 1919.

Elle servit tout d'abord au collège St-Alexandre, de Hull. En 1924, elle était nommée co-fondatrice et venait prendre charge du couvent des filles, à Senneterre. En 1945, on retrouve Sr Angèle au Grand Scolasticat des Pères du St-Esprit, à Daulac, Montréal. En 1951, la maison générale la rappelait en France, pour un repos, mais dès 1956, elle revenait à la maison provinciale, à Senneterre où elle s'occupa de couture. A ceux qui l'ont connue de près, elle était un modèle de silence, et son amour de la prière ne se démentit jamais.

Au Canada, une cousine lui survit : la R. S. Agnès-de-la-Présentation, de la maison provinciale, de Senneterre. En France, un cousin, le R. P. Henri Chaigneau, o.m.i., curé à Saligmac, et trois autres cousines sont religieuses; une chez les filles de la Sagesse, une Oblate de Ste-Thérèse et une chez les Soeurs du Coeur Agonisant de Jésus.

Le R. P. Boucher, c.ss.p., a chanté le service, assisté de M. le vicaire Giroux et de M. le curé Guillemette, de St-Gérard de Berry.

Funérailles de M. Pierre Côté

Un bel hommage a été rendu mercredi le 27 août 1958 en l'église St-Dominique, à la mémoire de M. Pierre Côté, fils de feu J.-Lucien Côté, ancien président du Syndicat de Québec Ltée, et de dame Berthe Bourdeau, décédé le 23 août 1958 à l'âge de 19 ans. Il demeurait au No 519, Chemin St-Louis.

En l'église St-Dominique la cérémonie religieuse fut très imposante. La levée du corps fut faite par le R. P. Martineau, o.p. Le service fut chanté par le R. Père Martineau, assisté des RR. PP. Jourdain et Leparé, comme diacre et sous-diacre. Au choeur, on remarquait le P. Ant. Hamel, o.m.i., le P. Maurice Delisle, o.m.i., et M. l'abbé Martial Dumas, curé de Ste-Pétronile.

Au départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 46, St-Cyrille Ouest, à la suite de deux landaus chargés de tributs floraux, venaient les membres de la famille en deuil.

On remarquait également MM. Dr Gérard Matte, Dr G. Ratté, M. Paul Mecteau, échevin, Dr Jacques Brunet, le juge G.-T. Garon, MM.j A. Leclerc, Jean Leclerc, Jules Dion(Georges Monier, J.-T. Fortin, Guy Fortin, D. March, P. March, E.-J. Stewart, L. de G. Lépinay, André Matte, Roger Matte, Gaston Gendreau, P.-H. Blouin, J.-M. Cantin, G.-A. Gauvin, André Thibault, René Brodrique, F. Boudreau, Georges Audet, P. Audet, Henri Légaré, L.-P. Soulard, H. Toussaint, Albert Légaré, E. Louvin, N.-M. Louvin, Paul Simard, Jos. Pacot, P. Lemieux, E. Simard, Claude Léveillé, M. Bernier, Charles Joubert, L.-P. Joncas, André Gingras, L.-P. Gingras, J.-P. Audet, Jean Champoux, L.-P. Thibault, Adrien Debeaumont, A. Bernier, Félix Hudon, Guy Racine, Godfrey Gourdeau, Marc Angers, C. Vallières, Paul Plante, J. Masson, Come Simard, C.-A. Cimon, Pierre Côté, Claude Talbot, Roger Boucher, C. Champoux, J. Morency, G. Boivin, Alex. Chaumette, J.-M. Gérard, Denis Côté, Ls Drouin, D. Simard, R. Dupéré, J.-G. Gourdeau, René Côté, Pierre Garon, Louis Demers, Ls Champoux, Roger Matte, Guy Rousseau, Paul Gingras, L. Fleury, J.-W. Laliberté, J.-C. Flamand, A. Paquet, R. Normand, A. Forgues, Robert Drouin, L. Moriset, M. Jobin, J. Catelain G. Cashman, A. Blais, M.-A. Dumas, A. Bernier, J.-F. Champoux, M. Simard, A. Cimon, N. Belcourt, Ls Remillard, A. Hudon, Jean Remillard, R. Plante, V. Dussault, A. Guy, H. Demers, H.B rochu, J. Giguère, L. Ruelland, A. Ruelland, M. Pouliot, W. Normand, Chs Cloutier, R. Lapointe, M.-J. Cattelein.

L'inhumation eut lieu au cimetière Belmont.

Calendrier

JEUDI, LE 4 SEPTEMBRE 1958
S. Moïse, prophète
QUARANTE - HEURES
St-Prosper

Demain :
S. Laurent Justinien, é. et c.

SOLEIL : Lever : 6.25 — Coucher : 7.31
LUNE : Lever : 11.20 — Coucher : 1.33

MAREES DE DEMAIN
Hautes : 11.33 a.m. — 11.38 p.m.
Basses : 6.27 a.m. — 6.25 p.m.

PHASES DE LA LUNE en SEPTEMBRE
Dernier quartier ..... le 6 à 6.24 a.m.
Nouvelle lune ..... le 13 à 8.02 a.m.
Premier quartier ..... le 19 à 11.17 p.m.
Pleine lune ..... le 27 à 5.43 p.m.
N.B.—L'horaire indiqué est d'après l'heure avancée de l'Est.

Enquête sur la mort du jeune Jean Leblond

Un verdict de mort accidentelle a été rendu, hier soir, à la morgue provinciale, en marge de la mort de Jean Leblond, 7 ans, fils de M. et Mme Jérôme Leblond, demeurant à 29, rue Vitré. Le garçonnet avait été heurté, vers 5 heures dimanche après-midi, non loin de St-Laurent, I.O., par l'auto de M. Isidore Soucy, de St-Remi de Napierville.

ERREUR D'ADRESSE
Dans l'annonce de
Pierre Robitaille
CADRES ET BIBELOTS
Publiée samedi avec celles des autres maisons de commerce qui ont participé à la réalisation de la Maison Familiale on y mentionnait comme adresse 169 rue St-Jean, alors que l'on aurait du lire 189 — Depuis quelque temps le numéro officiel est toutefois : 915, rue St-Jean.

Exposition agricole du comté de Québec le 10 septembre

L'exposition agricole 1958 du comté de Québec aura lieu, le mercredi 10 septembre, à la salle des Zouaves de Charlesbourg. Comme par les années passées le programme consiste dans le jugement des exhibits durant la journée; la distribution des prix réguliers et spéciaux. Les principaux invités au banquet de clôture qui sera servi le soir seront : les officiers de la Société d'agriculture, les directeurs, les curés des différentes paroisses du comté, les maires et autres.

Une enquête sur la mort du jeune Michel Boily

La mort de Michel Boily, 18 mois, de St-Pierre, Ile d'Orléans, a été jugée accidentelle, hier, à la morgue provinciale à l'enquête du coroner présidée par le Dr Arthur Simard, de Ste-Anne-de-Beaupré.

Le bébé s'était noyé dans un pied et demi d'eau accumulée dans une excavation près de la demeure de ses parents, qui étaient absents au moment de la noyade. Leurs quinze enfants étaient sous la surveillance de l'aînée, Carole, âgé de 15 ans.

Les témoignages ont été donnés par Jean-Paul Desjardins, 15 ans, de Ville-Montmorency; le Dr Emile Morin, de cette même ville; et Serge Boily, 8 ans, qui a fait la découverte du petit noyé.

Aujourd'hui

Chapelle des Franciscaines Missionnaires de Marie. — A 8h. 30 p.m., à 388, Grande-Allée, sermon du R.P. A. Métayer, p.b.; messe à 9 heures.

M. Gustave Thibon, philosophe, au Richelieu-Québec

M. Gustave Thibon met les chrétiens en garde contre les idoles du monde moderne

Un penseur chrétien et un philosophe catholique, M. Gustave Thibon, a mis, hier, alors qu'il prenait la parole devant les membres du Club Richelieu de Québec attablés dans la salle Jacques-Cartier au Château Frontenac pour le déjeuner-causerie hebdomadaire, les chrétiens en garde contre les idoles du monde moderne (mythes de la technique, de l'action transitive, de la vitesse et de la quantité), et les a incités à rétablir la hiérarchie des valeurs, une hiérarchie des valeurs qui ne se fonde pas sur les chiffres, mais sur la réalité.

Partant de ce principe que pour le chrétien Dieu est une présence, M. Thibon a invité les catholiques à ne pas être esclaves du monde moderne, à ne pas s'identifier au noyé, qui, au fil du courant, se laisse conduire soit vers des rivages heureux, soit vers des abimes. Le chrétien doit de préférence être ce qu'est le nageur. Si le courant le favorise, le nageur se laisse entraîner par lui. Si, au contraire, le courant l'attire vers des écueils, le nageur le prendra à rebours.

Selon lui, l'homme qui doit répandre l'immanence et la transcendance, jugera d'une époque à ce qu'elle reproduit ou défigure de l'Eternel.

Nous vivons une période de crise. Et c'est fort heureux qu'il en soit ainsi. La difficulté étant, nous devenons les comptables du destin et de celui des autres; nous devenons responsables de Dieu dans le temps.

M. Thibon a exprimé l'opinion qu'il fallait savoir entrer en soi. On y entre vraiment lorsque la solitude devient un facteur d'enrichissement.

Rentrer en soi est d'autant plus salutaire que les vieux cadres de la société ont été remplacés d'une part par l'individualisme et d'autre part par le collectivisme. Le chrétien doit réagir et contre le premier et contre le second. Il y parviendra par le contact humain, par la création d'une cité fraternelle.

Le philosophe français a été présenté à l'assistance par M. Guy Rocher, directeur de l'Ecole de Service social de la Faculté des Sciences sociales de l'Université Laval, et il a été remercié par M. Marcel Crépeau.

Comme à l'ordinaire, M. Armand Beaupré, président du Club Richelieu, a présidé ce déjeuner-causerie au cours duquel M. Jules Racine a prononcé la conférence atomique.

● M. Gustave Thibon, philosophe, était le conférencier, hier, au Club Richelieu-Québec. Sur cette vignette on reconnait, de gauche à droite, M. Guy Rocher, directeur de l'école de Service social de la faculté des Sciences sociales de l'université Laval; M. Gustave Thibon; M. Armand Beaupré, président du Club Richelieu de Québec; Mgr Louis-Albert Vachon, supérieur du grand séminaire de Québec, et M. Marcel Crépeau. M. Rocher a présenté le philosophe français et M. Crépeau l'a remercié. (Photo "L'Action Catholique", Roger Bédard).

Visite de S. Exc. Mgr Audet aux responsables de la Croisade

Son Exc. Lionel Audet, évêque auxiliaire de Québec, a rencontré, à l'Ile d'Orléans, les responsables de la Croisade et de la J.E.C. réunis au camp St-François. M. l'abbé Gaston Ferland, aumônier diocésain de la J.E.C., en présentant Son Excellence, a déclaré: "Votre visite marque le sommet du travail de l'Action catholique étudiante pour l'été 1958". Il a rappelé que plus de 1,900 campeurs sont passés par le camp St-François, depuis le 22 juin. Son Excellence a prononcé une allocution.

Au nombre des invités, on remarquait: dix-sept Frères maristes; neuf Frères du Sacré-Coeur; neuf Frères des Ecoles Chrétiennes; deux Frères de l'Instruction chrétienne; deux Frères de St-Gabriel; un Frère Marianiste; deux professeurs laïques; vingt et un étudiants et dix-huit aumôniers.

Quatrième suspect arrêté à Lévis

La police de Lévis a mis la main au collet d'un suspect qui avait pris la fuite en automobile après un vol de marchandises au magasin Vital au coin des rues St-Georges et St-Augustin, à Lévis, vers 2 h. 30, hier après-midi. Trois des présumés auteurs du vol avaient été pris sur le fait sans pouvoir emporter les quelque $2,300 de marchandises qu'ils s'étaient appropriées.

C'est le constable Robert Gosselin qui a procédé à l'arrestation du fuyard au moment où celui-ci tentait d'entrer en contact avec des copains, apparemment en vue de s'assurer un cautionnement. Le quatrième suspect du vol a été arrêté, vers 11 heures. Il s'agit d'un citoyen du Cap-de-la-Madeleine.

Une enquête sur un accident mortel à Donnacona

Un verdict de mort accidentelle a été rendu, mardi soir dernier, à la morgue Denis, à Donnacona, relativement au décès de M. Normand Gauthier, 21 ans, de Portneuf, qui s'est fait tuer instantanément par une automobile que conduisait M. Gérard Vallée, à Deschambault, vers 9 hres du soir, samedi dernier. Ce dernier réside à St-Marc-des-Carrières.

L'enquête a révélé que la victime avait assisté aux noces de sa soeur, dans la matinée. L'auto dans laquelle M. Gauthier avait pris place avait eu une panne, entre Ste-Anne et Grondines, et la victime est partie à pied en direction de Batiscan. L'automobiliste a raconté que M. Gauthier marchait à 2 ou 3 pieds à l'intérieur du chemin et qu'il n'a pu l'éviter, car d'autres autos s'en venaient, à sa gauche, en direction opposée.

Les témoins entendus ont été l'agent de la route Jean Frenette, de Cap-Santé; M. Valdor Gauthier, père de la victime; Mme Maurice Gauthier, MM. Roméo Gauthier et Louis-Thomas Richard, de Portneuf, Gérard Vallée. Le Dr Napoléon Côté présidait l'enquête.

TIRAGE DE PRIX A LA PLAGE GERMAIN

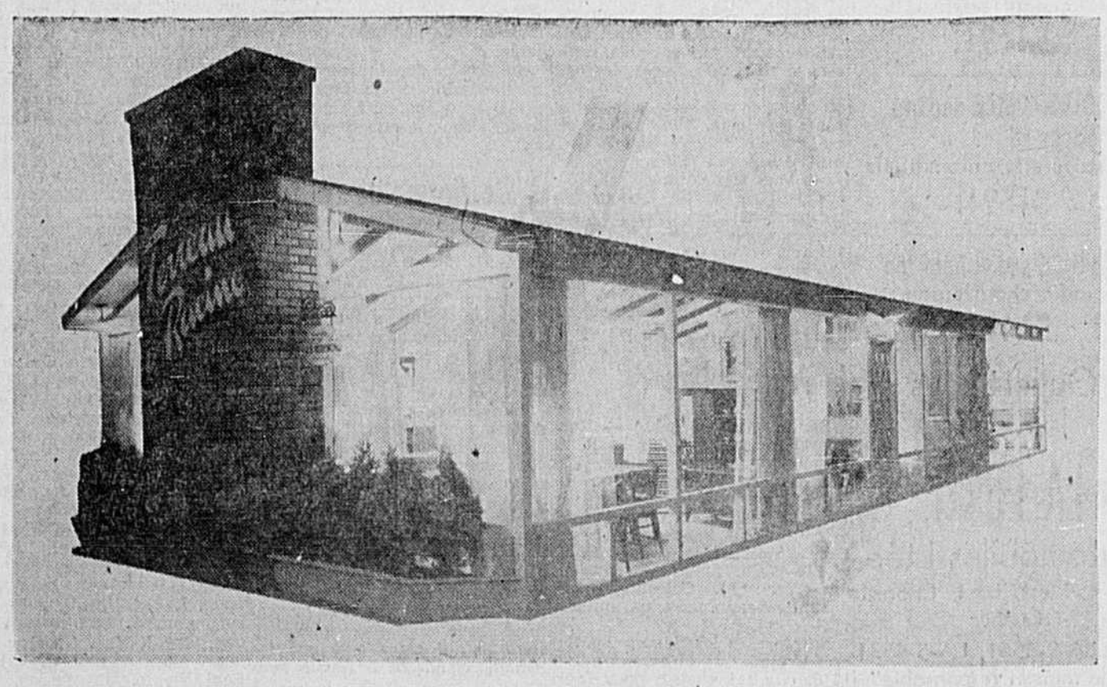
Lundi après-midi, à la Plage Germain au Lac St-Joseph, a eu lieu le tirage d'un magnifique parasol de plage de huit pieds ainsi que d'une table et de quatre chaises. Ce tirage clôturait la saison au cours de laquelle les automobilistes qui stationnaient leur voiture sur la plage, recevaient un billet donnant droit au tirage.

C'est M. Gerry McNeil, gardien de but bien connu, qui a présidé cette brève cérémonie. Cinq numéros ont été tirés. Ce sont des suivants : 16860, 12170, 7474, 9196 et 12718. Les numéros ont été tirés dans l'ordre. Le détenteur du premier numéro soit 16860 a priorité sur les quatre suivants et ainsi de suite. On a jusqu'au 1er octobre pour réclamer le prix en s'adressant à Monsieur Paul-Emile Germain, Pont-Rouge, comté de Portneuf,

Tél.: COrvette 5-3430 ou 174-J, Lac St-Joseph

VENTE DE SEPTEMBRE
jusqu'à 20% sur toutes nos fourrures
MANTEAUX — CAPES
ETOLES — BOLEROS
REPARATIONS — TRANSFORMATIONS — ECHANGES
Manteaux fabriqués sur vos propres mesures
Mise de côté avec léger acompte — Termes faciles si désiré.
Marcel Carrier
269 est, St-Joseph — Tél.: LA 2-5894

Terreau & Racine Ltée
Vous invite tous et toutes . . .
AU PALAIS DU COMMERCE



Durant cette semaine, vous êtes tous cordialement invités à venir visiter à L'EXPOSITION PROVINCIALE, au PALAIS DU COMMERCE (Section H de 1 à 10) notre magnifique exhibit.

Ce superbe studio de décoration intérieure vous permettra d'admirer nos échantillons de meubles nouveautés 1958.

Nous mettons à votre disposition les connaissances de notre maison pour vous faciliter le choix judicieux de votre mobilier.

194 - 228 RUE ST-PAUL — QUEBEC — TEL.: LA 4-5181

ETONNANTS RESULTATS

C'est toujours ce que disent nos clients lorsqu'ils voient revenir leurs vêtements de la Teinturerie Française. — Que ce soit pour du lavage, du pressage ou du nettoyage, ce sont toujours les résultats que seuls peuvent vous assurer des experts que vous obtenez. Prenez en note le numéro suivant, vous l'utiliserez régulièrement.

LA 4-4686

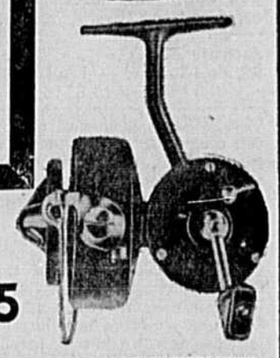
La Teinturerie Française Inc.

Derniere Semaine

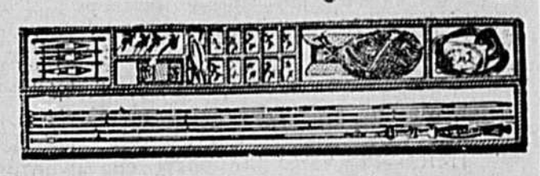
NOUS FERMONS DU 15 AU 20
POUR LA DUREE DES TRAVAUX

Ensemble LANCER LEGER
comprenant: PERCHE 2 sections, MOULINET et 300' DE LIGNE
VAL. $11.00
4.95

PERCHE EN SPLIT BAMBOU
en 3 sections, avec bout supplémentaire.
VAL. 7.00
2.95



MITCHELL CAP
Pièces et réparations garanties.
Val. $18. 9.95



NOUVEAU COFFRET DE BOIS
Pour lancer, moucher et troller
VAL. $17.00
4.95

BICYCLETTES DE COURSE "CITADEL"

TOUT EQUIPEES
Pour garçons et filles
VAL. $72.00
44.95

EQUIPEES avec
- Lampe chromée
- Garde-chaine (fille)
- Sac à outils
- Klaxon électrique
- Pompe

Bicyclettes de 3 vitesses, pour dames et messieurs.
GARANTIE DE 6 MOIS

Aussi en magasin
BICYCLETTES DE COURSE "CCM"
avec $17.00 d'EQUIPEMENT GRATUIT.

SACS DE COUCHAGE

MODELE bien doublé; fermeture-éclair
VAL. $9.00 ..... 5.49

MODELE en nylon, avec toile imperméable, doublée de tyrelene; très chaud et léger.
VAL. $24.95 .... 14.95

RAQUETTE DE TENNIS
Montée en nylon.
VAL. $6.00 .. 2.50

JEU BADMINTON

2 Raquettes
1 Filet
1 Volant
VAL.: 6.00
2.69

RAQUETTE DE TENNIS
PROFESSIONNELLE et SEMI-PROF. Célèbres marques: Oliver, Pancho Gonzales, Slazenger, Wright & Ditson et autres marques aussi réputées. Montée en nylon et Ashaway.
VAL. $30.00
13.90

NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS GROS DETAIL
874,878 E ST-JOSEPH, LA 4-3242